23 September 2024
Arabic

مجلس حقوق الإنسان

الدورة الثالثة والخمسون

19 حزيران/يونيه - 14 تموز/يوليه 2023

البند 1 من جدول الأعمال

المسائل التنظيمية والإجرائية

تقرير مجلس حقوق الإنسان عن دورته الثالثة والخمسين

نائبة الرئيس والمقررة: مايرا مارييلا مكدونالد ألفاريز (دولة بوليفيا المتعددة القوميات)

الرجاء إعادة الاستعمال

المحتويات

الصفحة

4	القرارات والمقررات التي اعتمدها مجلس حقوق الإنسان في دورته الثالثة والخمسين.....	الجزء الأول:
4	القرارات.....	أولاً -
6	المقررات.....	ثانياً -
7	موجز المداولات.....	الجزء الثاني:
7	المسائل التنظيمية والإجرائية.....	أولاً -
7	ألف - افتتاح الدورة ومدتها.....
7	باء - الحضور.....
7	جيم - جدول الأعمال وبرنامج العمل.....
7	دال - تنظيم الأعمال.....
8	هاء - الجلسات والوثائق.....
8	واو - الزيارات.....
زاي - مناقشة عاجلة لـ "بحث التزايد المثير للجزع في أعمال الكراهية الدينية المتعمدة والعنصرية المتمثلة في تكرار تدنيس المصحف الشريف في بعض البلدان الأوروبية وبلدان أخرى".....
10	حاء - النظر في مشروع مقترح واتخاذ إجراء بشأنه.....
11	طاء - اختيار المكلفين بولايات وتعيينهم.....
12	ياء - اعتماد تقرير الدورة.....
13	التقرير السنوي لمفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان وتقارير المفوضية السامية والأمين العام.....	ثانياً -
13	ألف - التقرير السنوي لمفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان.....
باء - حلقة نقاش بشأن الأسباب الجذرية وراء انتهاكات وتجاوزات حقوق الإنسان في حق مسلمي الروهينغيا وغيرهم من الأقليات في ميانمار.....
14	جيم - جلسة التحوار المعزز مع المقرر الخاص المعني بحالة حقوق الإنسان في أفغانستان والفريق العامل المعني بالتمييز ضد النساء والفتيات، بشأن تقرير عن حالة النساء والفتيات في أفغانستان.....
15	دال - جلسة التحوار المعزز بشأن تقرير مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان عن حالة حقوق الإنسان في السودان.....
17	هاء - جلسات التحوار مع المكلفين بولايات في إطار الإجراءات الخاصة.....
18	واو - تقريراً مفوضية الأمم المتحدة السامية لحقوق الإنسان والأمين العام.....
20	زاي - النظر في مشاريع المقترحات واتخاذ إجراءات بشأنها.....
21	تعزيز وحماية جميع حقوق الإنسان، المدنية والسياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية، بما في ذلك الحق في التنمية ...	ثالثاً -
24	ألف - حلقات النقاش.....
24	باء - جلسات التحوار مع المكلفين بولايات في إطار الإجراءات الخاصة.....
29	جيم - جلسة التحوار مع الممثلين الخاصين للأمين العام.....
48	دال - جلسة تحاور حول تقرير مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان عن أثر تسجيل الإصابات على تعزيز حقوق الإنسان وحمايتها.....
49	هاء - جلسة التحوار بشأن تقرير الأمين العام عن الأثر السلبي لتغير المناخ على الأعمال الكامل للحق في الغذاء ...
50	واو - النظر في مشاريع المقترحات واتخاذ إجراءات بشأنها.....
51	حالات حقوق الإنسان التي تتطلب اهتمام المجلس بها.....	رابعاً -
71	ألف - جلسة التحوار مع لجنة التحقيق الدولية المستقلة المعنية بالجمهورية العربية السورية.....

71	حوار تفاعلي مع البعثة الدولية المستقلة لتقصي الحقائق في جمهورية إيران الإسلامية.....	باء -
جلسة التفاوض مع مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان، بشأن تقريره عن حالة حقوق الإنسان في جمهورية فنزويلا البوليفارية.....	جيم -
73
جلسة التفاوض مع مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان، حول تقريره عن حالة حقوق الإنسان في ميانمار.....	دال -
74
74	جلسات التفاوض مع المكلفين بولايات في إطار الإجراءات الخاصة.....	هاء -
76	النظر في مشاريع المقترحات واتخاذ إجراءات بشأنها.....	واو -
79
هيئات وآليات الأمم المتحدة.....	خامساً -
79	المنتدى المعني بالأعمال التجارية وحقوق الإنسان.....	ألف -
79	النظر في مشاريع المقترحات واتخاذ إجراءات بشأنها.....	باء -
80
الاستعراض الدوري الشامل.....	سادساً -
80	النظر في نتائج الاستعراض الدوري الشامل.....	ألف -
160	النظر في مشاريع المقترحات واتخاذ إجراءات بشأنها.....	باء -
162
حالة حقوق الإنسان في فلسطين والأراضي العربية المحتلة الأخرى.....	سابعاً -
162	جلسة تفاوض مع المقرر الخاص المعني بحالة حقوق الإنسان في الأراضي الفلسطينية المحتلة منذ عام 1967.....
163	متابعة وتنفيذ إعلان وبرنامج عمل فيينا.....	ثامناً -
العنصرية والتمييز العنصري وكراهية الأجانب وما يتصل بذلك من أشكال التعصب: متابعة وتنفيذ إعلان وبرنامج عمل ديربان.....	تاسعاً -
164
جلسة التفاوض مع المقررة الخاصة المعنية بالأشكال المعاصرة للعنصرية والتمييز العنصري وكراهية الأجانب وما يتصل بذلك من تعصب.....
164
165	النظر في مشاريع المقترحات واتخاذ إجراءات بشأنها.....	باء -
166
المساعدة التقنية وبناء القدرات.....	عاشراً -
جلسة تفاوض معزز بشأن تقرير مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان عن تعزيز التعاون التقني وبناء القدرات في ميدان حقوق الإنسان.....	ألف -
166
167	جلسة تفاوض مع الخبير المستقل المعني بحالة حقوق الإنسان في جمهورية أفريقيا الوسطى.....	باء -
جلسة تفاوض بشأن العرض الشفوي لمفوض الأمم المتحدة السامية لحقوق الإنسان عن حالة حقوق الإنسان في أوكرانيا والتقرير المؤقت للأمين العام عن حالة حقوق الإنسان في جمهورية القرم المتمتعة بالحكم الذاتي ومدينة سيفاستوبول، أوكرانيا، المحتلتين مؤقتاً.....	جيم -
168
169	النظر في مشاريع المقترحات واتخاذ إجراءات بشأنها.....	دال -
المرفقات
172	Attendance.....	الأول -
180	Agenda.....	الثاني -
181	Documents issued for the fifty-third session.....	الثالث -

الجزء الأول
القرارات والمقررات التي اعتمدها مجلس حقوق الإنسان في دورته
الثالثة والخمسين

أولاً - القرارات

تاريخ الاعتماد	العنوان	القرار
12 تموز/يوليه 2023	التصدي للكراهية الدينية التي تشكل تحريضاً على التمييز أو العداوة أو العنف	1/53
12 تموز/يوليه 2023	حالة حقوق الإنسان في إريتريا	2/53
12 تموز/يوليه 2023	الأعمال التجارية وحقوق الإنسان	3/53
12 تموز/يوليه 2023	ولاية المقرر الخاص المعني بحالات الإعدام خارج نطاق القضاء أو بإجراءات موجزة أو تعسفياً	4/53
12 تموز/يوليه 2023	ولاية الخبير المستقل المعني بحقوق الإنسان والتضامن الدولي	5/53
12 تموز/يوليه 2023	حقوق الإنسان وتغير المناخ	6/53
12 تموز/يوليه 2023	الحق في التعليم	7/53
12 تموز/يوليه 2023	القضاء على التمييز ضد الأشخاص المصابين بالجذام (مرض هانسن) وأفراد أسرهم	8/53
12 تموز/يوليه 2023	الاتجار بالأشخاص، ولا سيما النساء والأطفال	9/53
12 تموز/يوليه 2023	الفقر المدقع وحقوق الإنسان	10/53
12 تموز/يوليه 2023	تعزيز التعاون الدولي في ميدان حقوق الإنسان	11/53
13 تموز/يوليه 2023	ولاية المقرر الخاص المعني باستقلال القضاء والمحامين	12/53
13 تموز/يوليه 2023	الحيز المتاح للمجتمع المدني	13/53
13 تموز/يوليه 2023	المقرر الخاص المعني بحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة	14/53
13 تموز/يوليه 2023	تأثير عمليات نقل الأسلحة على حقوق الإنسان	15/53
13 تموز/يوليه 2023	الحق في الجنسية: المساواة في حقوق الجنسية في القانون والممارسة	16/53
13 تموز/يوليه 2023	آثار الفساد السلبية على التمتع بحقوق الإنسان	17/53
13 تموز/يوليه 2023	حالة حقوق الإنسان في الجمهورية العربية السورية	18/53
13 تموز/يوليه 2023	حالة حقوق الإنسان في بيلاروس	19/53
13 تموز/يوليه 2023	المحفل الاجتماعي	20/53
13 تموز/يوليه 2023	التعارض بين الديمقراطية والعنصرية	21/53

التاريخ الاعتماد	العنوان	القرار
13 تموز/يوليه 2023	تعزيز التعاون التقني وبناء القدرات في ميدان حقوق الإنسان في كولومبيا من أجل تنفيذ توصيات لجنة إيضاح الحقيقة والتعاضد وعدم التكرار	22/53
13 تموز/يوليه 2023	زواج الأطفال والزواج المبكر والزواج القسري: إنهاء الزواج القسري ومنعه	23/53
13 تموز/يوليه 2023	حقوق الإنسان للمهاجرين: منع انتهاكات حقوق الإنسان أثناء العبور والمساءلة عنها	24/53
14 تموز/يوليه 2023	تنفيذ قرار مجلس حقوق الإنسان 36/31	25/53
14 تموز/يوليه 2023	حالة حقوق الإنسان لمسلمي الروهينغيا وغيرهم من الأقليات في ميانمار	26/53
14 تموز/يوليه 2023	التعجيل بالجهود الرامية إلى القضاء على جميع أشكال العنف ضد النساء والفتيات: منع جميع أشكال العنف ضد النساء والفتيات محتجزات العدالة الجنائية والتصدي لها	27/53
14 تموز/يوليه 2023	إسهام التنمية في التمتع بجميع حقوق الإنسان	28/53
14 تموز/يوليه 2023	التكنولوجيات الرقمية الجديدة والناشئة وحقوق الإنسان	29/53
14 تموز/يوليه 2023	التعاون مع أوكرانيا ومساعدتها في ميدان حقوق الإنسان	30/53

ثانياً - المقررات

المقرر	العنوان	تاريخ الاعتماد
101/53	نتيجة الاستعراض الدوري الشامل: تشيكيا	6 تموز/يوليه 2023
102/53	نتائج الاستعراض الدوري الشامل: الأرجنتين	6 تموز/يوليه 2023
103/53	نتائج الاستعراض الدوري الشامل: غابون	6 تموز/يوليه 2023
104/53	نتائج الاستعراض الدوري الشامل: غانا	6 تموز/يوليه 2023
105/53	نتائج الاستعراض الدوري الشامل: بيرو	7 تموز/يوليه 2023
106/53	نتائج الاستعراض الدوري الشامل: غواتيمالا	7 تموز/يوليه 2023
107/53	نتائج الاستعراض الدوري الشامل: بنن	7 تموز/يوليه 2023
108/53	نتائج الاستعراض الدوري الشامل: جمهورية كوريا	7 تموز/يوليه 2023
109/53	نتائج الاستعراض الدوري الشامل: سويسرا	7 تموز/يوليه 2023
110/53	نتائج الاستعراض الدوري الشامل: زامبيا	7 تموز/يوليه 2023
111/53	نتائج الاستعراض الدوري الشامل: باكستان	10 تموز/يوليه 2023
112/53	نتائج الاستعراض الدوري الشامل: اليابان	10 تموز/يوليه 2023
113/53	نتائج الاستعراض الدوري الشامل: سري لانكا	10 تموز/يوليه 2023

الجزء الثاني موجز المداولات

أولاً- المسائل التنظيمية والإجرائية

ألف- افتتاح الدورة ومدتها

- 1- عقد مجلس حقوق الإنسان دورته الثالثة والخمسين في مكتب الأمم المتحدة في جنيف في الفترة من 19 حزيران/يونيه إلى 14 تموز/يوليه 2023. وافتتح الجلسة رئيس المجلس.
- 2- ووفقاً للمادة 8(ب) من النظام الداخلي لمجلس حقوق الإنسان، كما ترد في الجزء السابع من مرفق قرار المجلس 1/5، عُقد الاجتماع التنظيمي للدورة الثالثة والخمسين في 5 حزيران/يونيه 2023.
- 3- وتألفت الدورة الثالثة والخمسون من 38 جلسة عُقدت على مدى 20 يوماً.
- 4- ووفقاً لبياني الرئيس OS/13/1، الذي اعتمد في 6 كانون الأول/ديسمبر 2019، وOS/14/1، الذي اعتمد في 7 كانون الأول/ديسمبر 2020، لم تُعقد أي مناقشات عامة خلال الدورة الثالثة والخمسين.

باء- الحضور

- 5- حضر الدورة ممثلون عن الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان وممثلون عن الدول التي لها مركز مراقب لدى المجلس ومراقبون عن الدول غير الأعضاء في الأمم المتحدة ومراقبون آخرون ومراقبون عن كيانات الأمم المتحدة ووكالاتها المتخصصة والمنظمات المعنية وعن منظمات حكومية دولية وكيانات أخرى وعن مؤسسات وطنية لحقوق الإنسان ومنظمات غير حكومية (انظر المرفق الأول).

جيم- جدول الأعمال وبرنامج العمل

- 6- اعتمد مجلس حقوق الإنسان جدول أعمال وبرنامج عمل الدورة الثالثة والخمسين في جلسته الأولى المعقودة في 19 حزيران/يونيه 2023.
- 7- وفي الجلسة نفسها، قرر مجلس حقوق الإنسان أن جلسة التفاوض بشأن التحديث الخطي الصادر عن مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان عن الحالة العامة لحقوق الإنسان في ميانمار وجلسة التفاوض بشأن التقرير المرحلي الشفوي للمقرر الخاص المعني بحالة حقوق الإنسان في ميانمار ستُعقدان وفق الجدول الزمني المقرر ودون مشاركة البلد المعني ريثما تتخذ الجمعية العامة قراراً بشأن تمثيل ميانمار، وتمشياً مع القرارات التي اتخذها المجلس منذ عام 2021.

دال- تنظيم الأعمال

- 8- أقر مجلس حقوق الإنسان في اجتماعه التنظيمي بتاريخ 5 حزيران/يونيه 2023 التدابير والطرائق الاستثنائية التي اقترحتها مكتب المجلس. ومن بين تلك التدابير إتاحة إلقاء البيانات عن طريق بث بيانات مسجلة مسبقاً بالفيديو وممارسة نقاط النظام وحق الرد عبر الإنترنت ومشاركة المكلفين بولايات في إطار الإجراءات الخاصة وأعضاء آليات التحقيق وأعضاء أفرقة النقاش عبر بيانات مسجلة بالفيديو والتداول عن طريق الفيديو.

9- وفي الجلسة نفسها، أشار رئيس مجلس حقوق الإنسان إلى النظام الإلكتروني لتسجيل المتكلمين في قوائم جميع جلسات التحوار وحلقات النقاش التي افتتحت في 12 حزيران/يونيه 2023. وأشار الرئيس أيضاً إلى طرائق التسجيل الإلكتروني وجدوله الزمني.

10- وفي الجلسة نفسها أيضاً، لاحظ الرئيس أن الموعد النهائي لتقديم مشاريع المقترحات هو 5 تموز/يوليه 2023، وأشار إلى طرائق جدولتها مشاريع المقترحات بعد الموعد النهائي المحدد لتقديمها، مذكراً الوفود بأن تمديد الموعد النهائي لتقديم مشاريع المقترحات لن يُمنح إلا مرة واحدة، في ظروف استثنائية، لمدة أقصاها 24 ساعة.

11- وفي الجلسة الخامسة المعقودة في 21 حزيران/يونيه 2023، بين الرئيس الوقت المخصص لتناول الكلمة أثناء حلقات النقاش، وهو دقيقتان للدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان وللدول المراقبة والمراقبين الآخرين.

12- وفي الجلسة 26، المعقودة في 6 تموز/يوليه 2023، حدد الرئيس الوقت المخصص لتناول الكلمة لبحث نتائج الاستعراض الدوري الشامل في إطار البند 6 من جدول الأعمال، وهي 20 دقيقة للدولة موضوع الاستعراض، و20 دقيقة للدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان والدول المراقبة ووكالات الأمم المتحدة والمنظمات الحكومية الدولية، و20 دقيقة لذوي المصلحة الآخرين.

13- وفي الدورة الثالثة والخمسين، كان الوقت المحدد لتناول الكلمة أثناء جلسات التحوار دقيقة واحدة و30 ثانية للدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان وللدول المراقبة والمراقبين الآخرين. وكان الوقت المحدد لتناول الكلمة أثناء المناقشة العاجلة دقيقتين وثلاثين ثانية للدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان ودقيقة وثلاثين ثانية للدول المراقبة والمراقبين الآخرين.

هاء - الجلسات والوثائق

- 14- عقد مجلس حقوق الإنسان خلال دورته الثالثة والخمسين 38 جلسة زُودت بخدمات كاملة⁽¹⁾.
- 15- وترد قائمة القرارات والمقررات التي اعتمدها مجلس حقوق الإنسان في الجزء الأول من هذا التقرير. وترد حسابات مناقشات المجلس في المحاضر الموجزة ذات الصلة⁽²⁾.

واو - الزيارات

- 16- في الجلستين الأولى والثانية، المعقودتين في 19 حزيران/يونيه 2023، أدلت مفوضة الحكومة الاتحادية المعنية بسياسة حقوق الإنسان والمساعدة الإنسانية في ألمانيا، لويز أمتسبرغ، ببيان أمام مجلس حقوق الإنسان (بيان مسجّل بالفيديو).
- 17- وفي تينيك الجلستين، أدلت سفيرة حقوق الإنسان في أستراليا، برونتي مولز، ببيان أمام مجلس حقوق الإنسان.

(1) يمكن الاطلاع على محفوظات البث الشبكي لجلسات الدورة الثالثة والخمسين من دورات مجلس حقوق الإنسان على هذا الرابط: <http://media.un.org/en/webtv>

(2) انظر الوثائق A/HRC/53/SR.34 و A/HRC/53/SR.35 و A/HRC/53/SR.36 و A/HRC/53/SR.37 و A/HRC/53/SR.38.

- 18- وفي الجلسة الثالثة المعقودة في 20 حزيران/يونيه 2023، ألقى الممثل الخاص لحقوق الإنسان في الصين، يانغ شياوكون، بياناً أمام مجلس حقوق الإنسان.
- 19- وفي الجلسة الثامنة، المعقودة في 22 حزيران/يونيه 2023، ألقى السكرتيرة البرلمانية للإصلاحات والمساواة في مالطا، ريببكا بوتيجينغ، بياناً أمام مجلس حقوق الإنسان.
- 20- وفي الجلستين 17 و18، المعقودتين في 30 حزيران/يونيه 2023، وفي الجلسة 19، المعقودة في 3 تموز/يوليه، ألقى مساعد وزير خارجية فييت نام، مينه فو نغوين، بياناً أمام مجلس حقوق الإنسان.
- 21- وفي الجلسة 17، المعقودة في 30 حزيران/يونيه 2023، ألقى رئيسة المجلس القومي للمرأة في مصر، مايا مرسي، بياناً أمام مجلس حقوق الإنسان (بيان مسجل بالفيديو).
- 22- وفي الجلسة 17، المعقودة في 30 حزيران/يونيه 2023، ألقى وزير الدولة للشؤون الخارجية في إسبانيا، أنخيليس مورينو باو، بياناً أمام مجلس حقوق الإنسان (بيان مسجل بالفيديو).
- 23- وفي الجلسة 23، المعقودة في 5 تموز/يوليه 2023، ألقى وزير خارجية إستونيا، مارغوس تساهكنا، بياناً أمام مجلس حقوق الإنسان (بيان مسجل بالفيديو).
- 24- وفي الجلسة 32، المعقودة في 11 تموز/يوليه 2023، ألقى وزير خارجية باكستان، بيلال بوتو زرداري، بياناً أمام مجلس حقوق الإنسان (بيان مسجل بالفيديو).
- 25- وفي الجلسة نفسها، ألقى وزيرة الدولة لشؤون التعاون الدولي في قطر، لولو راشد الخاطر، بياناً أمام مجلس حقوق الإنسان (بيان مسجل بالفيديو).
- 26- وفي الجلسة نفسها أيضاً، ألقى وزير خارجية المملكة العربية السعودية، الأمير فيصل بن فرحان آل سعود، بياناً أمام مجلس حقوق الإنسان (بيان مسجل بالفيديو).
- 27- وفي الجلسة نفسها أيضاً، ألقى وزير خارجية مصر، سامح شكري، بياناً أمام مجلس حقوق الإنسان (بيان مسجل بالفيديو).
- 28- وفي الجلسة نفسها أيضاً، ألقى وزيرة خارجية إندونيسيا، ريتنو ل. مرسودي، بياناً أمام مجلس حقوق الإنسان (بيان مسجل بالفيديو).
- 29- وفي الجلسة نفسها، ألقى وزير خارجية جمهورية إيران الإسلامية، حسين أمير عبد اللهيان، بياناً أمام مجلس حقوق الإنسان (بيان مسجل بالفيديو).
- 30- وفي الجلسة نفسها أيضاً، ألقى نائب رئيس الوزراء ووزير الخارجية وشؤون المغتربين في الأردن أيمن الصفدي بياناً أمام مجلس حقوق الإنسان (بيان مسجل بالفيديو).
- 31- وفي الجلسة نفسها، ألقى نائب وزير خارجية تركيا، ياسين أكرم صريم، بياناً أمام مجلس حقوق الإنسان (بيان مسجل بالفيديو).
- 32- وفي الجلسة 34، المعقودة في 12 تموز/يوليه 2023، ألقى وزيرة خارجية فنلندا، إيلينا فالنتون، بياناً أمام مجلس حقوق الإنسان (بيان مسجل بالفيديو).
- 33- وفي الجلسة نفسها، ألقى النائبة الأولى لوزير خارجية أوكرانيا، أمينة دجاباروفا، بياناً أمام مجلس حقوق الإنسان (بيان مسجل بالفيديو).
- 34- وفي الجلسة 37، المعقودة في 14 تموز/يوليه 2023، ألقى وزير خارجية هندوراس، إدواردو إنريكي رينا غارسيا، بياناً أمام مجلس حقوق الإنسان.

زاي - مناقشة عاجلة لـ "بحث التزايد المثير للجزع في أعمال الكراهية الدينية المتعمدة والعلنية المتمثلة في تكرار تدنيس المصحف الشريف في بعض البلدان الأوروبية وبلدان أخرى"

35- في الجلسة 24، المعقودة في 5 تموز/يوليه 2023، أعلن رئيس مجلس حقوق الإنسان أنه تلقى في 3 تموز/يوليه رسالة من الممثل الدائم لباكستان لدى مكتب الأمم المتحدة والمنظمات الدولية الأخرى في جنيف، باسم الدول الأعضاء في منظمة التعاون الإسلامي، يطلب فيها أن يعقد المجلس مناقشة عاجلة خلال دورته الثالثة والخمسين.

36- وفي الجلسة نفسها، قرر مجلس حقوق الإنسان إجراء المناقشة العاجلة في جلسته 32، في 11 تموز/يوليه 2023.

37- وعقد مجلس حقوق الإنسان، في جلسته 32 المعقودة في 11 تموز/يوليه 2023، مناقشة عاجلة لبحث التزايد المثير للجزع في أعمال الكراهية الدينية المتعمدة والعلنية المتمثلة في تكرار تدنيس المصحف الشريف في بعض البلدان الأوروبية وبلدان أخرى.

38- وفي الجلسة نفسها، أدلى مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان ببيان لأغراض المناقشة العاجلة.

39- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلت ببيان المقررة الخاصة المعنية بحرية الدين أو المعتقد، نازيلا غانيا.

40- وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك في الجلسة نفسها، أدلت ببيانات الجهات التالية:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: إسبانيا⁽³⁾ (باسم الاتحاد الأوروبي)، إريتريا، ألمانيا، الإمارات العربية المتحدة، باكستان (أيضاً باسم منظمة التعاون الإسلامي)، بنغلاديش، بلجيكا، بنين، بوليفيا (دولة متعددة القوميات)، الجزائر، جنوب أفريقيا، الصين، الكاميرون، كازاخستان، كوبا، كوت ديفوار (باسم مجموعة الدول الأفريقية)، تشيكيا، السنغال، السودان، فرنسا، فنلندا، فييت نام، قطر، قيرغيزستان، عُمان⁽³⁾ (باسم مجلس التعاون لدول الخليج العربية)، غامبيا، رومانيا، لبنان⁽³⁾ (باسم مجموعة الدول العربية)، لكسمبرغ، ليتوانيا، ماليزيا، ملديف، المكسيك، المغرب، المملكة العربية السعودية، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، الهند، الولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي (بيان مسجّل بالفيديو)، أفغانستان، الأردن (بيان مسجّل بالفيديو)، إسبانيا، إندونيسيا (بيان مسجّل بالفيديو)، إكوادور، إيران (جمهورية - الإسلامية) (بيان مسجّل بالفيديو)، أيرلندا، إسرائيل، إيطاليا، البحرين (بيان مسجّل بالفيديو)، البرازيل، البرتغال، بروناي دار السلام، بولندا، بيرو، بيلاروسيا، الجمهورية الدومينيكية، الجمهورية العربية السورية، جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، جيبوتي، تايلند، تركيا (بيان مسجّل بالفيديو)، تونس، تيمور - ليشتي، الدانمرك، الفلبين، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، قبرص، سنغافورة، سريلانكا، السويد، سويسرا، العراق، عُمان، الكرسي الرسولي، كرواتيا، كندا، الكويت، لبنان، ليبيا، مالي، مالطة، مصر (بيان مسجّل بالفيديو)، موريتانيا، النرويج، النمسا، النيجر، نيجيريا، هولندا (مملكة-)، اليابان؛

(ج) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: منظمة المادة 19: المركز الدولي لمناهضة الرقابة (أيضاً باسم مشروع المدافعين عن حقوق الإنسان في شرق أفريقيا والقرن الأفريقي) (بيان مسجّل بالفيديو) وجمعية معونة لحقوق الإنسان والهجرة (أيضاً باسم المنظمة الدولية للقضاء على جميع أشكال

(3) مراقب لدى مجلس حقوق الإنسان يتكلم باسم دول أعضاء ودول لها صفة مراقب.

التمييز العنصري) ومركز القاهرة لدراسات حقوق الإنسان ومركز الدراسات القانونية الأفريقية والمركز الأوروبي للقانون والعدالة والمركز الأوروبي للقانون والعدالة وحقوق الإنسان والمركز الأوروبي للقانون والعدالة وحقوق الإنسان والاتحاد الدولي للقيم الإنسانية والأخلاقية (بيان مسجل بالفيديو) ورابطة أبحاث حقوق الإنسان (بيان مسجل بالفيديو) والمنظمة الدولية للقضاء على جميع أشكال التمييز العنصري (أيضاً باسم جمعية معونة لحقوق الإنسان والهجرة واتحاد الحقوقيين العرب) وحملة اليوبيل والاتحاد العام للتحليل والبحوث القانونية وجمعية ماعت للسلام والتنمية وحقوق الإنسان (بيان مسجل بالفيديو) وشركاء من أجل الشفافية (بيان مسجل بالفيديو) واتحاد الحقوقيين العرب (أيضاً باسم جمعية معونة لحقوق الإنسان والهجرة والمنظمة الدولية للقضاء على جميع أشكال التمييز العنصري) (بيان مسجل بالفيديو) واتحاد منظمات حقوق الإنسان في الشمال الغربي والتحالف الإنجيلي العالمي (أيضاً باسم منظمة كاريتاس الدولية) (الاتحاد الدولي للجمعيات الخيرية الكاثوليكية) ولجنة الكنائس للشؤون الدولية التابعة لمجلس الكنائس العالمي) والمؤتمر اليهودي العالمي والمؤتمر الإسلامي العالمي (بيان مسجل بالفيديو).

41- وفي الجلسة نفسها، أدلت ممثلة أوكرانيا ببيان في إطار ممارسة حق الرد.

حاء - النظر في مشروع مقترح واتخاذ إجراء بشأنه

التصدي للكراهية الدينية التي تشكل تحريضاً على التمييز أو العداوة أو العنف

42- في الجلسة 32، المعقودة في 11 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل باكستان، باسم منظمة التعاون الإسلامي، مشروع القرار A/HRC/53/L.23 بصيغته المنقحة شفويًا، الذي قدمته باكستان باسم منظمة التعاون الإسلامي. وفي وقت لاحق، انضم الاتحاد الروسي وسنغافورة إلى مقدمي مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

43- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثلو كل من ألمانيا وبلجيكا (باسم الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان) والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية والولايات المتحدة الأمريكية بتعليقات عامة على مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

44- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجّهت عناية مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدَّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

45- وفي الجلسة 33، المعقودة في 12 تموز/يوليه 2023، أدلى ممثلو الأرجنتين وشيلي والصين وكوستاريكا والمكسيك وباراغواي ببيانات تعليلاً للتصويت قبل التصويت.

46- وفي الجلسة نفسها، وبناءً على طلب ممثل بلجيكا، باسم الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان، أُجري تصويت مسجل على مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا. وكانت نتيجة التصويت كالتالي:

المؤيدون:

الأرجنتين، إريتريا، الإمارات العربية المتحدة، أوزبكستان، أوكرانيا، باكستان، بنغلاديش، بوليفيا (دولة متعددة القوميات)، الجزائر، جنوب أفريقيا، السنغال، السودان، الصومال، الصين، غابون، غامبيا، فييت نام، قطر، قيرغيزستان، الكامبيون، كازاخستان، كوبا، كوت ديفوار، ماليزيا، ملاوي، ملديف، المغرب، الهند

المعارضون:

ألمانيا، بلجيكا، الجبل الأسود، تشيكيا، فرنسا، فنلندا، رومانيا، كوستاريكا، لكسمبرغ، ليتوانيا، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، الولايات المتحدة الأمريكية

المتنعون عن التصويت:

باراغواي وبنن وجورجيا وشيلي والمكسيك ونيبال وهندوراس.

47- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا بأغلبية 28 صوتاً مقابل 12 صوتاً، مع امتناع سبعة أعضاء عن التصويت (القرار 1/53).

48- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ببيان كل من ممثل باكستان (باسم منظمة التعاون الإسلامي) وممثل الولايات المتحدة الأمريكية تعليلاً للتصويت بعد التصويت.

49- وبعد اعتماد مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا، انضمت بيلاروس وسري لانكا إلى مقدمي مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

طاء - اختيار المكلفين بولايات وتعيينهم

50- في الجلسة 38 المعقودة في 14 تموز/يوليه 2023، وبناءً على طلب رئيس مجلس حقوق الإنسان، قرر المجلس إرجاء تعيين أربعة من المكلفين بولايات في إطار الإجراءات الخاصة إلى دورته الرابعة والخمسين.

ياء - اعتماد تقرير الدورة

51- في الجلسة 38 المعقودة في 14 تموز/يوليه 2023، أدلت نائبة رئيس مجلس حقوق الإنسان ومقرته ببيان بشأن مشروع تقرير المجلس عن دورته الثالثة والخمسين.

52- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع التقرير بشرط الاستشارة⁽⁴⁾ وقرر أن يعهد إلى المقررة بوضعه في صيغته النهائية.

53- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ببيانات بشأن القرارات المعتمدة ممثلو كل من الاتحاد الروسي وإسرائيل وإندونيسيا وإيران (جمهورية - الإسلامية) وسويسرا ومصر ونيجيريا وهنغاريا بصفتها دولاً مراقبة.

54- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيانات ممثلو الاتحاد الروسي وباكستان (باسم منظمة التعاون الإسلامي) والجزائر وشيلي (أيضاً باسم الأرجنتين وإسبانيا وأستراليا وإسرائيل وألمانيا وأوروغواي وأيسلندا وأيرلندا وبلجيكا والبرازيل والبرتغال وجنوب أفريقيا والدانمرك وفنلندا وفرنسا والسويد وسويسرا وكندا وكولومبيا وكوستاريكا وليختنشتاين ولكسمبرغ ومالطة والمكسيك والنرويج والنمسا ونيوزيلندا والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية وهولندا (مملكة-) والولايات المتحدة الأمريكية واليونان) والمراقب عن الخدمة الدولية لحقوق الإنسان (أيضاً باسم المنتدى الآسيوي لحقوق الإنسان والتنمية ومركز القاهرة لدراسات حقوق الإنسان ومركز الحقوق الإنجابية ورابطة المحامين الدولية والاتحاد الدولي لرابطات حقوق الإنسان).

55- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى رئيس مجلس حقوق الإنسان ببيان ختامي.

ثانياً - التقرير السنوي لمفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان وتقارير المفوضية السامية والأمين العام

ألف - التقرير السنوي لمفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان

56- في الجلسة الأولى، المعقودة في 19 حزيران/يونيه 2023، أدلى مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان ببيان بشأن تقريره السنوي⁽⁵⁾.

57- وأثناء جلسة التحاور التي أعقبت ذلك في الجلسة الرابعة المعقودة في 20 حزيران/يونيه 2023، وفي الجلسة الخامسة المعقودة في 21 حزيران/يونيه، أدلى ببيانات:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: الأرجنتين، أستراليا⁽³⁾ (أيضاً باسم إسبانيا وإسرائيل وإستونيا والأرجنتين وألمانيا وأندورا وأوروغواي وآيسلندا وأيرلندا والبرتغال والبرازيل وبلجيكا وجنوب أفريقيا وتشيكيا وتيمور - ليشتي والدانمرك وسلوفينيا والسويد وسويسرا وشيلي وفنلندا وقبرص وكندا وكوستاريكا وكرواتيا ولاتيا وليختنشتاين ولبنان ولسمبرغ ومالطة والمكسيك وهولندا (مملكة-) والنمسا ونيوزيلندا والنرويج والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية والولايات المتحدة الأمريكية واليونان)، الإمارات العربية المتحدة، ألمانيا، أوكرانيا، باكستان (أيضاً باسم منظمة التعاون الإسلامي)، باراغواي، بلجيكا، بنغلاديش، بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، بوركينا فاسو⁽³⁾ (أيضاً باسم الأردن والإمارات العربية المتحدة والبحرين وبوروندي وجزر القمر وجمهورية أفريقيا الوسطى والجمهورية الدومينيكية وجيبوتي وتوغو ودومينيكا وغابون وغامبيا وغواتيمالا وغينيا وغينيا الاستوائية وغينيا بيساو وعمان وقطر وزامبيا وكابو فيردي والكويت وساننت كيتس ونيفيس وساننت لوسيا وساو تومي وبرينسيبي والسنغال وسوازيلاند وسيراليون وليبيريا والمغرب وملديف والمملكة العربية السعودية وهايتي واليمن)، الجبل الأسود، الجزائر، جورجيا، تشيكيا، شيلي، الصين، الصين (أيضاً باسم الاتحاد الروسي وإريتريا وأنغولا وإيران (جمهورية - الإسلامية) وبيلاروس وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات) والجزائر والجمهورية العربية السورية وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية وغينيا الاستوائية وساننت فنسنت وجزر غرينادين وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية) وزيمبابوي ودولة فلسطين وكمبوديا وكوبا ومالي ونيكاراغوا)، عُمان⁽³⁾ (باسم مجلس التعاون لدول الخليج العربية) (بيان مسجل بالفيديو)، زيمبابوي⁽³⁾ (أيضاً باسم أنغولا وأوغندا وبوليفيا وبوتسوانا والجزائر وجنوب أفريقيا وجمهورية تنزانيا المتحدة وتيمور - ليشتي وكوبا وكينيا وموزامبيق وناميبيا ونيكاراغوا وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، الكاميرون، كوستاريكا، كوت ديفوار (أيضاً باسم مجموعة الدول الأفريقية)، كوت ديفوار (أيضاً باسم إريتريا وأوغندا وتونس ومصر والمغرب وموريتانيا)، فرنسا، فنلندا، فييت نام، غامبيا، قطر، رومانيا، السنغال، جنوب أفريقيا، كازاخستان، كوبا، لبنان⁽³⁾ (باسم مجموعة الدول العربية)، لكسمبرغ، ليتوانيا، ماليزيا، ملاوي، ملديف، المكسيك، المغرب، نيبال، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية (أيضاً باسم ألمانيا والجبل الأسود وكندا ومقدونيا الشمالية وملاوي والولايات المتحدة الأمريكية)، هندوراس، الهند، الولايات المتحدة الأمريكية والولايات المتحدة الأمريكية (أيضاً باسم ألبانيا وأندورا وأنتيغوا وبربودا وإسرائيل وأستراليا وأرمينيا وإكوادور وألمانيا وأوكرانيا وآيسلندا وأيرلندا وإيطاليا وباراغواي والبرتغال وبلجيكا والبوسنة والهرسك وبلغاريا بولندا والجبل الأسود وجزر مارشال وجورجيا وقبرص وتشيكيا والدانمرك وسان مارينو وسلوفاكيا وسلوفينيا وإسبانيا والسويد وسويسرا وسوازيلاند وفرنسا وفانواتو وفنلندا وفيجي وغامبيا وغواتيمالا وكوستاريكا وكرواتيا وكولومبيا وكندا ولاتيا ولبنان وليبيريا

وليختشتاين وليتوانيا ولكسمبرغ ومالطة ومقدونيا الشمالية والمغرب وموناكو والنمسا والنرويج ونيوزيلندا والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية وهايتي والهند وهندوراس وهنغاريا وهولندا (مملكة-) واليابان واليونان)؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، إثيوبيا، أذربيجان، أرمينيا، إسبانيا، أستراليا، إستونيا، إكوادور، وأوغندا، أوروغواي، آيسلندا، إيران (جمهورية - الإسلامية)، أيرلندا، إيطاليا، النمسا، البحرين، بربادوس، بيلاروس، بوتسوانا، البرازيل، البرتغال، بنما، بوركينا فاسو، بوروندي، بيرو، جزر البهاما (أيضاً باسم بربادوس وغيانا وهايتي وجامايكا وترينيداد وتوباغو)، وجمهورية تنزانيا المتحدة، الجمهورية العربية السورية، جمهورية كوريا، جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، جمهورية مولدوفا، جنوب السودان، تايلند، ترينيداد وتوباغو، تركيا، تونس، الجمهورية الدومينيكية، الدانمرك، دولة فلسطين، مصر، السلفادور، العراق، عُمان (بيان مسجل بالفيديو)، غانا، رواندا، زامبيا، ساموا، سلوفينيا، وسري لانكا، والسويد، وسويسرا، وفانواتو، الفلبين، وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، الكرسي الرسولي، كرواتيا، كولومبيا، كمبوديا، كينيا، لبنان، ليسوتو، ليختشتاين، مالي، المملكة العربية السعودية، موريتانيا، موزمبيق، ناميبيا، النرويج، النيجر، نيجيريا، نيكاراغوا (بيان مسجل بالفيديو)، نيوزيلندا، هنغاريا، هولندا (المملكة-)، اليابان، اليمن (بيان مسجل بالفيديو)، اليونان؛

(ج) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(د) مراقب عن النظام العسكري ذو السيادة المستقلة للقديس يوحنا في القدس ورودرس ومالطة؛

(هـ) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: منظمة العفو الدولية والمنتدى الآسيوي لحقوق الإنسان والتنمية ومشروع المدافعين عن حقوق الإنسان في شرق أفريقيا والقرن الأفريقي (بيان مسجل بالفيديو) ومنظمة كل الضحايا في جميع أنحاء العالم (بيان مسجل بالفيديو) ومنظمة هيومن رايتس ووتش ومنظمة إل سيناكولو ولجنة الحقوقيين الدولية والمبادرة الفلسطينية لتعزيز الحوار العالمي والديمقراطية (مفتاح) (بيان مسجل بالفيديو) ومؤسسة جائزة الحق في الحياة والاتحاد العالمي للمنظمات النسائية الأوكرانية.

58- وفي الجلسة الخامسة، المعقودة في 21 حزيران/يونيه 2023، أجاب المفوض السامي على الأسئلة وأدلى بملاحظاته الختامية.

59- وفي الجلسة السادسة المعقودة في اليوم نفسه، أدلى ببيانات في إطار ممارسة حق الرد ممثلو كل من الاتحاد الروسي وأذربيجان وأرمينيا وباكستان وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية وتونس والصين وكمبوديا ونيكاراغوا والهند واليابان.

60- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثلو أذربيجان وأرمينيا وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية واليابان ببيانات في إطار ممارسة حق الرد ثانية.

باء - حلقة نقاش بشأن الأسباب الجذرية وراء انتهاكات وتجاوزات حقوق الإنسان في حق مسلمي الروهينغيا وغيرهم من الأقليات في ميانمار

61- عملاً بقرار المجلس 1/47، عقد مجلس حقوق الإنسان في جلسته الخامسة، المعقودة في 21 حزيران/يونيه 2023، حلقة نقاش حول الأسباب الجذرية وراء انتهاكات وتجاوزات حقوق الإنسان في حق مسلمي الروهينغيا وغيرهم من الأقليات في ميانمار.

62- وفي الجلسة نفسها، أدلى مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان ببيان لأغراض حلقة النقاش.

63- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ببيانات أعضاء حلقة النقاش التالية أسماؤهم: رئيسة مجلس إدارة الشبكة البديلة لرابطة أمم جنوب شرق آسيا المعنية ببورما، ياسمين أولاه؛ ومؤسس مشروع أركان، كريس ليوا؛ والمدير التنفيذي لشبكة حقوق الإنسان في بورما، كياو وين؛ والأستاذ المساعد في جامعة لورينتيان، محسن حبيب.

64- وقُسمت حلقة النقاش التي تلت ذلك إلى فترتي تكلم في نفس الجلسة. وخلال فترة التكلم الأولى، أدلى ببيانات وطرح أسئلة على أعضاء فريق النقاش:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: باكستان (باسم منظمة التعاون الإسلامي)، بنغلاديش، غامبيا، كوستاريكا، لكسمبرغ (أيضاً باسم بلجيكا وهولندا (ملكة-))، ماليزيا، النرويج⁽³⁾ (أيضاً باسم إستونيا وآيسلندا والدانمرك وفنلندا والسويد ولاتفيا وليتوانيا)؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: أستراليا وإندونيسيا وتركيا والكويت؛

(ج) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(د) مراقبون عن منظمات غير حكومية: المنتدى الآسيوي لحقوق الإنسان والتنمية وهيومن رايتس ووتش واللجنة الإسلامية لحقوق الإنسان.

65- وخلال فترة التكلم الثانية، أدلى ببيانات:

(أ) ممثلو الدول التالية الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: جنوب أفريقيا والسنغال والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي وإيران (جمهورية - الإسلامية) وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية) ومصر وموريتانيا؛

(ج) مراقبون عن المنظمات غير الحكومية: جمعية معونة لحقوق الإنسان والهجرة والمعهد الدولي لحقوق الإنسان ورابطة المحامين الدولية ومنظمة Iuventus ومنظمة eV ومنظمة Lidskoprávní organizace Práva a svobody občanů Turkmenistánu, zs.

66- وفي الجلسة نفسها، أجاب أعضاء فريق النقاش على الأسئلة وأدلو بملاحظاتهم الختامية.

جيم - جلسة الحوار المعزز مع المقرر الخاص المعني بحالة حقوق الإنسان في أفغانستان والفريق العامل المعني بالتمييز ضد النساء والفتيات، بشأن تقرير عن حالة النساء والفتيات في أفغانستان

67- عملاً بقرار المجلس 20/51، عقد مجلس حقوق الإنسان، في جلسته الأولى المعقودة في 19 حزيران/يونيه 2023، وفي جلسته الثانية المعقودة في اليوم نفسه، جلسة حوار معزز بشأن تقرير⁽⁶⁾ عن حالة النساء والفتيات في أفغانستان.

68- وفي الجلسة نفسها، أدلت ببيان افتتاحي نائبة مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان.

69- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ببيانات مقدمو العروض التالية أسماؤهم: المقرر الخاص المعني بحالة حقوق الإنسان في أفغانستان، ريتشارد بينيت؛ ورئيسة الفريق العامل المعني بالتمييز ضد النساء والفتيات، دوروثي استرادا - تانك؛ والممثل الدائم لأفغانستان لدى مكتب الأمم المتحدة والمنظمات الدولية الأخرى في جنيف، ناصر أحمد أنديشا؛ والمدافعة عن حقوق الإنسان، مدينة محبوب؛ والمديرة التنفيذية لرواداري، شهرزاد أكبر.

70- وخلال جلسة الحوار المعزز، في الجلسة نفسها، وفي الجلسة الثانية، أدلى ببيانات وطرح أسئلة على مقدمي العروض:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: الإمارات العربية المتحدة، الأرجنتين، أوكرانيا، بلجيكا (أيضاً باسم إسبانيا وإستونيا وأفغانستان وإكوادور وألبانيا وألمانيا وأوروغواي وأيرلندا وإيطاليا وبنما وباراغواي والبرتغال والبرازيل وبلغاريا وبولندا وبيرو والجبل الأسود وتشيكيا والدانمرك وفرنسا وفنلندا وقبرص ورومانيا وسلوفاكيا وسلوفينيا والسويد وشيلي وغواتيمالا وكرواتيا وكندا وكوستاريكا وكولومبيا ولاتفيا وكسمبرغ وليختنشتاين ولبنان ومالطة والنمسا ونيوزيلندا وهنغاريا وهولندا (مملكة-) واليونان)، الاتحاد الأوروبي⁽³⁾ (أيضاً باسم أرمينيا وأستراليا وإسرائيل وأفغانستان وألبانيا وأندورا وأوروغواي وأوكرانيا وآيسلندا والبرازيل وبنما والنرويج والهند وجمهورية كوريا وجمهورية مولدوفا وجنوب أفريقيا وتركمانستان وتيمور - ليشتي وسويسرا وغواتيمالا وقيرغيزستان وكازاخستان وكندا وكوستاريكا وليختنشتاين والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية وموناكو وناميبيا ونيوزيلندا واليابان)، باكستان (أيضاً باسم منظمة التعاون الإسلامي)، الجبل الأسود، جنوب أفريقيا، تشيكيا، فنلندا (أيضاً باسم الدانمرك وإستونيا وآيسلندا والسويد ولاتفيا ولبنان والنرويج)، فرنسا، الصين، قطر، رومانيا، كازاخستان، كوستاريكا، قيرغيزستان (أيضاً باسم أوزبكستان وتركمانستان وطاجيكستان وكازاخستان)، لكسمبرغ، ماليزيا، ملاوي، المكسيك، ملديف، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، الهند، الولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي وإسبانيا وأستراليا وإسرائيل وإكوادور وألبانيا وألمانيا (بيان مسجل بالفيديو) وإندونيسيا وإيران (جمهورية - الإسلامية) وأيرلندا وبولندا وجمهورية كوريا وتركيا وسلوفاكيا وسلوفينيا وسويسرا وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية) وقبرص وكندا وليختنشتاين ومالطة ومصر والمملكة العربية السعودية وناميبيا (بيان مسجل بالفيديو) والنمسا ونيوزيلندا وهولندا (مملكة-) واليابان واليونان؛

(ج) مراقبون عن كيانات الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة والمنظمات ذات الصلة: منظمة الأمم المتحدة للطفولة (اليونيسيف) وهيئة الأمم المتحدة للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة (هيئة الأمم المتحدة للمرأة)؛

(د) مراقبان عن منظمين حكوميين دوليين: الاتحاد الأوروبي والمنظمة الدولية لقانون التنمية؛

(هـ) مراقبون عن المنظمات غير الحكومية: منظمة العفو الدولية (أيضاً باسم لجنة الحقوق الدولية) (بيان مسجل بالفيديو) والمنندى الآسيوي لحقوق الإنسان والتنمية ومركز عدم القتل العالمي والتحالف العالمي من أجل مشاركة المواطنين (بيان مسجل بالفيديو) ومنظمة الخط الأمامي: المؤسسة الدولية لحماية المدافعين عن حقوق الإنسان ومركز قانون حقوق الإنسان وهيومن رايتس ووتش والمنظمة الدولية لإنقاذ الطفولة والرابطة النسائية الدولية للسلم والحرية والمنظمة العالمية لمناهضة التعذيب.

71- وفي الجلسة الثانية، أجابت نائبة المفوض السامي ومقدمو العروض التالية أسماؤهم على الأسئلة وأدلوها بملاحظاتهم الختامية: المديرية التنفيذية لرواداري، شهرزاد أكبر؛ والمدافعة عن حقوق الإنسان، مدينة محبوبي؛ والمدافعة عن حقوق الإنسان، مريم جامي؛ ورئيسة الفريق العامل المعني بالتمييز ضد النساء والفتيات، دوروثي استرادا - تانك؛ والمقرر الخاص المعني بحالة حقوق الإنسان في أفغانستان، ريتشارد بينيت.

دال - جلسة التحوار المعزز بشأن تقرير مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان عن حالة حقوق الإنسان في السودان

72- عملاً بقراري مجلس حقوق الإنسان 1/50 وإد-1/36، قدم مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان، في الجلسة الثانية المعقودة في 19 تموز/يوليه 2023، تقريره عن حالة حقوق الإنسان في السودان⁽⁷⁾.

73- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان ممثل السودان بصفته الدولة المعنية.

74- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ببيانات مقدمو العروض التالية أسماؤهم: الممثل الخاص للرئيس ورئيس مكتب الاتصال لدى الاتحاد الأفريقي في السودان، محمد بلعش؛ والممثل الدائم للسودان لدى مكتب الأمم المتحدة والمنظمات الدولية الأخرى في جنيف، حسن حامد حسن؛ والمدافعة عن حقوق الإنسان، إيناس مزمل (عن طريق التداول بالفيديو).

75- وخلال التحوار المعزز، في الجلسة نفسها وفي الجلسة الثالثة المعقودة في 20 حزيران/يونيه 2023، أدلى ببيانات وطرح أسئلة على مقدمي العروض:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: أوكرانيا، إريتريا، باكستان (باسم منظمة التعاون الإسلامي)، بلجيكا، الجزائر، جنوب أفريقيا، السنغال، الصين، عُمان⁽³⁾ (باسم مجلس التعاون لدول الخليج العربية)، كوت ديفوار (باسم مجموعة الدول الأفريقية)، فرنسا، قطر، رومانيا، لبنان⁽³⁾ (باسم مجموعة الدول العربية)، لكسمبرغ، ليتوانيا (أيضاً باسم إستونيا وآيسلندا والدانمرك والسويد وفنلندا ولاتفيا والنرويج)، ماليزيا، المغرب، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية (أيضاً باسم ألمانيا والنرويج والولايات المتحدة الأمريكية)، الولايات المتحدة الأمريكية، الولايات المتحدة الأمريكية (باسم الإمارات العربية المتحدة والمملكة العربية السعودية والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية) والولايات المتحدة الأمريكية (باسم المملكة العربية السعودية أيضاً)؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، إثيوبيا، الأردن، إسبانيا، أستراليا، ألمانيا (بيان مسجل بالفيديو)، أوغندا (عن طريق التداول بالفيديو)، إيران (جمهورية - الإسلامية)، إيطاليا، أيرلندا، البحرين، بيلاروس، جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، الجمهورية العربية السورية، جنوب السودان، تشاد، تونس، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، سويسرا، العراق، كندا، الكويت، كينيا، ليبيا، ليختنشتاين، مالطة، مصر، المملكة العربية السعودية، موريتانيا (عن طريق التداول بالفيديو)، النيجر (عن طريق التداول بالفيديو)، نيوزيلندا، هولندا (مملكة-)، اليابان، اليمن (بيان مسجل بالفيديو)؛

(ج) مراقب عن كيانات الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة والمنظمات ذات الصلة: هيئة الأمم المتحدة للمرأة؛

(د) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(هـ) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: منظمة العفو الدولية ومنظمة التضامن المسيحي العالمية والتحالف العالمي من أجل مشاركة المواطنين (بيان مسجل بالفيديو) ومشروع المدافعين عن حقوق الإنسان في شرق أفريقيا والقرن الأفريقي والمنظمة الدولية المشتركة بين الأديان (بيان مسجل بالفيديو) والاتحاد الدولي لرابطات حقوق الإنسان والخدمة الدولية لحقوق الإنسان والملتقى الأفريقي للدفاع عن حقوق الإنسان ومؤسسة حرية الاختيار العالمية للدفاع عن حقوق الإنسان (بيان مسجل بالفيديو) والمنظمة العالمية لمناهضة التعذيب.

76- وفي الجلسة نفسها، أجاز المفوض السامي ومقدمو العروض التالية أسماؤهم على الأسئلة وأدلو بملاحظاتهم الختامية: الخبير المعين المعني بحقوق الإنسان في السودان، رضوان نويصر؛ والممثل الدائم للسودان لدى مكتب الأمم المتحدة والمنظمات الدولية الأخرى في جنيف، حسن حامد حسن؛ والممثل الخاص للرئيس ورئيس مكتب الاتصال لدى الاتحاد الأفريقي في السودان، محمد بلعيش؛ والمدافعة عن حقوق الإنسان، إيناس مزمل (عن طريق التداول بالفيديو).

هاء - جلسات الحوار مع المكلفين بولايات في إطار الإجراءات الخاصة

المقرر الخاص المعني بحالة حقوق الإنسان في إريتريا

77- في الجلسة الثالثة المعقودة في 20 حزيران/يونيه 2023، قدم المقرر الخاص المعني بحالة حقوق الإنسان في إريتريا، محمد عبد السلام بابكر، تقريره⁽⁸⁾.

78- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان ممثل السودان بصفته الدولة المعنية.

79- وأثناء جلسة الحوار التي أعقبت ذلك، في الجلسة نفسها، أدلى ببيانات ووجه أسئلة إلى المقرر الخاص:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: فرنسا، السودان، الصين، كوبا، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، النرويج⁽³⁾ (أيضاً باسم إستونيا وأيسلندا والدانمرك والسويد وفنلندا ولاتفيا وليتوانيا)، هولندا (مملكة-)⁽³⁾ (أيضاً باسم بلجيكا ولكسمبرغ)، الولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، إثيوبيا، إيران (جمهورية - الإسلامية)، بروندي، بيلاروس، الجمهورية العربية السورية، جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، جنوب السودان، سويسرا، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، كينيا، المملكة العربية السعودية، اليمن (بيان مسجل بالفيديو)؛

(ج) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(د) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: منظمة العفو الدولية ومركز الدراسات القانونية الأفريقية ومنظمة التضامن المسيحي العالمي والتحالف العالمي من أجل مشاركة المواطنين (بيان مسجل بالفيديو) ومنظمة ضريبة الضمير والسلام الدولية ومشروع المدافعين عن حقوق الإنسان في شرق

أفريقيا والقرن الأفريقي ومنظمة هيومن رايتس ووتش ومعهد حقوق الإنسان وجمعية ماعت للسلام والتنمية وحقوق الإنسان (بيان مسجّل بالفيديو) وبرلمان الشباب من أجل أهداف التنمية المستدامة (بيان مسجّل بالفيديو).

80- وفي الجلسة نفسها، أجب المقرر الخاص على الأسئلة وأدلى بملاحظاته الختامية.

جلسة التفاوض مع اللجنة الدولية المستقلة المعنية بالتحقيق في الأرض الفلسطينية المحتلة، بما فيها القدس الشرقية، وفي إسرائيل

81- في الجلسة الثالثة المعقودة في 20 حزيران/يونيه 2022، قدّمت رئيسة اللجنة الدولية المستقلة المعنية بالتحقيق في الأرض الفلسطينية المحتلة، بما فيها القدس الشرقية، وفي إسرائيل، نافي بيلاي، تقرير لجنة التحقيق، عملاً بقرار مجلس حقوق الإنسان د1/30⁽⁹⁾.

82- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان ممثل دولة فلسطين بصفتها الدولة المعنية.

83- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ببيان (مسجّل بالفيديو) ممثل الهيئة المستقلة لحقوق الإنسان في دولة فلسطين، وهي مؤسسة وطنية لحقوق الإنسان.

84- وخلال جلسة التفاوض التي أعقبت ذلك في الجلسة نفسها، أدلى ببيانات ووجّه أسئلة إلى أعضاء اللجنة:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: الإمارات العربية المتحدة، باكستان (أيضاً باسم منظمة التعاون الإسلامي)، بنغلاديش، بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، الجزائر، جنوب أفريقيا، شيلي، الصين، فرنسا، عُمان⁽³⁾ (باسم مجلس التعاون لدول الخليج العربية)، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية)⁽³⁾ (أيضاً باسم الاتحاد الروسي وأنغولا وإيران (جمهورية - الإسلامية) وبيلاروس وبوليفيا (دولة متعددة القوميات) والجزائر والجمهورية العربية السورية وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية ودولة فلسطين وغينيا الاستوائية وزيمبابوي وسانت فنسنت وغرينادين والصين وكوبا ومالي ونيكاراغوا)، قطر، السنغال، كوبا، لبنان⁽³⁾ (باسم مجموعة الدول العربية)، لكسمبرغ، ماليزيا، ملديف، الولايات المتحدة الأمريكية، الولايات المتحدة الأمريكية (أيضاً باسم إسرائيل وألبانيا وإيطاليا وبلغاريا وإسواتيني وبالاو وبابوا غينيا الجديدة وبولندا وجزر مارشال وتشيكيا وتوغو وفيجي وغواتيمالا ورومانيا وسلوفاكيا والكاميرون وكندا وكرواتيا وكينيا ولبيريا ومقدونيا الشمالية وميكرونيزيا (ولايات - الموحدة) وناورو والنمسا والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية وهنغاريا)؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، الأردن، إسبانيا، أستراليا، إندونيسيا، إيران (جمهورية - الإسلامية)، أيرلندا، البرازيل، تركيا، تونس، جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، العراق، عمان (بيان مسجّل بالفيديو)، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، الكويت، لبنان، ليبيا، ليختشتاين، مصر، المملكة العربية السعودية، موريتانيا، ناميبيا، النيجر (عن طريق التداول بالفيديو)، هولندا (مملكة-)، اليمن (بيان مسجّل بالفيديو)؛

(ج) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(د) مراقب عن النظام العسكري ذو السيادة المستقلة للقديس يوحنا في القدس ووردس ومالطة؛

(هـ) مراقب عن مؤسسة وطنية لحقوق الإنسان: الهيئة المستقلة لحقوق الإنسان (دولة فلسطين) (بيان مسجل بالفيديو)؛

(و) مراقبون عن منظمات غير حكومية: عدالة - المركز القانوني لحقوق الأقليات العربية في إسرائيل (بيان مسجل بالفيديو) ومنظمة العفو الدولية ومركز بديل للموارد لحقوق المواطنة واللاجئين الفلسطينيين (بيان مسجل بالفيديو) ومنظمة بني بريث (بيان مسجل بالفيديو) ومنظمة الدفاع عن الأطفال الدولية وهيومن رايتس ووتش ومعهد أبحاث المنظمات غير الحكومية والرابطة الدولية للمحامين والحقوقيين اليهود والمجلس النرويجي للاجئين وهيئة رصد الأمم المتحدة.

85- وفي الجلسة نفسها، أجاب عضوا اللجنة، كريس سيدوتي وميلون كوثاري، ورئيسة اللجنة، نافي بيلاي، على الأسئلة وأدلو بملاحظاتهم الختامية.

واو - تقريراً مفوضياً الأمم المتحدة السامية لحقوق الإنسان والأمين العام

86- في الجلسة الأولى، المعقودة في 19 حزيران/يونيه 2023، أدلى ببيان مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان بشأن تقريره السنوي.

87- وفي الجلسة الثانية المعقودة في اليوم نفسه، عملاً بقراري مجلس حقوق الإنسان 1/50 وإد-1/36، عرض المفوض السامي تقرير المفوض السامي عن حالة حقوق الإنسان في السودان⁽⁶⁾.

88- وفي الجلسة 19 المعقودة في 3 تموز/يوليه 2023، قدم مدير شعبة المشاركة المواضيعية والإجراءات الخاصة والحق في التنمية في المفوضية السامية لحقوق الإنسان تقرير⁽¹⁰⁾ المفوض السامي عن أثر تسجيل الضحايا على تعزيز حقوق الإنسان وحمايتها.

89- وفي الجلسة 20 المعقودة في اليوم نفسه، عرض مدير شعبة المشاركة المواضيعية والإجراءات الخاصة والحق في التنمية في المفوضية السامية لحقوق الإنسان تقرير⁽¹¹⁾ الأمين العام عن الأثر السلبي لتغير المناخ على الأعمال الكامل للحق في الغذاء.

90- وفي الجلسة 24 المعقودة في 5 تموز/يوليه 2023، وعملاً بقرار مجلس حقوق الإنسان 29/51، قدم المفوض السامي تقريره⁽¹²⁾ عن حالة حقوق الإنسان في جمهورية فنزويلا البوليفارية.

91- وفي الجلسة 31 المعقودة في 11 تموز/يوليه 2023، وعملاً بقرار المجلس 34/51، عقد مجلس حقوق الإنسان جلسة تحاور معزز تناولت تقرير⁽¹³⁾ المفوضية السامية لحقوق الإنسان عن سبل المضي قدماً في تحسين التعاون التقني وبناء القدرات في ميدان حقوق الإنسان.

92- وفي الجلسة 33 المعقودة في 12 تموز/يوليه 2023، وعملاً بقرار مجلس حقوق الإنسان 22/47، قدم المفوض السامي عرضاً شفوياً بيّن فيه نتائج التقرير الدوري للمفوضية السامية لحقوق الإنسان عن حالة حقوق الإنسان في أوكرانيا، وتقرير الأمين العام عن حالة حقوق الإنسان في جمهورية القرم المتمتعة بالحكم الذاتي ومدينة سيفاستوبول الأوكرانية المحتلتين مؤقتاً، عملاً بقرار الجمعية العامة 229/77.

(10) A/HRC/53/48

(11) A/HRC/53/47

(12) A/HRC/53/54

(13) A/HRC/53/63

زاي - النظر في مشاريع المقترحات واتخاذ إجراءات بشأنها

حالة حقوق الإنسان في إريتريا

93- في الجلسة 34 المعقودة في 12 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل إسبانيا، باسم الاتحاد الأوروبي، مشروع القرار A/HRC/53/L.21، الذي قدمته إسبانيا، باسم الاتحاد الأوروبي، وشارك في تقديمه كل من إسرائيل وألبانيا وأندورا وأوكرانيا وأيسلندا والجزر مارشال وسان مارينو وسويسرا وكندا وليختنشتاين ومقدونيا الشمالية والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية والنرويج والولايات المتحدة الأمريكية. وفي وقت لاحق، انضمت أستراليا والبوسنة والهرسك وجمهورية مولدوفا وكوستاريكا وموناكو ونيوزيلندا إلى مقدمي مشروع القرار.

94- وفي الجلسة نفسها، أدلى كل من ممثل فرنسا وممثل الصومال بتعليقات عامة على مشروع القرار.

95- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجِّهت عناية مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقَدَّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

96- وفي الجلسة نفسها، أدلى كل من ممثل الصين وممثل كوبا ببيان تعليلاً للتصويت قبل التصويت.

97- وفي الجلسة نفسها أيضاً، وبناءً على طلب كل من ممثل الصومال وممثل الصين، أُجري تصويت مسجَّل على مشروع القرار. وكانت نتيجة التصويت كالتالي:

المؤيدون:

الأرجنتين وألمانيا وأوكرانيا وباراغواي وبلجيكا والجزر الأسود وتشيكيا وتشيلي وفرنسا وفنلندا ورومانيا وكوستاريكا ولكسمبرغ وليتوانيا والمكسيك والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية وهندوراس والولايات المتحدة الأمريكية

المعارضون:

إريتريا وباكستان وكوبا والسودان والصومال والصين والهند

المتنعون عن التصويت:

الإمارات العربية المتحدة وأوزبكستان والجزائر وجنوب أفريقيا وجورجيا وبنغلاديش وبنين وبوليفيا (دولة بوليفيا المتعددة القوميات) والكاميرون وكازاخستان وكوت ديفوار وغابون والسنغال وفييت نام وقطر وقيرغيزستان وماليزيا وملاوي وملديف والمغرب ونيبال

98- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بأغلبية 18 صوتاً مقابل سبعة أصوات، مع امتناع 21 عضواً عن التصويت (القرار 2/53)⁽¹⁴⁾.

99- وبعد اعتماد مشروع القرار، انضمت الجمهورية الدومينيكية إلى مقدمي مشروع القرار.

(14) لم يُدَلِّ وفد كوبا بصوته.

تنفيذ قرار مجلس حقوق الإنسان 36/31

100- في الجلسة 37 المعقودة في 14 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل باكستان (باسم منظمة التعاون الإسلامي، باستثناء ألبانيا) مشروع القرار [A/HRC/53/L.24/Rev.1](#)، الذي قدمته باكستان (باسم منظمة التعاون الإسلامي، باستثناء ألبانيا) واشتركت في تقديمه إكوادور وجنوب أفريقيا. وفي وقت لاحق، انضمت بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات) وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية) إلى مقدمي مشروع القرار.

101- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثل الولايات المتحدة الأمريكية بتعليق عام على مشروع القرار.

102- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ببيان كل من ممثل إسرائيل وممثل دولة فلسطين بصفتها الدولتين المعنيتين.

103- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجّهت عناية مجلس حقوق الإنسان إلى ما يقدر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

104- وفي الجلسة نفسها، أدلى كل من ممثل تشيكيا وممثل الصين ببيان تعليلاً للتصويت قبل التصويت.

105- وفي الجلسة نفسها أيضاً، وبناء على طلب ممثل الولايات المتحدة الأمريكية، أُجري تصويت مسجل على مشروع القرار. وكانت نتيجة التصويت كالتالي:

المؤيدون:

الأرجنتين وإريتريا والإمارات العربية المتحدة وأوزبكستان وباكستان وبنغلاديش وبلجيكا وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات) والجزائر وجنوب أفريقيا والسنغال والسودان وشيلي والصومال والصين وغابون وغامبيا وفيت نام وقطر وقيرغيزستان وكازاخستان وكوبا وكوت ديفوار وكوستاريكا ولكسمبرغ وماليزيا والمغرب والمكسيك وملديف والهند وهندوراس

المعارضون:

تشيكيا والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية والولايات المتحدة الأمريكية

الممتنعون عن التصويت:

ألمانيا وأوكرانيا وباراغواي وبنن والجزر الأسود وجورجيا وفرنسا وفنلندا ورومانيا والكامبيرون ولبنان وملاوي ونيبال

106- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بأغلبية 31 صوتاً مقابل ثلاثة أصوات، مع امتناع 13 عضواً عن التصويت (القرار [25/53](#)).

حالة حقوق الإنسان لمسلمي الروهينغيا ولغيرهم من الأقليات في ميانمار

107- في الجلسة 37 المعقودة في 14 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل باكستان، باسم منظمة التعاون الإسلامي، مشروع القرار [A/HRC/53/L.30/Rev.1](#) بصيغته المنقحة شفويًا، الذي قدمته باكستان، باسم منظمة التعاون الإسلامي. وفي وقت لاحق، انضمت الجمهورية الدومينيكية إلى مقدمي مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

- 108- وفي الجلسة نفسها، أدلى كل من ممثل بنغلاديش وممثل الصين بتعليق عام على مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.
- 109- وأعلن ممثل الصين في بيانه أن الدولة العضو تتأى بنفسها عن توافق الآراء بشأن مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.
- 110- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجِّهت عناية مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدَّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.
- 111- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان تعليلاً للتصويت قبل التصويت ممثلو كل من بلجيكا (باسم الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان) والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية والولايات المتحدة الأمريكية.
- 112- وفي الجلسة نفسها أيضاً، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا من دون تصويت (القرار 26/53).
- 113- وبعد اعتماد مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا، انضمت بوتسوانا إلى مقدمي مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

ثالثاً- تعزيز وحماية جميع حقوق الإنسان، المدنية والسياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية، بما في ذلك الحق في التنمية

ألف- حلقات النقاش

المناقشة السنوية لمدة يوم كامل بشأن حقوق الإنسان للمرأة

114- عملاً بقراري المجلس 30/6 و15/47، عقد مجلس حقوق الإنسان مناقشته السنوية لمدة يوم كامل بشأن حقوق الإنسان للمرأة في الجلسة 17 المعقودة في 30 حزيران/يونيه 2023 وفي الجلسة 18 المعقودة في اليوم نفسه. وقُسمت المناقشة السنوية لمدة يوم كامل إلى حلقتي نقاش.

115- فعقد مجلس حقوق الإنسان في الجلسة 17 حلقة النقاش الأولى حول موضوع "العنف القائم على نوع الجنس على النساء والفتيات في الحياة العامة والسياسية".

116- وأدلى كل من مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان والمقررة الخاصة المعنية بالعنف ضد النساء والفتيات وأسبابه وعواقبه، ريم السالم، ببيان افتتاحي في حلقة النقاش.

117- وفي الجلسة نفسها، أدلت ببيانات أعضاء حلقة النقاش التالية أسماؤهن: عضو اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة، نيكول أميلين (بيان مسجل بالفيديو)؛ وممثلة الجمعية السياسية الوطنية لنساء الشعوب الأصلية في المكسيك، كريستينا سولانو دياز؛ وعضو الجمعية الاتحادية السويسرية ورئيسة تجمع برلمانيي الأقليات الأوروبية، إيفون أيبو براندل - أمولو؛ ورئيسة شبكة البرلمانيات العربيات للمساواة "رائدات"، هدى سليم (بيان مسجل بالفيديو)؛

118- وقُسمت حلقة النقاش التالية إلى فترتين لتناول الكلمة في نفس الجلسة. وخلال فترة التكلم الأولى، أدلى ببيانات وطرح أسئلة على أعضاء فريق النقاش:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: أستراليا⁽³⁾ (أيضاً باسم ماليزيا)، باكستان (باسم منظمة التعاون الإسلامي)، بلجيكا (أيضاً باسم الأرجنتين وأرمينيا وإسبانيا وأستراليا وإستونيا وإكوادور وإسرائيل وألمانيا وأندورا وإيطاليا وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات) وباراغواي والبرتغال والبرازيل وبلغاريا والبوسنة والهرسك وبيرو والجبل الأسود وجزر مارشال وجمهورية كوريا وجنوب أفريقيا وتايلند وتشيكيا وقبرص وسلوفاكيا وسلوفينيا والسويد وسويسرا وتشيلي ورومانيا وفرنسا وفنلندا وغواتيمالا وكندا وكوستاريكا وكرواتيا ولافتيا وليتوانيا ولكسمبرغ ومالطة وماليزيا ومقدونيا الشمالية وملديف والمكسيك وموناكو ومنغوليا والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية والنرويج والنمسا ونيوزيلندا وهندوراس وهنغاريا واليابان واليونان)، تركيا⁽³⁾ (أيضاً باسم أذربيجان وأوزبكستان وكازاخستان وقيرغيزستان)، كوستاريكا (أيضاً باسم أفغانستان وإكوادور وإسبانيا وإستونيا وإسرائيل والأرجنتين وأرمينيا وألبانيا وألمانيا والإمارات العربية المتحدة وأندورا وأوكرانيا وأيسلندا وأيرلندا وإيطاليا وأوروغواي وباكستان وباراغواي وبربادوس والبرازيل والبرتغال وبلجيكا وبنغلاديش وبنما وبولندا والبوسنة والهرسك وبوتسوانا وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات) وبروني دار السلام وبلغاريا وبيرو والجبل الأسود والجزائر وجزر البهاما وجزر مارشال والجمهورية الدومينيكية وجمهورية كوريا وجمهورية مولدوفا وجنوب أفريقيا وجورجيا وجيبوتي وتايلند وتركيا وتشيكيا وترينيداد وتوباغو وتونس وتيمور - ليشتي والدانمرك والسلفادور وشيلي وفانواتو وفرنسا والغالبين وفنلندا وفيت نام وقبرص وقطر ورومانيا وسيراليون وسلوفاكيا وسلوفينيا وسريلانكا والسويد وسويسرا وغابون وغامبيا وغواتيمالا وغيانا وكابو فيردي وكازاخستان وكندا وكرواتيا وكولومبيا ولافتيا وليختنشتاين وليتوانيا ولكسمبرغ وماليزيا ومقدونيا الشمالية والمغرب وملديف والمكسيك والمملكة

المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية وموريشيوس ومنغوليا وموناكو وناورو والنرويج والنمسا ونيبال ونيوزيلندا وهندوراس والهند وبنغلاديش وهولندا (مملكة-) والولايات المتحدة الأمريكية واليابان واليونان ولافتيا⁽³⁾ (أيضاً باسم إستونيا وآيسلندا والدانمرك وفنلندا والسويد وليتوانيا والنرويج)؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: إسبانيا (بيان مسجل بالفيديو)، إيطاليا (بيان مسجل بالفيديو)، جزر البهاما (أيضاً باسم بربادوس وجامايكا وترينيداد وتوباغو وغيانا وهايتي)، مصر (بيان مسجل بالفيديو)، كندا (أيضاً باسم أستراليا ونيوزيلندا)؛

(ج) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(د) مراقب عن مؤسسة وطنية لحقوق الإنسان: المعهد الدانمركي لحقوق الإنسان؛

(هـ) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: المنظمة الكندية للعمل من أجل السكان والتنمية (أيضاً باسم رابطة حقوق المرأة في التنمية واتحاد المرأة وتنظيم الأسرة) والرابطة النسائية الدولية للسلم والحرية.

119- وخلال فترة التكلم الثانية، أدلى ببيانات:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: الإمارات العربية المتحدة، بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، فرنسا، كوستاريكا، لكسمبرغ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: إكوادور، بوركينا فاسو، سلوفينيا، سيراليون، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية) (عن طريق التداول بالفيديو)، موناكو؛

(ج) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: مركز الحقوق الإنجابية ومعهد حقوق الإنسان والرابطة الدولية للمثليات والمثليين (بيان مسجل بالفيديو).

120- وفي الجلسة نفسها، أجابت أعضاء فريق النقاش في حلقة النقاش الأولى على الأسئلة وأدلين بملاحظاتهن الختامية.

121- وفي الجلسة 18، عقد مجلس حقوق الإنسان حلقة النقاش الثانية حول موضوع "الحماية الاجتماعية: مشاركة المرأة وقيادتها".

122- وأدلى مدير شعبة مجلس حقوق الإنسان وآليات المعاهدات في المفوضية السامية لحقوق الإنسان ببيان افتتاحي في حلقة النقاش.

123- وفي الجلسة نفسها، أدلت ببيانات أعضاء حلقة النقاش التالية أسماؤهن: مديرة منبر التعاون الدولي بشأن المهاجرين غير الموثقين، ميشيل لوفوا (بيان مسجل بالفيديو)؛ وفتاة ناشطة من ملاوي، ياميكاني (بيان مسجل بالفيديو)؛ ومدير مكتب صندوق الأمم المتحدة للسكان في جنيف.

124- وقُسمت حلقة النقاش التالية إلى فترتي تكلم في الجلسة نفسها. وخلال فترة التكلم الأولى، أدلى ببيانات وطرح أسئلة على أعضاء فريق النقاش:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: بلجيكا (أيضاً باسم لكسمبرغ وهولندا (مملكة-))، شيلي (أيضاً باسم الأرجنتين وإكوادور وأوروغواي وباراغواي والبرازيل وبنما وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات) وبيرو وكوستاريكا وكولومبيا والمكسيك وهندوراس)، الصين (أيضاً باسم كوبا)، كازاخستان (أيضاً باسم أذربيجان وأوزبكستان وقيرغيزستان وتركيا)، ليتوانيا (أيضاً باسم إستونيا وآيسلندا

والدانمرك وفنلندا والسويد ولاتفيا والنرويج)، موريشيوس⁽³⁾ (أيضاً باسم تيمور - ليشتي وفانواتو وساموا وسنغافورة وملديف)، قطر، فييت نام (أيضاً باسم رابطة أمم جنوب شرق آسيا)؛

(ب) ممثل الدول المراقبة: نيوزيلندا (أيضاً باسم أستراليا وكندا)؛

(ج) مراقب عن كيانات الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة والمنظمات ذات الصلة: هيئة الأمم المتحدة للمرأة؛

(د) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(هـ) مراقبون عن منظمات غير حكومية: رابطة المحامين الدولية (بيان مسجّل بالفيديو) وحملة اليوبييل (بيان مسجّل بالفيديو) ومنظمة "اجعلوا الأمهات مهمّات".

125- وخلال فترة التكلم الثانية، أدلى ببيانات:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: الأرجنتين، الجزائر، كوبا، كوستاريكا، ملديف، المكسيك، الهند؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: إسرائيل، إيران (جمهورية - الإسلامية)، بوتسوانا، جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، زمبابوي؛

(ج) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: المنظمة الكندية للعمل من أجل السكان والتنمية ورابطة هارتويير (بيان مسجّل بالفيديو) ورابطة الأقليات العرقية الصينية للتبادل الخارجي (بيان مسجّل بالفيديو).

126- وفي الجلسة نفسها، أجابت أعضاء فريق النقاش على الأسئلة وأدلين بملاحظاتهم الختامية.

حلقة نقاش بشأن الآثار الضارة لتغير المناخ على تمتع الأشخاص الذين يعيشون أوضاعاً هشّة تمتعاً كاملاً وفعالاً بحقوق الإنسان

127- عملاً بقرار المجلس 9/50، عقد مجلس حقوق الإنسان حلقة نقاش بشأن حقوق الإنسان للأشخاص الذين يعيشون أوضاعاً هشّة في سياق تغير المناخ في جلسته 19 المعقودة في 3 تموز/يوليه 2023.

128- وفي الجلسة نفسها، أدلى مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان ببيان افتتاحي في حلقة النقاش.

129- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ببيانات أعضاء حلقة النقاش التالية أسماؤهم: عضو لجنة حقوق الطفل، بنيام داويت مزموور؛ وممثلة الشبكة الدولية للمعلومات والعمل الدولي في جنيف، أنا ماريا سواريز فرانكو؛ ومدير مكتب جنيف العالمي لبرنامج الأغذية العالمي؛ والمدير التنفيذي لمركز الشعوب الأصلية للبحوث والتنمية للشعوب الأصلية، باسانغ دولما شيربا.

130- وقُسمت حلقة النقاش التالية إلى فترتي تكلم في نفس الجلسة. وخلال فترة التكلم الأولى، أدلى ببيانات وطرح أسئلة على أعضاء فريق النقاش:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: باكستان (باسم منظمة التعاون الإسلامي)، بلجيكا (باسم الدول الأعضاء والمراقبين في المنظمة الدولية للفرانكوفونية)، بيرو⁽³⁾ (باسم إكوادور وأوروغواي والبرازيل وبنما والسلفادور وشيلي وغواتيمالا وكوستاريكا والمكسيك وهندوراس)، الجمهورية الدومينيكية⁽³⁾ (باسم أنتيغوا وبربودا وبربادوس والبرازيل وبنما وجزر البهاما والسلفادور وشيلي

والصين وفرنسا وغواتيمالا وكوستاريكا وكولومبيا والمكسيك وهولندا (مملكة-)، لبنان⁽³⁾ (باسم مجموعة الدول العربية)، ليتوانيا (باسم إستونيا وآيسلندا والدانمرك والسويد وفنلندا ولاتفيا والنرويج)، ملديف (أيضاً باسم أنتيغوا وبربودا وجزر البهاما وجزر مارشال وتيمور - ليشتي وفانواتو وساموا وسنغافورة وموريشيوس)، عُمان⁽³⁾ (باسم مجلس التعاون لدول الخليج العربية)، الفلبين⁽³⁾ (أيضاً باسم بنغلاديش وفيت نام)، فييت نام؛

(ب) ممثل دولة مراقبة: ترينيداد وتوباغو (أيضاً باسم أنتيغوا وبربودا وبربادوس وجامايكا وجزر البهاما وغيانا وهايتي)؛

(ج) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(د) مراقب عن مؤسسة وطنية لحقوق الإنسان: الهيئة المستقلة لحقوق الإنسان (الفلبين) (بيان مسجل بالفيديو)؛

(هـ) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: رابطة جماعة البابا جيوفاني الثالث والعشرين ومركز القانون البيئي الدولي؛

131- وخلال فترة التكلم الثانية، أدلى ببيانات:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: ألمانيا، بنن، السنغال، الكاميرون (عن طريق التداول بالفيديو)، كوستاريكا (أيضاً باسم ألمانيا وأوغندا وأوروغواي وأيرلندا وبلجيكا وبنما وبيرو وجزر مارشال ورومانيا وساموا وسلوفينيا والسويد وشيلي وغواتيمالا وفرنسا وفنلندا وفيجي وكوستاريكا ولكسمبرغ والمكسيك وملديف)، مالي⁽³⁾ (أيضاً باسم أنتيغوا وبربودا وبنن وجمهورية تنزانيا المتحدة وتوغو وسورينام وغامبيا وغيانا - بيساو ومدغشقر وملايو وملديف وميكرونيزيا (ولايات - الموحدة) وناورو)؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: البرازيل، تيمور - ليشتي، عُمان، موريشيوس، النيجر (عن طريق التداول بالفيديو)؛

(ج) مراقب عن كيانات الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة والمنظمات ذات الصلة: صندوق الأمم المتحدة للسكان؛

(د) مراقب عن مؤسسة وطنية لحقوق الإنسان: مكتب مناصرة حقوق الإنسان (السلفادور) (بيان مسجل بالفيديو)؛

(هـ) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: مركز أوروبا - العالم الثالث والمنظمة الدولية للرؤية العالمية (بيان مسجل بالفيديو).

132- وفي الجلسة نفسها، أجاب أعضاء فريق النقاش على الأسئلة وأدلو بملاحظاتهم الختامية.

حلقة نقاش حول دور محو الأمية الرقمية والإعلامية والمعلوماتية في تعزيز الحق في حرية الرأي والتعبير والتمتع به

133- عملاً بقرار المجلس 15/50، عقد مجلس حقوق الإنسان حلقة نقاش حول دور محو الأمية الرقمية والإعلامية والمعلوماتية في تعزيز الحق في حرية الرأي والتعبير والتمتع به في الجلسة العشرين المعقودة في 3 تموز/يوليه 2023.

134- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان افتتاحي في حلقة النقاش كل من نائبة مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان والمدير العام المساعد للاتصالات والإعلام في منظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة (اليونسكو) (بيان مسجل بالفيديو).

135- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ببيانات أعضاء حلقة النقاش التالية أسماؤهم: المقررة الخاصة المعنية بحرية الرأي والتعبير، إيرين خان (بيان مسجل بالفيديو)؛ ورئيسة جمعية المكتبات والمعلومات الأوغندية ورئيسة اللجنة التوجيهية الدولية لتحالف اليونسكو لمحو الأمية الإعلامية والمعلوماتية، سارة كادو (بيان مسجل بالفيديو)؛ وكبير مستشاري السياسات لمنطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا في منظمة الوصول الآن، أيمن زغودي؛ ورئيس رابطة كيانات الصحافة والنشر الأرجنتينية، دانيال ديسين.

136- وقُسمت حلقة النقاش التالية إلى فترتي تكلم أثناء الجلسة نفسها. وخلال فترة التكلم الأولى، أدلى ببيانات وطرح أسئلة على أعضاء فريق النقاش:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: الاتحاد الأوروبي⁽³⁾ (أيضاً باسم إسرائيل وإكوادور وألبانيا وأندورا وأوروغواي وأوكرانيا وآيسلندا وباراغواي والجزيرة السوداء وجمهورية مولدوفا وجورجيا وتشيلي وكندا وكوستاريكا وكولومبيا وليختنشتاين ومقدونيا الشمالية والمكسيك والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية وموناكو والنرويج والولايات المتحدة الأمريكية واليابان)، الدانمرك⁽³⁾ (أيضاً باسم إستونيا وآيسلندا وفنلندا والسويد ولاتفيا ولبنان والنرويج)، رومانيا، السودان، الهند؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، إسرائيل، أرمينيا، جمهورية كوريا، النمسا (أيضاً باسم سلوفينيا وسويسرا وليختنشتاين)، اليونان؛

(ج) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(د) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: المادة 19: المركز الدولي لمناهضة الرقابة (بيان مسجل بالفيديو) والجمعية الإنسانية الدولية للتنمية بلا حدود والمؤتمر اليهودي العالمي.

137- وأثناء فترة التكلم الثانية، أدلى ببيانات:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: أوكرانيا وبنين وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات) وجنوب أفريقيا وكوبا وماليزيا وملديف والولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: البرازيل وبوتسوانا وجمهورية تنزانيا المتحدة وناميبيا؛

(ج) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: معهد حرية وسلامة الصحفيين والمعهد الدولي لحقوق الإنسان والتنمية (بيان مسجل بالفيديو) والاتحاد الدولي لأرض الإنسان.

138- وفي الجلسة نفسها، أجاب أعضاء فريق النقاش على الأسئلة وأدلو بملاحظات ختامية.

باء - جلسات التحاور مع المكلفين بولايات في إطار الإجراءات الخاصة

الخبير المستقل المعني بالحماية من العنف والتمييز القائمين على أساس الميل الجنسي والهوية الجنسية

139- في الجلسة السادسة المعقودة في 21 حزيران/يونيه 2023، قدم الخبير المستقل المعني بالحماية من العنف والتمييز على أساس الميل الجنسي والهوية الجنسية، فيكتور مادريغال بولوز، تقريره⁽¹⁵⁾.

140- وأثناء جلسة التحاور التي أعقبت ذلك، في الجلسة نفسها، أدلى ببيانات ووجه أسئلة إلى الخبير المستقل:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: الأرجنتين (أيضاً باسم إسبانيا وأستراليا وإسرائيل وألمانيا وأوروغواي وأيرلندا وآيسلندا والبرتغال وبلجيكا وجنوب أفريقيا والدانمرك والسويد وسويسرا وشيلي وفرنسا وفنلندا وكندا وكوستاريكا وكولومبيا ولكسمبرغ وليختنشتاين ومالطة والمكسيك والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية والنرويج والنمسا ونيوزيلندا وهولندا (مملكة-) والولايات المتحدة الأمريكية واليونان)، ألمانيا، آيسلندا⁽³⁾ (أيضاً باسم إستونيا والدانمرك وفنلندا والسويد ولاتفيا وليتوانيا والنرويج)، بلجيكا، بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، الجبل الأسود، جنوب أفريقيا، جورجيا، تشيكا، شيلي، فرنسا، فييت نام، كوبا، كوستاريكا، لكسمبرغ المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، نيبال، الولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: إسبانيا، أستراليا، إسرائيل، إكوادور، ألبانيا، أوروغواي، أيرلندا، إيطاليا، البرازيل، البرتغال، بيرو، تايلند، سلوفينيا، سويسرا، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية) (عن طريق التداول بالفيديو)، قبرص، كندا، كولومبيا، ليختنشتاين، مالطة، النمسا، نيوزيلندا، هنغاريا، هولندا (مملكة-)، اليونان؛

(ج) مراقبون عن كيانات الأمم المتحدة ووكالاتها المتخصصة والمنظمات ذات الصلة: منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة (بيان مسجل بالفيديو) واليونيسيف (بيان مسجل بالفيديو) وهيئة الأمم المتحدة للمرأة (بيان مسجل بالفيديو)؛

(د) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(هـ) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: الرابطة الإنسانية البريطانية واتحاد المنظمات الإنسانية الهولندية للمثليين والمثليات (أيضاً باسم تجمع جنوب شرق آسيا المعني بالميل الجنسي والهوية الجنسية والتعبير عنها) والاتحاد الدولي للقيم الإنسانية والأخلاقية (بيان مسجل بالفيديو) والرابطة الدولية للمثليات والمثليين (أيضاً باسم تجمع جنوب شرق آسيا المعني بالميل الجنسي والهوية الجنسية والتعبير عنها) والمنظمة الدولية للحق في التعليم وحرية التعليم ومنظمة الخدمة الدولية لحقوق الإنسان (أيضاً باسم تجمع جنوب شرق آسيا للميل الجنسي والهوية الجنسية والتعبير عنها) ومؤسسة جائزة الحق في الحياة والرابطة السويدية للتنقيف الجنسي (بيان مسجل بالفيديو) والاتحاد السويدي لحقوق المثليات والمثليين ومزدوجي الميل الجنسي ومغايري الهوية الجنسية والمتحولين جنسياً (أيضاً باسم تجمع جنوب شرق آسيا للميل الجنسي والهوية الجنسية والتعبير عنها).

141- وفي الجلسة نفسها، أجاب الخبير المستقل على الأسئلة وأدلى بملاحظاته الختامية.

الفريق العامل المعني بالتمييز ضد النساء والفتيات

- 142- في الجلسة السابعة المعقودة في 22 حزيران/يونيه 2023، عرضت رئيسة الفريق العامل المعني بالتمييز ضد النساء والفتيات، دوروثي إسترادا - تانك، تقارير⁽¹⁶⁾ الفريق العامل.
- 143- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان كل من ممثل قيرغيزستان وممثل ملديف بصفتها الدولتين المعنيتين.
- 144- وأثناء جلسة الحوار التي أعقبت ذلك في الجلسة نفسها، أدلى ببيانات ووجه أسئلة إلى الفريق العامل:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: إستونيا⁽³⁾ (أيضاً باسم آيسلندا والدانمرك وفنلندا والسويد ولاتفيا وليتوانيا والنرويج)، ألمانيا، الإمارات العربية المتحدة، أوكرانيا، باكستان، باراغواي، بنغلاديش، بلجيكا، بنن، بوليفيا (دولة - متعددة القوميات)، الجزائر، جنوب أفريقيا، جورجيا، تركيا⁽³⁾ (أيضاً باسم أستراليا وإندونيسيا وجمهورية كوريا والمكسيك)، رومانيا، السنغال، السودان، شيلي، الصين، فرنسا، غابون، غامبيا، الكامبيون، كازاخستان، كوبا، كوستاريكا، لكسمبرغ، ملاوي، ماليزيا، المكسيك (أيضاً باسم الأرجنتين وإكوادور وأوروغواي والبرازيل وبنما وبوليفيا (دولة - متعددة القوميات) وبيرو وشيلي وكوستاريكا وكولومبيا وهندوراس)، المغرب، نيبال، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، الهند، الولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، أذربيجان، ألبانيا، أرمينيا، إسبانيا، أستراليا (أيضاً باسم كندا ونيوزيلندا)، إسرائيل، إكوادور، أوغندا، إيران (جمهورية - الإسلامية)، أيرلندا، البحرين، البرتغال، بنما، بوتسوانا، بوركينا فاسو، بيرو، جمهورية تنزانيا المتحدة، الجمهورية العربية السورية، تايلند، توغو، تونس، تيمور - ليشتي، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية) (عن طريق التداول بالفيديو)، قبرص، العراق، غانا، سلوفينيا، كرواتيا، كولومبيا، مالطة، المملكة العربية السعودية، موريتانيا، موريشيوس، ناميبيا، اليابان، اليمن (بيان مسجل بالفيديو)، اليونان؛

(ج) مراقبون عن كيانات الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة والمنظمات ذات الصلة: اليونسيف وهيئة الأمم المتحدة للمرأة؛

(د) مراقبان عن المنظمات الحكومية الدولية: الاتحاد الأوروبي والمنظمة الدولية لقانون التنمية؛

(هـ) مراقبان عن المؤسسات الوطنية لحقوق الإنسان: اللجنة الوطنية لحقوق الإنسان (المكسيك) (بيان مسجل بالفيديو) واللجنة الوطنية المستقلة لحقوق الإنسان (بوروندي) (بيان مسجل بالفيديو)؛

(و) مراقبون عن المنظمات غير الحكومية: المنظمة الكندية للعمل من أجل السكان والتنمية ومركز آسيا والمحيط الهادئ للموارد والبحوث المتعلقة بالمرأة (بيان مسجل بالفيديو) ورابطة هارتويير (بيان مسجل بالفيديو) ومركز الحقوق الإنجابية والشبكة الدولية للمعلومات والعمل الدولية للمثليات والمثليين (أيضاً باسم الاتحاد السويدي لحقوق المثليات والمثليين ومزدوجي الميل الجنسي ومغايري الهوية الجنسانية) ومنظمة الدفاع عن ضحايا العنف (بيان مسجل بالفيديو) ومجموعة الشيخ لحقوق الإنسان وجمعية الشعوب المهتدة بالانقراض ومؤسسة حرية الاختيار للشباب والحياة الجنسية.

- 145- وفي الجلسة نفسها، أجابت رئيسة الفريق العامل على الأسئلة وأدلت بملاحظات الختامية.
- 146- وفي الجلسة العاشرة المعقودة في 23 حزيران/يونيه 2023، أدلى ممثل الصين ببيان في إطار ممارسة حق الرد.

المقررة الخاصة المعنية بحق كل إنسان في التمتع بأعلى مستوى ممكن من الصحة البدنية والعقلية

- 147- في الجلسة الثامنة المعقودة في 22 حزيران/يونيه 2023، عرضت المقررة الخاصة المعنية بحق كل إنسان في التمتع بأعلى مستوى ممكن من الصحة البدنية والعقلية، تالينغ موفوكنغ، تقريرها⁽¹⁷⁾.
- 148- وأثناء جلسة الحوار التي أعقبت ذلك في الجلسة نفسها، أدلى ببيانات ووجه أسئلة إلى المقررة الخاصة:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: ألمانيا، الإمارات العربية المتحدة، أوكرانيا (أيضاً باسم بولندا وليتوانيا)، باكستان، باراغواي، بنن، بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، الجزائر، جمهورية كوريا⁽³⁾ (أيضاً باسم البرازيل والدانمرك وسنغافورة والمغرب والنمسا)، جنوب أفريقيا، جورجيا، فرنسا، فييت نام، عُمان⁽³⁾ (أيضاً باسم مجلس التعاون لدول الخليج العربية)، غامبيا، السنغال، شيلي، الصين، كوستاريكا، كوستاريكا (أيضاً باسم الأرجنتين وإكوادور والبرازيل وبنما وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات) وبيرو والسلفادور وشيلي وغواتيمالا وكولومبيا والمكسيك وهندوراس)، كوت ديفوار (أيضاً باسم مجموعة الدول الأفريقية)، الكامبيون (عن طريق التداول بالفيديو)، كازاخستان، كوبا، لكسمبرغ (أيضاً باسم بلجيكا وهولندا (مملكة-))، ملاوي، ماليزيا، ملديف، المغرب (بيان مسجل بالفيديو)، الهند، الولايات المتحدة الأمريكية، اليونان⁽³⁾ (أيضاً باسم سنغافورة وسويسرا وشيلي)؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، أذربيجان، أفغانستان، أرمينيا، إسرائيل، إندونيسيا، أوغندا، إيران (جمهورية - الإسلامية)، إيطاليا (بيان مسجل بالفيديو)، البحرين، البرتغال، البرازيل، بلغاريا (بيان مسجل بالفيديو)، بنما، بوركينا فاسو، بيرو، بيلاروس، جامايكا، جزر البهاما (أيضاً باسم بربادوس وجامايكا وغيانا وترينيداد وتوباغو وهاتي)، جزر مارشال، جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، جيبوتي، تايلند، توغو، تونس، العراق، غانا، فنزويلا (الجمهورية البوليفارية) (عن طريق التداول بالفيديو)، كمبوديا، كينيا، ليسوتو، مالي، مصر (بيان مسجل بالفيديو)، المملكة العربية السعودية، موريشيوس (بيان مسجل بالفيديو)، اليمن (بيان مسجل بالفيديو)؛

(ج) مراقبان عن كيانات الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة والمنظمات ذات الصلة: اليونيسيف (بيان مسجل بالفيديو) وصندوق الأمم المتحدة للسكان؛

(د) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(هـ) مراقب عن النظام العسكري ذو السيادة المستقلة للقديس يوحنا في القدس وروفس ومالطة؛

(و) مراقب عن مؤسسة وطنية لحقوق الإنسان: اللجنة الوطنية المستقلة لحقوق الإنسان (بوروندي) (بيان مسجل بالفيديو)؛

(ز) مراقبون عن منظمات غير حكومية: المنظمة الكندية للعمل من أجل السكان والتنمية (بيان مسجل بالفيديو) ومنظمة العمل المعنية بالتدخين والصحة (بيان مسجل بالفيديو) ومنظمة أمريكيون

من أجل الديمقراطية وحقوق الإنسان في البحرين ومركز آسيا والمحيط الهادئ للموارد والبحوث من أجل المرأة (بيان مسجّل بالفيديو) ولجنة الكنائس للشؤون الدولية التابعة لمجلس الكنائس العالمي ومنظمة كونيكتاس لحقوق الإنسان ومنظمة جنيف لحقوق الإنسان: التشكيل الدولي ومنظمة الخصوصية الدولية ومؤسسة حرية الاختيار للشباب والحياة الجنسية (أيضاً باسم مركز آسيا والمحيط الهادئ للموارد والبحوث من أجل المرأة والمنتدى الأوروبي للشباب والاتحاد الدولي لتنظيم الأسرة) والرابطة السويدية للتتقيف الجنسي (بيان مسجّل بالفيديو).

- 149- وفي الجلسة نفسها، أجابت المقررة الخاصة على الأسئلة وأدلت بملاحظاتها الختامية.
- 150- وفي الجلسة العاشرة المعقودة في 23 حزيران/يونيه 2023، أدلى ممثلو أذربيجان وأرمينيا والصين واليابان ببيانات في إطار ممارسة حق الرد.
- 151- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثلو أذربيجان وأرمينيا والصين واليابان ببيانات في إطار ممارسة حق الرد ثانيةً.

المقررة الخاصة المعنية بمسألة العنف ضد المرأة والفتاة وأسبابه وعواقبه

- 152- في الجلسة الثامنة المعقودة في 22 حزيران/يونيه 2023، قدمت المقررة الخاصة المعنية بالعنف ضد النساء والفتيات وأسبابه وعواقبه، ريم السالم، تقاريرها⁽¹⁸⁾.
- 153- وفي الجلسة نفسها، أدلى بيان كل من ممثل تركيا وممثل ليبيا بصفتهما الدولتين المعنيتين.
- 154- وخلال جلسة الحوار المعزز التي أعقبت ذلك، في الجلسة نفسها وفي الجلسة التاسعة المعقودة في 23 حزيران/يونيه 2023، أدلى ببيانات وطرح أسئلة على المقررة الخاصة:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: أوكرانيا، بلجيكا، بنن، الجبل الأسود، الجزائر، جنوب أفريقيا، جورجيا، تشيكية، عُمان⁽³⁾ (باسم مجلس التعاون لدول الخليج العربية) (بيان مسجّل بالفيديو)، غابون، رومانيا، السنغال، السودان، شيلي، الصين، فرنسا، قبرص⁽³⁾ (أيضاً باسم الأرجنتين وأرمينيا وإسبانيا وأستراليا وإستونيا وإسرائيل وإكوادور وألبانيا وألمانيا وأندورا وأنغولا وأوروغواي وأوكرانيا وآيسلندا وأيرلندا وإيطاليا وبلجيكا وباراغواي والبرتغال والبرازيل وبلغاريا وبنما وبيرو والجبل الأسود وجزر مارشال وجمهورية كوريا وجمهورية مولدوفا وجورجيا والدانمرك وتشيكيا ورومانيا وسان مارينو وسريلانكا وسلوفاكيا وسلوفينيا والسويد وصربيا وفانواتو وفرنسا وفنلندا وغواتيمالا وشيلي وكابو فيردي وكرواتيا وكازاخستان وكندا وكوستاريكا وكولومبيا وكينيا ولافيا ولكسمبرغ وليختنشتاين وليتوانيا ومالطة ومقدونيا الشمالية والمكسيك والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية ومنغوليا وموناكو والنرويج والنمسا ونيبال ونيوزيلندا وهندوراس والهند وهولندا (مملكة-) والولايات المتحدة الأمريكية واليونان)، كوبا، كوت ديفوار، كوستاريكا، لبنان⁽³⁾ (أيضاً باسم مجموعة الدول العربية)، لكسمبرغ (أيضاً باسم الاتحاد الأوروبي والأرجنتين وأستراليا وأوروغواي وبنغلاديش وبنما وبوتسوانا والبوسنة والهرسك وبيرو وجزر مارشال وجمهورية تنزانيا المتحدة وجمهورية كوريا وجنوب السودان وقطر ورواندا والسنغال وسنغافورة وسيراليون وسويسرا وشيلي وغانا وغواتيمالا وكوت ديفوار وكندا وكوستاريكا وليبيريا وليختنشتاين ومالي والمكسيك والمغرب وموزمبيق والنرويج ونيجيريا ونيوزيلندا والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية والولايات المتحدة الأمريكية واليابان) ماليزيا، المكسيك، ملاوي، المغرب، ملديف، النرويج⁽³⁾

(أيضاً باسم إستونيا وآيسلندا والدانمرك والسويد وفنلندا ولاتفيا وليتوانيا)، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، الهند، الولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، أذربيجان، الأردن، أرمينيا، أستراليا، إكوادور، أفغانستان، إندونيسيا، إيران (جمهورية - الإسلامية)، أيرلندا، إيطاليا (بيان مسجل بالفيديو)، البرازيل، بنما، بوركينا فاسو، بيرو، جامايكا، جزر مارشال، جمهورية تنزانيا المتحدة، جمهورية كوريا، جمهورية مولدوفا، جيبوتي، العراق، الفلبين، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية) (عن طريق التداول بالفيديو)، سلوفينيا، سيراليون، كمبوديا، كندا، كينيا (عن طريق التداول بالفيديو)، لبنان، ليختنشتاين، مالي، مالطة، مصر، المملكة العربية السعودية، موريشيوس (بيان مسجل بالفيديو)، نيجيريا، هنغاريا، هولندا (مملكة-)؛

(ج) مراقب عن كيانات الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة والمنظمات ذات الصلة: هيئة الأمم المتحدة للمرأة (بيان مسجل بالفيديو)؛

(د) مراقب عن المنظمات الحكومية الدولية: الاتحاد الأوروبي؛

(هـ) مراقبان عن المؤسسات الوطنية لحقوق الإنسان: اللجنة الوطنية المستقلة لحقوق الإنسان (بوروندي) (بيان مسجل بالفيديو) واللجنة الوطنية لحقوق الإنسان (الهند) (بيان مسجل بالفيديو)؛

(و) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: الرابطة البريطانية للدراسات الإنسانية (بيان مسجل بالفيديو) ومنظمة المساواة الآن (بيان مسجل بالفيديو) والمكتب الكاثوليكي الدولي للطفولة (بيان مسجل بالفيديو) والمنظمة الدولية للتطوع من أجل المرأة والتعليم والتنمية (أيضاً باسم معهد ماريا أوسيلياتريتشي الدولي للساليان دون بوسكو) ومنظمة التنمية العراقية (بيان مسجل بالفيديو) والاتحاد اللوثري العالمي ومنظمة "اجعلوا الأمهات مهمات" والمنظمة الدولية لألوية السلام والاتحاد السويدي لحقوق المثليات والمثليين ومزدوجي الميل الجنسي ومغايري الهوية الجنسانية ومنظمة نساء من أجل حقوق الإنسان للمرأة - طرق جديدة.

155- وفي الجلسة التاسعة، أجابت المقررة الخاصة على الأسئلة وأدلت بملاحظات ختامية.

156- وفي الجلسة العاشرة المعقودة في 23 حزيران/يونيه 2023، أدلى ببيان كل من ممثل أذربيجان وممثل أرمينيا في إطار ممارسة حق الرد.

157- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان كل من ممثل أذربيجان وممثل أرمينيا في إطار ممارسة حق الرد ثانيةً.

المقررة الخاصة المعنية بتعزيز وحماية الحق في حرية الرأي والتعبير

158- في الجلسة التاسعة المعقودة في 23 حزيران/يونيه 2023، قدمت المقررة الخاصة المعنية بتعزيز وحماية الحق في حرية الرأي والتعبير، إيرين خان، تقريرها⁽¹⁹⁾.

159- وخلال جلسة التحاور المعزز التي أعقبت ذلك، في الجلسة نفسها وفي الجلسة العاشرة المعقودة في اليوم نفسه، أدلى ببيانات وطرح أسئلة على المقررة الخاصة:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: باكستان، باراغواي، بلجيكا، بنغلاديش، الجبل الأسود، الجزائر، جنوب أفريقيا، جورجيا، تشيكيا، رومانيا، السودان، شيلي، الصين، فرنسا، الكاميرون، كوبا، كوستاريكا، لاتفيا⁽³⁾ (أيضاً باسم إستونيا وآيسلندا والدانمرك والسويد وفنلندا

وليتوانيا والنرويج)، ليتوانيا (أيضاً باسم أوكرانيا وبولندا)، لكسمبرغ، ماليزيا، المكسيك، ملاوي، ملديف، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، الهند (بيان مسجّل بالفيديو)، الولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، إثيوبيا، أفغانستان، أرمينيا، إسرائيل، إندونيسيا، إيران (جمهورية - الإسلامية)، أيرلندا، البرازيل، بوركينا فاسو، بيلاروس، جمهورية تنزانيا المتحدة، جمهورية مولدوفا، توغو (بيان مسجّل بالفيديو)، تونس، تيمور - ليشتي، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية) (عن طريق التداول بالفيديو)، الفلبين، سلوفاكيا، العراق، كرواتيا، كمبوديا، كندا، لبنان، مالطة، مصر، ناميبيا، النيجر (عن طريق التداول بالفيديو)، نيجيريا، هولندا (مملكة-)، اليمن (بيان مسجّل بالفيديو)، اليونان؛

(ج) مراقبون عن كيانات الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة والمنظمات ذات الصلة: اليونسكو (عن طريق التداول بالفيديو) واليونسيف وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي؛

(د) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(هـ) مراقب عن مؤسسة وطنية لحقوق الإنسان: اللجنة الوطنية المستقلة لحقوق الإنسان (بوروندي)؛

(و) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: التحالف من أجل الدفاع عن الحرية ومؤسسة السلام (بيان مسجّل بالفيديو) والمادة 19: المركز الدولي لمناهضة الرقابة (أيضاً باسم منظمة الوصول الآن والمنتدى الآسيوي لحقوق الإنسان والتنمية ورابطة الاتصالات التقدمية والتحالف العالمي من أجل مشاركة المواطنين ومشروع المدافعين عن حقوق الإنسان في شرق أفريقيا والقرن الأفريقي ومؤسسة بيت حقوق الإنسان ورابطة المحامين الدولية والخدمة الدولية لحقوق الإنسان) ورابطة بيجين للمنظمات غير الحكومية للتبادل الدولي (بيان مسجّل بالفيديو) وبيت الحرية (بيان مسجّل بالفيديو) ومعهد حرية وسلامة الصحفيين ومنظمة رصد حقوق المحامين في كندا (أيضاً باسم رابطة المحامين الدولية ومنظمة المحامين من أجل المحامين) (بيان مسجّل بالفيديو) والمنظمة الليبرالية الدولية (بيان مسجّل بالفيديو) ومنظمة كتائب السلام الدولية وشبكة الوحدة من أجل التنمية في موريتانيا.

160- وفي الجلسة العاشرة، أجابت المقررة الخاصة على الأسئلة وأدلت بملاحظاتها الختامية.

المقررة الخاصة المعنية بالقضاء على التمييز ضد الأشخاص المصابين بالجذام وأفراد أسرهم

161- في الجلسة العاشرة المعقودة في 23 حزيران/يونيه 2023، قدمت المقررة الخاصة المعنية بالقضاء على التمييز ضد الأشخاص المصابين بالجذام وأفراد أسرهم، أليس كروز، تقاريرها⁽²⁰⁾.

162- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان كل من ممثل أنغولا وممثل بنغلاديش بصفتهم الدولتين المعنيتين.

163- وأثناء جلسة الحوار التي أعقبت ذلك في الجلسة نفسها، أدلى ببيانات ووجه أسئلة إلى المقررة الخاصة:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: باكستان، جنوب أفريقيا، السنغال، الصين، فييت نام، الكامبيرون، ماليزيا، ملاوي، الهند (بيان مسجّل بالفيديو)، الولايات المتحدة الأمريكية؛

- (ب) ممثلو الدول المراقبة: إندونيسيا، إيطاليا (بيان مسجل بالفيديو)، البرتغال، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية) (عن طريق التداول بالفيديو)، مصر (بيان مسجل بالفيديو)، اليابان؛
- (ج) مراقبان عن كيانات الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة والمنظمات ذات الصلة: اليونيسيف ومنظمة الصحة العالمية؛
- (د) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛
- (هـ) مراقب عن النظام العسكري ذو السيادة المستقلة للقديس يوحنا في القدس ورودس ومالطة (بيان مسجل بالفيديو)؛
- (و) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: رابطة الاندماج والتنمية المستدامة في بوروندي (بيان مسجل بالفيديو) ورابطة جماعة البابا جيوفاني الثالث والعشرين ومركز الدراسات القانونية الأفريقية ومنظمة الإنسان حق (بيان مسجل بالفيديو) ومجموعة المبادرة المشتركة لأمم الأمل الكاميرونية (بيان مسجل بالفيديو) ومنبر الإدماج والعمل التطوعي للشباب (بيان مسجل بالفيديو) والاتحاد الدولي لجمعيات مكافحة الجذام ومنظمة الباروا العالمية (بيان مسجل بالفيديو).
- 164- وفي الجلسة نفسها، أجابت المقررة الخاصة على الأسئلة وأدلت بملاحظاتها الختامية.
- 165- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ممثل كمبوديا ببيان (عن طريق التداول بالفيديو) في إطار ممارسة حق الرد.

ولاية المقررة الخاصة المعنية باستقلال القضاة والمحامين

- 166- في الجلسة الحادية عشرة المعقودة في 26 حزيران/يونيه 2023، قدمت المقررة الخاصة المعنية باستقلال القضاة والمحامين، مارغريت ساترثويت، تقريرها⁽²¹⁾.
- 167- وأثناء جلسة الحوار التي أعقبت ذلك في الجلسة نفسها، أدلى ببيانات ووجه أسئلة إلى المقررة الخاصة:
- (أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: أوروغواي⁽³⁾ (أيضاً باسم إكوادور وباراغواي والبرازيل وبنما وبيرو وشيلي وكوستاريكا وكولومبيا وغواتيمالا والمكسيك وهندوراس)، أوكرانيا، باكستان، بلجيكا، الجزائر، جنوب أفريقيا، الصين، فرنسا، غامبيا (بيان مسجل بالفيديو)، الكامبيرون، كوبا، لكسمبرغ، ليتوانيا، ملاوي، ماليزيا، ملديف، رومانيا، السودان، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، الهند، هنغاريا⁽³⁾ (أيضاً باسم أستراليا وبوتسوانا وتايلاند والمكسيك وملديف)، الولايات المتحدة الأمريكية؛

- (ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، أرمينيا، أستراليا، إسرائيل، أفغانستان، إيران (جمهورية - الإسلامية)، بوتسوانا، بوركينا فاسو، تونس، تيمور - ليشتي، زمبابوي، العراق، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية) (عن طريق التداول بالفيديو)، كمبوديا، ليبيا، ليسوتو، مصر (بيان مسجل بالفيديو)، ناميبيا؛
- (ج) مراقب عن كيانات الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة والمنظمات ذات الصلة: برنامج الأمم المتحدة الإنمائي وهيئة الأمم المتحدة للمرأة (بيان مسجل بالفيديو)؛

(د) مراقبان عن منظمين حكوميتين دوليتين: الاتحاد الأوروبي والمنظمة الدولية لقانون التنمية؛

(هـ) مراقبون عن مؤسستين وطنيتين لحقوق الإنسان: اللجنة الوطنية المستقلة لحقوق الإنسان (بوروندي) (بيان مسجل بالفيديو) واللجنة الوطنية لحقوق الإنسان (الهند) (بيان مسجل بالفيديو)؛

(و) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: مركز العدالة والقانون الدولي ومنظمة الحرية الآن (بيان مسجل بالفيديو) ورابطة المحامين الدولية (أيضاً باسم مجلس القانون في أستراليا ومنظمة محامون من أجل المحامين ومنظمة رصد حقوق المحامين في كندا) (بيان مسجل بالفيديو) ومجلس القانون في أستراليا (أيضاً باسم رابطة المحامين الدولية) (بيان مسجل بالفيديو) ومنظمة محامون من أجل المحامين (أيضاً باسم رابطة المحامين الدولية ومنظمة رصد حقوق المحامين في كندا) (بيان مسجل بالفيديو) ومنظمة رصد حقوق المحامين في كندا (أيضاً باسم منظمة محامون من أجل المحامين) (بيان مسجل بالفيديو) والرابطة الوطنية لحقوق الإنسان المدنية "لجنة هلسنكي البيلاروسية" (بيان مسجل بالفيديو) ومعهد المجتمع المفتوح (بيان مسجل بالفيديو) ونقابة المحامين في البرازيل (بيان مسجل بالفيديو) وجمعية القانون (أيضاً باسم رابطة المحامين الدولية ومنظمة محامون من أجل المحامين ومنظمة رصد حقوق المحامين في كندا) (بيان مسجل بالفيديو).

168- وفي الجلسة نفسها، أجابت المقررة الخاصة على الأسئلة وأدلت بملاحظاتها الختامية.

169- وفي الجلسة 12 المعقودة في اليوم نفسه، أدلى ببيان كل من ممثل أذربيجان وممثل أرمينيا في إطار ممارسة حق الرد.

170- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثل أذربيجان ببيان في إطار ممارسة حق الرد ثانيةً.

المقرر الخاص المعني بحقوق الإنسان للمهاجرين

171- في الجلسة الحادية عشرة المعقودة في 26 حزيران/يونيه 2023، قدم المقرر الخاص المعني بحقوق الإنسان للمهاجرين، فيليبي غونزاليس موراليس، تقاريره⁽²²⁾.

172- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان ممثلو كل من بنغلاديش وبولندا وبيلاروس بصفتهم الدول المعنية.

173- وخلال جلسة التماور المعزز التي أعقبت ذلك في الجلسة نفسها وفي الجلسة 12 المعقودة في اليوم نفسه، أدلى ببيانات وطرح أسئلة على المقررة الخاصة:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: أوكرانيا، باراغواي، باكستان (أيضاً باسم منظمة التعاون الإسلامي)، بنغلاديش، بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، الجزائر، جنوب أفريقيا، شيلي، الصين، عُمان⁽³⁾ (باسم مجلس التعاون لدول الخليج العربية)، غامبيا (بيان مسجل بالفيديو)، الكاميرون، كوبا، كوت ديفوار (باسم مجموعة الدول الأفريقية)، كوستاريكا، لكسمبرغ، ليتوانيا، ملاوي، المكسيك، المغرب، ملديف، نيبال، رومانيا، السنغال، السودان، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، الهند، الولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، إثيوبيا، أرمينيا، أفغانستان، إكوادور، إندونيسيا، أوغندا (عن طريق التداول بالفيديو)، أوروغواي، إيران (جمهورية - الإسلامية)، البرازيل، البرتغال،

(22) A/HRC/53/26/Add.1 و A/HRC/53/26/Add.2 و A/HRC/53/26/Add.3.

بوركينا فاسو، بيرو، جزر البهاما، جزر مارشال، تايلند، تركيا، تونس، سريلانكا، السلفادور، سويسرا، الفلبين، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، العراق، الكرسي الرسولي، كمبوديا، كولومبيا، ليبيا، ليسوتو، مالي، مصر (بيان مسجل بالفيديو)، موريتانيا، موزمبيق (بيان مسجل بالفيديو)، ناميبيا، النيجر، اليونان؛

(ج) مراقبان عن كيانات الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة والمنظمات ذات الصلة: اليونيسيف (بيان مسجل بالفيديو) وهيئة الأمم المتحدة للمرأة (بيان مسجل بالفيديو)؛

(د) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(هـ) مراقب عن النظام العسكري ذو السيادة المستقلة للقديس يوحنا في القدس ورومس ومالطة (بيان مسجل بالفيديو)؛

(و) مراقب عن مؤسسة وطنية لحقوق الإنسان: اللجنة الوطنية المستقلة لحقوق الإنسان (بوروندي) (بيان مسجل بالفيديو)؛

(ز) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: المدافعون عن حقوق الإنسان (بيان مسجل بالفيديو) والمنظمة الدولية لمناهضة الرق (بيان مسجل بالفيديو) ورابطة جماعة البابا جيوفاني الثالث والعشرين ومركز الدراسات القانونية والاجتماعية والرابطة المدنية (أيضاً باسم منظمة كونيكيتاس لحقوق الإنسان) والحركة الدولية للدفاع عن الأطفال (بيان مسجل بالفيديو) والاتحاد من أجل المرأة وتنظيم الأسرة (بيان مسجل بالفيديو) ومنظمة الفرنسيين الدولية (أيضاً باسم مركز الدراسات القانونية والاجتماعية والرابطة المدنية) ولجنة الأصدقاء العالمية للتشاور والاتحاد الدولي للقيم الإنسانية والأخلاقية (بيان مسجل بالفيديو) وهيومن رايتس ووتش (أيضاً باسم منظمة العفو الدولية).

174- وفي الجلسة نفسها وفي الجلسة 12 المعقودة في اليوم نفسه، أجاز المقرر الخاص على الأسئلة وأدلى بملاحظاته الختامية.

175- وفي الجلسة 12، أدلى ببيان ممثلو كل من أذربيجان وأرمينيا وبيلاروس وليتوانيا في إطار ممارسة حق الرد.

176- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان ممثلو كل من أذربيجان وأرمينيا في إطار ممارسة حق الرد ثانيةً.

177- وفي الجلسة 22 المعقودة في 4 تموز/يوليه 2023، أدلى ممثل تايلند ببيان في إطار ممارسة حق الرد.

ولاية المقرر الخاص المعني بحالات الإعدام خارج نطاق القضاء أو بإجراءات موجزة أو تعسفاً

178- في الجلسة 12 المعقودة في 26 حزيران/يونيه 2022، عرض المقرر الخاص المعني بحالات الإعدام خارج نطاق القضاء أو بإجراءات موجزة أو تعسفاً، موريس تيدبال - بينز، تقريره (23).

179- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثل الأرجنتين ببيان بصفته الدولة المعنية.

180- وأثناء جلسة التحاور التي أعقبت ذلك في الجلسة نفسها، أدلى ببيانات ووجه أسئلة إلى المقرر الخاص:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: أوكرانيا (أيضاً باسم بولندا وليتوانيا)، باكستان، بلجيكا، الجزائر، جنوب أفريقيا، الصين، فرنسا، فنلندا (أيضاً باسم إستونيا وأيسلندا والدانمرك والسويد ولاتفيا وليتوانيا والنرويج)، كوبا، كوستاريكا، لكسمبرغ، ماليزيا، ملاوي، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، الولايات المتحدة الأمريكية، الولايات المتحدة الأمريكية (أيضاً باسم إسبانيا وإستونيا وألمانيا وأيسلندا وأيرلندا وإيطاليا والبرتغال وبلجيكا وبلغاريا والجبل الأسود وتشيكيا والدانمرك وفرنسا وفنلندا وقبرص ورومانيا وسلوفاكيا وسلوفينيا والسويد وكندا وكرواتيا ولاتفيا ولكسمبرغ وليختشتاين وليتوانيا ومالطة والنمسا والنرويج وبولندا ونيوزيلندا والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية وهنغاريا وهولندا (مملكة-) واليونان)؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، أذربيجان، أرمينيا، أفغانستان، إندونيسيا، بوركينا فاسو، بيرو، دولة فلسطين، سويسرا، العراق، الفلبين، فنزويلا (جمهورية - النيوغرافية) (عن طريق التداول بالفيديو)، ليختشتاين (بيان مسجل بالفيديو)، مصر (بيان مسجل بالفيديو)، اليمن (بيان مسجل بالفيديو)؛

(ج) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(د) مراقب عن مؤسسة وطنية لحقوق الإنسان: مكتب الدفاع عن حقوق الإنسان (أرمينيا) (بيان مسجل بالفيديو)؛

(هـ) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: اللجنة الكولومبية للحقوقيين واللجنة المكسيكية للدفاع عن حقوق الإنسان وتعزيزها والرابطة المدنية ومنظمة كونيكثاس لحقوق الإنسان ومركز الخليج لحقوق الإنسان المحدود والاتحاد الدولي للعمل المسيحي من أجل إلغاء التعذيب (بيان مسجل بالفيديو) والرابطة الدولية للحد من الأضرار (بيان مسجل بالفيديو) ومنظمة العدالة العالمية (بيان مسجل بالفيديو) ومجلس القانون في أستراليا (باسم رابطة المحامين الدولية) (بيان مسجل بالفيديو) والمنظمة الدولية لألوية السلام والرابطة الدولية لإصلاح القانون الجنائي (بيان مسجل بالفيديو).

181- وفي الجلسة نفسها، أجاب المقرر الخاص على الأسئلة وأدلى بملاحظاته الختامية.

182- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ببيان كل من ممثل أرمينيا وممثل أذربيجان في إطار ممارسة حق الرد.

183- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان كل من ممثل أذربيجان وممثل أرمينيا في إطار ممارسة حق الرد ثانيةً.

الفريق العامل المعني بمسألة حقوق الإنسان والشركات عبر الوطنية وغيرها من مؤسسات الأعمال

184- في الجلسة 13 المعقودة في 27 حزيران/يونيه 2023، عرض رئيس الفريق العامل المعني بمسألة حقوق الإنسان والشركات عبر الوطنية وغيرها من مؤسسات الأعمال، السيد بيشامون بيوفانتونغ، تقارير⁽²⁴⁾ الفريق العامل.

185- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان ممثلو كل من الأرجنتين ولكسمبرغ وليبيريا بصفتهم الدول المعنية.

(24) A/HRC/53/24/Add.1 و A/HRC/53/24/Add.2 و A/HRC/53/24/Add.3

و A/HRC/53/24/Add.4 و A/HRC/53/24/Add.5.

186- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ببيان (مسجل بالفيديو) ممثل اللجنة الاستشارية لحقوق الإنسان في لكسمبرغ، وهي مؤسسة وطنية لحقوق الإنسان.

187- وأثناء جلسة الحوار التي أعقبت ذلك في الجلسة نفسها، أدلى ببيانات ووجه أسئلة إلى الفريق العامل:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: ألمانيا، أوكرانيا، باكستان، بلجيكا، بنين، بنما⁽³⁾ (أيضاً باسم إسبانيا وأستراليا وإسرائيل وأندورا وأوروغواي وآيسلندا وأيرلندا وبلجيكا والبرازيل والبرتغال وبلغاريا وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات) وجمهورية مولدوفا وتركيا وسلوفينيا وشيلي وفانواتو وكابو فيردي وكازاخستان وكندا وكوستاريكا ولكسمبرغ وماليزيا والمكسيك وملديف ومنغوليا وموريشيوس وناورو والنرويج ونيوزيلندا وهولندا (مملكة-) واليونان)، جنوب أفريقيا، شيلي، الصين، الكاميرون، كوبا، فرنسا، ماليزيا، ملاوي، المكسيك، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، هندوراس، الهند، الولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، أذربيجان، أرمينيا، إكوادور، إندونيسيا، إيران (جمهورية - الإسلامية)، أيرلندا، البرازيل، البرتغال، بوركينا فاسو، تايلند، توغو (بيان مسجل بالفيديو)، تونس، سويسرا، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية) (عن طريق التداول بالفيديو)، كمبوديا، كولومبيا، مصر (بيان مسجل بالفيديو)، اليابان؛

(ج) مراقبون عن كيانات الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة والمنظمات ذات الصلة: برنامج الأمم المتحدة الإنمائي واليونيسيف؛

(د) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(هـ) مراقبون عن مؤسستين وطنيتين لحقوق الإنسان: اللجنة الوطنية المستقلة لحقوق الإنسان (بوروندي) (بيان مسجل بالفيديو) واللجنة الوطنية لحقوق الإنسان (الهند) (بيان مسجل بالفيديو)؛

(و) مراقبون عن المنظمات غير الحكومية: المنظمة الكندية للعمل من أجل السكان والتنمية والمنتدى الآسيوي لحقوق الإنسان والتنمية ورابطة جماعة البابا جيوفاني الثالث والعشرين والمؤسسة الصينية لتنمية حقوق الإنسان (بيان مسجل بالفيديو) وشبكة المنظمات غير الحكومية الصينية للتبادل الدولي (بيان مسجل بالفيديو) ولجنة الحقوقيين الكولومبية والمعهد الدولي لحقوق الإنسان ومنظمة العدالة العالمية (بيان مسجل بالفيديو) ومنظمة ألوية السلام الدولية ومجموعة الشيخ لحقوق الإنسان.

188- وفي الجلسة نفسها، أجابت رئيسة الفريق العامل على الأسئلة وأدلت بملاحظاتها الختامية.

189- وفي الجلسة 14 المعقودة في اليوم نفسه، أدلى ببيان كل من ممثل أذربيجان وممثل أرمينيا في إطار ممارسة حق الرد.

190- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ببيان كل من ممثل أذربيجان وممثل أرمينيا في إطار ممارسة حق الرد ثانية.

المقرر الخاصة المعنية بالحق في التعليم

191- في الجلسة 13 المعقودة في 27 حزيران/يونيه 2023، قدمت المقرر الخاصة المعنية بالحق في التعليم، فريداً شهيد، تقريرها⁽²⁵⁾.

192- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان ممثل اليونسكو بصفتها الطرف المعني.

193- وخلال جلسة التحاور المعزز التي أعقبت ذلك في الجلسة نفسها وفي الجلسة 14 المعقودة في اليوم نفسه، أدلى ببيانات وطرح أسئلة على المقررة الخاصة:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: الإمارات العربية المتحدة، أوكرانيا، باراغواي، باكستان (باسم منظمة التعاون الإسلامي)، بنغلاديش، بنن، بنن (أيضاً باسم إسبانيا وإستونيا وألمانيا وأندورا وأيرلندا وإيطاليا وبلجيكا والبرتغال وبلغاريا وبولندا وتشيكيا وتونس والدانمرك وفرنسا وفنلندا وقبرص والكاميرون وكرواتيا ولافتيا ولكسمبرغ وليتوانيا ورومانيا وسلوفاكيا وسلوفينيا والسويد وسويسرا ومالطة ومصر والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية والنمسا وهولندا (مملكة-) وهنغاريا والهند واليونان)، بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات) الجزائر، جنوب أفريقيا، جورجيا، تشيكيا، وتيمور - ليشتي⁽³⁾ (أيضاً باسم جزر البهاما وجزر مارشال والجمهورية الدومينيكية وترينيداد وتوباغو وفانواتو وسنغافورة وكابو فيردي وكوبا وفيجي وملديف وموريشيوس وناورو)، السلفادور⁽³⁾ (أيضاً باسم إكوادور وأوروغواي وباراغواي وبنما وبيرو وترينيداد وتوباغو وشيلي وغواتيمالا وكوستاريكا والمكسيك وهندوراس)، رومانيا، فرنسا، عُمان⁽³⁾ (باسم مجلس التعاون لدول الخليج العربية)، غابون، غامبيا (بيان مسجل بالفيديو)، السنغال، شيلي، الصين، فييت نام، قطر (أيضاً باسم إثيوبيا وإسبانيا وإستونيا والأرجنتين والأردن وإكوادور وألمانيا والإمارات العربية المتحدة وأندورا وأيرلندا وإيطاليا والبحرين والبرتغال وبلجيكا وبولندا وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات) وبيرو والجبل الأسود والجزائر وجمهورية مولدوفا وتونس والدانمرك ودولة فلسطين ورومانيا والسلفادور وسنغافورة وسلوفاكيا وسلوفينيا والسويد وشيلي وفرنسا وفنلندا وغواتيمالا وكندا وكوستاريكا وكولومبيا وكرواتيا والكويت ولبنان ولكسمبرغ وليبيا وماليزيا ومالطة والمغرب والمملكة العربية السعودية والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية وموناكو وناميبيا والنرويج والنمسا ونيجيريا ونيوزيلندا وهولندا (مملكة-) واليونان)، كازاخستان (أيضاً باسم الاتحاد الروسي وإثيوبيا وأذربيجان والأردن وأرمينيا وإسبانيا وأستراليا وإستونيا وإكوادور وألمانيا والإمارات العربية المتحدة وأندورا وأوروغواي وأوزبكستان وأيرلندا وإسرائيل وإيطاليا وباكستان والبحرين والبرازيل وبلغاريا وبنما والبوسنة والهرسك وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات) وبيلاروس والجبل الأسود والجزائر وجزر القمر والجمهورية العربية السورية وجمهورية كوريا وجمهورية مولدوفا وجورجيا وجيبوتي وتايلند وتركيا وتونس والدانمرك ودولة فلسطين وطاجيكستان ورومانيا وسلوفينيا والسودان والسويد وشيلي والصومال والصين وُمان والعراق وغواتيمالا وفنلندا وقطر وقيرغيزستان وكرواتيا والكويت ولافتيا ولبنان ولكسمبرغ وليبيا ولتوانيا ومصر والمغرب وملديف والمملكة العربية السعودية ومنغوليا وموريتانيا وموناكو وهولندا (مملكة-) والهند واليابان واليمن واليونان)، الكاميرون، كوبا، كوت ديفوار (أيضاً باسم مجموعة الدول الأفريقية)، كوستاريكا، لبنان⁽³⁾ (باسم مجموعة الدول العربية)، لكسمبرغ (أيضاً باسم أذربيجان والأرجنتين وأرمينيا وإسبانيا وأستراليا وإستونيا وإسرائيل وألبانيا وألمانيا وأندورا وأوروغواي وأيرلندا وإيطاليا وباراغواي والبرازيل والبرتغال وبلجيكا وبلغاريا وبنما وبنن وبولندا وبوليفيا (دولة متعددة القوميات) وبيرو والجبل الأسود وجزر البهاما وجزر مارشال والجمهورية الدومينيكية وجمهورية كوريا وجمهورية الكونغو الديمقراطية وجمهورية مولدوفا وجورجيا وتايلند وتركيا وتيمور - ليشتي وتشيكيا والدانمرك ودولة فلسطين ورومانيا وزامبيا وسان مارينو وسلوفاكيا وسلوفينيا والسويد وسيراليون وشيلي وصربيا وغامبيا وغواتيمالا وفرنسا وفنلندا وقبرص وقطر وقيرغيزستان وكازاخستان وكرواتيا وكوستاريكا وكولومبيا ولافتيا ولبنان وليختنشتاين ولتوانيا وماليزيا ومالطة ومدغشقر ومقدونيا الشمالية ومنغوليا وموناكو والنمسا ونيبال وهنغاريا وهولندا (مملكة-) واليونان)، ليتوانيا، ماليزيا، المغرب، ملاوي، ملديف، نيبال، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، الهند، الولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، أذربيجان، الأردن، إسبانيا، أرمينيا، إسرائيل، أيرلندا، إيطاليا، أفغانستان، إكوادور، إندونيسيا، إيران (جمهورية - الإسلامية)، البرازيل، البرتغال، بلغاريا، بوركينا فاسو، بولندا، جامايكا، جمهورية تنزانيا المتحدة جمهورية كوريا، جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، جنوب السودان، جيبوتي، تايلند، توغو، تونس، العراق، عُمان، غانا، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية) (عن طريق التداول بالفيديو)، الكرسي الرسولي، كمبوديا، ليبيا، مالي، مصر (بيان مسجل بالفيديو)، المملكة العربية السعودية، موريشيوس (عن طريق التداول بالفيديو)، ناميبيا، النيجر، سيراليون، سلوفينيا، سورينام، اليمن (بيان مسجل بالفيديو)؛

(ج) مراقبون عن كيانات الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة والمنظمات ذات الصلة: اليونيسيف (بيان مسجل بالفيديو) وهيئة الأمم المتحدة للمرأة؛

(د) مراقبان عن منطمتين حكوميتين دوليتين: الاتحاد الأوروبي والمنظمة الدولية للفرانكفونية؛

(هـ) مراقب عن مؤسسة وطنية لحقوق الإنسان: اللجنة الوطنية المستقلة لحقوق الإنسان (بوروندي) (بيان مسجل بالفيديو)؛

(و) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: مركز آسيا والمحيط الهادئ للموارد والبحوث من أجل المرأة (أيضاً باسم مؤسسة حرية الاختيار للشباب والحياة الجنسية) (بيان مسجل بالفيديو) والمكتب الكاثوليكي الدولي للتعليم (أيضاً باسم منظمة إدموند رايس الدولية المحدودة والمنظمة الدولية للتطوع من أجل المرأة والتعليم والتنمية ومعهد ماريا أوسيلياتريتشي الدولي للساليزيان دون بوسكو ومركز الدراسات القانونية الأفريقية ومعهد التنمية وحقوق الإنسان والمكتب الكاثوليكي الدولي للطفولة (بيان مسجل بالفيديو) والمنظمة الدولية للحق في التعليم وحرية التعليم (أيضاً باسم رابطة جماعة البابا جيوفاني الثالث والعشرين وجمعية بنات المحبة لمار منصور دي بول والمنظمة الدولية للتطوع من أجل التعليم وحرية التعليم ومعهد ماريا أوسيلياتريتشي الدولي) ومعهد ماريا أوسيلياتريتشي الدولي (أيضاً باسم المكتب الكاثوليكي الدولي للتعليم وجمعية بنات المحبة لمار منصور دي بول والدومينيكيون من أجل العدالة والسلام - رهبة الوعاظ ومنظمة إدموند رايس الدولية المحدودة ومؤسسة غلوبتيكس دوت نت والمنظمة الدولية للحق في التعليم وحرية التعليم والمنظمة الدولية للتطوع من أجل المرأة والتعليم والتنمية ومنظمة فيفات الدولية) ومنظمة "اجعلوا الأمهات مهمّات" وجمعية الشعوب المهددة بالانقراض والمؤتمر اليهودي العالمي.

194- وفي الجلسة 14 المعقودة في اليوم نفسه، أجابت المقررة الخاصة على الأسئلة وأدلت بملاحظاتها الختامية.

195- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثل الصين ببيان في إطار ممارسة حق الرد.

المقررة الخاصة المعنية بتعزيز وحماية حقوق الإنسان في سياق تغير المناخ

196- في الجلسة 14 المعقودة في 27 حزيران/يونيه 2023، قدم المقرر الخاص المعني بتعزيز وحماية حقوق الإنسان في سياق تغير المناخ، إيان فراي، تقريره⁽²⁶⁾.

197- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان ممثل بنغلاديش بصفتها الدولة المعنية.

198- وخلال جلسة التحوار المعزز التي أعقبت ذلك، في الجلسة نفسها وفي الجلسة 15 المعقودة في 28 حزيران/يونيه 2023، أدلى ببيانات وطرح أسئلة على المقررة الخاصة:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: أوكرانيا، ألمانيا، الإمارات العربية المتحدة، باكستان، بنغلاديش، بنن، بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، الجزائر، جزر مارشال⁽³⁾ أيضاً باسم الاتحاد الأوروبي وباراغواي وبنما وجزر البهاما والسودان وفيجي)، جنوب أفريقيا، جورجيا، رومانيا، السنغال، السودان، شيلي، الصين، كازاخستان، كوبا، كوت ديفوار (أيضاً باسم مجموعة الدول الأفريقية)، كوستاريكا (أيضاً باسم الأرجنتين وأوروغواي وباراغواي وبنما وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات) وبيرو والسلفادور وشيلي وغواتيمالا وكولومبيا والمكسيك وهندوراس)، السلفادور⁽³⁾ أيضاً باسم بنما وغواتيمالا وكوستاريكا والمكسيك وهندوراس) (عن طريق التداول بالفيديو)، فرنسا، غامبيا (بيان مسجل بالفيديو)، لكسمبرغ، ماليزيا، ملاوي، ملديف، المكسيك، المغرب، هندوراس، الهند، الولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، الأردن، أرمينيا، أفغانستان، إكوادور، أوروغواي، إيران (جمهورية - الإسلامية)، البرازيل، بنما، بيرو، جزر البهاما (أيضاً باسم بربادوس وجامايكا وترينيداد وتوباغو وغيانا وهايتي)، جمهورية تنزانيا المتحدة، توغو (بيان مسجل بالفيديو)، العراق، غانا، الفلبين، ساموا، سلوفينيا (أيضاً باسم كرواتيا والنمسا)، سري لانكا، فانواتو (عن طريق التداول بالفيديو)، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية) (عن طريق التداول بالفيديو)، الكرسي الرسولي، كينيا (بيان مسجل بالفيديو)، مالي، مالطة، مصر (بيان مسجل بالفيديو)، المملكة العربية السعودية، موريتانيا، موريشيوس (عن طريق التداول بالفيديو)، ميكرونيزيا (ولايات - الموحدة)، ناميبيا (بيان مسجل بالفيديو)، اليونان؛

(ج) مراقبون عن كيانات الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة والمنظمات ذات الصلة: المنظمة الدولية للهجرة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي واليونسيف (بيان مسجل بالفيديو)؛

(د) مراقبون عن المنظمات الحكومية الدولية: الاتحاد الأوروبي والمنظمة الدولية لقانون التنمية؛

(هـ) مراقب عن النظام العسكري ذو السيادة المستقلة للقديس يوحنا في القدس ورودس ومالطة (بيان مسجل بالفيديو)؛

(و) مراقبون عن المؤسسات الوطنية لحقوق الإنسان: التحالف العالمي للمؤسسات الوطنية لحقوق الإنسان واللجنة الوطنية المستقلة لحقوق الإنسان (بوروندي) (بيان مسجل بالفيديو)؛

(ز) مراقبون عن المنظمات غير الحكومية: المنظمة الدولية لمناهضة الرق (بيان مسجل بالفيديو) والمنتدى العربي الأوروبي للحوار وحقوق الإنسان (بيان مسجل بالفيديو) ومركز آسيا والمحيط الهادئ للموارد والبحوث المتعلقة بالمرأة (بيان مسجل بالفيديو) ومنظمة كاريتاس الدولية (الاتحاد الدولي للجمعيات الخيرية الكاثوليكية) ومركز القانون البيئي الدولي ومركز أوروبا - العالم الثالث (أيضاً باسم الشبكة الدولية للمعلومات والعمل الدولية) (بيان مسجل بالفيديو) ومنظمة العدالة في الأرض ومنظمة الفرنسييسكان الدولية (أيضاً باسم منظمة العفو الدولية) وشبكة تضامن الداليت الدولية (بيان مسجل بالفيديو) ومجموعة حقوق الأقليات (بيان مسجل بالفيديو).

199- وفي الجلسة 15 المعقودة في 28 حزيران/يونيه 2023، أجاب المقرر الخاص على الأسئلة وأدلى بملاحظاته الختامية.

200- وفي الجلسة 16 المعقودة في اليوم نفسه، أدلى ممثل الاتحاد الروسي ببيان في إطار ممارسة حق الرد.

المقرة الخاصة المعنية بالاتجار بالأشخاص، لا سيما النساء والأطفال

201- في الجلسة 15 المعقودة في 28 حزيران/يونيه 2023، قدمت المقرة الخاصة المعنية بالاتجار بالأشخاص، لا سيما النساء والأطفال، سيوبهان مولالي، تقاريرها⁽²⁷⁾.

202- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان ممثلاً كل من بنغلاديش وجنوب السودان بصفتها الدولتين المعنيتين.

203- وخلال جلسة التحاور المعزز التي أعقبت ذلك في الجلسة نفسها وفي الجلسة 16 المعقودة في اليوم نفسه، أدلى ببيانات وطرح أسئلة على المقرة الخاصة:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: ألمانيا، الإمارات العربية المتحدة، أوكرانيا، باكستان، باراغواي، بنغلاديش، بلجيكا (أيضاً باسم لكسمبرغ وهولندا (مملكة-))، بنن الجزائر، جنوب أفريقيا، جورجيا، رومانيا، الصين، عُمان⁽³⁾ (باسم مجلس التعاون لدول الخليج العربية)، فييت نام، كازاخستان، كوت ديفوار (باسم مجموعة الدول الأفريقية) (بيان مسجّل بالفيديو)، كوبا، كوستاريكا، إكوادور⁽³⁾ (أيضاً باسم الأرجنتين وأوروغواي وباراغواي وبنما وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات) وبيرو والسلفادور وشيلي وغواتيمالا وكوستاريكا وكولومبيا والمكسيك وهندوراس)، فرنسا، غامبيا (عن طريق التداول بالفيديو)، لبنان⁽³⁾ (باسم مجموعة الدول العربية)، ماليزيا، المغرب، ملاوي، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، الولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، أذربيجان، أفغانستان، الأردن، أرمينيا، أستراليا، إسرائيل، إكوادور، أيرلندا، إيران (جمهورية - الإسلامية)، البحرين، بلغاريا، بنما، بوركينا فاسو، بيلاروس، الجمهورية الدومينيكية، الجمهورية العربية السورية، جيبوتي (بيان مسجّل بالفيديو)، تايلند، توغو (بيان مسجّل بالفيديو)، العراق، سويسرا، الفلبين، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، زامبيا (عن طريق التداول بالفيديو)، الكرسي الرسولي، كمبوديا، كولومبيا، ليبيا، ليختشتاين، ليسوتو، مالطة، مالي، مصر (بيان مسجّل بالفيديو)، المملكة العربية السعودية، موريتانيا، ناميبيا، نيجيريا، اليونان؛

(ج) مراقب عن كيانات الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة والمنظمات ذات الصلة: هيئة الأمم المتحدة للمرأة؛

(د) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(هـ) مراقب عن النظام العسكري ذو السيادة المستقلة للقديس يوحنا في القدس ورودس ومالطة (بيان مسجّل بالفيديو)؛

(و) مراقب عن مؤسسة وطنية لحقوق الإنسان: اللجنة الوطنية المستقلة لحقوق الإنسان (بوروندي) (بيان مسجّل بالفيديو)؛

(ز) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: المنظمة الدولية لمناهضة الرق (بيان مسجّل بالفيديو) ورابطة جماعة البابا جيوفاني الثالث والعشرين والجمعية الصينية لدراسات حقوق الإنسان (بيان مسجّل بالفيديو) والحركة الدولية للدفاع عن الأطفال والتحالف العالمي لمكافحة الاتجار بالنساء (بيان مسجّل بالفيديو)

مسجل بالفيديو) ومؤسسة هلسنكي لحقوق الإنسان وشبكة التضامن الدولية للدائيت (بيان مسجل بالفيديو) والرابطة الدولية للمثليات والمثليين (بيان مسجل بالفيديو) ومنظمة شركاء من أجل الشفافية (بيان مسجل بالفيديو) والتحالف الإنجلي العالمى.

204- وفي الجلسة 16 المعقودة في اليوم نفسه، أجابت المقررة الخاصة على الأسئلة وأدلت بملاحظاتها الختامية.

205- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ممثل الصين ببيان في إطار ممارسة حق الرد.

ولاية الخبير المستقل المعني بحقوق الإنسان والتضامن الدولي

206- في الجلسة 16 المعقودة في 28 حزيران/يونيه 2023، قدم الخبير المستقل المعني بحقوق الإنسان والتضامن الدولي، أوبيورا تشينيدو أوكافور، تقريره⁽²⁸⁾.

207- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثل كوستاريكا ببيان بصفتها الدولة المعنية.

208- وأثناء جلسة التحاور التي أعقبت ذلك في الجلسة نفسها، أدلى ببيانات ووجه أسئلة إلى الخبير المستقل:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: الجزائر، باكستان، بنغلاديش، بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، جنوب أفريقيا، السنغال، الصين، الكاميرون، كوبا، كوت ديفوار (باسم مجموعة الدول الأفريقية) (عن طريق التداول بالفيديو)، فنزويلا (جمهورية - البوليغرافية)⁽³⁾ (أيضاً باسم الاتحاد الروسي وإريتريا وأنغولا وإيران (جمهورية - الإسلامية) وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات) وبيلاروس والجزائر والجمهورية العربية السورية وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية ودولة فلسطين وغينيا الاستوائية وسانت فنسنت وغرينادين وزيمبابوي والصين وكوبا وكمبوديا ومالي ونيكاراغوا) وفنزويلا (جمهورية - البوليغرافية)⁽³⁾ (أيضاً باسم أنتيغوا وبربودا وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات) ودومينيكا وغرينادا وسانت كيتس ونيفيس وسانت لوسيا وسانت فنسنت وغرينادين وكوبا ونيكاراغوا)، لبنان⁽³⁾ (باسم مجموعة الدول العربية)، ماليزيا، ملاوي، ملديف، الهند؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، إيران (جمهورية - الإسلامية)، الجمهورية العربية السورية، جيبوتي (بيان مسجل بالفيديو)، توغو (بيان مسجل بالفيديو)، تونس، رواندا، العراق، فنزويلا (جمهورية - البوليغرافية)، كمبوديا، لبنان، مصر (بيان مسجل بالفيديو)، موريتانيا؛

(ج) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: رابطة جماعة البابا جيوفاني الثالث والعشرون (أيضاً باسم رابطة الحقوقيين الأمريكية وجمعية بنات المحبة لمار منصور دي بول والرابطة الدولية للمحامين الديمقراطيين والاتحاد الدولي لجمعية مار منصور دي بول والزمالة الدولية للمصالحة والمنظمة الدولية للحق في التعليم وحرية التعليم والمنظمة الدولية للتطوع من أجل المرأة والتعليم والتنمية وحركة الشباب والطلاب الدولية من أجل الأمم المتحدة ومعهد ماريا أوسيلياتريتشي الدولي للساليان دي دون بوسكو والحركة الدولية لإيصال رسالة الأوساط الاجتماعية المستقلة ومنظمة فيفات الدولية والاتحاد العالمي للمنظمات النسائية الكاثوليكية) ومركز القانون البيئي الدولي وشبكة المنظمات غير الحكومية الصينية للتبادل الدولي (بيان مسجل بالفيديو) وحركة الشباب والطلاب الدولية من أجل الأمم المتحدة وجمعية الدعم الطبي للمرضى الإيرانيين المحرومين (بيان مسجل بالفيديو) والمنظمة الدولية للبلدان الأقل تقدماً (بيان مسجل بالفيديو) وتعاونية راهبوردهايميش للخدمات البحثية والتعليمية (بيان مسجل بالفيديو)

ومؤسسة للدفاع عن حقوق الإنسان في العالم (بيان مسجّل بالفيديو) ورابطة الأمم المتحدة في الصين (بيان مسجّل بالفيديو) وبرلمان الشباب من أجل أهداف التنمية المستدامة (بيان مسجّل بالفيديو).
209- وفي الجلسة نفسها، أجاب الخبير المستقل على الأسئلة وأدلى بملاحظاته الختامية.

المقرر الخاص المعني بالحق في حرية التجمع السلمي وتكوين الجمعيات

210- في الجلسة 16 المعقودة في 28 حزيران/يونيه 2023، قدم المقرر الخاص المعني بالحق في حرية التجمع السلمي والحق في حرية تكوين جمعيات، كليمون نيالتسوسي فولي، تقاريره⁽²⁹⁾.

211- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان ممثل البرازيل بصفتها الدولة المعنية.

212- وخلال جلسة الحوار التي أعقبت ذلك في الجلسة نفسها وفي الجلسة 17 المعقودة في 30 حزيران/يونيه 2023، أدلى ببيانات وطرح أسئلة على المقرر الخاص:

(أ) ممثلو الدول التالية الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: باكستان، بلجيكا، تشيكيا (أيضاً باسم إندونيسيا والمكسيك وملديف ولبنان والولايات المتحدة الأمريكية)، الجبل الأسود، الجزائر، جنوب أفريقيا، الصين، فرنسا، كوبا، كوستاريكا، لكسمبرغ، ليتوانيا (أيضاً باسم إستونيا وآيسلندا والدانمرك والسويد وفنلندا ولاتفيا والنرويج)، ملاوي، ملديف، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، الهند، الولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، أرمينيا، إسرائيل، أفغانستان، إندونيسيا، إيران (جمهورية - الإسلامية)، أيرلندا، بوتسوانا، بيرو، بيلاروس، تونس، دولة فلسطين، زامبيا، سويسرا، العراق، فانواتو، كمبوديا، كولومبيا، مصر (بيان مسجّل بالفيديو)، هولندا (مملكة-);

(ج) مراقب عن كيانات الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة والمنظمات ذات الصلة: اليونيسيف؛

(د) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(هـ) مراقب عن مؤسسة وطنية لحقوق الإنسان: اللجنة الوطنية المستقلة لحقوق الإنسان (بوروندي) (بيان مسجّل بالفيديو)؛

(و) مراقبون عن منظمات غير حكومية: منظمة العفو الدولية (بيان مسجّل بالفيديو) ومنظمة المادة 19: المركز الدولي لمناهضة الرقابة والطائفة البهائية الدولية (بيان مسجّل بالفيديو) ومنظمة كونيكاس لحقوق الإنسان (أيضاً باسم منظمة العدالة العالمية ومنظمة تيرا دي ديريتوس) ومنظمة الحرية الآن (بيان مسجّل بالفيديو) ومعهد التنمية وحقوق الإنسان (أيضاً باسم منظمة تيرا دي ديريتوس) والاتحاد الدولي لرابطات حقوق الإنسان (بيان مسجّل بالفيديو) ومنظمة القلم الدولية ومنظمة ريدريس ترست والشبكة الأوروبية للمساواة بين اللغات (بيان مسجّل بالفيديو).

213- وفي الجلسة نفسها، أجاب المقرر الخاص على الأسئلة وأدلى بملاحظاته الختامية.

214- وفي الجلسة 16، أدلى ببيان ممثلو كل من إسرائيل وأوكرانيا وكمبوديا في إطار ممارسة حق الرد.

(29) A/HRC/50/38/Add.1 و A/HRC/50/38/Add.1 و A/HRC/50/38/Add.3 و A/HRC/50/38/Add.4.

215- وفي الجلسة 18 المعقودة في 30 حزيران/يونيه 2023، أدلى ببيان كل من ممثل الصين وممثل فانواتو في إطار ممارسة حق الرد.

المقرر الخاص المعني بالفقر المدقع وحقوق الإنسان

216- في الجلسة 17 المعقودة في 30 حزيران/يونيه 2023، قدم المقرر الخاص المعني بالفقر المدقع وحقوق الإنسان، أوليفيه دو شوتر، تقريره⁽³⁰⁾.

217- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان ممثل قيرغيزستان بصفتها الدولة المعنية.

218- وخلال جلسة الحوار التي أعقبت ذلك في الجلسة نفسها وفي الجلسة 18 المعقودة في اليوم نفسه، أدلى ببيانات وطرح أسئلة على المقرر الخاص:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: باكستان، باراغواي، بنغلاديش، بنن، بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، بيرو⁽³⁾ (أيضاً باسم ألبانيا وبلجيكا وشيلي وفرنسا والفلبين ورومانيا والمغرب)، الجزائر، جنوب أفريقيا، شيلي، الصين، الكامبيون (عن طريق التداول بالفيديو)، كوبا، كوستاريكا، فرنسا، فنلندا (أيضاً باسم إستونيا وآيسلندا والدانمرك والسويد ولاتفيا وليتوانيا والنرويج)، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية)⁽³⁾ (أيضاً باسم الاتحاد الروسي وإريتريا والإمارات العربية المتحدة وأنغولا وإيران (جمهورية - الإسلامية) وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات) وبيلاروس والجزائر والجمهورية العربية السورية وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية وجمهورية الكونغو الديمقراطية ودولة فلسطين وغينيا الاستوائية وسانت فنسنت وغرينادين والصين وكوبا وكمبوديا ومالي ونيكاراغوا وزيمبابوي) (بيان مسجل بالفيديو)، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية)⁽³⁾ (أيضاً باسم الاتحاد الروسي وإريتريا وأنغولا وإيران (جمهورية - الإسلامية) وبيلاروس وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات) والجزائر والجمهورية العربية السورية وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية ودولة فلسطين وغينيا الاستوائية وسانت فنسنت وغرينادين وزيمبابوي والصين وكوبا ومالي ونيكاراغوا) (بيان مسجل بالفيديو)، فييت نام، رومانيا، السنغال، غابون، لبنان⁽³⁾ (باسم مجموعة الدول العربية)، لكسمبرغ، ماليزيا، ملاوي، الهند، الهند (أيضاً باسم إسبانيا وإستونيا وإسرائيل وأفغانستان وأرمينيا وألمانيا وإندونيسيا وآيسلندا وأيرلندا وإيطاليا وبنغلاديش والبرازيل والبرتغال وبلجيكا وبلغاريا واليوسنة والهرسك وبولندا وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات) وبيرو والجبل الأسود والجمهورية العربية السورية وجمهورية كوريا وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية وجمهورية مولدوفا وجورجيا وتشيكيا وتركيا وتيمور - ليشتي والدانمرك وشيلي ورومانيا وصربيا وساموا وسري لانكا والسلفادور وسلوفاكيا وسلوفينيا وسنغافورة والسويد وطاجيكستان وفانواتو وفرنسا وفنلندا وفييت نام وقبرص وغابون وغواتيمالا وكازاخستان والكامبيون وكرواتيا وكمبوديا وكندا ولاتفيا ولكسمبرغ ولتوانيا ومالطة وماليزيا ومقدونيا الشمالية ومصر والمكسيك وملديف ومنغوليا وموريشيوس وموزمبيق والنمسا ونيبال والنيجر والنرويج والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية والولايات المتحدة الأمريكية وهندوراس وهنغاريا وهولندا (مملكة-) واليونان)، الولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي (بيان مسجل بالفيديو)، أرمينيا، أفغانستان، إكوادور، ألبانيا، إندونيسيا، إيران (جمهورية - الإسلامية)، البرازيل، بوركينا فاسو، بيلاروس، توغو (بيان مسجل بالفيديو)، تونس، جمهورية تنزانيا المتحدة (عن طريق التداول بالفيديو)، جيبوتي، زامبيا، العراق،

غانا، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية) (عن طريق التداول بالفيديو)، كمبوديا، لبنان، ليبيا، مصر، النيجر، اليمن (بيان مسجل بالفيديو)؛

(ج) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(د) مراقب عن النظام العسكري ذو السيادة المستقلة للقديس يوحنا في القدس ورودرس ومالطة؛

(هـ) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: رابطة البالغين الإيرانيين قصار القامة (بيان مسجل بالفيديو) ومنظمة إدموند رايس الدولية المحدودة (أيضاً باسم منظمة فيفات الدولية) (بيان مسجل بالفيديو) وشبكة المعلومات والعمل الدولية بشأن أولوية الغذاء (بيان مسجل بالفيديو) ومؤسسة هلسنكي لحقوق الإنسان (بيان مسجل بالفيديو) والحركة الدولية لإغاثة الملهوف - العالم الرابع ومنظمة "اجعلوا الأمهات مهمات" ومنظمة راجستان سامغراه كاليان سانستان (بيان بالفيديو) وجمعية المتطوعين الوطنيين الشانكسيين (بيان مسجل بالفيديو) ومجموعة السيخ لحقوق الإنسان ومنظمة فيفات الدولية (أيضاً باسم منظمة إدموند رايس الدولية المحدودة).

219- وفي الجلسة 18، أجاب المقرر الخاص على الأسئلة وأدلى بملاحظاته الختامية.

220- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثل الصين ببيان في إطار ممارسة حق الرد.

المقرة الخاصة المعنية بحقوق الإنسان للنازحين داخلياً

221- في الجلسة 22 المعقودة في 4 تموز/يوليه 2023، عرضت المقرة الخاصة المعنية بحقوق الإنسان للنازحين داخلياً، باولا غافيريا بيتانكور، تقريرها⁽³¹⁾ وتقارير⁽³²⁾ المكلفة بالولاية السابقة، سيسيليا خيمينيز - داماري.

222- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان ممثلاً كل من المكسيك واليابان بصفتها الدولتين المعنيتين.

223- وأثناء جلسة التحاور التي أعقبت ذلك في الجلسة نفسها، أدلى ببيانات ووجه أسئلة إلى المقرة الخاصة:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: جورجيا والسودان (بيان مسجل بالفيديو) والصين وفرنسا وكوبا وكوستاريكا وكسمبرغ وملاي والنرويج⁽³⁾ (أيضاً باسم إستونيا وأيسلندا والدانمرك والسويد وفنلندا ولاتفيا ولبنان) وويلندا⁽³⁾ (أيضاً باسم أوكرانيا ولبنان) والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية وهندوراس والولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، إثيوبيا، أذربيجان، أرمينيا، أفغانستان، إندونيسيا، إيران (جمهورية - الإسلامية)، بوركينا فاسو، جزر مارشال، الجمهورية العربية السورية، جنوب السودان، توغو، دولة فلسطين، صربيا، العراق، الفلبين، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية) (عن طريق التداول بالفيديو)، قبرص، كولومبيا، كينيا، ليبيا، مالي، موزامبيق، النمسا، النيجر (عن طريق التداول بالفيديو)، نيجيريا، اليمن (بيان مسجل بالفيديو)؛

(31) A/HRC/53/35.

(32) A/HRC/53/35/Add.1 و A/HRC/53/35/Add.2.

(ج) المراقبون عن كيانات الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة والمنظمات ذات الصلة: مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين (بيان مسجل بالفيديو) وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي واليونسكو (بيان مسجل بالفيديو)؛

(د) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(هـ) مراقب عن النظام العسكري ذو السيادة المستقلة للقديس يوحنا في القدس ووردس ومالطة؛

(و) مراقب عن مؤسسة وطنية لحقوق الإنسان: اللجنة الوطنية المستقلة لحقوق الإنسان (بوروندي)؛

(ز) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: جامعة براهما كوماريس الروحية العالمية ومؤسسة كاريتاس الدولية (الاتحاد الدولي للجمعيات الخيرية الكاثوليكية) والرابطة الصينية للأقليات العرقية للتبادل الخارجي واللجنة المكسيكية للدفاع عن حقوق الإنسان وتعزيزها والرابطة المدنية ومنظمة الفرنسيين في الخارج ومنظمة جنيف لحقوق الإنسان: التشكيل الدولي والرابطة الدولية للمحامين الديمقراطيين ويوفنتوم وإلكترون فولت (بيان مسجل بالفيديو) ومجموعة حقوق الأقليات (بيان مسجل بالفيديو) والمنظمة العالمية لمناهضة التعذيب (بيان مسجل بالفيديو).

224- وفي الجلسة نفسها، أجابت المقررة الخاصة على الأسئلة وأدلت بملاحظاتها الختامية.

225- وفي الجلسة 22 المعقودة في 4 تموز/يوليه 2023، أدلى ببيان ممثلو كل من أذربيجان وأرمينيا وإندونيسيا واليابان في إطار ممارسة حق الرد.

226- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان ممثلو كل من أذربيجان وأرمينيا واليابان في إطار ممارسة حق الرد ثانيةً.

جيم - جلسة الحوار مع الممثلين الخاصين للأمين العام

جلسة الحوار مع المستشارة الخاصة المعنية بمنع الإبادة الجماعية

227- في الجلسة 22 المعقودة في 4 تموز/يوليه 2023، قدمت المستشارة الخاصة المعنية بمنع الإبادة الجماعية، أليس وإيريمو نديريتو، تقريرها⁽³³⁾.

228- وأثناء جلسة الحوار التي أعقبت ذلك في الجلسة نفسها، أدلى ببيانات ووجه أسئلة إلى المستشارة الخاصة:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: الأرجنتين وأرمينيا⁽³⁾ (أيضاً باسم إستونيا وإسرائيل وألمانيا وأوروغواي وآيسلندا وأيرلندا وإيطاليا والبرتغال وبلجيكا وبلغاريا وبنغلاديش وبولندا والجبل الأسود وجزر مارشال وجورجيا وتشيكيا وتركيا والدانمرك ودولة فلسطين ورومانيا وسان مارينو وسلوفاكيا وسلوفينيا وسويسرا وفرنسا وفنلندا وقبرص وكرواتيا وكندا وكوستاريكا ولكسمبرغ وليختشتاين وليتوانيا ومقدونيا الشمالية وملايو وموناكو والنرويج ونيوزيلندا والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية وهندوراس وهولندا (مملكة-) والولايات المتحدة الأمريكية واليونان)، ألمانيا، أوكرانيا (أيضاً باسم بولندا وليتوانيا)، الجبل الأسود، جنوب أفريقيا، الدانمرك⁽³⁾ (أيضاً باسم إستونيا وآيسلندا وفنلندا والسويد

ولاتفيا وليتوانيا والنرويج)، الصين، فرنسا، الكامبيرون، كوبا، كوستاريكا، كوستاريكا (أيضاً باسم الاتحاد الأوروبي والأرجنتين وأستراليا وأوروغواي وبنغلاديش وبنما وبوتسوانا والبوسنة والهرسك وبيرو وجزر مارشال وجمهورية تنزانيا المتحدة وجمهورية كوريا وجنوب السودان ورواندا والسنغال وسنغافورة وسويسرا وسيراليون وشيلي وغانا وغواتيمالا وقطر وكندا وكوت ديفوار وليبيريا وليختشتاين ومالي والمكسيك والمغرب والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية وموزمبيق والنرويج ونيجيريا ونيوزيلندا والولايات المتحدة الأمريكية واليابان)، لكسمبرغ، ملاوي، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية (أيضاً باسم ألمانيا والنرويج والولايات المتحدة الأمريكية)، الولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، أذربيجان، أرمينيا، أستراليا، إسرائيل، إندونيسيا، إيطاليا، البرازيل، بنما، تركيا، رواندا، سويسرا، العراق، فنزويلا (جمهورية - البوليغرافية) (عن طريق التداول بالفيديو)، كمبوديا، ليختشتاين، اليونان؛

(ج) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(د) مراقب عن مؤسسة وطنية لحقوق الإنسان: اللجنة الوطنية المستقلة لحقوق الإنسان (بوروندي)؛

(هـ) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: الرابطة الإنسانية البريطانية (بيان مسجل بالفيديو) ومركز عدم القتل العالمي ورابطة الأقليات العرقية الصينية للتبادل الخارجي ورابطة السكان الأصليين التبشيرية (أيضاً باسم منظمة العدالة العالمية ومؤسسة جائزة الحق في الحياة ومنظمة فيفات الدولية) ومنظمة كل ضحية في جميع أنحاء العالم والمجلس الدولي للروس (بيان مسجل بالفيديو) والخدمة الدولية لحقوق الإنسان وحملة البويبل ومجموعة الشيخ لحقوق الإنسان والمؤتمر اليهودي العالمي.

229- وفي الجلسة نفسها، أجابت المستشارة الخاصة على الأسئلة وأدلت بملاحظاتها الختامية.

230- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ببيان كل من ممثل جمهورية مولدوفا وممثل الصين في إطار ممارسة حق الرد.

231- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثل الصين ببيان في إطار ممارسة حق الرد ثانية.

دال - جلسة تحاور حول تقرير مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان عن أثر تسجيل الإصابات على تعزيز حقوق الإنسان وحمايتها

232- في الجلسة 19 المعقودة في 3 تموز/يوليه 2023، قدمت مديرة شعبة المشاركة المواضيعية والإجراءات الخاصة والحق في التنمية لدى المفوضية السامية لحقوق الإنسان تقرير مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان عن أثر تسجيل الضحايا في تعزيز حقوق الإنسان وحمايتها⁽³⁴⁾.

233- وأثناء جلسة التحاور التي أعقبت ذلك في الجلسة نفسها، أدلى ببيانات ووجه أسئلة إلى مديرة الشعبة:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: الأرجنتين، ألمانيا، جنوب أفريقيا، الصين، فرنسا، رومانيا، سيراليون⁽³⁾ (نيابة أيضاً عن كرواتيا وكوستاريكا وليختشتاين)، كوستاريكا، ليتوانيا (أيضاً باسم أوكرانيا وبولندا)، لكسمبرغ، لكسمبرغ (أيضاً باسم الاتحاد الأوروبي والأرجنتين وأستراليا

وأوروغواي وبنغلاديش وبنما وبوتسوانا والبوسنة والهرسك وبيرو وجزر مارشال وجمهورية تنزانيا المتحدة وجمهورية كوريا وجنوب السودان وشيلي وغانا وغواتيمالا ورواندا والسنغال وسنغافورة وسويسرا وسيراليون وقطر وكندا وكوت ديفوار وليبيريا وليختنشتاين ومالي والمكسيك والمغرب والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية وموزمبيق والنرويج ونيجيريا ونيوزيلندا والولايات المتحدة الأمريكية واليابان، الولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: أذربيجان، أرمينيا، بنما، دولة فلسطين، سويسرا، صربيا، العراق، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، قبرص (بيان مسجل بالفيديو)، كرواتيا، ليختنشتاين، مالطة؛

(ج) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(د) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: منظمة العفو الدولية وجمعية ميمان (بيان مسجل بالفيديو) ومركز عدم القتل العالمي ومؤسسة إيزكا للإغاثة (بيان مسجل بالفيديو) ومنظمة كل الضحايا في جميع أنحاء العالم ولجنة الأصدقاء العالمية للتشاور ولجنة تنسيق الشعوب الأصلية في أفريقيا (بيان مسجل بالفيديو) ومنظمة Iuventus ومنظمة eV (بيان مسجل بالفيديو) ومبادرة مسار السلام (بيان مسجل بالفيديو) والمركز السوري للإعلام وحرية التعبير (بيان مسجل بالفيديو).

234- وفي الجلسة نفسها، أجابت مديرة الشعبة على الأسئلة وأدلت بملاحظاتها الختامية.

235- وفي الجلسة العشرين المعقودة في 3 تموز/يوليه 2023، أدلى ببيان كل من ممثل أذربيجان وممثل أرمينيا في إطار ممارسة حق الرد.

236- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان كل من ممثل أذربيجان وممثل أرمينيا في إطار ممارسة حق الرد ثانية.

هاء - جلسة التفاوض بشأن تقرير الأمين العام عن الأثر السلبي لتغير المناخ على الأعمال الكاملة للحق في الغذاء

237- في الجلسة العشرين، المعقودة في 3 تموز/يوليه 2023، قدم مدير شعبة الأنشطة المواضيعية والإجراءات الخاصة والحق في التنمية التابعة للمفوضية السامية لحقوق الإنسان تقرير⁽³⁵⁾ الأمين العام عن الأثر السلبي لتغير المناخ على الأعمال الكاملة للحق في الغذاء.

238- وأثناء جلسة التفاوض التي أعقبت ذلك، في الجلسة نفسها، أدلى ببيانات ووجه أسئلة إلى المدير كل من:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: الاتحاد الأوروبي⁽³⁾ (أيضاً باسم أرمينيا، وإكوادور، وألبانيا، وأندورا، وأوروغواي، وأوكرانيا، وأيسلندا، وباراغواي، والبرازيل، وبنما، والبوسنة والهرسك، وبيرو، والجزل الأسود، وجزر البهاما، وجزر مارشال، وجمهورية كوريا، وجمهورية مولدوفا، وجورجيا، ودولة فلسطين، وساموا، وسان مارينو، وسويسرا، وشيلي، وصربيا، وغواتيمالا، وفانواتو، وفيجي، وكندا، وكوستاريكا، وكولومبيا، وليختنشتاين، ومقدونيا الشمالية، والمكسيك، وملديف، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، ومنغوليا، وموناكو، وميكرونيزيا (ولايات - الموحدة)، والنرويج، ونيبال، ونيوزيلندا، والولايات المتحدة الأمريكية، واليابان)، والإمارات العربية المتحدة (أيضاً باسم الاتحاد الروسي، والأردن، وأرمينيا، وباكستان، والبحرين، وتونس، والجزائر، وجزر القمر، والجمهورية العربية

السورية، وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، وجيبوتي، ودولة فلسطين، والسودان، والصومال، والصين، والعراق، وعمان، والفلبين، وقطر، وكازاخستان، والكاميرون، والكويت، ولبنان، وليبيا، ومصر، والمغرب، والمملكة العربية السعودية، وموريتانيا، واليمن)، وأوكرانيا، وباكستان (أيضا باسم بنغلاديش والسودان)، وبلجيكا، وبنغلاديش، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، والجزائر، والجمهورية الدومينيكية⁽³⁾ (أيضا باسم أنتيغوا وبربودا، وبربادوس، وتيمور - ليشتي، وجزر البهاما، وجزر مارشال، وملديف، وناورو)، وجنوب أفريقيا، وجورجيا، والدانمرك⁽³⁾ (أيضا باسم إستونيا، وآيسلندا، والسويد، وفنلندا، ولاتفيا، وليتوانيا، والنرويج)، ورومانيا، وشيلي، والصين، وغامبيا، وفرنسا، والفلبين⁽³⁾ (أيضا باسم رابطة أمم جنوب شرق آسيا)، وكوبا، وكوستاريكا، ولكسمبرغ، وماليزيا، والمكسيك، وملاوي، وملديف، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، ونيبال، والهند، وهندوراس، والولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، وأرمينيا، وأستراليا، وإسرائيل، وأنتيغوا وبربودا، وإندونيسيا، وإيران (جمهورية - الإسلامية)، وأيرلندا، والبرتغال، وبنما، وبوتسوانا، وترينيداد وتوباغو، وتوغو، وجزر مارشال، وجمهورية تنزانيا المتحدة، وجيبوتي، وزامبيا، وزمبابوي، وساموا، وسورينام، وسويسرا، وسيراليون، وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، وقبرص، وكابو فيردي، وكرواتيا، وكمبوديا، ومصر (عن طريق التداول بالفيديو)، والمملكة العربية السعودية، وموريشيوس، وناميبيا، وناورو، واليابان؛

(ج) مراقبان عن كيانات الأمم المتحدة ووكالاتها المتخصصة والمنظمات ذات الصلة: برنامج الأمم المتحدة للبيئة، واليونسيف؛

(د) مراقب عن منظمة حكومية دولية: منظمة التعاون الإسلامي؛

(هـ) مراقب عن النظام العسكري ذو السيادة المستقلة لسانت جون في القدس ورودرس ومالطة؛

(و) مراقبون عن المنظمات غير الحكومية: رابطة جماعة البابا يوحنا الثالث والعشرين، ومركز القانون البيئي الدولي، والمؤسسة الصينية للتخفيف من حدة الفقر (بيان بالفيديو)، وصندوق الدفاع القانوني لإنصاف كوكب الأرض، ومنظمة إدموند رابيس الدولية المحدودة (بيان بالفيديو)، ومنظمة الفرنسييسكان الدولية، وحركة الشباب والطلاب الدولية لنصرة الأمم المتحدة، والمنظمة الدولية للبلدان الأقل تقدماً، ومنظمة الخطة الدولية (بيان بالفيديو)، والمنظمة الدولية للرؤية العالمية (بيان بالفيديو).

239- وفي الجلسة الحادية والعشرين، المعقودة في 4 تموز/يوليه 2023، أجابت المديرية عن الأسئلة وأدلت بملاحظات الختامية.

واو - النظر في مشاريع المقترحات واتخاذ إجراءات بشأنها

الأعمال التجارية وحقوق الإنسان

240- في الجلسة 34 المعقودة في 12 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل الأرجنتين مشروع القرار A/HRC/53/L.2، الذي قدمته الأرجنتين وشارك في تقديمه الاتحاد الروسي، وإسبانيا، وأستراليا، وإستونيا، وإكوادور، وألبانيا، وألمانيا، وأيرلندا، وآيسلندا، وإيطاليا، وباراغواي، والبرتغال، وبلجيكا، وبلغاريا، وبولندا، وبيرو، وتايلند، وتركيا، وتشيكيا، والجزر الأسود، والدانمرك، ودولة فلسطين، ورومانيا، وسلوفاكيا، وسلوفينيا، والسويد، وسويسرا، وشيلي، وغانا، وغواتيمالا، وفرنسا، وفنلندا، وقبرص، وكرواتيا، وكندا، وكوستاريكا، وكولومبيا، ولكسمبرغ، وليتوانيا، ومالطة، ومقدونيا الشمالية، والمكسيك، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والنرويج، والنمسا، وهولندا (مملكة-)، والولايات المتحدة الأمريكية،

واليونان. وفي وقت لاحق، انضمت بنما، والبوسنة والهرسك، وجمهورية مولدوفا، وقيرغيزستان، ولاتفيا، وهندوراس، وبنغاليا، واليابان إلى مقدمي مشروع القرار.

241- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثلو كل من بلجيكا (باسم الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان)، وشيلي، وفرنسا، والمكسيك، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والولايات المتحدة الأمريكية بتعليقات عامة على مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

242- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجِّه انتباه مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدَّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

243- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا من دون تصويت (القرار 3/53).

244- وبعد اعتماد مشروع القرار، انضمت أذربيجان، وأندورا، وأوكرانيا، وبوتسوانا، والجمهورية الدومينيكية، وجمهورية كوريا، وسيراليون، ومنغوليا إلى مقدمي مشروع القرار.

ولاية المقرر الخاص المعني بحالات الإعدام خارج نطاق القضاء أو بإجراءات موجزة أو تعسفًا

245- في الجلسة 34، المعقودة في 12 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل فنلندا، نيابةً عن السويد أيضاً، مشروع القرار A/HRC/53/L.4، الذي قدمته السويد وفنلندا وشاركت في تقديمه الأرجنتين، وأرمينيا، وإسبانيا، وأستراليا، وإستونيا، وإكوادور، وألبانيا، وألمانيا، وأندورا، وأوروغواي، وأوكرانيا، وأيرلندا، وآيسلندا، وإيطاليا، وباراغواي، والبرازيل، والبرتغال، وبلجيكا، وبلغاريا، والبوسنة والهرسك، وبيرو، وتشيكيا، والجبل الأسود، وجزر مارشال، وجنوب أفريقيا، وجورجيا، والدانمرك، ورومانيا، وسان مارينو، وسلوفاكيا، وسلوفينيا، وسويسرا، وشيلي، وغواتيمالا، وفرنسا، وقبرص، وكرواتيا، وكندا، وكوستاريكا، وكولومبيا، ولاتفيا، ولكسمبرغ، ولبنان، وليختنشتاين، ومالطة، ومقدونيا الشمالية، والمكسيك، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والنرويج، والنمسا، ونيوزيلندا، وهنغاريا، وهولندا (مملكة-)، واليونان. وفي وقت لاحق، انضمت بنما، وبولندا، وجمهورية مولدوفا، والفلبين، وفيجي، وقيرغيزستان، وماليزيا، وموناكو إلى مقدمي مشروع القرار.

246- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثل الصين بتعليق عام على مشروع القرار.

247- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجِّه انتباه مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدَّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

248- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا من دون تصويت (القرار 4/53).

249- وبعد اعتماد مشروع القرار، انضمت توغو، وتيمور - ليشتي، وجمهورية كوريا، وسيراليون، والمغرب إلى مقدمي مشروع القرار.

ولاية الخبيرة المستقلة المعنية بحقوق الإنسان والتضامن الدولي

250- في الجلسة 34، المعقودة في 12 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل كوبا مشروع القرار A/HRC/53/L.7، الذي قدمته كوبا وشاركت في تقديمه باراغواي، وباكستان، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، وبيلاروس، وتونس، والجزائر، والجمهورية العربية السورية، وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، وجنوب أفريقيا، ودولة فلسطين، والصين، وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، وكولومبيا،

وماليزيا، ومصر، وناميبيا، ونيكاراغوا، واليمن. وبعد ذلك، انضمت زيمبابوي، والفلبين، ولبنان إلى مقدمي مشروع القرار.

251- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجِّه انتباه مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدَّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

252- وفي الجلسة ذاتها، أدلى ممثل بلجيكا (باسم الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي التي هي أعضاء في مجلس حقوق الإنسان)، وشيلي، والمكسيك، والولايات المتحدة الأمريكية، ببيانات تعليلاً للتصويت قبل التصويت.

253- وفي الجلسة نفسها أيضاً، وبناء على طلب ممثل الولايات المتحدة الأمريكية، أُجري تصويت مسجل على مشروع القرار. وكانت نتيجة التصويت كالتالي:

المؤيدون:

الأرجنتين، وإريتريا، والإمارات العربية المتحدة، وأوزبكستان، وباراغواي، وباكستان، وبنغلاديش، وبنن، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، والجزائر، وجنوب أفريقيا، والسنغال، والسودان، وشيلي، والصين، وغابون، وغامبيا، وفيت نام، وقطر، وقيرغيزستان، وكازاخستان، والكاميرون، وكوبا، وكوت ديفوار، وكوستاريكا، وماليزيا، وملايو، وملديف، ونيبال، والهند، وهندوراس

المعارضون:

ألمانيا، وأوكرانيا، وبلجيكا، وتشيكيا، والجزيرة الأسود، وجورجيا، ورومانيا، وفرنسا، وفنلندا، ولكسمبرغ، وليتوانيا، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والولايات المتحدة الأمريكية

المتنعون عن التصويت:

الصومال، والمغرب، والمكسيك

254- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بأغلبية 31 صوتاً مقابل 13 صوتاً، وامتناع 3 أعضاء عن التصويت (القرار 3/53).

255- وبعد اعتماد مشروع القرار، انضمت إندونيسيا، وبوتسوانا، وبوركينا فاسو، والجمهورية الدومينيكية، وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، وسيراليون، وفيت نام، وموريشيوس إلى مقدمي مشروع القرار.

حقوق الإنسان وتغير المناخ

256- في الجلسة 34، المعقودة في 12 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل الفلبين، أيضاً باسم بنغلاديش وفيت نام، مشروع القرار A/HRC/53/L.9، المقدم من بنغلاديش والفلبين وفيت نام والذي شاركت في تقديمه إكوادور، وأوروغواي، وباراغواي، وبوتان، وبيرو، وتونس، وتيمور - ليشتي، ودولة فلسطين، وشيلي، والصومال، وغواتيمالا، وفانواتو، وكولومبيا، ولكسمبرغ، والمكسيك، ونيبال، واليمن. وفي وقت لاحق، انضمت أرمينيا، وباكستان (باسم منظمة التعاون الإسلامي)، وبنما، والجمهورية الدومينيكية، ولبنان (باسم مجموعة الدول العربية)، وهندوراس إلى مقدمي مشروع القرار.

257- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثلو كل من بلجيكا (باسم الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان) وشيلي، والصين، وكوستاريكا، والمكسيك، والهند بتعليقات عامة على مشروع القرار.

258- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجِّه انتباه مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدَّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

259- وفي الجلسة ذاتها، أدلى ممثل الولايات المتحدة الأمريكية ببيان تعليلاً للتصويت قبل التصويت.

260- وفي الجلسة ذاتها أيضاً، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا من دون تصويت (القرار 6/53).

261- وبعد اعتماد مشروع القرار، انضمت بوتسوانا، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، وجزر البهاما، وساموا، وفيجي، وكينيا، ومنغوليا، وموريشيوس، وناورو إلى مقدمي مشروع القرار.

الحق في التعليم

262- في الجلسة 34 المعقودة في 12 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل البرتغال مشروع القرار A/HRC/53/L.10، الذي قدمته البرتغال وشاركت في تقديمه أرمينيا، وإسبانيا، وأستراليا، وإستونيا، وإكوادور، وألبانيا، وألمانيا، وأنغولا، وأوروغواي، وأوكرانيا، وأيرلندا، وآيسلندا، وإيطاليا، وباراغواي، والبرازيل، وبلجيكا، وبلغاريا، والبوسنة والهرسك، وبيرو، وتايلند، وتشيكيا، والجبل الأسود، وجزر مارشال، وجورجيا، والدانمرك، ورومانيا، وسان مارينو، وسلوفاكيا، وسلوفينيا، والسويد، وسويسرا، وشيلي، وفرنسا، وفنلندا، وقبرص، وكابو فيردي، وكرواتيا، وكوستاريكا، وكولومبيا، ولاتفيا، ولكسمبرغ، وليتوانيا، ومالطة، ومقدونيا الشمالية، والمكسيك، والنرويج، والنمسا، وهولندا (مملكة-)، واليونان. وفيما بعد، انضمت الأرجنتين، وبنما، وبنين، وبولندا، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، والجمهورية الدومينيكية، وجمهورية مولدوفا، وصربيا، وفيجي، وقيرغيزستان، وكندا، وملديف، ومنغوليا، وموزامبيق، وموناكو، ونيبال، ونيوزيلندا، وهندوراس، وهنغاريا، والولايات المتحدة الأمريكية إلى مقدمي مشروع القرار.

263- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثلاً شيلي وفنلندا بتعليقات عامة على مشروع القرار.

264- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجِّه انتباه مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدَّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

265- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثل المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية ببيان تعليلاً للتصويت قبل التصويت.

266- وفي الجلسة نفسها أيضاً، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا من دون تصويت (القرار 7/53).

267- وبعد اعتماد مشروع القرار، انضمت الأردن، وإسرائيل، وبوتسوانا، وبوركينا فاسو، وتوغو، وتونس، وتيمور - ليشتي، والجزائر، وجزر البهاما، وجنوب أفريقيا، ودولة فلسطين، والسلفادور، وسيراليون، والفلبين، وفيت نام، ولبنان، وليبيا، والمغرب، وناورو، ونيجيريا إلى مقدمي مشروع القرار.

القضاء على التمييز ضد الأشخاص ذوي الجذام (مرض هانسن) وأفراد أسرهم

268- في الجلسة 34، المعقودة في 12 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل اليابان، أيضاً باسم إثيوبيا، وإكوادور، والبرازيل، والبرتغال، وفيجي، وقيرغيزستان، والمغرب، والهند مشروع القرار

A/HRC/53/L.11، الذي قدمته إثيوبيا، وإكوادور، والبرازيل، والبرتغال، وفيجي، وقيرغيزستان، والمغرب، والهند، واليابان وشاركت في تقديمه إسبانيا، وأندورا، وأنغولا، وأوروغواي، وأوزبكستان، وإيطاليا، وباراغواي، وتايلند، وتونس، والجزائر، وجزر مارشال، وجورجيا، وسان مارينو، والصومال، وفرنسا، وقبرص، وكوستاريكا، وكولومبيا، وليتوانيا، ومالطة، ومنغوليا، ونيبال، ونيكاراغوا، وهندوراس، واليونان. وفي وقت لاحق، انضمت إستونيا، وأوكرانيا، وباكستان، وبنغلاديش، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، والجبل الأسود، والجمهورية الدومينيكية، وجمهورية مولدوفا، وسلوفينيا، وسيراليون، وطاجيكستان، وعمان، والفلبين، وكازاخستان، والكاميرون، وكرواتيا، وكمبوديا، ولبنان، ومصر، والمملكة العربية السعودية إلى مقدمي مشروع القرار.

269- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثل الهند بتعليق عام على مشروع القرار.

270- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجِّه انتباه مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدَّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

271- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا من دون تصويت (القرار 8/53).

272- وبعد اعتماد مشروع القرار، انضمت أذربيجان، وأيرلندا، والبحرين، وبوتسوانا، وبوركينا فاسو، وتوغو، وتيمور - ليشتي، وسري لانكا، والسلفادور، وفيت نام، والكويت، وموزامبيق، ونيجيريا، واليمن إلى مقدمي مشروع القرار.

الاتجار بالأشخاص، ولا سيما النساء والأطفال

273- في الجلسة 34، المعقودة في 12 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل الفلبين، أيضاً باسم الأرجنتين والأردن وألمانيا، مشروع القرار A/HRC/53/L.12، الذي قدمته الأرجنتين، والأردن، وأرمينيا، وإسبانيا، وأستراليا، وإستونيا، وإسرائيل، وإكوادور، وألبانيا، وألمانيا، وأوروغواي، وأوكرانيا، وأيرلندا، وآيسلندا، وباراغواي، والبرتغال، وبلجيكا، وبلغاريا، والبوسنة والهرسك، وبيرو، وتايلند، والجبل الأسود، وجزر مارشال، وجورجيا، ورومانيا، وسلوفاكيا، والسويد، وسويسرا، وشيلي، وغواتيمالا، وفرنسا، والفلبين، وفنلندا، وقبرص، وكرواتيا، وكندا، وكوستاريكا، ولاتفيا، ولكسمبرغ، ولتوانيا، ومالطة، ومقدونيا الشمالية، والنرويج، والنمسا، وهندوراس، وهولندا (مملكة-)، واليونان. وفي وقت لاحق، انضمت إلى مقدمي مشروع القرار البرازيل، وبنما، وجمهورية مولدوفا، والدانمرك، وسلوفينيا، وصربيا، وفيجي، وقيرغيزستان، وليختشتاين، والمكسيك، وملديف، ومنغوليا، ونيبال، والولايات المتحدة الأمريكية، واليابان.

274- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثلاً الأرجنتين وألمانيا وكوستاريكا بتعليقات عامة على مشروع القرار.

275- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجِّه انتباه مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدَّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

276- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثل المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية ببيان تعليلاً للتصويت قبل التصويت.

277- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا من دون تصويت (القرار 9/53).

278- وبعد اعتماد مشروع القرار، انضمت أذربيجان، وبوتسوانا، وبولندا، وبيلاروس، وتشيكيا، والجمهورية الدومينيكية، وجمهورية كوريا، وسيراليون، والمغرب، ونيوزيلندا إلى مقدمي مشروع القرار.

الفقر المدقع وحقوق الإنسان

279- في الجلسة 34، المعقودة في 12 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل فرنسا، أيضاً باسم ألبانيا، وبلجيكا، وبيرو، ورومانيا، وشيلي، والفلبين، والمغرب، مشروع القرار A/HRC/53/L.15، الذي قدمته ألبانيا، وبلجيكا، وبيرو، ورومانيا، وشيلي، وفرنسا، والفلبين، والمغرب، وشارك في تقديمه الأرجنتين، وأرمينيا، وإسبانيا، وأستراليا، وإستونيا، وإكوادور، وألمانيا، وأندورا، وأوروغواي، وأوكرانيا، وأيرلندا، وأيسلندا، وإيطاليا، وباراغواي، والبرتغال، وبلغاريا، والبوسنة والهرسك، وتايلاند، وتركيا، وتونس، والجبل الأسود، وجورجيا، والدانمرك، وسلوفاكيا، وسلوفينيا، والسويد، وسويسرا، وغواتيمالا، وفنلندا، وقبرص، وكرواتيا، وكوستاريكا، وكولومبيا، ولاتفيا، ولكسمبرغ، ولبنان، ومالطة، ومقدونيا الشمالية، والمكسيك، والنرويج، والنمسا، ونيبال، وهنغاريا، وهولندا (مملكة-)، واليونان. وفي وقت لاحق، انضمت إثيوبيا، والبرازيل، وبنما، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، وتشيكيا، وجمهورية مولدوفا، وصربيا، وقيرغيزستان، وكندا، وليختشتاين، وماليزيا، وملديف، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، وموناكو، وهندوراس، والولايات المتحدة الأمريكية، واليابان إلى مقدمي مشروع القرار.

280- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثل المكسيك بتعليق عام على مشروع القرار.

281- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجّه انتباه مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

282- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا من دون تصويت (القرار 10/53).

283- وبعد اعتماد مشروع القرار، انضمت أذربيجان، وإندونيسيا، وبولندا، وتوغو، وجمهورية كوريا، وسيراليون، وفيجي، وفيت نام، ونيوزيلندا إلى مقدمي مشروع القرار.

تعزيز التعاون الدولي في ميدان حقوق الإنسان

284- في الجلسة 34، المعقودة في 12 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل أذربيجان، باسم حركة بلدان عدم الانحياز، مشروع القرار A/HRC/53/L.19، الذي قدمته أذربيجان، باسم حركة بلدان عدم الانحياز، وشاركت في تقديمه باراغواي.

285- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجّه انتباه مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

286- وفي الجلسة ذاتها، أدلى ممثل بلجيكا (باسم الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي التي هي أعضاء في مجلس حقوق الإنسان)، والصين والمكسيك، والولايات المتحدة الأمريكية، ببيانات تعليلاً للتصويت قبل التصويت.

287- وفي الجلسة نفسها أيضاً، وبناءً على طلب ممثل بلجيكا، باسم الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان، أُجري تصويت مسجل على مشروع القرار. وكانت نتيجة التصويت كالتالي:

المؤيدون:

الأرجنتين، وإريتريا، والإمارات العربية المتحدة، وأوزبكستان، وباراغواي، وباكستان، وبنغلاديش، وبنين، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، والجزائر، وجنوب أفريقيا، والسنغال، والسودان، وشيلي، والصومال، والصين، وغابون، وغامبيا، وفيت نام، وقطر، وقيرغيزستان، وكازاخستان، والكاميرون، وكوبا، وكوت ديفوار، وكوستاريكا، وماليزيا، والمغرب، وملاوي، وملديف، ونيبال، والهند، وهندوراس

المعارضون:

ألمانيا، وأوكرانيا، وبلجيكا، وتشيكيا، والجبل الأسود، وجورجيا، ورومانيا، وفرنسا، وفنلندا، ولكسمبرغ، وليتوانيا، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والولايات المتحدة الأمريكية

المتنعون عن التصويت:

المكسيك

288- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بأغلبية 33 مقابل 13 صوتاً، مع امتناع عضو واحد عن التصويت (القرار 11/53).

ولاية المقررة الخاصة المعنية باستقلال القضاة والمحامين

289- في الجلسة 35، المعقودة في 13 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل هنغاريا، أيضاً باسم أستراليا، وبوتسوانا، وتايلند، والمكسيك، وملديف، مشروع القرار A/HRC/53/L.6، الذي قدمته الأرجنتين، وأرمينيا، وإسبانيا، وأستراليا، وإستونيا، وإسرائيل، وألبانيا، وألمانيا، وأندورا، وأوروغواي، وأوكرانيا، وأيرلندا، وأيسلندا، وإيطاليا، وباراغواي، والبرازيل، والبرتغال، وبلجيكا، وبلغاريا، وبوتسوانا، والبوسنة والهرسك، وبيرو، وتايلند، وتشيكيا، وتيمور - ليشتي، والجبل الأسود، وجزر مارشال، وجنوب أفريقيا، وجورجيا، والدانمرك، ورومانيا، وسلوفاكيا، وسلوفينيا، والسويد، وسويسرا، وشيلي، وغواتيمالا، وفرنسا، وفنلندا، وقبرص، وكرواتيا، وكندا، وكوستاريكا، وكولومبيا، ولاتفيا، ولكسمبرغ، وليتوانيا، ومالطة، ومقدونيا الشمالية، والمكسيك، وملديف، والنرويج، والنمسا، ونيبال، ونيوزيلندا، وهنغاريا، وهولندا (مملكة-)، والولايات المتحدة الأمريكية، واليونان. وفي وقت لاحق، انضمت بنما، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، وتوغو، والجمهورية الدومينيكية، وجمهورية مولدوفا، وصربيا، والفلبين، وفيجي، وليختشتاين، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، وهندوراس، واليابان إلى مقدمي مشروع القرار.

290- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثلو كل من شيلي، والصين، ولتوانيا، والهند، والولايات المتحدة الأمريكية بتعليقات عامة على مشروع القرار.

291- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجِّه انتباه مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدَّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

292- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويّاً من دون تصويت (القرار 12/53).

293- وبعد اعتماد مشروع القرار، انضمت بوركينا فاسو، وجمهورية كوريا، وسيراليون، والمغرب، ومنغوليا إلى مقدمي مشروع القرار.

الحيز المتاح للمجتمع المدني

294- في الجلسة 35، المعقودة في 13 تموز/يوليه 2023، عرض ممثلاً أيرلندا وتونس (أيضاً باسم شيلي، وسيراليون، واليابان) مشروع القرار [A/HRC/53/L.13](#) بصيغته المنقحة شفويًا، الذي قدمته أيرلندا وتونس وسيراليون وشيلي وشارك في تقديمه أرمينيا، وإسبانيا، وأستراليا، وإستونيا، وإكوادور، وألبانيا، وألمانيا، وأندورا، وأوروغواي، وأوكرانيا، وآيسلندا، وإيطاليا، وباراغواي، والبرتغال، وبلجيكا، وبلغاريا، وبيرو، وتشيكيا، والجبل الأسود، وجزر مارشال، وجمهورية مولدوفا، وجورجيا، والدانمرك، ودولة فلسطين، ورومانيا، وسلوفاكيا، وسلوفينيا، والسويد، وسويسرا، وغواتيمالا، وفرنسا، وفنلندا، وقبرص، وكرواتيا، وكندا، وكوستاريكا، وكولومبيا، ولاتفيا، ولكسمبرغ، وليتوانيا، وليختشتاين، ومالطة، ومقدونيا الشمالية، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والنرويج، والنمسا، ونيوزيلندا، وهولندا (مملكة-)، واليونان. وفي وقت لاحق، انضمت بنما، والبوسنة والهرسك، وبولندا، وقيرغيزستان، ولبنان، وهنغاريا، والولايات المتحدة الأمريكية إلى مقدمي مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

295- وفي الجلسة نفسها، أعلن رئيس مجلس حقوق الإنسان أن مقدمي مشروع التعديلين [A/HRC/53/L.37](#) و [A/HRC/53/L.38](#) قد سحبوهما.

296- ولم ينظر مجلس حقوق الإنسان في التعديل [A/HRC/53/L.39](#)، المقدم من الاتحاد الروسي، في غياب مشاركة أعضاء من المجلس في تقديمه.

297- وفي الجلسة ذاتها، أدلى ممثلو كل من أوكرانيا، وباراغواي، وبلجيكا (باسم الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان)، والصين، وفرنسا، وكوستاريكا، وليتوانيا، والمكسيك، والولايات المتحدة الأمريكية بتعليقات عامة على مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

298- وأعلن ممثل الصين في البيان أن الدولة العضو التي يمثلها تتأى بنفسها عن توافق الآراء بشأن مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

299- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجّهت عناية مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

300- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا من دون تصويت (القرار 13/53).

301- وبعد اعتماد مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا، انضمت إسرائيل، وبوتسوانا، وتيمور - ليشتي، وجمهورية كوريا، وفيجي، والمغرب إلى مقدمي مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

المقررّة الخاصة المعنية بحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة

302- في الجلسة 35، المعقودة في 13 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل نيوزيلندا، نيابةً عن المكسيك أيضاً، مشروع القرار [A/HRC/53/L.17](#)، الذي قدمته المكسيك ونيوزيلندا وشاركت في تقديمه الأرجنتين، وأرمينيا، وإسبانيا، وأستراليا، وإستونيا، وإسرائيل، وإكوادور، وألبانيا، وألمانيا، وأندورا، وأوروغواي، وأوكرانيا، وأيرلندا، وآيسلندا، وإيطاليا، وباراغواي، والبرازيل، والبرتغال، وبلجيكا، وبلغاريا، والبوسنة والهرسك، وبيرو، وتايلند، وتركيا، وتشيكيا، وتونس، والجبل الأسود، وجزر مارشال، وجنوب أفريقيا، وجورجيا، والدانمرك، ورومانيا، وساموا، وسان مارينو، وسلوفاكيا، وسلوفينيا، والسويد، وسويسرا، وشيلي، والصومال، وغواتيمالا، وفرنسا، وفنلندا، وقبرص، وكرواتيا، وكندا، وكوستاريكا، وكولومبيا، ولاتفيا، ولكسمبرغ، وليتوانيا، وليختشتاين، ومالطة، ومقدونيا الشمالية، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والنرويج،

والنمسا، ونيبال، وهنغاريا، وهولندا (مملكة-)، والولايات المتحدة الأمريكية، واليونان. وفي وقت لاحق، انضمت بنما، وبنن، وتوغو، والجمهورية الدومينيكية، وجمهورية مولدوفا، والسلفادور، وصربيا، والفلبين، وفيجي، وقيرغيزستان، وماليزيا، وملديف، وموناكو، وهندوراس، واليابان إلى مقدمي مشروع القرار.

303- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثلو شيلي، والصين، وفنلندا، وكوستاريكا، والولايات المتحدة الأمريكية بتعليقات عامة على مشروع القرار.

304- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجِّه انتباه مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدَّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

305- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا من دون تصويت (القرار 14/53).

306- وبعد اعتماد مشروع القرار، انضمت أذربيجان، وإندونيسيا، وبوتسوانا، وتيمور - ليشتي، وجزر البهاما، وجمهورية كوريا، وسيراليون، والمغرب، ومنغوليا، وناورو إلى مقدمي مشروع القرار.

تأثير عمليات نقل الأسلحة على حقوق الإنسان

307- في الجلسة 35، المعقودة في 13 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل إكوادور، باسم بيرو أيضاً، مشروع القرار [A/HRC/53/L.22](#) بصيغته المنقحة شفويًا، الذي قدمته إكوادور، وأوروغواي، وأيرلندا، وباراغواي، وبيرو، وجنوب أفريقيا، ودولة فلسطين، وسويسرا، وشيلي، وقبرص، وكولومبيا، ولكسمبرغ، وليختشتاين، والمكسيك، واليونان. وفي وقت لاحق، انضمت أستراليا، وبنما، والسلفادور، وكوستاريكا، والنمسا، وهايتي، وهندوراس إلى مقدمي مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

308- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثل الهند بتعليق عام على مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

309- وأعلن ممثل الهند في البيان أن الدولة العضو التي يمثلها تتأى بنفسها عن توافق الآراء بشأن الفقرة الثانية عشرة من ديباجة مشروع القرار بصيغتها المنقحة شفويًا.

310- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجِّهت عناية مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدَّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

311- وفي الجلسة ذاتها، أدلى ممثل الولايات المتحدة الأمريكية ببيان تليلاً للتصويت قبل التصويت.

312- وأعلن ممثل الولايات المتحدة الأمريكية في البيان أن الدولة العضو التي يمثلها تتأى بنفسها عن توافق الآراء بشأن الفقرة الثانية عشرة من الديباجة والفقرتين 3 و4 من منطوق مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

313- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا من دون تصويت (القرار 15/53).

314- وبعد اعتماد مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا، انضمت أرمينيا، وبوتسوانا، والجمهورية الدومينيكية، وسيراليون، والنرويج إلى مقدمي مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

الحق في الجنسية: المساواة في حقوق الجنسية في القانون والممارسة

315- في الجلسة 35، المعقودة في 13 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل الولايات المتحدة الأمريكية، أيضاً باسم أستراليا، وسلوفاكيا، وكولومبيا، والمكسيك مشروع القرار [A/HRC/53/L.28/Rev.1](#) بصيغته

المنقحة شفويًا، الذي قدمته أستراليا وكولومبيا والمكسيك وسلوفاكيا والمكسيك والولايات المتحدة الأمريكية، وشاركت في تقديمه الأرجنتين، وإستونيا، وإكوادور، وألبانيا، وألمانيا، وأوروغواي، وأوكرانيا، وأيرلندا، وآيسلندا، وباراغواي، والبرتغال، وبلجيكا، وبلغاريا، واليوسنة والهرسك، وبيرو، والجبل الأسود، وجزر مارشال، ورومانيا، وسان مارينو، وشيلي، وغواتيمالا، وكرواتيا، وكوستاريكا، ولاتفيا، ولكسمبرغ، وليتوانيا، ومقدونيا الشمالية، والنرويج، والنمسا، ونيوزيلندا، وهولندا (مملكة-). وفي وقت لاحق، انضمت إسبانيا، وأنتيغوا وبربودا، وبنما، وتوغو، وسلوفينيا، وفنلندا، وكندا، وهندوراس، واليابان إلى مقدمي مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

316- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثل كوستاريكا بتعليق عام على مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

317- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجِّهت عناية مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدَّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

318- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا من دون تصويت (القرار 16/53).

319- وبعد اعتماد مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا، انضمت تيمور - ليشتي، وجورجيا، والدانمرك، وسيراليون إلى مقدمي مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

آثار الفساد السلبية على التمتع بحقوق الإنسان

320- في الجلسة 35، المعقودة في 13 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل المغرب، أيضاً باسم إثيوبيا، والأرجنتين، وإندونيسيا، والبرازيل، وبولندا، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والنمسا، مشروع القرار A/HRC/53/L.29، الذي قدمته إثيوبيا، والأرجنتين، وإندونيسيا، والبرازيل، وبولندا، والمغرب، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والنمسا، وشاركت في تقديمه أرمينيا، وإسبانيا، وأستراليا، وإستونيا، وإكوادور، وألبانيا، وألمانيا، وأوروغواي، وأوكرانيا، وأيرلندا، وآيسلندا، وإيطاليا، وباراغواي، والبرتغال، وبلجيكا، وبلغاريا، وبيرو، والجبل الأسود، ورومانيا، وسلوفاكيا، وسلوفينيا، والسويد، وسويسرا، وشيلي، وغواتيمالا، وفنلندا، وقبرص، وكرواتيا، وكوستاريكا، وكولومبيا، ولاتفيا، ولكسمبرغ، وليتوانيا، ومالطة، ومقدونيا الشمالية، والمكسيك، والنرويج، والنمسا، ونيبال، وهنغاريا، وهولندا (مملكة-)، واليونان. وفيما بعد، انضمت بنما، وبنين، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، وتايلند، وتوغو، والجمهورية الدومينيكية، وجمهورية مولدوفا، وجورجيا، والصومال، وفرنسا، وفيجي، وقيرغيزستان، والكامبيرون، وكندا، وماليزيا، وملديف، ونيوزيلندا، وهندوراس، والولايات المتحدة الأمريكية إلى مقدمي مشروع القرار.

321- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثلاً كوستاريكا والمكسيك بتعليقات عامة على مشروع القرار.

322- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجِّه انتباه مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدَّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

323- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا من دون تصويت (القرار 17/53).

324- وبعد اعتماد مشروع القرار، انضمت إسرائيل، وبوتسوانا، وتونس، وجمهورية كوريا، والدانمرك، وسيراليون، ومنغوليا، وموريشيوس إلى مقدمي مشروع القرار.

زواج الأطفال والزواج المبكر والزواج القسري: إنهاء الزواج القسري ومنعه

325- في الجلسة 36 المعقودة في 13 تموز/يوليه 2023، عرض ممثلاً أوروغواي وهولندا (مملكة-)، أيضاً باسم الأرجنتين، وإيطاليا، وبولندا، وتايلند، والجبل الأسود، وسويسرا، وسيراليون، وكندا، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، وهندوراس، مشروع القرار [A/HRC/53/L.3/Rev.1](#)، الذي قدمته الأرجنتين، وأوروغواي، وإيطاليا، وبولندا، وتايلند، والجبل الأسود، وسويسرا، وسيراليون، وكندا، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، وهندوراس، وهولندا (مملكة-) وشاركت في تقديمه إسبانيا، وأستراليا، وإستونيا، وإكوادور، وألبانيا، وألمانيا، وأندورا، وأوكرانيا، وأيرلندا، وأيسلندا، وباراغواي، والبرازيل، والبرتغال، وبلجيكا، وبلغاريا، والبوسنة والهرسك، وبيرو، وتشيكيا، وجزر مارشال، وجمهورية مولدوفا، وجورجيا، والدانمرك، ورومانيا، وسان مارينو، وسلوفاكيا، وسلوفينيا، والسويد، وشيلي، وفرنسا، وفنلندا، وقبرص، وكرواتيا، وكوستاريكا، وكولومبيا، ولاتفيا، ولكسمبرغ، وليتوانيا، وليختشتاين، ومالطة، ومقدونيا الشمالية، والمكسيك، ومنغوليا، وموناكو، والنرويج، والنمسا، ونيوزيلندا، وهنغاريا، والولايات المتحدة الأمريكية، واليونان. وفي وقت لاحق، انضمت بنما، وبنن، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، وتركيا، وتوغو، وصربيا، وفيجي، وفييت نام، وقيرغيزستان، وكازاخستان، ونيبال، واليابان إلى مقدمي مشروع القرار.

326- وفي الجلسة ذاتها، أعلن رئيس مجلس حقوق الإنسان أن مقدمي التعديل [A/HRC/53/L.46](#) على مشروع القرار [A/HRC/53/L.46](#) قد سحبوه.

327- وفي الجلسة نفسها أيضاً، عرض ممثل نيجيريا، أيضاً باسم المملكة العربية السعودية، التعديل [A/HRC/53/L.31](#) على مشروع القرار.

328- وفي الجلسة نفسها، عرض ممثل الاتحاد الروسي التعديل [A/HRC/53/L.32](#) على مشروع القرار.

329- وفي الجلسة نفسها أيضاً، عرض ممثل مصر التعديلين [A/HRC/53/L.41](#) و [A/HRC/53/L.42](#) على مشروع القرار.

330- وفي الجلسة نفسها كذلك، عرض ممثل العراق، باسم المملكة العربية السعودية أيضاً، التعديل [A/HRC/53/L.45](#) على مشروع القرار.

331- وقدمت مشروع القرار [A/HRC/53/L.31](#) نيجيريا والمملكة العربية السعودية وشارك في تقديمه الاتحاد الروسي، وباكستان، وعمان (باسم مجلس التعاون لدول الخليج العربية)، ومصر. وفي وقت لاحق، انضمت إندونيسيا، والجزائر، والصومال، والعراق، والكاميرون، وليبيا، وموريتانيا، واليمن إلى مقدمي التعديل. وقدم التعديل [A/HRC/53/L.32](#) الاتحاد الروسي وشاركت في تقديمه مصر وباكستان. وفي وقت لاحق، انضمت إيران (جمهورية - الإسلامية)، والجمهورية العربية السورية، والصومال، والعراق، ونيجيريا إلى مقدمي التعديل. وقدمت التعديل [A/HRC/53/L.41](#) مصر وشاركت في تقديمه باكستان والعراق ونيجيريا. وفي وقت لاحق، انضمت إندونيسيا، وإيران (جمهورية - الإسلامية)، والبحرين، والصومال، والكاميرون، وليبيا، والمملكة العربية السعودية، وموريتانيا، واليمن إلى مقدمي التعديل. وقدمت التعديل [A/HRC/53/L.42](#) مصر وشاركت في تقديمه نيجيريا. وفي وقت لاحق، انضم الاتحاد الروسي، والبحرين، والصومال، والكاميرون، وليبيا، واليمن إلى مقدمي التعديل. وقدم العراق التعديل [A/HRC/53/L.45](#) وشاركت في تقديمه باكستان والمملكة العربية السعودية. وفي وقت لاحق، انضم الاتحاد الروسي، وإندونيسيا، والجمهورية العربية السورية، والصومال، وليبيا، ومصر، وموريتانيا، ونيجيريا، واليمن إلى مقدمي التعديل.

332- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثل الأرجنتين ببيان بشأن التعديلات المقترح إدخالها على مشروع القرار.

333- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ممثلو كل من ألمانيا، وجورجيا، وشيلي، والصين، وفرنسا، وكوستاريكا، وليتوانيا، والمكسيك، والولايات المتحدة الأمريكية بتعليقات عامة على مشروع القرار والتعديلات المقترحة.

334- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجِه انتباه مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدَّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

335- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثلاً شيلي والجلب الأسود ببيانات تليلاً للتصويت قبل التصويت على التعديل [A/HRC/53/L.31](#).

336- وفي الجلسة نفسها أيضاً، وبناءً على طلب ممثل الأرجنتين، أُجري تصويت مسجل على التعديل [A/HRC/53/L.31](#). وكانت نتيجة التصويت كالتالي:

المؤيدون:

الإمارات العربية المتحدة، أوزبكستان، باكستان، بنغلاديش، بنن، الجزائر، السودان، الصومال، غابون، غامبيا، فييت نام، قطر، ماليزيا، المغرب، الهند

المعارضون:

الأرجنتين، ألمانيا، أوكرانيا، باراغواي، بلجيكا، تشيكيا، الجبل الأسود، جنوب أفريقيا، جورجيا، رومانيا، شيلي، فرنسا، فنلندا، كوستاريكا، لكسمبرغ، ليتوانيا، المكسيك، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، نيبال، هندوراس، الولايات المتحدة الأمريكية

الممتنعون عن التصويت:

إريتريا، بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، السنغال، الصين، قيرغيزستان، كازاخستان، الكاميرون، كوت ديفوار، ملاوي، ملديف

337- وفي الجلسة نفسها، رفض مجلس حقوق الإنسان التعديل [A/HRC/53/L.31](#) بأغلبية 21 صوتاً مقابل 15، مع امتناع 10 أعضاء عن التصويت⁽³⁶⁾.

338- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ممثلاً تشيكيا والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية ببيانات تليلاً للتصويت قبل التصويت على التعديل [A/HRC/53/L.32](#).

339- وفي الجلسة نفسها كذلك، وبناءً على طلب ممثل الأرجنتين، أُجري تصويت مسجل على التعديل [A/HRC/53/L.32](#). وكانت نتيجة التصويت كالتالي:

المؤيدون:

إريتريا، والإمارات العربية المتحدة، وباكستان، والجزائر، والسودان، والصومال، وفييت نام، وقطر، والمغرب، والهند

(36) لم يدل وفد كوبا بصوته.

المعارضون:

الأرجنتين، ألمانيا، أوكرانيا، باراغواي، بلجيكا، تشيكيا، الجبل الأسود، جنوب أفريقيا، جورجيا، رومانيا، شيلي، فرنسا، فنلندا، كوستاريكا، لكسمبرغ، ليتوانيا، المكسيك، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، نيبال، هندوراس، الولايات المتحدة الأمريكية

المتنعون عن التصويت:

أوزبكستان، وبنغلاديش، وبنن، والسنغال، والصين، وغابون، وغامبيا، وقيرغيزستان، وكازاخستان، والكاميرون، وكوت ديفوار، وماليزيا، وملاي، وملديف

340- وفي الجلسة نفسها، رفض مجلس حقوق الإنسان التعديل [A/HRC/53/L.32](#) بأغلبية 21 صوتاً مقابل 10، مع امتناع 14 عضواً عن التصويت⁽³⁷⁾.

341- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ممثلاً باراغواي والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية ببيانين تعليلاً للتصويت قبل التصويت على التعديل [A/HRC/53/L.41](#).

342- وفي الجلسة نفسها كذلك، وبناءً على طلب ممثل الأرجنتين، أُجري تصويت مسجل على التعديل [A/HRC/53/L.41](#). وكانت نتيجة التصويت كالتالي:

المؤيدون:

إريتريا، الإمارات العربية المتحدة، باكستان، بنغلاديش، الجزائر، السودان، الصومال، فييت نام، قطر، ماليزيا، المغرب، ملديف، الهند

المعارضون:

الأرجنتين، ألمانيا، أوكرانيا، باراغواي، بلجيكا، تشيكيا، الجبل الأسود، جنوب أفريقيا، جورجيا، رومانيا، شيلي، فرنسا، فنلندا، كوستاريكا، لكسمبرغ، ليتوانيا، المكسيك، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، نيبال، هندوراس، الولايات المتحدة الأمريكية

المتنعون عن التصويت:

أوزبكستان، بنن، السنغال، الصين، غابون، غامبيا، قيرغيزستان، كازاخستان، الكاميرون، كوت ديفوار، ملاوي

343- وفي الجلسة نفسها، رفض مجلس حقوق الإنسان التعديل [A/HRC/53/L.41](#) بأغلبية 21 صوتاً مقابل 13، مع امتناع 11 أعضاء عن التصويت⁽³⁶⁾.

344- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ممثلاً الأرجنتين ولكسمبرغ ببيانين تعليلاً للتصويت قبل التصويت على التعديل [A/HRC/53/L.42](#).

345- وفي الجلسة نفسها كذلك، وبناءً على طلب ممثل الأرجنتين، أُجري تصويت مسجل على التعديل [A/HRC/53/L.42](#). وكانت نتيجة التصويت كالتالي:

(37) لم يُدل وفداً بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات) وكوبا بصوتيهما.

المؤيدون:

الإمارات العربية المتحدة، باكستان، بنغلاديش، الجزائر، السودان، الصومال، غامبيا، قطر، المغرب، ملديف

المعارضون:

الأرجنتين، ألمانيا، أوكرانيا، باراغواي، بلجيكا، بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، تشيكيكا، الجبل الأسود، جنوب أفريقيا، جورجيا، رومانيا، شيلي، فرنسا، فنلندا، كوستاريكا، لكسمبرغ، ليتوانيا، المكسيك، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، نيبال، هندوراس، الولايات المتحدة الأمريكية

الممتنعون عن التصويت:

إريتريا، أوزبكستان، بنن، السنغال، الصين، غابون، فييت نام، قيرغيزستان، كازاخستان، الكامبيرون، كوت ديفوار، ماليزيا، ملاوي، الهند

346- وفي الجلسة نفسها أيضاً، رفض مجلس حقوق الإنسان التعديل [A/HRC/53/L.42](#) بنتيجة 22 صوتاً مقابل 10 صوتاً، وامتناع 14 أعضاء عن التصويت⁽³⁵⁾.

347- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثلاً الأرجنتين وفنلندا ببياناتين تعليلاً للتصويت قبل التصويت على التعديل [A/HRC/53/L.45](#).

348- وفي الجلسة نفسها أيضاً، وبناءً على طلب ممثل الأرجنتين، أُجري تصويت مسجل على التعديل [A/HRC/53/L.45](#). وكانت نتيجة التصويت كالتالي:

المؤيدون:

الإمارات العربية المتحدة، باكستان، بنغلاديش، الجزائر، السنغال، السودان، الصومال، قطر، ماليزيا، المغرب، ملديف

المعارضون:

الأرجنتين، ألمانيا، أوكرانيا، باراغواي، بلجيكا، بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، تشيكيكا، الجبل الأسود، جنوب أفريقيا، جورجيا، رومانيا، شيلي، فرنسا، فنلندا، كوستاريكا، لكسمبرغ، ليتوانيا، المكسيك، ملاوي، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، نيبال، هندوراس، الولايات المتحدة الأمريكية

الممتنعون عن التصويت:

إريتريا، أوزبكستان، بنن، الصين، غابون، غامبيا، فييت نام، قيرغيزستان، كازاخستان، الكامبيرون، كوت ديفوار، الهند

349- وفي الجلسة نفسها، رفض مجلس حقوق الإنسان التعديل [A/HRC/53/L.45](#) بأغلبية 23 صوتاً مقابل 11، مع امتناع 12 عضواً عن التصويت⁽³⁵⁾.

350- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ممثلاً باكستان والمغرب ببياناتين تعليلاً للتصويت قبل التصويت على مشروع القرار.

351- ونأى ممثل باكستان في بيانه، بالدولة العضو عن توافق الآراء بشأن الفقرات السابعة والسابعة عشرة والثامنة عشرة من الديباجة والفقرات 1 و3 (ج) و(د) و(د) و6 و7 من منطوق مشروع القرار.

352- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا من دون تصويت (القرار 23/53).

353- وبعد اعتماد مشروع القرار، انضمت أرمينيا، وبوتسوانا، والجمهورية الدومينيكية، وجمهورية كوريا، والمغرب إلى مقدمي مشروع القرار.

حقوق الإنسان للمهاجرين: منع انتهاكات حقوق الإنسان أثناء العبور والمساءلة عنها

354- في الجلسة 36، المعقودة في 13 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل المكسيك مشروع القرار A/HRC/53/L.18 بصيغته المنقحة شفويًا، الذي قدمته المكسيك وشاركت في تقديمه الأرجنتين، وأرمينيا، وإكوادور، وأوروغواي، وأيرلندا، وباراغواي، والبرتغال، وبيرو، وتركيا، وجزر مارشال، وشيلي، وغواتيمالا، وكوستاريكا، وكولومبيا، وكسمبرغ، ونيبال. وفي وقت لاحق، انضمت إثيوبيا، وألمانيا، وبنما، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، وتوغو، وجمهورية مولدوفا، والصومال، والفلبين، وقيرغيزستان، وكندا، وهندوراس، والولايات المتحدة الأمريكية إلى مقدمي مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

355- وفي الجلسة نفسها، أعلن رئيس مجلس حقوق الإنسان أن مقدم التعديل A/HRC/53/L.36 قد سحبه.

356- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ممثلاً لنيوانيا والولايات المتحدة الأمريكية بتعليقين عامين على مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

357- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجِّهت عناية مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدَّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

358- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا من دون تصويت (القرار 24/53).

359- وبعد اعتماد مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا، انضمت إندونيسيا، والبرازيل، وبوتسوانا، وبوركينا فاسو، والسلفادور، وسيراليون، وفنلندا، وفيجي، والمغرب إلى مقدمي مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

التعجيل بالجهود الرامية إلى القضاء على جميع أشكال العنف ضد النساء والفتيات: منع جميع أشكال العنف ضد النساء والفتيات المحتجزات في إطار العدالة الجنائية والتصدي لها

360- في الجلسة 37 المعقودة في 14 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل كندا مشروع القرار A/HRC/53/L.5/Rev.1 بصيغته المنقحة شفويًا، الذي قدمته كندا وشاركت في تقديمه الأرجنتين، وأرمينيا، وإسبانيا، وأستراليا، وإستونيا، وإسرائيل، وإكوادور، وألبانيا، وألمانيا، وأندورا، وأوروغواي، وأوكرانيا، وأيرلندا، وآيسلندا، وإيطاليا، وباراغواي، والبرتغال، وبلجيكا، وبلغاريا، والبوسنة والهرسك، وبيرو، وتايلند، وتشيكيا، والجزر الأسود، وجزر مارشال، وجنوب أفريقيا، والدانمرك، ورومانيا، وسان مارينو، وسلوفاكيا، وسلوفينيا، والسويد، وسويسرا، وشيلي، وفرنسا، وفنلندا، وقبرص، وكرواتيا، وكوستاريكا، وكولومبيا، ولاثيا، وكسمبرغ، وليتوانيا، وليختنشتاين، ومالطة، ومقدونيا الشمالية، والمكسيك، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، ومنغوليا، وموناكو، والنرويج، والنمسا، ونيبال، ونيوزيلندا، وهندوراس، وهولندا (مملكة-)، والولايات المتحدة الأمريكية، واليونان. وفي وقت لاحق، انضمت بنما، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، وتركيا، وتوغو، وتونس، والجمهورية الدومينيكية، وجمهورية كوريا، وجمهورية مولدوفا،

وجورجيا، وصربيا، وغابون، والفلبين، وفيجي، وقيرغيزستان، ولبنان، وهايتي، وهنغاريا إلى مقدمي مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

361- وفي الجلسة نفسها، أعلن رئيس مجلس حقوق الإنسان أن مقدم التعديل [A/HRC/53/L.44](#) على مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا قد سحبه.

362- وفي الجلسة نفسها أيضاً، عرض ممثل الاتحاد الروسي التعديل [A/HRC/53/L.33](#) على مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

363- وفي الجلسة نفسها، عرض ممثل العراق التعديل [A/HRC/53/L.40](#) على مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

364- وفي الجلسة نفسها أيضاً، عرض ممثل مصر التعديل [A/HRC/53/L.43](#) على مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

365- وقدم التعديل [A/HRC/53/L.33](#) الاتحاد الروسي وشاركت في تقديمه باكستان ومصر. وفي وقت لاحق، انضمت إيران (جمهورية - الإسلامية)، والجمهورية العربية السورية، والصومال، والعراق، والكاميرون، ونيجيريا إلى مقدمي التعديل. وقدم العراق التعديل [A/HRC/53/L.40](#) وشاركت في تقديمه باكستان والمملكة العربية السعودية. وفي وقت لاحق، انضمت إندونيسيا، والجمهورية العربية السورية، والصومال، وليبيا، ومصر، وموريتانيا، ونيجيريا، واليمن إلى مقدمي التعديل. وقدمت مصر التعديل [A/HRC/53/L.43](#) وشارك في تقديمه العراق ونيجيريا. وفي وقت لاحق، انضمت إندونيسيا، والبحرين، والصومال، والكاميرون، وليبيا، والمملكة العربية السعودية، وموريتانيا، واليمن إلى مقدمي التعديل.

366- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثل المكسيك ببيان بشأن التعديلات المقترحة.

367- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ممثلو كل من بلجيكا (باسم الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان)، وجورجيا، وشيلي، وفرنسا، وكوستاريكا، والمكسيك، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والولايات المتحدة الأمريكية بتعليقات عامة على مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا وعلى التعديلات المقترحة.

368- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجِّهت عناية مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدَّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

369- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثلاً شيلي وكسمبرغ ببيانين تعليلاً للتصويت قبل التصويت على التعديل [A/HRC/53/L.33](#).

370- وفي الجلسة نفسها أيضاً، وبناءً على طلب ممثل المكسيك، أُجري تصويت مسجل على التعديل [A/HRC/53/L.33](#). وكانت نتيجة التصويت كالتالي:

المؤيدون:

إريتريا، والإمارات العربية المتحدة، وباكستان، والجزائر، والسودان، والصومال، والصين، وغامبيا، وفيت نام، وقطر، والهند

المعارضون:

الأرجنتين، ألمانيا، أوكرانيا، باراغواي، بلجيكا، تشيكيا، الجبل الأسود، جنوب أفريقيا، جورجيا، رومانيا، شيلي، فرنسا، فنلندا، كوستاريكا، لكسمبرغ، ليتوانيا، المكسيك،

المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، نيبال، هندوراس، الولايات المتحدة الأمريكية

الممتنعون عن التصويت:

أوزبكستان، وبنغلاديش، وبنن، والسنغال، وغابون، وقيرغيزستان، وكازاخستان، والكاميرون، وكوت ديفوار، وماليزيا، والمغرب، وملاوي، وملديف

371- وفي الجلسة نفسها، رفض مجلس حقوق الإنسان التعديل [A/HRC/53/L.33](#) بأغلبية 21 صوتاً مقابل 11 صوتاً وامتناع 13 عضواً عن التصويت⁽³⁶⁾.

372- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ممثلاً ألمانيا والمكسيك ببيانهن تعليلاً للتصويت قبل التصويت على التعديل [A/HRC/53/L.40](#).

373- وفي الجلسة نفسها، وبناءً على طلب ممثل المكسيك، أُجري تصويت مسجل على التعديل [A/HRC/53/L.40](#). وكانت نتيجة التصويت كالتالي:

المؤيدون:

إريتريا، والإمارات العربية المتحدة، وباكستان، وبنغلاديش، والجزائر، والسنغال، والسودان، والصومال، والصين، وغامبيا، وقطر، وماليزيا، والمغرب

المعارضون:

الأرجنتين، ألمانيا، أوكرانيا، باراغواي، بلجيكا، بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، تشيكييا، الجبل الأسود، جنوب أفريقيا، جورجيا، رومانيا، شيلي، فرنسا، فنلندا، كوستاريكا، لكسمبرغ، لیتوانيا، المكسيك، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، نيبال، هندوراس، الولايات المتحدة الأمريكية

الممتنعون عن التصويت:

أوزبكستان، وبنن، وغابون، وفيت نام، وقيرغيزستان، وكازاخستان، والكاميرون، وكوت ديفوار، وملاوي، وملديف، والهند

374- وفي الجلسة نفسها أيضاً، رفض مجلس حقوق الإنسان التعديل [A/HRC/53/L.40](#) بنتيجة 22 صوتاً مقابل 13 صوتاً، وامتناع 11 أعضاء عن التصويت⁽³⁵⁾.

375- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثلاً الأرجنتين وفنلندا ببيانهن تعليلاً للتصويت قبل التصويت على التعديل [A/HRC/53/L.43](#).

376- وفي الجلسة نفسها أيضاً، وبناءً على طلب ممثل المكسيك، أُجري تصويت مسجل على التعديل [A/HRC/53/L.43](#). وكانت نتيجة التصويت كالتالي:

المؤيدون:

إريتريا، والإمارات العربية المتحدة، وباكستان، وبنغلاديش، والجزائر، والسنغال، والسودان، والصومال، والصين، وغامبيا، وقطر، وقيرغيزستان، وكازاخستان، وماليزيا، والمغرب، وملديف

المعارضون:

الأرجنتين، ألمانيا، أوكرانيا، باراغواي، بلجيكا، بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، تشيكيكا، الجبل الأسود، جنوب أفريقيا، جورجيا، رومانيا، شيلي، فرنسا، فنلندا، كوستاريكا، لكسمبرغ، ليتوانيا، المكسيك، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، نيبال، هندوراس، الولايات المتحدة الأمريكية

الممتنعون عن التصويت:

أوزبكستان، وبنن، وغابون، وفييت نام، والكاميرون، وكوت ديفوار، وملاوي، والهند

377- وفي الجلسة نفسها، رفض مجلس حقوق الإنسان التعديل A/HRC/53/L.43 بأغلبية 22 صوتاً مقابل 16، وامتناع 8 أعضاء عن التصويت⁽³⁵⁾.

378- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ممثلاً باكستان والصين ببياناتين تعليلاً للتصويت قبل التصويت على مشروع القرار A/HRC/53/L.5/Rev.1 بصيغته المنقحة شفويًا.

379- وأعلن ممثل الصين في البيان أن الدولة العضو التي يمثلها تتأى بنفسها عن توافق الآراء بشأن مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

380- ونأى ممثل باكستان في بيانه بالدولة العضو عن توافق الآراء بشأن الفقرتين الحادية والعشرين والثالثة والعشرين من الديباجة والفقرتين 5 (أ) و6 (ز) من منطوق مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

381- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا من دون تصويت (القرار 27/53).

382- وبعد اعتماد مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا، انضمت البرازيل وبوتسوانا وسيراليون إلى مقدمي مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

إسهام التنمية في التمتع بجميع حقوق الإنسان

383- في الجلسة 37 المعقودة في 14 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل الصين مشروع القرار A/HRC/53/L.26 بصيغته المنقحة شفويًا، الذي قدمته الصين وشارك في تقديمه الاتحاد الروسي، وإثيوبيا، وإريتريا، وأنتيغوا وبربودا، وإندونيسيا، وأنغولا، وإيران (جمهورية - الإسلامية)، وباكستان، وبنغلاديش، وبوروندي، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، وبيلاروس، والجزائر، والجمهورية العربية السورية، وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، وجنوب السودان، وزمبابوي، وسيراليون، والصين، وطاجيكستان، وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، وفييت نام، وكازاخستان، والكاميرون، وكوبا، وماليزيا، ومصر، وموريشيوس، ونيبال، ونيجيريا، ونيكاراغوا، واليمن. وفي وقت لاحق، انضمت بروني دار السلام، وبنن، وتايلند، وتوغو، والجمهورية الدومينيكية، وجنوب أفريقيا، وسري لانكا، وعمان (باسم مجلس التعاون لدول الخليج العربية)، والفلبين، وقيرغيزستان، وكمبوديا، ولبنان (باسم مجموعة الدول العربية)، وملديف إلى مقدمي مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

384- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثلو الإمارات العربية المتحدة، وباكستان، والسودان، وهندوراس بتعليقات عامة على مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

385- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجّه انتباه مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

386- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثلو كل من باراغواي، وبلجيكا (باسم الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان)، وشيلي، وكوستاريكا، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والهند، والولايات المتحدة الأمريكية ببيانات تعليلاً للتصويت قبل التصويت.

387- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أُجري، بناءً على طلب ممثل المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، تصويت مسجل على مشروع القرار. وكانت نتيجة التصويت كالتالي:

المؤيدون:

الأرجنتين، وإريتريا، والإمارات العربية المتحدة، وأوزبكستان، وباكستان، وبنغلاديش، وبنن، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، والجزائر، وجنوب أفريقيا، والسنغال، والسودان، والصومال، والصين، وغابون، وغامبيا، وفيت نام، وقطر، وقيرغيزستان، وكازاخستان، والكاميرون، وكوبا، وكوت ديفوار، وماليزيا، والمغرب، والمكسيك، وملاي، وملديف، ونيبال، وهندوراس

المعارضون:

ألمانيا، وأوكرانيا، وبلجيكا، وتشيكيا، والجبيل الأسود، ورومانيا، وفرنسا، وفنلندا، ولكسمبرغ، وليتوانيا، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والولايات المتحدة الأمريكية

المتنعون عن التصويت:

باراغواي، جورجيا، شيلي، كوستاريكا، الهند

388- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا بأغلبية 30 صوتاً مقابل 12 صوتاً، وامتناع خمسة أعضاء عن التصويت (القرار 28/53).

389- وبعد اعتماد مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا، انضمت أذربيجان وبوركينا فاسو وتيمور - ليشتي ومالي إلى مقدمي مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

التكنولوجيات الرقمية الجديدة والناشئة وحقوق الإنسان

390- في الجلسة 35، المعقودة في 14 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل الولايات المتحدة الأمريكية، أيضاً باسم البرازيل، والدانمرك، وسنغافورة، والمغرب، والنمسا، مشروع القرار [A/HRC/53/L.28/Rev.1](#) بصيغته المنقحة شفويًا، الذي قدمته كل البرازيل، وجمهورية كوريا، والدانمرك، وسنغافورة، والمغرب، والنمسا، وشاركت في تقديمه أرمينيا، وإستونيا، وإكوادور، وألبانيا، وألمانيا، وأندورا، وأوروغواي، وأوكرانيا، وأيرلندا، وآيسلندا، وباراغواي، والبرتغال، وبلغاريا، والبوسنة والهرسك، وتشيكيا، والجبيل الأسود، وجورجيا، ورومانيا، وسلوفاكيا، وسلوفينيا، والسويد، وسويسرا، وشيلي، وغواتيمالا، وفنلندا، وقبرص، وكوستاريكا، ولكسمبرغ، وليتوانيا، وليختنشتاين، ومالطة، ومقدونيا الشمالية، والنرويج، وهنغاريا، وهولندا (مملكة-)، واليونان. وفي وقت لاحق، انضمت إسبانيا، وأستراليا، وبنما، وتايلند، وتوغو، وجمهورية مولدوفا، وفرنسا، وكندا، ولاتيا، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، ونيوزيلندا إلى مقدمي مشروع القرار.

391- وفي الجلسة نفسها، أعلن رئيس مجلس حقوق الإنسان أن مقدمي مشروع التعديلات [A/HRC/53/L.34](#) و [A/HRC/53/L.35](#) قد سحبوهما.

- 392- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثلو كل من باكستان، وبلجيكا (باسم الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان)، وشيلي، والصين، وكوستاريكا، وليتوانيا، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والهند بتعليقات عامة على مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.
- 393- وأعلن ممثل الصين في البيان أن الدولة العضو التي يمثلها تتأى بنفسها عن توافق الآراء بشأن مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.
- 394- وأعلن ممثل الهند في البيان أن الدولة العضو التي يمثلها تتأى بنفسها عن توافق الآراء بشأن الفقرة 3 من مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.
- 395- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجِّهت عناية مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدَّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.
- 396- وفي الجلسة ذاتها، أدلى ممثل الولايات المتحدة الأمريكية ببيان تعليلاً للتصويت قبل التصويت.
- 397- وفي الجلسة نفسها أيضاً، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا من دون تصويت (القرار 29/53).
- 398- وبعد اعتماد مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا، انضمت إسرائيل، وإيطاليا، وبوتسوانا، وبولندا، والجمهورية الدومينيكية، وسيراليون، وفيجي، وكرواتيا، والمكسيك، واليابان إلى مقدمي مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.
- 399- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثلو إريتريا، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، والسودان، والصين، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، ونيبال، وهندوراس، والولايات المتحدة الأمريكية ببيانات تعليلاً للتصويت بعد التصويت على القرارات المعتمدة في إطار البند 3 من جدول الأعمال.
- 400- وأعلن ممثل إريتريا في البيان أن الدولة العضو التي يمثلها تتأى بنفسها عن توافق الآراء بشأن مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا.

رابعاً - حالات حقوق الإنسان التي تتطلب اهتمام المجلس بها

ألف - جلسة التحاور مع لجنة التحقيق الدولية المستقلة المعنية بالجمهورية العربية السورية

401- في الجلسة الثالثة والعشرين، المعقودة في 5 تموز/يوليه 2024، قدم رئيس لجنة التحقيق الدولية المستقلة بشأن الجمهورية العربية السورية، باولو سيرجيو بينهيرو، عملاً بقرار مجلس حقوق الإنسان 30/52، تحديثاً شفويًا من لجنة التحقيق.

402- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان ممثل الجمهورية العربية السورية بوصفها الدولة المعنية.

403- وخلال الحوار التفاعلي الذي أعقب ذلك، في الجلسة نفسها وفي الجلسة الرابعة والعشرين، المعقودة في اليوم نفسه، أدلى ببيانات وطرح أسئلة على أعضاء لجنة التحقيق:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: ألمانيا، والإمارات العربية المتحدة، وأوكرانيا، وأيسلندا⁽³⁾ (أيضاً باسم إستونيا، والدانمرك، والسويد، وفنلندا، ولاتفيا، وليتوانيا، والنرويج) وبلجيكا، وجورجيا، ورومانيا، والسودان، والصين، وفرنسا، وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية)⁽³⁾ (أيضاً باسم الاتحاد الروسي، وإريتريا، وأنغولا، وإيران (جمهورية - الإسلامية)، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، وبيلاروس، والجزائر، والجمهورية العربية السورية، وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، وزمبابوي، والصين، وغينيا الاستوائية، وكمبوديا، وكوبا، ومالي، ونيكاراغوا، وقطر، وكوبا، ولكسمبرغ، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والولايات المتحدة الأمريكية) (بيان بالفيديو)؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، والأردن، وإسرائيل، وإكوادور، وألبانيا، وإيران (جمهورية - الإسلامية)، وإيطاليا، والبرازيل، وبيلاروس، وتركيا، وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، وزمبابوي، وسويسرا، والعراق، وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية) (بيان بالفيديو)، وقبرص، ومالطة، ومصر، ونيكاراغوا، وهولندا (مملكة-)، واليونان؛

(ج) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(د) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: رابطة المعونة لحقوق الإنسان والهجرة (بيان بالفيديو)، ومركز القاهرة لدراسات حقوق الإنسان، ومركز أوروبا - العالم الثالث، ومنظمة التضامن المسيحي حول العالم (بيان بالفيديو)، ومنظمة الخدمة الدولية لحقوق الإنسان (بيان بالفيديو)، ومؤسسة ماعت للسلام والتنمية وحقوق الإنسان (بيان بالفيديو)، ومنظمة أطباء من أجل حقوق الإنسان، والمركز السوري للإعلام وحرية التعبير، ومؤسسة القرن القادم (بيان بالفيديو)، والمؤتمر اليهودي العالمي.

404- وفي الجلسة 24، أجاب عضوان في لجنة التحقيق، لين ولشمان، وهاني ميجالي، عن الأسئلة وأدليا بملاحظاتهما الختامية.

باء - حوار تفاعلي مع البعثة الدولية المستقلة لتقصي الحقائق في جمهورية إيران الإسلامية

405- في الجلسة 23، المعقودة في 5 تموز/يوليه 2023، قدمت رئيسة البعثة الدولية المستقلة لتقصي الحقائق في جمهورية إيران الإسلامية، سارة حسين، عملاً بقرار مجلس حقوق الإنسان د-1/35، تحديثاً شفويًا إلى المجلس.

406- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان ممثل جمهورية إيران الإسلامية بوصفها الدولة المعنية.

407- وخلال جلسة التماور التي أعقبت ذلك في الجلسة نفسها، أدلى ببيانات ووجه أسئلة إلى أعضاء بعثة تقصي الحقائق:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: الأرجنتين، وألمانيا، وأوكرانيا، وبلجيكا، ورومانيا، والصين، وفرنسا، وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية)⁽³⁾ (أيضاً باسم الاتحاد الروسي، وإيرتريا، وأنغولا، وإيران (جمهورية - الإسلامية)، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، وبيلاروس، والجزائر، والجمهورية العربية السورية، وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، وزمبابوي، والصين، وغينيا الاستوائية، وكمبوديا، وكوبا، ومالي، ونيكاراغوا) (بيان بالفيديو)، وفنلندا (أيضاً باسم إستونيا، وآيسلندا، والدانمرك، والسويد، ولاتفيا، وليتوانيا، والنرويج)، وكوبا، وكوستاريكا (أيضاً باسم إسبانيا، وأستراليا، وإستونيا، وإسرائيل، وإكوادور، وألبانيا، وألمانيا، وأندورا، وأوروغواي، وأوكرانيا، وأيرلندا، وآيسلندا، وإيطاليا، وباراغواي، والبرتغال، وبلجيكا، وبلغاريا، والبوسنة والهرسك، وبولندا، وبيرو، وتشيكيا، والجبل الأسود، وجزر مارشال، وجمهورية مولدوفا، والدانمرك، ورومانيا، وسان مارينو، وسلوفاكيا، وسلوفينيا، والسويد، وسويسرا، وشيلي، وفرنسا، وفنلندا، وقبرص، وكرواتيا، وكندا، وكولومبيا، ولاتفيا، ولكسمبرغ، وليتوانيا، وليختنشتاين، ومالطة، ومقدونيا الشمالية، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، وموناكو، والنرويج، والنمسا، ونيوزيلندا، وهنغاريا، وهولندا (مملكة-)، والولايات المتحدة الأمريكية، واليونان)، ولكسمبرغ، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، وإسبانيا، وأستراليا، وإسرائيل، وألبانيا، وأيرلندا، وآيسلندا، وإيطاليا، وبيلاروس، والجمهورية العربية السورية، وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، وجمهورية مولدوفا، وزمبابوي، وسلوفينيا، وسويسرا، وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية) (بيان بالفيديو)، وكندا، وليختنشتاين، ومالطة، ومقدونيا الشمالية، والنمسا، ونيكاراغوا، ونيوزيلندا، وهولندا (مملكة-)؛

(ج) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(د) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: المادة 19: المركز الدولي لمناهضة الرقابة (أيضاً باسم منظمة خط المواجهة: المؤسسة الدولية لحماية المدافعين عن حقوق الإنسان)، والمعهد الخيري لحماية ضحايا المجتمع، ومنظمة التنمية التعليمية الدولية، والفدرالية الدولية لحقوق الإنسان، ومنظمة العدالة من أجل إيران المحدودة، ورابطة محامي الدفاع عن المحامين (أيضاً باسم رابطة المحامين الدولية) (بيان بالفيديو)، ولجنة رصد حقوق المحامين في كندا، ومعهد مريم قاسمي للخيري للتعليم (أيضاً باسم معهد حماية حقوق المرأة)، وفريق حقوق الأقليات (بيان بالفيديو)، ومنظمة الدفاع عن ضحايا العنف.

408- وفي الجلسة نفسها، أجابت رئيسة البعثة، سارة حسين، والأعضاء الآخرون في بعثة تقصي الحقائق، شاهين سردار علي، وفيفيانا كرستيسيفيتش، على الأسئلة وأدلو بملاحظاتهم الختامية.

جيم - جلسة التفاوض مع مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان، بشأن تقريره عن حالة حقوق الإنسان في جمهورية فنزويلا البوليفارية

409- في الجلسة الرابعة والعشرين، المعقودة في 5 تموز/يوليه 2023، قدم مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان، عملاً بقرار مجلس حقوق الإنسان 29/51، تقريره⁽³⁸⁾ عن حالة حقوق الإنسان في جمهورية فنزويلا البوليفارية.

410- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثل جمهورية فنزويلا البوليفارية ببيان بوصفها الدولة المعنية.

411- وخلال التفاوض الذي أعقب ذلك في الجلسة نفسها، أدلت الجهات التالية ببيانات ووجهت أسئلة إلى المفوض السامي:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: الأرجنتين، وإريتريا، وبلجيكا (أيضاً باسم لكسمبرغ، وهولندا (مملكة-)، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، وجورجيا، وزمبابوي⁽³⁾) (أيضاً باسم الاتحاد الروسي، وإريتريا، وأنغولا، وإيران (جمهورية - الإسلامية)، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، وبيلاروس، والجزائر، والجمهورية العربية السورية، وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، والصين، وغينيا الاستوائية، وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، وكمبوديا، وكوبا، ومالي، ونيكاراغوا)، والسودان، وشيلي، والصين، وفرنسا، وكوبا (أيضاً باسم فنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، ونيكاراغوا)، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، وإسبانيا، وأستراليا، وإكادور، وأوروغواي، وإيران (جمهورية - الإسلامية)، والبرازيل، والبرتغال، وبوروندي، وبيرو، وبيلاروس، والجمهورية العربية السورية، وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، وزمبابوي، وسري لانكا، وسويسرا، وكمبوديا، وكندا، ومصر، والمملكة العربية السعودية، ونيكاراغوا، واليمن (بيان بالفيديو)؛

(ج) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(د) مراقبون عن المنظمات غير الحكومية التالية: منظمة العفو الدولية (بيان بالفيديو)، ومؤسسة "أولاً أبيضرتا" (بيان بالفيديو)، والتحالف العالمي من أجل مشاركة المواطنين (بيان بالفيديو)، ومؤسسة أمريكا اللاتينية لحقوق الإنسان والتنمية الاجتماعية (بيان بالفيديو)، ومنظمة هيومن رايتس ووتش، ورابطة المحامين الدولية (أيضاً باسم رابطة محامي الدفاع عن المحامين) (بيان بالفيديو)، ولجنة الحقوقيين الدولية، والفدرالية الدولية لحقوق الإنسان، ومنظمة الخدمة الدولية لحقوق الإنسان، والمنظمة العالمية لمناهضة التعذيب (بيان بالفيديو).

412- وفي الجلسة نفسها، أجاب المفوض السامي عن الأسئلة وأدلى بملاحظات الختامية.

دال - جلسة التفاوض مع مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان، حول تقريره عن حالة حقوق الإنسان في ميانمار

413- في الجلسة الخامسة والعشرين المعقودة في 6 تموز/يوليه 2023، قدم مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان تقريره⁽³⁹⁾.

414- وخلال التفاوض الذي أعقب ذلك في الجلسة نفسها، أدلت الجهات التالية ببيانات ووجهت أسئلة إلى المفوض السامي:

(أ) ممثلو الدول التالية الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: باكستان (باسم منظمة التعاون الإسلامي)، وبنغلاديش، وتشيكيا، وجنوب أفريقيا، وجورجيا، ورومانيا، والصين، وغامبيا، وفرنسا، ولكسمبرغ، وماليزيا، وملديف، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والهند، والولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة التالية: الاتحاد الروسي، وإسبانيا، وإندونيسيا، وبلغاريا، وبيلاروس، وتايلند، وتركيا، وسويسرا، وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، وليبيا، ومالطة، والنمسا؛

(ج) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(د) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: المنتدى الآسيوي لحقوق الإنسان والتنمية، ومركز مناهضة القتل في العالم (بيان بالفيديو)، ومركز الحقوق المدنية والسياسية، ومنظمة التضامن المسيحي حول العالم (بيان بالفيديو)، والتحالف العالمي من أجل مشاركة المواطنين، ورابطة المحامين الدولية (أيضاً باسم المجلس القانوني الأسترالي، ورابطة محامي الدفاع عن المحامين) (بيان بالفيديو)، ولجنة الحقوقيين الدولية، ومنظمة يوفنتوم، ومنظمة إي في (بيان بالفيديو)، ولجنة رصد حقوق المحامين في كندا (أيضاً باسم رابطة المحامين الدولية) (بيان بالفيديو).

415- وفي الجلسة نفسها، أجاب المفوض السامي عن الأسئلة وأدلى بملاحظاته الختامية.

هاء - جلسات التفاوض مع المكلفين بولايات في إطار الإجراءات الخاصة

المقررة الخاصة المعنية بحالة حقوق الإنسان في بيلاروس

416- في الجلسة الثالثة والعشرين، المعقودة في 5 تموز/يوليه 2023، قدمت المقررة الخاصة المعنية بحالة حقوق الإنسان في بيلاروس، آنيس مارين، تقريرها عملاً بقرار مجلس حقوق الإنسان 20/50⁽⁴⁰⁾.

417- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثل بيلاروس ببيان بصفتها الدولة المعنية.

418- وأثناء جلسة التفاوض التي أعقبت ذلك في الجلسة نفسها، أدلى ببيانات ووجه أسئلة إلى المقررة الخاصة:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: إستونيا⁽³⁾ (أيضاً باسم آيسلندا، والدانمرك، والسويد، وفنلندا، ولاتفيا، وليتوانيا، والنرويج) (بيان بالفيديو)، وألمانيا، وأوكرانيا، وبلجيكا،

(39) A/HRC/53/52.

(40) A/HRC/53/53.

وتشيكيا، والجبل الأسود، ورومانيا، وفرنسا، ولكسمبرغ، وليتوانيا، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: إسبانيا، وألبانيا، وأيرلندا، وبلغاريا، وبولندا، وجمهورية كوريا، وجمهورية مولدوفا، وسلوفاكيا، وسلوفينيا، وسويسرا، وليختنشتاين، ومالطة، والنمسا، وهولندا (مملكة-)، واليونان؛

(ج) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(د) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: منظمة المادة 19: المركز الدولي لمناهضة الرقابة (بيان بالفيديو)، والهيئة الدولية لضريبة الضمير والسلام، وصندوق الدفاع القانوني لإنصاف كوكب الأرض، ومؤسسة دار حقوق الإنسان، ومنظمة هيومن رايتس ووتش، ومعهد حرية الصحفيين وسلامتهم، ورابطة المحامين الدولية (أيضاً باسم لجنة الحقوقيين الدولية) (بيان بالفيديو)، والفدرالية الدولية لحقوق الإنسان (بيان بالفيديو)، ورابطة محامي الدفاع عن المحامين (أيضاً باسم رابطة المحامين الدولية، ولجنة رصد حقوق المحامين في كندا) (بيان بالفيديو)، والرابطة الوطنية لحقوق الإنسان المدنية "لجنة هلنسكي البيلاروسية".

419- وفي الجلسة نفسها، أجابت المقررة الخاصة على الأسئلة وأدلت بملاحظاتها الختامية.

المقرر الخاص المعني بحالة حقوق الإنسان في بوروندي

420- وفي الجلسة 25، المعقودة في 6 تموز/يوليه 2023، قدم المقرر الخاص المعني بحالة حقوق الإنسان في بوروندي، فورتوني غايتان زونغو، عملاً بقرار مجلس حقوق الإنسان 28/51 التحديث الشفوي لحالة حقوق الإنسان في بوروندي.

421- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثل بوروندي ببيان بصفته الدولة المعنية.

422- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ممثل اللجنة الوطنية المستقلة لحقوق الإنسان في بوروندي، وهي مؤسسة وطنية لحقوق الإنسان، ببيان.

423- وأثناء الحوار الذي أعقب ذلك في الجلسة نفسها، أدلى ببيانات ووجه أسئلة إلى المقررة الخاصة:

(أ) ممثلو الدول التالية الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: بلجيكا، والسودان، والصين، وفرنسا، ولكسمبرغ، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، وجمهورية تنزانيا المتحدة، وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، وزمبابوي، وسويسرا، وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، ومصر (بيان بالفيديو)، وهولندا (مملكة-)، واليمن (بيان بالفيديو)؛

(ج) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(د) مراقب عن مؤسسة وطنية لحقوق الإنسان: اللجنة الوطنية المستقلة لحقوق الإنسان (بوروندي)؛

(هـ) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: منظمة العفو الدولية، والتحالف العالمي من أجل مشاركة المواطنين، ومشروع المدافعين عن حقوق الإنسان في شرق أفريقيا والقرن الأفريقي، ومؤسسة إيزكا للإغاثة (بيان بالفيديو)، ورابطة أبحاث حقوق الإنسان، والفدرالية الدولية لحقوق الإنسان (بيان

بالفيديو)، والاتحاد الدولي المسيحي للعمل على إلغاء التعذيب (بيان بالفيديو)، والمنظمة العالمية لمناهضة التعذيب.

424- وفي الجلسة 26 المعقودة في اليوم نفسه، أجاب المقرر الخاص على الأسئلة وأدلى بملاحظاته الختامية.

المقرر الخاص المعني بحالة حقوق الإنسان في ميانمار

425- في الجلسة الخامسة والعشرين، المعقودة في 6 تموز/يوليه 2023، قدم المقرر الخاص المعني بحالة حقوق الإنسان في ميانمار، توماس إيتش. أندروز، تقريره المرحلي الشفوي، عملاً بقرار مجلس حقوق الإنسان 31/52.

426- وأثناء الحوار الذي أعقب ذلك في الجلسة نفسها، أدلى ببيانات ووجه أسئلة إلى المقرر الخاص:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: ألمانيا، وأوروغواي⁽³⁾ (أيضاً باسم أرمينيا، وأستراليا، وإستونيا، وألمانيا، وإيطاليا، والبرتغال، وبلجيكا، وبولندا، وتشيكيا، وسلوفينيا، والسويد، وسويسرا، وشيلي، وغواتيمالا، وفرنسا، وكرواتيا، وكندا، وكسمبرغ، وليتوانيا، وليختشتاين، ومالطة، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والنرويج، والنمسا، وهنغاريا، وهولندا (مملكة-))، وباكستان (أيضاً باسم منظمة التعاون الإسلامي)، وبنغلاديش، والدانمرك⁽³⁾ (أيضاً باسم إستونيا، وأيسلندا، والسويد، وفنلندا، ولاتفيا، ولتوانيا، والنرويج)، والصين، وفرنسا، وفيت نام، وكسمبرغ، وماليزيا، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: أستراليا، وإندونيسيا، وإيطاليا (بيان بالفيديو)، وجمهورية كوريا، وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، وسنغافورة، وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، وكندا، والكويت، والمملكة العربية السعودية، ونيوزيلندا، واليابان؛

(ج) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(د) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: منظمة الوصول الآن (بيان بالفيديو)، ومنظمة العفو الدولية، ومنظمة المادة 19: المركز الدولي لمناهضة الرقابة، والمنتدى الآسيوي لحقوق الإنسان والتنمية، ومركز الحقوق المدنية والسياسية، ومنظمة التضامن المسيحي حول العالم (بيان بالفيديو)، والتحالف العالمي من أجل مشاركة المواطنين، ومنظمة إدموند ريبس الدولية (بيان بالفيديو)، والمركز الأوروبي للقانون والعدالة/المركز الأوروبي للقانون والعدالة، والفدرالية الدولية لحقوق الإنسان (بيان بالفيديو).

427- وفي الجلسة نفسها، أجاب المقرر الخاص على الأسئلة وأدلى بملاحظاته الختامية.

واو- النظر في مشاريع المقترحات واتخاذ إجراءات بشأنها

حالة حقوق الإنسان في الجمهورية العربية السورية

428- في الجلسة 35، المعقودة في 13 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، أيضاً باسم ألمانيا، وإيطاليا، وتركيا، وفرنسا، وقطر، وهولندا (مملكة-)، والولايات المتحدة الأمريكية، مشروع القرار A/HRC/53/L.16، الذي قدمته ألمانيا، وإيطاليا، وتركيا، وفرنسا، وقطر، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، وهولندا (مملكة-)، والولايات المتحدة الأمريكية، وشاركت في تقديمه إسبانيا، وإستونيا، وإسرائيل، وإكوادور، وألبانيا، وأندورا، وأوكرانيا، وأيرلندا،

وأيسلندا، وبلجيكا، وبلغاريا، والبوسنة والهرسك، وتشيكيا، والجبل الأسود، وجزر مارشال، وجورجيا، والدانمرك، ورومانيا، وسان مارينو، وسلوفاكيا، وسلوفينيا، والسويد، وغواتيمالا، وفنلندا، وكرواتيا، وكندا، ولاتفيا، ولكسمبرغ، وليتوانيا، ومالطة، ومقدونيا الشمالية، والنرويج، والنمسا، ونيوزيلندا. وفي وقت لاحق، انضمت أستراليا، والبرتغال، وجمهورية مولدوفا، وقبرص، وكوستاريكا، وموناكو، واليابان، واليونان إلى مقدمي مشروع القرار.

429- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان ممثل الجمهورية العربية السورية بوصفها الدولة المعنية.

430- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثلو كل من بلجيكا (باسم الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان) وفرنسا، والولايات المتحدة الأمريكية بتعليقات عامة على مشروع القرار.

431- وفي الجلسة نفسها، أدلى كل من ممثل الصين وممثل كوبا ببيان تعليلاً للتصويت قبل التصويت.

432- وفي الجلسة نفسها أيضاً، وبناءً على طلب ممثل كوبا، أُجري تصويت مسجل على مشروع القرار. وكانت نتيجة التصويت كالتالي:

المؤيدون:

الأرجنتين، وألمانيا، وأوكرانيا، وباراغواي، وبلجيكا، وبنن، وتشيكيا، والجبل الأسود، وجورجيا، ورومانيا، وشيلي، وغابون، وفرنسا، وفنلندا، وقطر، وكوت ديفوار، وكوستاريكا، ولكسمبرغ، وليتوانيا، والمكسيك، وملاوي، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، وهندوراس، والولايات المتحدة الأمريكية

المعارضون:

إيريتريا، ودولة بوليفيا المتعددة القوميات، والصين، وكوبا

المتنعون عن التصويت:

الإمارات العربية المتحدة، أوزبكستان، باكستان، بنغلاديش، الجزائر، جنوب أفريقيا، السنغال، السودان، الصومال، غامبيا، فييت نام، قيرغيزستان، كازاخستان، الكاميرون، ماليزيا، المغرب، نيبال، الهند

433- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بأغلبية 24 صوتاً مقابل 4 أصوات، وامتناع 18 عضواً عن التصويت (القرار 18/53)⁽⁴¹⁾.

434- وبعد اعتماد مشروع القرار، انضمت بوتسوانا، وجنوب أفريقيا، وسويسرا، وليختنشتاين إلى قائمة مقدمي مشروع القرار.

حالة حقوق الإنسان في بيلاروس

435- في الجلسة 35، المعقودة في 13 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل إسبانيا، باسم الاتحاد الأوروبي، مشروع القرار A/HRC/53/L.20، المقدم من إسبانيا، باسم الاتحاد الأوروبي، وشاركت في تقديمه ألبانيا، وأندورا، وأوكرانيا، وأيسلندا، والبوسنة والهرسك، والجبل الأسود، وجزر مارشال،

(41) لم يدل وفد ملديف بصوته.

وسان مارينو، وكندا، وليختشتاين، ومقدونيا الشمالية، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والنرويج، ونيوزيلندا، والولايات المتحدة الأمريكية. وفي وقت لاحق، انضمت أستراليا، وإسرائيل، والجمهورية الدومينيكية، وجمهورية مولدوفا، وسويسرا، وكوستاريكا إلى مقدمي مشروع القرار.

436- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثل بيلاروس ببيان بصفتها الدولة المعنية.

437- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ممثلو أوكرانيا، وليتوانيا، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والولايات المتحدة الأمريكية بتعليقات عامة بشأن مشروع القرار.

438- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجِّه انتباه مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدَّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

439- وفي الجلسة نفسها، أدلى كل من ممثل الصين وممثل كوبا ببيان تعليلاً للتصويت قبل التصويت.

440- وفي الجلسة نفسها أيضاً، وبناءً على طلب ممثل الصين، أُجري تصويت مسجل على مشروع القرار. وكانت نتيجة التصويت كالتالي:

المؤيدون:

الأرجنتين، وألمانيا، وأوكرانيا، وباراغواي، وبلجيكا، وبنن، وتشيكيا، والجبل الأسود، ورومانيا، وشيلي، وغامبيا، وفرنسا، وفنلندا، وكوستاريكا، ولكسمبرغ، وليتوانيا، والمكسيك، وملاوي، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والولايات المتحدة الأمريكية

المعارضون:

إريتريا، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، والصين، وفييت نام، وكازاخستان، وكوبا

الممتنعون عن التصويت:

الإمارات العربية المتحدة، وأوزبكستان، وباكستان، وبنغلاديش، والجزائر، وجنوب أفريقيا، وجورجيا، والسنغال، والسودان، والصومال، وغابون، وقطر، وقيرغيزستان، والكاميرون، وكوت ديفوار، وماليزيا، والمغرب، وملديف، ونيبال، والهند، وهندوراس

441- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بأغلبية 20 صوتاً مقابل 6 أصوات، وامتناع 21 عضواً عن التصويت (القرار 19/53).

442- وبعد اعتماد مشروع القرار، انضمت جمهورية كوريا إلى مقدمي مشروع القرار.

443- وفي الجلسة ذاتها، أدلى ممثل الأرجنتين ببيان تعليلاً للتصويت بعد التصويت على القرارات المعتمدة في إطار البند 4 من جدول الأعمال.

خامساً - هيئات وآليات الأمم المتحدة

ألف - المنتدى المعني بالأعمال التجارية وحقوق الإنسان

444- في الجلسة 26، المعقودة في 6 تموز/يوليه 2023، عرض رئيس الفريق العامل المعني بمسألة حقوق الإنسان والشركات عبر الوطنية وغيرها من مؤسسات الأعمال، داميلولا أولوي، تقرير (42) الفريق العامل عن الدورة الحادية عشرة للمنتدى المعني بالأعمال التجارية وحقوق الإنسان، المعقودة في الفترة من 28 إلى 30 تشرين الثاني/نوفمبر 2022 (بيان بالفيديو).

باء - النظر في مشاريع المقترحات واتخاذ إجراءات بشأنها

المحفل الاجتماعي

445- في الجلسة 35، المعقودة في 13 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل كوبا مشروع القرار A/HRC/53/L.8، الذي قدمته كوبا وشاركت في تقديمه إسبانيا، وإكوادور، وإيران (جمهورية - الإسلامية)، وباراغواي، وباكستان، والبرتغال، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، وبيرو، وبيلاروس، وتونس، والجزائر، والجمهورية العربية السورية، ودولة فلسطين، وشيلي، وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، وكولومبيا، وماليزيا، ومصر، والمكسيك، ونيكاراغوا، واليمن، واليونان. وفي وقت لاحق، انضمت الأرجنتين، وبنما، وتايلند، والجمهورية الدومينيكية، وزمبابوي، وفرنسا، والفلبين، وفييت نام، ولبنان، وملديف إلى مقدمي مشروع القرار.

446- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثل الولايات المتحدة الأمريكية بتعليق عام على مشروع القرار.

447- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجِّه انتباه مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدَّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

448- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بصيغته المنقحة شفويًا من دون تصويت (القرار 20/53).

449- وبعد اعتماد مشروع القرار، انضمت إندونيسيا، وبوتسوانا، وتيمور - ليشتي، والسلفادور، وسيراليون، وفيجي، وموريشيوس إلى مقدمي مشروع القرار.

سادساً - الاستعراض الدوري الشامل

450- عملاً بقرار الجمعية العامة 251/60، وبقراري مجلس حقوق الإنسان 1/5 و21/16 وبمقرره 119/17 وببياني الرئيس 1/8 و2/9 بشأن الطرائق والممارسات المتعلقة بعملية الاستعراض الدوري الشامل، نظر المجلس في نتائج الاستعراضات التي أجريت خلال الدورة الثانية والأربعين من دورات الفريق العامل المعني بالاستعراض الدوري الشامل، المعقودة من 23 كانون الثاني/يناير إلى 3 شباط/فبراير 2023.

451- ووفقاً لقرار مجلس حقوق الإنسان 1/5 أشار الرئيس إلى أنه يجب أن تكون جميع التوصيات جزءاً من النتيجة النهائية للاستعراض الدوري الشامل، وأنه ينبغي، بناء على ذلك، أن توضّح الدولة موضوع الاستعراض موقفها من جميع التوصيات بالإشارة إلى ما إذا كانت "تؤيدها" أو "تحيط علماً بها".

ألف - النظر في نتائج الاستعراض الدوري الشامل

452- وفقاً للفقرة 14 من بيان الرئيس 1/8، يتضمن الفرع التالي موجزاً للآراء التي أعربت عنها، بشأن نتائج الاستعراض، الدولة موضوع الاستعراض والدول الأعضاء والدول المراقبة في مجلس حقوق الإنسان، والتعليقات العامة التي قدمتها الجهات المعنية الأخرى قبل اعتماد المجلس نتائج الاستعراض في جلسة عامة. وتنتشر بيانات الوفود أو غيرها من أصحاب المصلحة الذين لم يتمكنوا من الإدلاء بها نظراً لضيق الوقت، إن وجدت، على الشبكة الخارجية للمجلس⁽⁴³⁾.

تشيكيا

453- أجري الاستعراض المتعلق بتشيكيا في 23 كانون الثاني/يناير 2023 وفقاً لجميع الأحكام ذات الصلة الواردة في قرارات ومقررات مجلس حقوق الإنسان ذات الصلة، واستند إلى الوثائق التالية:

(أ) التقرير الوطني المقدم من تشيكيا وفقاً للفقرة 15(أ) من مرفق قرار مجلس حقوق الإنسان 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁴⁴⁾؛

(ب) التجميع الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15(ب) من مرفق قرار المجلس 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁴⁵⁾؛

(ج) الموجز الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15(ج) من مرفق قرار المجلس 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁴⁶⁾.

454- وفي الجلسة 26، المعقودة في 6 تموز/يوليه 2023، نظر مجلس حقوق الإنسان في نتائج استعراض الحالة في تشيكيا واعتمدها (انظر الفرع بء أدناه).

455- وتشمل نتائج استعراض حالة تشيكيا تقرير الفريق العامل المعني بالاستعراض الدوري الشامل⁽⁴⁷⁾، وآراء الدولة موضوع الاستعراض بشأن التوصيات و/أو الاستنتاجات الواردة فيه، والتزاماتها

(43) انظر <https://hrcmeetings.ohchr.org/HRCSessions/RegularSessions/53/Pages/Oral%20statements.aspx>

(44) .A/HRC/WG.6/42/CZE/1

(45) .A/HRC/WG.6/42/CZE/2

(46) .A/HRC/WG.6/42/CZE/3

(47) .A/HRC/53/4

الطوعية، وما قدمته، قبل اعتماد المجلس نتائج الاستعراض في جلسة عامة، من ردود على المسائل أو القضايا التي لم تُعالج بالقدر الكافي خلال جلسة التحوار في إطار الفريق العامل والتي قدمت قبل اعتماد مجلس حقوق الإنسان النتائج في جلسة عامة⁽⁴⁸⁾.

1- آراء الدولة موضوع الاستعراض في التوصيات و/أو الاستنتاجات، والتزاماتها الطوعية، ونتائج الاستعراض

456- ذكر الوفد أن تشيكيا تعتبر الاستعراض الدوري الشامل مناسبة محورية لمواصلة النهوض بتعزيز حقوق الإنسان وحمايتها على الصعيد الوطني. وقد قامت تشيكيا بمراجعة شاملة للتوصيات التي تلقتها. وعندما تدعم تشيكيا توصية ما، يعني ذلك إقراراً بأهميتها وأنها ستحاول تحقيق أقصى قدر ممكن من التقدم نحو إيجاد حل لمشكلة معينة. وقد تكون هناك تحديات قانونية وعملية وسياسية قد تؤثر على تنفيذها. وتعني الإشارة إلى توصية ما أن تشيكيا واصلت موقفها السلبي المستمر منذ زمن طويل إزاء بعض القضايا، أو أن القرار يعكس الموقف السياسي للحكومة الحالية، أو أن تشيكيا لا تشاطر غيرها في التصور النقدي لقضية حقوق الإنسان المطروحة. ورأت تشيكيا أيضاً في بعض التوصيات إساءة استخدام لعملية الاستعراض.

457- وكان من دواعي سرور الوفد أن يعلن أن حكومته قد وافقت على اقتراح التصديق على اتفاقية مجلس أوروبا للوقاية من العنف ضد النساء والعنف المنزلي ومكافحتها (اتفاقية اسطنبول). وسيحتاج المقترح إلى إقراره من قبل مجلسي البرلمان قبل أن يصادق عليه رئيس تشيكيا.

458- وفيما يتعلق بإنشاء مؤسسة وطنية لحقوق الإنسان بما يتماشى مع المبادئ المتعلقة بمركز المؤسسات الوطنية لتعزيز حقوق الإنسان وحمايتها (مبادئ باريس)، أعدت تشيكيا تعديلاً للتشريعات ذات الصلة لتكثيف وتوسيع نطاق ولاية المدافع العام عن الحقوق من أجل تمكين اعتمادها رسمياً كمؤسسة وطنية لحقوق الإنسان. ومن شأن التعديل نفسه أن ينشئ أيضاً مكتب المدافع عن حقوق الطفل. وكان من المتوقع أن يُقدّم التعديل إلى البرلمان في وقت لاحق من عام 2023.

459- وركزت غالبية التوصيات على قضايا موضوعية أكثر عمومية ذات أهمية قصوى. وقُدمت استراتيجيات حكومية معقدة لمعالجة المجالات ذات الصلة. ولم تكن تلك الاستراتيجيات أدوات تنفيذية فحسب، بل كانت أيضاً أدوات لضمان الإدماج والمشاركة. ووضعت الاستراتيجيات بالتعاون الوثيق مع المجتمع المدني والأوساط الأكاديمية وجميع أصحاب المصلحة المعنيين، بما في ذلك المجموعات المستهدفة. ورُصدت وقيمت باستمرار من جانب منتديات الخبراء، بما في ذلك المجتمع المدني.

460- ومن أمثلة هذه الاستراتيجيات: مفهوم مكافحة التطرف والكراهية المغرضة للفترة 2021-2026، والاستراتيجية الوطنية لمكافحة الاتجار بالأشخاص للفترة 2020-2023، ومفهوم نظام السجون، والإطار الاستراتيجي للتشغيل حتى عام 2030، واستراتيجية الإدماج الاجتماعي للفترة 2021-2030، وخطة العمل الوطنية للصحة النفسية واستراتيجية التعليم لما بعد عام 2030، واستراتيجية المساواة بين الجنسين للفترة 2021-2030، والاستراتيجية الوطنية لحماية حقوق الطفل للفترة 2021-2029 وخطة العمل الأولى بشأنها، والخطة الوطنية لدعم تكافؤ الفرص للأشخاص ذوي الإعاقة للفترة 2021-2025، واستراتيجية المساواة والإدماج والمشاركة للروما للفترة 2021-2030.

(48) انظر أيضاً A/HRC/53/4/Add.1.

461- وتطرق التوصيات أيضاً إلى بعض المواضيع التي يتوقف حلها النهائي على توافق سياسي أو على المجالات التي تحسنت فيها حالة حقوق الإنسان. ومن الأمثلة على هذا الأخير ما يتعلق بضحايا التعقيم غير القانوني، حيث تم أخيراً اعتماد خطة تعويض خاصة.

462- وعُقدت مناقشات للخبراء، بسبل منها التعاون الوثيق مع المجتمع المدني، تناولت ما يلي: مقاضاة أكثر فعالية لمرتكبي الاغتصاب؛ وحماية الأطفال من العنف، بما في ذلك العقاب البدني؛ ومساعدة الأشخاص ذوي الإعاقة في اتخاذ القرارات والأهلية القانونية لهؤلاء الأشخاص. وعلاوة على ذلك، هدفت تشيكيا إلى إلغاء شرط التعقيم للاعتراف القانوني بنوع الجنس.

463- وتعتقد تشيكيا أن تشريعاتها وممارساتها تتماشى في بعض المجالات مع جميع معايير حقوق الإنسان ذات الصلة، مثل تنظيم جريمة التشهير، وفرض الحبس الانفرادي على الأحداث في ظروف استثنائية. ولذلك، أحاطت اللجنة علماً بالتوصيات ذات الصلة.

464- وفيما يتعلق بحقوق المهاجرين واللاجئين وطالبي اللجوء والفئات الأخرى من الأجانب، كان لدى تشيكيا مفهوم طويل الأجل مخصص لإدماج الأجانب بعنوان "في احترام متبادل" وبرنامج خاص لإدماج الدولة للمستفيدين من اللجوء. وأكد الوفد أن تشيكيا استقبلت أعلى حصة للفرد من لاجئي الحرب من أوكرانيا. وسعت الدولة إلى ضمان اندماجهم بنجاح من خلال السماح لهم بالعمل وتوفير المساعدة الاجتماعية والتأمين الصحي العام والتعليم العام لهم. واهتمت أيضاً بحمايتهم من أي نوع من أنواع الإساءة أو الاستغلال أو العنف.

465- ورأت تشيكيا أن فرض عقوبات دولية على عمل عدواني ضد دولة ذات سيادة ودعم المدافعين عن حقوق الإنسان في أي بلد هو تحقيق للمبادئ الأساسية لميثاق الأمم المتحدة. ولذلك فإنها ستواصل تلك الأنشطة وقد أحاطت علماً بالتوصيات ذات الصلة المتعلقة بها.

466- وكانت لمشاركة البرلمان التشيكي في الاستعراض الدوري الشامل رمزية قوية لكونها تعبيراً عن التزام حقيقي. ومن شأن التقرير الخاص بالاستعراض الدوري الشامل لتشيكيا أن يكون بمثابة أساس لمزيد من المناقشات حول حماية حقوق الإنسان وتعزيزها من قبل البرلمان.

2- الآراء التي أعربت عنها الدول الأعضاء والدول المراقبة في مجلس حقوق الإنسان بشأن نتائج الاستعراض

467- أدلى 16 وفداً ببيانات أثناء اعتماد نتائج الاستعراض المتعلق بتشيكيا.

468- ورحبت الصين بتأييد تشيكيا لجميع التوصيات التي قدمتها الصين. واستمر خطاب الكراهية والعنف الذي يحض على الكراهية ضد الأقليات في تشيكيا في الارتفاع، وأجبر بعض اللاجئيين والمهاجرين على العيش في مراكز احتجاز المهاجرين في ظروف سيئة للغاية. وتزايد العنف ضد المرأة ولم يتم التعامل مع العديد من حالات العنف الأسري بشكل عادل. وأعربت الصين عن أملها في أن تتخذ تشيكيا تدابير فعالة للتصدي للتمييز العنصري وانتهاكات حقوق اللاجئيين والمهاجرين والعنف ضد المرأة وغير ذلك من انتهاكات حقوق الإنسان، وتقديم الجناة إلى العدالة وإنصاف الضحايا.

469- وأقرت كوبا بأن تشيكيا أيدت ثلاث توصيات من التوصيات الأربع التي قدمتها كوبا بالكامل، وأيدت جزئياً توصية واحدة منها. وأعربت عن أملها في أن يُحرز تقدم ملموس يسمح بحماية الأشخاص المنتمين إلى الأقليات، وإحراز تقدم فيما يتعلق بسياسات مكافحة التمييز والكراهية وكراهية الأجانب. وأعربت كوبا عن أملها في أن تتمكن تشيكيا من تنفيذ بعض التوصيات التي أشارت إليها الدولة.

- 470- ولا يزال القلق يساور جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية إزاء استمرار انتهاكات حقوق الإنسان في تشيكييا، بما في ذلك التمييز وخطاب الكراهية والجرائم ذات الدوافع العنصرية تجاه الأقليات المحرومة، والاتجار بالنساء والفتيات لأغراض الاستغلال الجنسي والعمل القسري. وأعربت عن أسفها لأن تشيكييا عارضت التوصيات الداعية إلى إنهاء سياسة فرض وتنفيذ التدابير القسرية الأحادية الجانب.
- 471- ولاحظت غابون باهتمام الجهود التي تبذلها حكومة تشيكييا لضمان تعزيز وحماية حقوق المستضعفين، بمن فيهم النساء وكبار السن. ورحبت باعتماد خطة عمل جديدة للمساواة في الأجور ووضع إطار استراتيجي معقد لتكثيف المجتمع مع الشيخوخة.
- 472- وأعربت الهند (بيان بالفيديو) عن تقديرها لمشاركة تشيكييا البناءة في الاستعراض، الأمر الذي يعكس الالتزام القوي الذي توليه الدولة لعملية الاستعراض الدوري الشامل. وأعربت عن تقديرها لقبول تشيكييا التوصيات الخمس التي قدمتها الهند.
- 473- ورحبت إندونيسيا بتأييد تشيكييا ثلاث توصيات من أصل أربع توصيات قدمتها إندونيسيا. وأشادت بالتزام تشيكييا بمواصلة مكافحة الاتجار بالأشخاص من خلال دعمها لجميع التوصيات ذات الصلة.
- 474- وأثنت إسرائيل على تشيكييا لجهودها في استقبال عدد كبير من اللاجئين من أوكرانيا. وأثنت أيضاً على تشيكييا للعمل الذي أنجزته منذ الاستعراض السابق فيما يتعلق بالمساواة بين الجنسين، وأقرت بأن تشيكييا هي الأسرع في الاتحاد الأوروبي من حيث سد الفجوة في الأجور بين الجنسين. ورحبت باعتماد خطة العمل لمنع العنف الأسري والعنف الجنساني للفترة 2019-2022 واستراتيجية مكافحة الاتجار بالأشخاص للفترة 2020-2023.
- 475- وجددت ليتوانيا تقديرها لتشكييا لاستضافتها ما يقرب من نصف مليون لاجئ أوكراني. ورحبت بالتزام الحكومة بالتصدي للعنف الجنساني من خلال استراتيجية المساواة بين الجنسين للفترة 2021-2030، وبالإجراءات المتخذة لزيادة تحسين تعزيز وحماية حقوق الطفل والأشخاص الذين يعيشون أوضاعاً هشة. وشجعت تشيكييا على تقديم تقرير طوعي لمنتصف المدة عن التقدم المحرز في تنفيذ جميع التوصيات التي قبلتها.
- 476- ولاحظت ملديف مع التقدير أن تشيكييا قبلت التوصيتين اللتين قدمتهما ملديف.
- 477- وأعربت ناميبيا عن تقديرها لقبول تشيكييا التوصيتين اللتين قدمتهما ناميبيا. ولاحظت مع التقدير أن السلطات المعنية في تشيكييا تنظر في التصديق على اتفاقية اسطنبول.
- 478- وشكرت نيبال تشيكييا على قبولها التوصيتين اللتين قدمتهما نيبال. واستحسنت الجهود المبذولة لمكافحة الاتجار بالأشخاص، بما في ذلك من خلال تنفيذ الاستراتيجية الوطنية لمكافحة الاتجار بالأشخاص للفترة 2020-2023.
- 479- وأعربت الفلبين عن تقديرها لاستجابة تشيكييا للتوصيات التي قدمتها الفلبين. ورحبت بالتزام تشيكييا بمواصلة تعزيز تنفيذ السياسات المتعلقة بتعزيز المساواة بين الجنسين، بما في ذلك استراتيجية المساواة بين الجنسين للفترة 2021-2030.
- 480- ورحبت رومانيا بالتطورات التشريعية الإيجابية والتقدم الكبير الذي أحرزته تشيكييا في معالجة مسألة حماية الأطفال. وأعربت عن تقديرها للعمل المنجز بشأن التعريف القانوني الجديد للعنف الأسري وتطوير الخدمات اللازمة للضحايا. وأعربت عن تقديرها للجهود التي تبذلها تشيكييا لاستضافة اللاجئين

من أوكرانيا. وشجعت تشيكيًا على تقديم تقرير طوعي لمنتصف المدة عن التقدم المحرز في تنفيذ جميع التوصيات التي قبلتها.

481- ولا يزال الاتحاد الروسي يشعر بالقلق إزاء التمييز وانتهاكات الحقوق والحريات الأساسية للروس والمواطنين الناطقين بالروسية. وأعرب عن أمله في أن تنفذ التوصيات التي وردت خلال الاستعراض على النحو الواجب من أجل التغلب على أوجه القصور في مجال حقوق الإنسان.

482- وأعربت جنوب أفريقيا عن تقديرها لتشيكيًا لقبولها جميع التوصيات التي قدمتها جنوب أفريقيا.

483- وأيدت أوكرانيا بقوة التزام تشيكيًا بالتعاون مع هيئات رصد حقوق الإنسان التابعة للأمم المتحدة وتقاني الدولة في تعزيز وحماية حقوق الإنسان. ولاحظت أوكرانيا تأييد مقترحاتها ورحبت بالجهود التي تبذلها تشيكيًا للتصديق على اتفاقية إسطنبول. وكررت امتنانها لتشيكيًا على حمايتها للأوكرانيين الذين أُجبروا على الفرار من منازلهم.

3- تعليقات عامة أدلت بها جهات معنية أخرى

484- أثناء اعتماد نتائج استعراض تشيكيًا، أدلى ثلاثة من أصحاب المصلحة الآخرين ببيانات.

485- فقد ذكر المؤتمر اليهودي العالمي (بيان بالفيديو) أن تشيكيًا بلد آمن للجالية اليهودية. ومع ذلك، يرتفع عدد الحوادث المسجلة لمعاداة السامية بشكل كبير كل عام. وشكر المؤتمر الحكومة على تعاونها الطويل الأمد في البحث عن حلول مجدية لمختلف القضايا، مثل معاداة السامية. وأعرب عن تقديره لأن مجلسي البرلمان اعتمادا التعريف العملي لمعاداة السامية كما صاغه التحالف الدولي لإحياء ذكرى محرقة اليهود. وشدد على أن التعريف لا يزال يتعين تنفيذه بالكامل وتطبيقه باستمرار في الممارسة اليومية لجميع سلطات الدولة والمؤسسات العامة. وقال بوجود إدانة جميع الحوادث المعادية للسامية، سواء على شبكة الإنترنت أو خارجها، ومواجهتها بقوة من قبل السلطات العامة. وأعرب عن أمله في أن تجلب الاستراتيجية الوطنية لمكافحة معاداة السامية وتعزيز الحياة اليهودية، التي كانت قيد الإعداد، أدوات عملية جديدة وتساعد على عكس الاتجاه الحالي لمعاداة السامية في تشيكيًا.

486- وذكرت مؤسسة ماعت للسلام والتنمية وحقوق الإنسان (بيان بالفيديو) أن تشيكيًا لا تزال ترفض التصديق على الاتفاقية الدولية لحماية حقوق جميع العمال المهاجرين وأفراد أسرهم ومواءمة جميع القوانين المحلية مع مبادئ وأحكام المعاهدات الدولية لحقوق الإنسان التي صدقت عليها الدولة. ولا يزال هناك تناقض واضح في استراتيجية تشيكيًا في التعامل مع الأشخاص والمنظمات التي يُزعم ارتباطها بالإرهاب. ولا تزال أقلية الروما تتعرض للتمييز في الحصول على التعليم والصحة والعمل والسكن الاجتماعي.

487- ولاحظت وكالة المدن المتحدة للتعاون فيما بين الشمال والجنوب أن التدابير المتخذة لإدماج أطفال الروما في التعليم العام لم تسفر عن التقدم اللازم لمعالجة أوجه عدم المساواة المتجذرة التي تمثل أصل التمييز الذي يواجهه هؤلاء الأطفال في التعليم. وأكدت الحاجة إلى اتخاذ تدابير أوسع نطاقاً ينبغي في إطارها النظر في مجموعة من القضايا، بما في ذلك تأثير معاداة الروما والفقر والإقصاء الاجتماعي والفصل الإقليمي وحماية أطفال الروما من العداة والعنف. وأوصت بأن تتخذ تشيكيًا تدابير لضمان استدامة إدماج أطفال الروما في التعليم العام الجيد النوعية، استناداً إلى التدابير الإيجابية القائمة بالفعل.

-4 الملاحظات الختامية المقدمة من الدولة موضوع الاستعراض

488- قال نائب رئيس مجلس حقوق الإنسان إن المعلومات المقدمة تفيد بأن تشيكية أيدت 207 توصيات وأحاطت علماً بما مجموعه 31 توصية، من أصل 242 توصية تلقتها. وقُدِّمت توصيات إضافية بشأن أربع توصيات أخرى تبين الأجزاء التي حظيت بالتأييد والأجزاء التي أحيط بها علماً منها.

489- وذكر الوفد أن تشيكية ستناقش جميع القضايا بدقة ليس فقط مع الوزارات المعنية والسلطات العامة الأخرى ولكن أيضاً مع خبراء من الأوساط الأكاديمية والمجتمع المدني لمرعاة وجهات نظرهم وخبراتهم المهنية. وستشارك تشيكية أيضاً، إلى أقصى حد ممكن، المجموعات المستهدفة المعنية والمتأثرة مباشرة بمختلف القضايا المطروحة. وبهذه الطريقة، ستحاول الدولة إشراك جميع الأصوات في النقاش لجعل تنفيذ التوصيات تشاركية حقاً.

490- وتلتزم تشيكية بأن تقدم في عام 2025 تقريراً لمنصف المدة عن تنفيذ هذه التوصيات.

الأرجنتين

491- أُجري الاستعراض المتعلق بالأرجنتين في 23 كانون الثاني/يناير 2023 وفقاً لجميع الأحكام ذات الصلة الواردة في قرارات ومقررات مجلس حقوق الإنسان ذات الصلة، واستند إلى الوثائق التالية:

(أ) التقرير الوطني المقدم من الأرجنتين وفقاً للفقرة 15(أ) من مرفق قرار مجلس حقوق الإنسان 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁴⁹⁾؛

(ب) التجميع الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15(ب) من مرفق قرار المجلس 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁵⁰⁾؛

(ج) الموجز الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15(ج) من مرفق قرار المجلس 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁵¹⁾.

492- وفي الجلسة 26، المعقودة في 6 تموز/يوليه 2023، نظر مجلس حقوق الإنسان في نتائج استعراض الحالة في الأرجنتين واعتمدها (انظر الفرع بآ أدناه).

493- وتشمل نتائج استعراض حالة الأرجنتين تقرير الفريق العامل المعني بالاستعراض الدوري الشامل⁽⁵²⁾، وآراء الدولة موضوع الاستعراض بشأن التوصيات و/أو الاستنتاجات الواردة فيه، والتزاماتها الطوعية، وما قدمته، قبل اعتماد المجلس نتائج الاستعراض في جلسة عامة، من ردود على المسائل أو القضايا التي لم تُعالج بالقدر الكافي خلال جلسة التحاور في إطار الفريق العامل والتي قدمت قبل اعتماد مجلس حقوق الإنسان النتائج في جلسة عامة⁽⁵³⁾.

(49) A/HRC/WG.6/42/ARG/1

(50) A/HRC/WG.6/42/ARG/2

(51) A/HRC/WG.6/42/ARG/3

(52) A/HRC/53/5

(53) انظر أيضاً A/HRC/53/5/Add.1

1- آراء الدولة موضوع الاستعراض في التوصيات و/أو الاستنتاجات، والتزاماتها الطوعية، ونتائج الاستعراض

494- أعرب وفد الأرجنتين عن امتنانه لجميع الدول الأعضاء والدول المراقبة التي شاركت في الاستعراض الدوري الشامل للأرجنتين، وللمجموعة الثلاثية والمفوضية السامية لحقوق الإنسان. ودرست الأرجنتين بعناية التوصيات الـ 287 التي تلقتها وسعت، من أجل تحديد موقفها من كل واحدة منها، إلى الحصول على إسهامات من 20 مؤسسة وهيئة حكومية وطنية ذات خبرة محددة في المسائل ذات الصلة. ونتيجة لتلك المشاورات، أيدت الأرجنتين 271 توصية، وأحاطت علماً بـ 14 توصية، وقدمت توضيحات إضافية بشأن التوصيتين المتبقيتين، مع تحديد أجزاء التوصيات التي حظيت بالتأييد والأجزاء التي أُحيط بها علماً.

495- وكرر الوفد الالتزامات الطوعية التي تعهدت بها الأرجنتين خلال دورة الفريق العامل المعني بالاستعراض الدوري الشامل. وفي هذا الصدد، تعهدت الأرجنتين باتخاذ التدابير اللازمة للتعجيل بالمحاكمات وتعزيز التحقيقات وتقديم المزيد من الدعم للضحايا في سياق العملية الوطنية للذاكرة والحقيقة والعدالة وجبر الضرر الناجم عن الجرائم ضد الإنسانية المرتكبة خلال فترة الحكم الديكتاتوري الماضية. وتعتزم الأرجنتين مواصلة التحقيق والمعاقبة على الجرائم ضد الإنسانية المرتكبة بدافع العوامل الاقتصادية وتوطيد السياسة المتعلقة بتعيين مواقع للذاكرة، بما في ذلك من خلال الترويج لإدراج متحف وموقع الذاكرة في اليونسكو للتراث العالمي وافتتاح فضاء كامبو دي مايو مايو للذاكرة خلال العام الحالي.

496- والتزمت الأرجنتين أيضاً باتخاذ خطوات كبيرة في القضاء على العنف المؤسسي. وسعيًا إلى تحقيق هذا الهدف، ستواصل الحكومة، في جملة أمور، الترويج لسن قانون شامل لمكافحة العنف المؤسسي، من شأنه أن ينشئ أدوات لمنع هذا النوع من العنف على الصعيد الوطني، وتوفير الدعم والتعويض للضحايا.

497- وتعهدت الأرجنتين بمواصلة تعزيز الحوار والحل السلمي فيما يتعلق بالمطالبات الإقليمية للسكان الأصليين.

498- وتعهدت الأرجنتين أيضاً بمواصلة التنفيذ الكامل للقانون المتعلق بإنهاء الطوعي للحمل في جميع أنحاء البلد، وتعزيز البرامج الخاصة بضحايا العنف الجنساني، وضمان حصول مجتمعات المثليات والمثليين ومزدوجي الميل الجنسي ومغايري الهوية الجنسانية وأحرار الهوية الجنسانية وحاملي صفات الجنسين وأفراد الفئات الجنسانية الأخرى على حقوقهم. وستعمل الأرجنتين أيضاً على تعزيز الإنشاء القانوني لنظام رعاية شامل، وتوسيع نطاق عروض الخدمات والبنية التحتية للرعاية، وتكييف جداول العمل لتلبية احتياجات تقديم الرعاية وتعديل سياسة إجازات العمل.

499- وتعهدت الأرجنتين بالترويج لاعتماد قانون جديد بشأن الإعاقة من منظور جنساني ومتعدد الجوانب والثقافات، يُعترف بموجبه بالأشخاص ذوي الإعاقة كأعضاء فاعلين في المجتمع ويتوافق تماماً مع الالتزامات الناشئة عن اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة.

500- وستحافظ الأرجنتين على التزامها الثابت بزيادة الوعي المجتمعي للقضاء على خطاب الكراهية والتمييز، وتعزيز الإصلاحات لضمان حسن سير عمل المؤسسات القائمة على سيادة القانون لضمان الديمقراطية والاحترام الكامل لحقوق الإنسان.

501- وفي الختام، أشار الوفد إلى أنه في حين تلقت الأرجنتين 21 توصية خلال الاستعراض الدوري الشامل الأول للدولة، فإنها تلقت 287 توصية خلال الاستعراض الحالي. وبينت الزيادة أهمية الاستعراض

الدوري الشامل كأداة لتعزيز حقوق الإنسان وتقوية التعاون والحوار اليومي مع المقاطعات ومنظمات المجتمع المدني ومجلس حقوق الإنسان والمجتمع الدولي من خلال قنوات التعاون المختلفة.

2- تعليقات عامة مقدمة من المؤسسة الوطنية لحقوق الإنسان في الدولة موضوع الاستعراض

502- ذكر مكتب أمين المظالم (بيان بالفيديو) أن الوضع الحالي لحقوق الإنسان في البلد هو وضع متأزم يتسم بمعدل تضخم سنوي يتجاوز 100 في المائة ومعدل فقر يبلغ 39.2 في المائة بين السكان. وشدد على أهمية اتخاذ الأرجنتين عدة تدابير لمعالجة التوصيات الواردة. وشملت تلك التدابير التصديق على المعاهدات وتعيين أمين مظالم مستقل بما يتماشى مع مبادئ باريس. ولفتت الانتباه إلى عدم وجود خطط واستراتيجيات شاملة، مثل خطة عمل وطنية بشأن حقوق الإنسان، وخطة وطنية لمكافحة التمييز، وخطة عمل وطنية بشأن الأعمال التجارية وحقوق الإنسان، وسلطت الضوء على الشواغل المتعلقة باكتظاظ السجون والعنف ضد المرأة.

3- الآراء التي أعربت عنها الدول الأعضاء والدول المراقبة في مجلس حقوق الإنسان بشأن نتائج الاستعراض

503- خلال اعتماد نتائج استعراض الأرجنتين، أدلى 15 وفداً ببيانات.

504- وأعربت أرمينيا عن تقديرها لمشاركة الأرجنتين البناءة في عملية الاستعراض الدوري الشامل. وأثنت على الجهود التي تبذلها الأرجنتين للنهوض بحقوق الإنسان وتعزيز ثقافة الاحترام والكرامة والمساواة. وأقرت أرمينيا بالجهود التي تبذلها الأرجنتين لتعزيز المساواة بين الجنسين ومكافحة العنف ضد المرأة وحماية حقوق الفئات الضعيفة وأيدت تلك الجهود. وأعربت عن إعجابها بالالتزام الأرجنتين بتأييد عدد كبير من التوصيات، بما في ذلك التوصيتان اللتان قدمتهما أرمينيا.

505- ولاحظت بوتسوانا مع التقدير أن الأرجنتين أيدت التوصيتين اللتين قدمتهما بوتسوانا، وهما التوصية المتعلقة بتنظيم حملات توعية شاملة بشأن السياسات المتعلقة بالعنف الجنساني، ولا سيما في المناطق الريفية، والتوصية المتعلقة بصياغة سياسات تلبى احتياجات المرأة في جميع المجتمعات المحلية في البلد.

506- وسلطت البرازيل الضوء على مرور 200 عام على العلاقات الدبلوماسية بين البرازيل والأرجنتين التي تعدّ علامة فارقة في العلاقات الدبلوماسية بين البلدين، مؤكدة الالتزام المشترك بتعزيز حقوق الإنسان وحمايتها باعتبارها حجر الزاوية في تعاونهما وهويتها الديمقراطية. وأشادت البرازيل بالأرجنتين للتقدم الذي أحرزته الدولة نحو تحقيق المساواة بين الجنسين والتقدم المحرز في تعزيز وحماية حقوق الأقليات والفئات الضعيفة، بما في ذلك المثليات والمثليون ومزدوجو الميل الجنسي ومغايرو الهوية الجنسية وأحرار الهوية الجنسية وحاملو صفات الجنسين وعديمو الرغبة الجنسية. ورحبت البرازيل بالتدابير الهامة التي اعتمدها الأرجنتين لتعزيز سياسات الذاكرة والحقيقة والتعويض.

507- ولاحظت بوركينا فاسو باهتمام قبول الأرجنتين 271 توصية من أصل 287 توصية قدمت أثناء الاستعراض الدوري الشامل للدولة، بما في ذلك التوصيات التي قدمتها بوركينا فاسو المتعلقة بوضع سياسة وطنية لتعزيز وحماية حقوق الطفل وتوسيع نطاق الخطة الوطنية لمنع حمل المراهقات غير المرغوب فيه لتشمل جميع المناطق المحلية في البلد. وشجعت بوركينا فاسو الأرجنتين على مواصلة تعزيز حالة حقوق الإنسان في البلد وحثت الدولة على تنفيذ التوصيات التي قبلتها تنفيذاً فعالاً.

508- ولاحظت الكامبيرون بارتياح التحسن الكبير في حماية حقوق الإنسان وتعزيزها في الأرجنتين وشجعت الدولة على مواصلة وضع الخطة الوطنية لمكافحة التمييز.

509- ولاحظت شيلي بارتياح قبول الأرجنتين للتوصيات التي قدمتها شيلي وأعربت عن أملها في أن يؤدي تنفيذها إلى إحراز تقدم ملموس في جميع المجالات التي تم تناولها، مع التركيز بشكل خاص على الفئات التي تعاني أشد حالات الضعف. وسلطت شيلي الضوء على الالتزامات الطوعية التي تعهدت بها الأرجنتين، والتي تهدف إلى القضاء على العنف المؤسسي، وتعزيز الدعم لضحايا العنف الجنساني، وحماية حقوق مجتمعات المثليات والمثليين ومزدوجي الميل الجنسي ومغايري الهوية الجنسانية وأحرار الهوية الجنسانية وحاملي صفات الجنسين وأفراد الفئات الجنسانية الأخرى، والترويج لقانون شامل للجنسين بشأن الإعاقة. وبالإضافة إلى ذلك، أشادت شيلي بدور الأرجنتين القيادي على المستوى المتعدد الأطراف، مثل دورها في مجموعة الأصدقاء الداعمة للخبير المستقل المعني بالحماية من العنف والتمييز على أساس الميل الجنسي والهوية الجنسانية.

510- وأشادت الصين بجهود الأرجنتين وإنجازاتها في مجال تعزيز حقوق الإنسان وحمايتها، بما في ذلك تعزيز التنمية الاقتصادية والاجتماعية والضمان الاجتماعي، وتطوير التعليم والخدمات الصحية، وسن قوانين لحماية حقوق الفئات الضعيفة. ورحبت الصين بقبول الأرجنتين جميع التوصيات التي قدمتها الصين وأعربت عن أملها في أن تواصل الدولة تعزيز التنمية الاقتصادية والاجتماعية المستدامة.

511- ورحبت كوبا بالمشاركة النشطة للأرجنتين في عملية الاستعراض الدوري الشامل. ولاحظت بإيجابية العدد الكبير من التوصيات التي أيدتها الأرجنتين والتقدم الذي أحرزته الدولة نحو القضاء على العنف المؤسسي. وأعربت كوبا عن تقديرها لقبول الأرجنتين التوصيتين اللتين قدمتهما كوبا بشأن مواصلة وضع تدابير حكومية لتيسير حصول الجميع على خدمات الصحة الجنسية والإنجابية وبشأن مواصلة البرامج المشتركة بين المؤسسات التابعة لوزارة شؤون المرأة والمساواة بين الجنسين والتنوع لمنع العنف الجنساني والقضاء عليه وحماية ضحاياه.

512- وشكرت جيبوتي الأرجنتين على العرض الذي قدمته والذي سلط الضوء على جهود البلد والتزاماته في مجال حماية حقوق الإنسان وتعزيزها. ورحبت جيبوتي بقبول الأرجنتين عدداً كبيراً من التوصيات التي تلقتها ولا سيما التوصيتان اللتان قدمتهما جيبوتي.

513- وشكرت إثيوبيا وفد الأرجنتين على بيانه. وأعربت عن تقديرها لتأييد عدد كبير من التوصيات ورحبت بالإجراءات الطوعية التي اتخذتها حكومة الأرجنتين لضمان الحق في العمل وحصول الجميع على الرعاية الصحية العامة المجانية والشاملة. وشجعت الأرجنتين على اتخاذ جميع التدابير اللازمة لضمان التنفيذ الكامل للتوصيات التي قبلتها.

514- وأعربت غابون عن تقديرها للإرادة القوية التي أبدتها الأرجنتين لتحسين أداء مؤسسات البلد وضمان الاحترام الكامل لحقوق الإنسان. ورحبت بإنشاء وزارة المرأة والأجناس والتنوع، ووضع خطة عمل وطنية لمكافحة العنف الجنساني للفترة 2022-2024، ووضع استراتيجيات لمساعدة النساء المحرومات من الحرية.

515- وأعربت الهند عن تقديرها لمشاركة الأرجنتين البناءة خلال عملية الاستعراض الدوري الشامل. وأعربت أيضاً عن تقديرها لأن الأرجنتين أيدت ما يصل إلى 271 توصية، بما في ذلك التوصيات الثلاث التي قدمتها الهند.

516- وأشادت إندونيسيا بقرار الأرجنتين دعم معظم التوصيات، بما في ذلك جميع التوصيات الثلاث التي قدمتها إندونيسيا بشأن تعزيز تدابير مكافحة خطاب الكراهية، وتحسين سياسات القضاء على الفقر،

و لضمان التنفيذ الفعال لخطة العمل الوطنية لمكافحة العنف الجنساني. وأعربت عن تقديرها لالتزام الدولة بمواصلة التعاون الكامل مع آليات حقوق الإنسان وتحسين وتعزيز حماية حقوق الإنسان في البلد.

517- وأثنت ملديف على الأرجنتين للجهود المتواصلة التي تبذلها لتعزيز وحماية حقوق الإنسان على الصعيدين الوطني والدولي. ولاحظت مع التقدير دعم الدولة لكلتا التوصيتين اللتين قدمتهما ملديف للتصدي للعنف الجنساني من خلال إنشاء بيوت آمنة وتحسين الظروف في مراكز الاحتجاز من خلال تخصيص الأموال والموارد البشرية الكافية.

518- ورحب المغرب باستمرار انخراط الأرجنتين في عملية الاستعراض الدوري الشامل والتفاعل البناء مع آليات الدولة. وأثنى على الجهود التي تبذلها الأرجنتين في مجال مكافحة التعذيب وشجعت السلطات الأرجنتينية على تعزيز سياساتها الرامية إلى مكافحة التمييز وكراهية الأجانب.

4- تعليقات عامة أدلت بها جهات معنية أخرى

519- أثناء اعتماد نتائج استعراض الأرجنتين، أدلى ثمانية من أصحاب المصلحة الآخرين ببيانات.

520- وسلط المؤتمر اليهودي العالمي (بيان بالفيديو) الضوء على أهمية الجالية اليهودية في الأرجنتين، والتي احتلت المرتبة الثالثة من حيث الحجم في المنطقة. وكانت الجالية ممثلة سياسياً من جانب وفد الرابطة اليهودية الأرجنتينية الذي يقدم سنوياً تقريراً عن معاداة السامية في الأرجنتين. وأثنت على إدراج التثقيف بشأن محرقة اليهود في المناهج الدراسية الأساسية المشتركة الوطنية. ومع ذلك، لاحظت أن التحقيقات في الهجوم الإرهابي بالقنابل على سفارة إسرائيل في عام 1992 والهجوم على مبنى الرابطة الإسرائيلية الأرجنتينية المتبادلة في عام 1994 لم تُحسم بالكامل بعد.

521- ورحب معهد ماريا أوسيليا تريتششي الدولي لأتباع دون بوسكو الساليزيين (بيان بالفيديو)، في بيان مشترك مع منظمة العمل التطوعي الدولي من أجل المرأة والتعليم والتنمية، بقبول الأرجنتين للتوصيات المتعلقة بالتعليم الجيد الشامل للجميع. ومع ذلك، لاحظ البيان استمرار بعض أوجه القصور، لا سيما تلك التي تؤثر على الطلاب ذوي الإعاقة، والتي أدت إلى زيادة عدد المتسربين من المدارس. وفيما يتعلق بالتوصيات المقبولة المتعلقة بالعنف ضد الأطفال والمرافقين والنساء، أكد التقرير ضرورة اتخاذ إجراءات حاسمة ضد مرتكبي الاعتداءات. وأعرب عن القلق إزاء المرسوم رقم 2021/112 الصادر عن مقاطعة تشوبوت، والذي قلل من مشاركة السكان الأصليين ومن سلطتهم في اتخاذ القرار فيما يتعلق بأراضيهم. وأوصت الأرجنتين بما يلي: اتخاذ خطوات لضمان التعليم الشامل والجيد للجميع؛ وتشديد العقوبات الجنائية على إساءة المعاملة، بما في ذلك العنف الأسري، ضد الأطفال والمرافقين والنساء؛ وحماية حقوق السكان الأصليين في أراضيهم والمشاركة الفعالة في عمليات صنع القرار المتعلقة بحقوقهم.

522- وأثنى مركز الحقوق الإنجابية (بيان بالفيديو) على الأرجنتين لقبولها التوصيات المتعلقة بالصحة والحقوق الجنسية والإنجابية والتزام الدولة بالتنفيذ الكامل للقانون المتعلق بالإجهاض الطوعي للحمل. ومع ذلك، أعربت عن قلقها بشأن الدعاوى القضائية الـ 37 المرفوعة بشأن هذا القانون وبشأن الحواجز القائمة أمام الوصول إلى الإجهاض في المقاطعات. وأعاق عدم توفر المعلومات المتاحة عن القانون في جميع أنحاء البلد، فضلاً عن التطبيق غير المتكافئ لبروتوكول وزارة الصحة لعام 2021 في مختلف المناطق، التنفيذ الفعال للقانون. وبالإضافة إلى ذلك، استمر التأخير في الاستجابة لطلبات الإجهاض. وحث المركز الأرجنتيني على معالجة هذه القضايا وضمان تطبيق القانون المتعلق بالإجهاض على قدم المساواة بين جميع النساء وعدم التمييز بينهن. وعلاوة على ذلك، دعت الأرجنتين إلى إعطاء الأولوية لصحة الأمهات وتوفير الرعاية الجيدة والوفاء بالتزامها بمنع العنف أثناء الولادة والمعاقبة عليه تماشياً مع الحكم الذي

أصدرته مؤخراً محكمة البلدان الأمريكية لحقوق الإنسان في قضية بريتي ز أرسى وآخرون ضد الأرجنتين⁽⁵⁴⁾.

523- وأشادت منظمة إدموند رايس الدولية (بيان بالفيديو) بالأرجنتين لتأييدها التوصيات الرامية إلى اعتماد قانون شامل بشأن قضاء الأحداث يتماشى مع اتفاقية حقوق الطفل والمعايير الدولية لقضاء الأحداث. وأعربت عن تقديرها لالتزام الأرجنتين بضمان حصول جميع الأطفال على تعليم إلزامي عالي الجودة لجميع الأطفال ووضع سياسة تعليمية شاملة تضمن المساواة في الوصول إلى الأطفال ذوي الإعاقة في المدارس العادية. وعلاوة على ذلك، اعترفت بالجهود التي تبذلها الأرجنتين لمواءمة التشريعات المحلية المتعلقة بحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة مع اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة. وحثت الأرجنتين على اتخاذ تدابير استباقية لمعالجة جميع التوصيات الـ 271 التي حظيت بالتأييد، مع التركيز بشكل خاص على التعليم والأطفال والنساء والسكان الأصليين، ومواصلة الجهود لحماية المدافعين عن حقوق الإنسان والمدافعين عن الحقوق البيئية.

524- ودعت منظمة العفو الدولية (بيان بالفيديو) الأرجنتين إلى تنفيذ التوصيات التي أبدتها بشأن عدم التسامح مطلقاً مع العنف المؤسسي والتعذيب والاستخدام المفرط للقوة، وأكدت ضرورة إنشاء سجل شامل لحالات العنف. وشددت على الحاجة الملحة لتنفيذ التوصيات التي تهدف إلى القضاء على العنف ضد النساء وضد المثليات والمثليين ومزدوجي الميل الجنسي ومغايري الهوية الجنسانية وأحرار الهوية الجنسانية وحاملي صفات الجنسين وأفراد الفئات الجنسانية الأخرى، وضمان المساواة في الحصول على خدمات الصحة الجنسية والإنجابية، بما في ذلك الإجهاض، في جميع أنحاء الإقليم. وبالإضافة إلى ذلك، شددت على أهمية ضمان حقوق الملكية الجماعية للسكان الأصليين وحقوقهم في الموافقة الحرة والمسبقة والمستنيرة، وسلطت الضوء على ضرورة حماية الحق في الاحتجاج السلمي وحرية التعبير. ودعت الأرجنتين إلى الإسراع بتعيين شخص مسؤول في مكتب أمين المظالم وفقاً للتوصيات التي حظيت بالتأييد وملاء الشواغر في محكمة العدل العليا ومكتب النائب العام. وشجعت الحكومة على تقديم تقرير منتصف المدة عن التقدم المحرز في تنفيذ التوصيات.

525- وسلط الاتحاد اللوثري العالمي (بيان بالفيديو) الضوء على عدة تدابير يمكن أن تعزز حالة حقوق الإنسان في الأرجنتين. وشملت إصلاح نظام العدالة للإسراع في التحقيقات وحماية حقوق السكان الأصليين وضمان ملكية أراضيهم في ظل التوسع في المناطق الزراعية وأنشطة التعدين، لا سيما استخراج الليثيوم. وينبغي ألا تقلل الأرجنتين من تمويل الصحة والتعليم والإسكان والتنمية الاجتماعية من أجل سداد الديون لصندوق النقد الدولي، وينبغي أن تحافظ على الحق في الاحتجاج السلمي وتعزيز التشريعات البيئية لحماية الناس والبيئة من الآثار الضارة للسموم الزراعية وتقنيات التعدين المختلفة.

526- وأقرت وكالة المدن المتحدة للتعاون فيما بين الشمال والجنوب بالإصلاحات التي نفذتها الأرجنتين منذ الاستعراض السابق، والتي شملت قطاع العدالة والجيش والقانون الجنائي والمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة. وعلى الرغم من تلك الجهود، ظلت مساعي الدولة في مكافحة أزمة المناخ والتدهور البيئي محدودة. والجدير بالذكر أن الكونغرس لم يعتمد بعد مشروع القانون المتعلق بالأراضي الرطبة، الذي ظل معلقاً قيد النظر لأكثر من عقد من الزمن. ودعت الوكالة المجتمع الدولي إلى رصد التقدم الذي تحرزه الدولة في مجال السياسات الاجتماعية والبيئية، لا سيما تلك المتعلقة بمكافحة العنف ودعم الديمقراطية وحقوق الإنسان.

(54) الحكم الصادر في 16 تشرين الثاني/نوفمبر 2022.

527- وأعربت المنظمة الكندية للعمل من أجل السكان والتنمية عن تقديرها لتأييد الأرجنتين للتوصيات المتعلقة بالحقوق الجنسية وتحديدًا تلك المتعلقة بحقوق المثليات والمثليين ومزدوجي الميل الجنسي ومغايري الهوية الجنسانية وحاملي صفات الجنسين. وأثنت على جهود السلطة القضائية في إجراء تحقيقات مستقلة ونزيهة وشفافة. بيد أنها أعربت عن أسفها لعدم وجود توصيات محددة تتعلق بالحقوق الجنسية والإنجابية للأشخاص ذوي الإعاقة، وحثت الأرجنتين على ضمان إتاحة خدمات وحقوق الصحة الجنسية والإنجابية للأشخاص ذوي الإعاقة، ولا سيما النساء. وبالإضافة إلى ذلك، دعت الأرجنتين إلى التعجيل بالعملية التشريعية الرامية إلى التصديق على اتفاقية البلدان الأمريكية للقضاء على جميع أشكال التمييز ضد الأشخاص ذوي الإعاقة، وشجعت الدولة على تنفيذ التوصيات التي قبلتها والالتزامات المنبثقة عن الاستعراض الجاري، مع اعتماد نهج شامل متعدد الجوانب بمشاركة نشطة من المجتمع المدني.

5- الملاحظات الختامية المقدمة من الدولة موضوع الاستعراض

528- قال نائب رئيس مجلس حقوق الإنسان إن المعلومات المقدمة تفيد بأن الأرجنتين أيدت 271 توصية وأحاطت علماً بما مجموعه 14 توصية، من أصل 287 توصية تلقتها. وقدم توضيح إضافي بشأن توصيتين أخريين، لبيان الأجزاء التي حظيت بالتأييد والأجزاء التي أحيط بها علماً.

529- وشدد الوفد في ملاحظاته الختامية على أن الأرجنتين ستحتفل بالذكرى الأربعين لاستعادة ديمقراطيتها في 10 كانون الأول/ديسمبر 2023، بالتزامن مع الاحتفال بالذكرى الخامسة والسبعين لاعتماد الإعلان العالمي لحقوق الإنسان. وكان لتلك المحطات الهامة أهمية كبيرة بالنسبة للأرجنتين، حيث كانت حقوق الإنسان جزءاً لا يتجزأ من الهوية الديمقراطية للبلد. وفي هذا السياق، كان الاستعراض الدوري الشامل بمثابة أداة قيمة في إطار النظام العالمي لحقوق الإنسان، حيث أتاح للأرجنتين فرصة لتقييم التقدم المحرز وصياغة رؤية جماعية للمستقبل.

530- وشدد الوفد على أن نتائج الاستعراض الدوري الشامل ستكون بمثابة خريطة طريق للجهود المتواصلة التي تبذلها الأرجنتين لدعم حقوق الإنسان في إطار ديمقراطيتها وتعزيز التعاون بين جميع الجهات الفاعلة ذات الصلة، بما في ذلك منظمات المجتمع المدني، والمجتمع الدولي، من أجل تنفيذ التوصيات الواردة تنفيذاً فعالاً.

غابون

531- أجري الاستعراض المتعلق بغابون في 24 كانون الثاني/يناير 2023 وفقاً لجميع الأحكام ذات الصلة الواردة في قرارات ومقررات مجلس حقوق الإنسان ذات الصلة، واستند إلى الوثائق التالية:

(أ) التقرير الوطني المقدم من غابون وفقاً للفقرة 15(أ) من مرفق قرار مجلس حقوق الإنسان 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁵⁵⁾؛

(ب) التجميع الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15(ب) من مرفق قرار المجلس 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁵⁶⁾؛

(55) A/HRC/WG.6/42/GAB/1.

(56) A/HRC/WG.6/42/GAB/2.

(ج) الموجز الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15(ج) من مرفق قرار المجلس 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁵⁷⁾.

532- وفي الجلسة 26، المعقودة في 6 تموز/يوليه 2023، نظر مجلس حقوق الإنسان في نتائج استعراض الحالة في غابون واعتمدها (انظر الفرع باء أدناه).

533- وتشمل نتائج استعراض الحالة في غابون تقرير الفريق العامل المعني بالاستعراض الدوري الشامل⁽⁵⁸⁾، وآراء الدولة موضوع الاستعراض بشأن التوصيات و/أو الاستنتاجات الواردة فيه، والتزاماتها الطوعية، وما قدمته، قبل اعتماد المجلس نتائج الاستعراض في جلسة عامة، من ردود على المسائل أو القضايا التي لم تُعالج بالقدر الكافي خلال جلسة التفاوض في إطار الفريق العامل والتي قُدمت قبل اعتماد مجلس حقوق الإنسان النتائج في جلسة عامة⁽⁵⁹⁾.

1- آراء الدولة موضوع الاستعراض في التوصيات و/أو الاستنتاجات، والتزاماتها الطوعية، ونتائج الاستعراض

534- شدد وفد الغابون (بيانات حضورية وباليديو) على أن التقرير الوطني للغابون أكد التزام البلد ببذل المزيد من الجهود لتعزيز حقوق الإنسان وحمايتها على الصعيدين الوطني والدولي.

535- وبعد دراسة متأنية للتوصيات الـ 259 التي قدمتها الـ 101 دولة أثناء استعراض الحالة في غابون، والتي تتماشى مع الإصلاح والتوجهات السياساتية للحكومة وبرامجها في مجال حقوق الإنسان، حظيت 230 توصية منها بتأييد غابون التي أحاطت علماً بـ 29 توصية.

536- وأشار الوفد إلى أن حكومة غابون، بقبولها جميع تلك التوصيات تقريباً، إنما قصدت ببساطة إعادة تأكيد إرادتها الراسخة وتصميمها على العمل أكثر من أجل الأعمال الفعال لحقوق الإنسان في سبيل ضمان الرفاه والسلام والهدوء والتنمية للشعب الغابوني وجميع من يعيشون في الإقليم الوطني.

537- أما التوصيات الـ 230 التي قُبلت، والتي نُفذت أو يجري تنفيذها، فهي تتعلق بجملة أمور منها: الحماية الاجتماعية؛ وضمان حقوق الإنسان في أماكن الاحتجاز؛ وضمان ممارسة حريات التعبير والتجمع وتكوين الجمعيات؛ ومواءمة الإطار القانوني الوطني مع المعاهدات الدولية؛ وتمكين المرأة والمساواة بين الجنسين؛ وحقوق الطفل؛ وحقوق العمال المهاجرين.

538- وبالإضافة إلى ذلك، منذ استعراض كانون الثاني/يناير 2023، أُحرز تقدم كبير في تنفيذ بعض التوصيات التي تم قبولها. وفي هذا الصدد، تجدر الإشارة إلى ما يلي: تجديد مركز الانتخابات الغابونية، وهي هيئة مسؤولة عن تنظيم الانتخابات السياسية، والتي كانت تتألف بالتساوي من ممثلي الأغلبية وممثلي المعارضة؛ وعقد مشاورات سياسية شاملة، بمبادرة من رئيس غابون، أدت على وجه الخصوص إلى اعتماد تخفيض مدة الولايات الانتخابية الرئيسية والسندات المطلوبة من المرشحين في مختلف الانتخابات السياسية، في القانون الانتخابي، بهدف تعزيز مشاركة جميع الغابونيين في العمليات الانتخابية؛ واعتماد الجمعية الوطنية في 29 حزيران/يونيه مشروع قانون إعادة تنظيم اللجنة الوطنية لحقوق الإنسان بما يتماشى مع مبادئ باريس. وتتمثل الخطوات التالية في إصدار هذا القانون واختيار أعضاء اللجنة والجانب العملي من تأسيسها.

(57) A/HRC/WG.6/42/GAB/3.

(58) A/HRC/53/6.

(59) انظر أيضاً A/HRC/53/6/Add.1.

539- وبما أن التوصيات الـ 29 المذكورة تتعلق بقضايا تتعارض مع القيم والممارسات الثقافية السائدة حالياً في المجتمع، والتي بطبيعتها لا تتغير إلا مع مرور الوقت وتطور المجتمع، فلا يمكن تنفيذ هذه التوصيات بشكل موثوق.

540- ووجدت غابون التزامها بمواصلة الحوار في إطار الاستعراض الدوري الشامل وهيئات المعاهدات وبتنفيذ جميع التوصيات التي قبلتها.

2- الآراء التي أعربت عنها الدول الأعضاء والدول المراقبة في مجلس حقوق الإنسان بشأن نتائج الاستعراض

541- أدلى 16 وفداً ببيانات أثناء اعتماد نتائج الاستعراض المتعلق بغابون.

542- وأعربت الهند عن تقديرها لمشاركة الحكومة البناءة في كامل مراحل الاستعراض، وهو ما يعكس الالتزام القوي بعملية الاستعراض الدوري الشامل، وأعربت عن تقديرها لقبول غابون ما يصل إلى 230 توصية قُدمت خلال الاستعراض.

543- وأشارت ليسوتو إلى الخطوات التي اتخذتها الحكومة للوفاء بالتزامات الدولة بتقديم التقارير من خلال إعداد تقارير الدولة الطرف بموجب مختلف معاهدات حقوق الإنسان. وشجعت غابون على مواصلة الجهود الرامية إلى التعجيل باعتماد مشروع القانون المتعلق بإعادة تنظيم اللجنة الوطنية لحقوق الإنسان والتصديق على الاتفاقية الدولية لحماية حقوق جميع العمال المهاجرين وأفراد أسرهم.

544- وأشادت ليبيا (بيان بالفيديو) بجهود الحكومة للوفاء بالتزامات الدولية للدولة والتقدم الملحوظ الذي أحرزته من خلال اعتماد العديد من الاستراتيجيات والخطط التنموية.

545- وأوصت ملاوي بأن تعتمد غابون خطة تنفيذ للتوصيات التي قبلتها وربط الخطة المذكورة بالمبادرات الجارية بما يتماشى مع أولويات البلد.

546- ولاحظت ملديف مع التقدير أن غابون قبلت التوصيتين اللتين قدمتهما ملديف بشأن تكثيف الجهود الرامية إلى زيادة فرص الحصول العادل على المياه النظيفة والصرف الصحي والنظافة الصحية من خلال المشاريع الجارية وبشأن تخصيص التمويل لتوفير اللوازم المدرسية للأطفال المنتمين إلى الفئات الضعيفة لإعمال حقهم في التعليم.

547- وأثنت موريتانيا على الإنجازات الإيجابية في مجال حقوق الإنسان والتدابير الأخرى التي اتخذتها غابون في مجال حقوق الإنسان، بما في ذلك الإصلاحات التشريعية والمؤسسية، واعتماد سياسات تهدف إلى حماية حقوق الإنسان وتعزيزها، والتعاون مع الآليات الدولية لحقوق الإنسان، والإصلاحات الانتخابية والقضائية.

548- ورحب المغرب بالجهود الكبيرة التي بذلتها غابون للوفاء بالتزاماتها الدولية، كما يتضح من خلال التصديق على العديد من اتفاقيات حقوق الإنسان. وشجعت السلطات على مواصلة جهودها من خلال إظهار اهتمام أكبر بحقوق المرأة.

549- وأعربت ناميبيا عن تقديرها لقبول غابون التوصيتين المتعلقةتين بضمان حرية التماس المعلومات وتلقيها ونقلها، بما في ذلك عن طريق وضع واعتماد قانون بشأن الحصول على المعلومات، وتعزيز الأطر التشريعية والمؤسسية لمنع الاتجار بالأشخاص وقمعه والمعاقبة عليه.

550- وشكرت نيبال غابون على قبولها معظم التوصيات المقدمة، بما في ذلك التوصيتان اللتان قدمتهما نيبال، ورحبت باعتماد استراتيجية تعزيز حقوق المرأة والحد من عدم المساواة بين الجنسين.

- 551- ورحبت نيجيريا بالتزام الحكومة المستمر بتعزيز وحماية حقوق الإنسان لمواطنيها. وشددت على الجهود الحثيثة لإصلاح اللجنة الوطنية لحقوق الإنسان وتعزيزها، امتثالاً لمبادئ باريس، وأثنت على غابون لإنشائها آلية وقائية وطنية.
- 552- ولاحظ الاتحاد الروسي أن معظم التوصيات قد قُبلت، بما في ذلك التوصيات التي قدمها الاتحاد الروسي. وأشار إلى التقدم المحرز في بناء إطار وطني في مجال تعزيز حقوق الإنسان وحمايتها، وسلط الضوء على الجهود المبذولة لتعزيز التسامح بين الأديان.
- 553- ولاحظت السنغال بارتياح التقدم الملحوظ الذي أحرزته غابون في تنفيذ التزامات الدولة بحماية وتعزيز حقوق الإنسان والوفاء بها. ورحبت باعتماد استراتيجية وطنية لتعزيز حقوق المرأة والحد من عدم المساواة بين الجنسين في عام 2020.
- 554- وهنأت سيراليون غابون على تأييدها 230 توصية من أصل 259 توصية وعلى تنفيذها بالفعل 24 توصية منها. وشجعت غابون على الإسراع في تنفيذ التوصيات المتبقية التي حظيت بالتأييد لضمان تحقيق عمليات الإصلاح الجارية.
- 555- ورحبت سنغافورة بقبول غابون توصياتها بشأن الحصول على الرعاية الصحية وحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة.
- 556- وحثت جنوب أفريقيا غابون على النظر في التصديق على البروتوكول الاختياري الملحق بالعهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية، والبروتوكول المتعلق بحقوق المرأة في أفريقيا الملحق بالميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب.
- 557- ورحبت سري لانكا (بيان بالفيديو) بالتزام غابون بمواصلة النهوض بحقوق المرأة والمشاركة العامة المتساوية وتعزيز حقوق الطفل.

3- تعليقات عامة أدلت بها جهات معنية أخرى

- 558- أثناء اعتماد نتائج استعراض الحالة في غابون، أدلى ستة من أصحاب المصلحة الآخرين ببيانات.
- 559- فقد أعرب مركز التجارة الدولية من أجل التنمية (بيان بالفيديو) عن قلقه إزاء حالة الحقوق المدنية والاعتقالات التعسفية وظروف السجون. وحث غابون على تعزيز حقوق المهاجرين من خلال التصديق على الاتفاقية الدولية لحماية حقوق جميع العمال المهاجرين وأفراد أسرهم واتخاذ التدابير المناسبة لضمان شفافية الانتخابات الرئاسية المقبلة. وأعرب عن تقديره لاعتماد الدولة برنامج إعادة تأهيل أماكن الاحتجاز والتزامها بتعزيز حقوق المرأة من خلال إنشاء مرصد حقوق المرأة واعتمادها، في 6 أيلول/سبتمبر 2021، قانوناً يهدف إلى القضاء على العنف ضد المرأة.
- 560- ورحب الملتقى الأفريقي للدفاع عن حقوق الإنسان بجهود غابون فيما يتعلق بالتوصية الخاصة بالحوار السياسي بين الأغلبية في السلطة والمعارضة، ولا سيما من خلال اعتماد نصوص تهدف إلى تعزيز الشفافية والأمانة في العملية الانتخابية. وأعرب عن تقديره للإصلاحات الرامية إلى تعزيز اللجنة الوطنية لحقوق الإنسان، وإنشاء آلية وطنية لمنع التعذيب، والالتزام بتعزيز التنوع البيولوجي والحفاظ على الغابات الاستوائية وحماية البيئة البحرية. وحث غابون على اتخاذ تدابير ملموسة للحد من أوجه عدم المساواة في التعليم التي تواجهها الفئات الضعيفة وضمان حرية التجمع السلمي وحرية تكوين الجمعيات وحرية الصحافة وحرية التعبير بشكل كامل من خلال إصلاح القانون ذي الصلة لعام 2017.

561- ورحبت المنظمة الثقافية الدولية لأفريقيا بالتدابير الإيجابية التي اتخذتها غابون لتحسين حماية حقوق الإنسان، ولا سيما من خلال القوانين والسياسات الرامية إلى تعزيز مكافحة التمييز والعنف والإفلات من العقاب. وسلطت الضوء على مخاوف كبيرة بشأن حرية التعبير وتكوين الجمعيات، وحالة المحتجزين، بما في ذلك ظروف الاحتجاز واحترام الضمانات الإجرائية. وشددت على ضرورة تعزيز حماية حقوق السكان الأصليين والأفراد الذين يعيشون في أوضاع هشّة، بمن فيهم الأشخاص ذوو الإعاقة.

562- وأشادت وكالة المدن المتحدة للتعاون فيما بين الشمال والجنوب بالجهود التي تبذلها غابون لتحسين ضمان وحماية حقوق المرأة والحد من أوجه عدم المساواة بين المرأة والرجل. وأشارت إلى إصلاح اللجنة الوطنية لحقوق الإنسان لتعزيز الامتثال لمبادئ باريس.

563- ورحبت الرابطة الدولية للتعاون بين الأديان بتعاون غابون المستمر مع مجلس حقوق الإنسان وبالتدابير التي اتخذتها الدولة لتعزيز الإطار التشريعي والمؤسسي المتعلق بحقوق الإنسان، بما في ذلك الجهود المبذولة لضمان الحصول على الحقوق الاقتصادية والاجتماعية وحماية الفئات الضعيفة، والإصلاحات المتعلقة بإلغاء تجريم المثلية الجنسية، وتأكيد المساواة في حصول المرأة على العمل واعتماد تشريع بشأن العنف ضد المرأة. ودعت غابون إلى تعزيز أحكام القانون الجنائي للقضاء على الجرائم الطقوسية من خلال إنشاء آلية لإعادة تأهيل الضحايا والتعويض عليهم وقبول اختصاص الهيئات المنشأة بموجب الصكوك الدولية لحقوق الإنسان، مثل لجنة مناهضة التعذيب، واللجنة المعنية بحقوق الإنسان. وشجعت المنظمة غابون على مكافحة الفساد ومعالجة اكتظاظ السجون ونقص النظافة والطعام في السجون والإسراع في إنشاء لجنة وطنية لحقوق الإنسان.

564- وأعربت منظمة مهندسو العالم عن قلقها إزاء الفساد، والاعتقالات ذات الدوافع السياسية، وانتهاك حرية التعبير، والنظام القضائي الذي تسيطر عليه السلطة التنفيذية. وقالت إن المؤسسات المشاركة في إدارة الانتخابات، مثل لجنة الانتخابات والمحكمة الدستورية، موالية للعائلة الرئاسية، وإن السلطات تتجاهل أي ادعاءات ضد كبار المسؤولين من تلك العائلة الحاكمة. وحثت المنظمة مجلس حقوق الإنسان على التحقيق في الإنكار المنهجي للعدالة والإجراءات القانونية الواجبة ووضع حد للإفلات من العقاب في غابون.

4- الملاحظات الختامية المقدمة من الدولة موضوع الاستعراض

565- قال نائب رئيس مجلس حقوق الإنسان إن المعلومات المقدمة تفيد بأن غابون أيدت 230 توصية وأحاطت علماً بما مجموعه 29 توصية، من أصل 259 توصية تلقتها.

566- وذكر وفد غابون (بيانات حضورية وبالفيديو) أنه بفضل الاهتمام المستمر الذي يوليه أعضاء مجلس حقوق الإنسان لحالة حقوق الإنسان في غابون، تمكن البلد في السنوات الأخيرة من إحراز تقدم كبير في ضمان حقوق جميع المواطنين بشكل فعال، ولا سيما أولئك الذين ينتمون إلى الفئات الأكثر ضعفاً، مثل النساء والأطفال والسكان الأصليين والأشخاص المحرومين من حريتهم. وتحققت هذه النتائج أيضاً بفضل مشاركة منظمات المجتمع المدني التي كان من واجبها اليقظة الدائمة لتذكير السلطات بضرورة ضمان الأعمال الفعال لحقوق الإنسان على الدوام.

567- وكان اعتماد نتائج الاستعراض الدوري الشامل الخاص بغابون نتوجاً لعملية تمكن خلالها جميع أعضاء مجلس حقوق الإنسان من ملاحظة التقدم الذي أحرزته غابون في هذا المجال، في ظل الزخم الكبير الذي أبداه رئيس غابون. ويبيّن هذا الاعتماد أيضاً التزام غابون الحازم بالتعاون الدائم مع جميع آليات حقوق الإنسان لإدراج الممارسات الجيدة في هذا المجال في مجموعة قوانينها.

568- وأكد الوفد من جديد اهتمام غابون الخاص بآلية الاستعراض الدوري الشامل. وقال إن غابون التزمت بتقديم تقرير منتصف المدة عن التقدم المحرز في تنفيذ التوصيات إلى الفريق العامل المعني بالاستعراض الدوري الشامل.

غانا

569- أجري الاستعراض المتعلق بغانا في 24 كانون الثاني/يناير 2023 وفقاً لجميع الأحكام ذات الصلة الواردة في قرارات ومقررات مجلس حقوق الإنسان ذات الصلة، واستند إلى الوثائق التالية:

(أ) التقرير الوطني المقدم من غانا وفقاً للفقرة 15(أ) من مرفق قرار مجلس حقوق الإنسان 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁶⁰⁾؛

(ب) التجميع الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15 (ب) من مرفق قرار المجلس 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁶¹⁾؛

(ج) الموجز الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15(ج) من مرفق قرار المجلس 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁶²⁾.

570- وفي الجلسة 26، المعقودة في 6 تموز/يوليه 2023، نظر مجلس حقوق الإنسان في نتائج استعراض الحالة في غانا واعتمدها (انظر الفرع بء أدناه).

571- وتشمل نتائج استعراض حالة غانا تقرير الفريق العامل المعني بالاستعراض الدوري الشامل⁽⁶³⁾، وآراء الدولة موضوع الاستعراض بشأن التوصيات و/أو الاستنتاجات الواردة فيه، والتزاماتها الطوعية، وما قدمته، قبل اعتماد المجلس نتائج الاستعراض في جلسة عامة، من ردود على المسائل أو القضايا التي لم تُعالج بالقدر الكافي خلال جلسة الحوار في إطار الفريق العامل والتي قدمت قبل اعتماد مجلس حقوق الإنسان النتائج في جلسة عامة⁽⁶⁴⁾.

1- الآراء التي أعربت عنها الدولة موضوع الاستعراض بشأن التوصيات و/أو الاستنتاجات وبشأن التزاماتها الطوعية والنتائج

572- أعرب وفد غانا عن تقديره لملاحظات وتوصيات الدول الـ 115 التي أخذت الكلمة والدول الثماني التي أرسلت أسئلتها المسبقة.

573- وتُعلق الحكومة أهمية كبيرة على عملية الاستعراض الدوري الشامل لكونها تعتبر أكثر آليات مجلس حقوق الإنسان مساعدة في فحص أداء جميع الدول الأعضاء في الأمم المتحدة في مجال حقوق الإنسان، وتضمن أيضاً وفاء الدول على نحو أفضل بالتزاماتها في هذا المجال. وتؤيد غانا طرائق آلية الاستعراض الدوري الشامل، لا سيما أنها عملية حكومية دولية غير ميسرة تديرها الدول وتعطي الأولوية

(60) [.A/HRC/WG.6/42/GHA/1](#)

(61) [.A/HRC/WG.6/42/GHA/2](#)

(62) [.A/HRC/WG.6/42/GHA/3](#)

(63) [.A/HRC/53/7](#)

(64) انظر أيضاً [.A/HRC/53/7/Add.1](#)

للدولة موضوع الاستعراض. وأكد الوفد من جديد دعم غانا لهذه الآلية التي أثبتت أنها إطار مثالي للمشاركة البناءة في إجراءات تعزيز وحماية حقوق الإنسان المنشودة.

574- وقد تلقت غانا 298 توصية، ودرستها عن كثب الآلية الوطنية للتنفيذ والإبلاغ والمتابعة واللجنة المشتركة بين الوزارات اللتان أعدتا التقرير الوطني. ومن أصل 298 توصية مقدمة، أيدت الحكومة 265 توصية كلياً، وأيدت 3 توصيات جزئياً وأحاطت علماً بما مجموعه 30 توصية. وقدمت توضيحات بشأن التوصيات المؤيدة جزئياً لتحديد الأجزاء التي أحاطت بها علماً وتلك التي أيدتها.

575- وتعلقت التوصيات أساساً بالمسائل التالية: التصديق على اتفاقيات حقوق الإنسان الرئيسية، ولا سيما البروتوكول الاختياري الثاني الملحق بالعهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية، والهادف إلى إلغاء عقوبة الإعدام؛ وحماية النساء والفتيات، مع التركيز على إغلاق "معسكرات احتجاز الساحرات" ووقف العنف ضد النساء والفتيات؛ وحماية حقوق الطفل بهدف إنهاء زواج الأطفال ووضع برامج تعليمية شاملة وخاصة، لا سيما لفتيات وأطفال المناطق الريفية والأطفال ذوي الاحتياجات الخاصة؛ ومكافحة الفساد؛ وحماية الصحفيين ووسائل الإعلام؛ وحماية المدافعين عن حقوق الإنسان؛ ومنع الاتجار بالأشخاص؛ وإعمال الحق في الصحة والحق في التعليم؛ وإعمال حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة.

576- وجلّ التوصيات المقبولة منقذة إلى حد ما. وعلى سبيل المثال، باشرت غانا التصديق على البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال واستغلال الأطفال في البغاء وفي المواد الإباحية.

577- ولضمان إقامة العدل بفعالية وتحسين ظروف السجناء في غانا، أُخضع قانون إدارة السجون لعام 1972 لمراجعة أسفرت عن صياغة مشروع قانون بهذا الخصوص. والحكومة ملتزمة بدعم مشروع القانون الذي يتضمّن توصية بتعزيز مديرية السجون كي تدار الخدمات المرتبطة بالصحة والزراعة بشكل منفصل. ويكمن الهدف من الوحدة الزراعية في تدريب السجناء على ممارسات زراعية محسّنة وفي توليد مداخيل تدعم الإنفاق الحكومي المخصص لإطعام السجناء.

578- ويجري اعتماد لوائح بشأن الإفراج المشروط في إطار عملية أوسع نطاقاً لاعتماد نظام عقوبات غير احتجازية ولتحسين بعض جوانب نظام السجون. وبالإضافة إلى ذلك، صيغ مشروع قانون بشأن عقوبة الخدمة المجتمعية للتخفيف من اكتظاظ السجون. ويتمثل التحدي الرئيسي لتنفيذ هذه البرامج في نقص التمويل المتاح.

579- وسُنّ قانون الاتجار بالبشر لعام 2005، الذي ينفذ بالفعل، لمنع الاتجار بالأشخاص والحد منه وإعادة تأهيل الضحايا وإعادة إدماجهم. وهو يهدف إلى ضمان معاقبة الجناة. وفي حال الاتجار بالأطفال، لا يمكن استخدام موافقة الطفل، أو أحد الوالدين أو الوصي على الطفل، كحجة للدفاع في إطار الملاحقة القضائية المباشرة بموجب القانون.

580- ويمثّل إنشاء المجلس الوطني للأشخاص ذوي الإعاقة مبادرة وطنية تهدف إلى تحسين وضع الأشخاص ذوي الإعاقة. ومع ذلك، حُرّم معظمهم من فوائد هذه المبادرات بسبب التأخر في اعتماد اللامركزية في عمل المجلس، كما ينص على ذلك قانون الأشخاص ذوي الإعاقة لعام 2006. وبسبب نقص التمويل أيضاً، لا تضطلع وحدة المجلس المعنية بالبيانات المصنفة، وهي مبادرة ترمي إلى الاحتفاظ بسجل موثوق للأشخاص ذوي الإعاقة كي يُسترشد به في صياغة السياسات، بعملها بشكل فعال.

581- وأنفقت الحكومة عامي 2019 و2020، في إطار جهودها لحل هذه المشكلة، ما مجموعه 4 ملايين سيدي غاني لتعزيز إدماج الرجال والنساء ذوي الإعاقة في البلد للسماح لهم بالمساهمة في التنمية

الاقتصادية، ومنحهم فرص الحصول على التمويل والعمل بفضل المبادرة الرئاسية لتمكين أصحاب المشاريع من الرجال والنساء ذوي الإعاقة.

582- وبفضل هذه المبادرة، تلقى حوالي 2000 رجل وامرأة من ذوي الإعاقة التدريب والدعم، ووُفِّرت 280 وظيفة مباشرة وغير مباشرة للنساء. وفي ظل نجاح هذه المبادرة، سيتعين توفير المزيد من التمويل لزيادة فوائدها.

583- وتجدر الإشارة إلى تلقي غانا حوالي 30 توصية بشأن إلغاء عقوبة الإعدام، وقد حظيت جميعها بالتأييد. وفي حين لاتزال تطبق الدولة وفقاً لاختيارها لعقوبة الإعدام، باشرت عملية تعديل الدستور العسيرة لإلغاء هذه العقوبة.

584- وتلقت غانا أسئلة بشأن قضايا أفراد مجتمع الميم الموسع وأُعرب لها عن بعض المخاوف من العنف الذي يتعرض له الذين يعلنون انتماءهم لهذا المجتمع. وأشار مرارا إلى مشروع القانون المتعلق بالحقوق الجنسية والقيم الأسرية. وقد أحاطت الحكومة علماً بالتوصيات المقدمة في هذا الصدد. ومشروع القانون لا يحظى بتأييد الحكومة بل يعكس فقط رأي أعضاء البرلمان الذين قدموه.

585- ومع ذلك، تتخذ غانا إجراءات إيجابية فيما يتعلق بهذا الموضوع. فقد قدم النائب العام إلى البرلمان رأياً حول دستورية مشروع القانون وكيفية اعتماده دون تقويض أي حكم من أحكام الدستور. ويكرّر الوفد التزام غانا بالتصدي لأيّ عنف يُرتكب ضد أي شخص لأغراض غير قانونية، بما فيها ميله الجنسي.

586- وقد نوقشت آراء غانا بشأن توصيات الاستعراض الدوري الشامل مع جميع الجهات الرئيسية صاحبة المصلحة، بما فيها البرلمان الذي التزم بدعم الآلية الوطنية للتنفيذ والإبلاغ والمتابعة في مهامها المتعلقة بالإبلاغ والمتابعة وفقاً لدورها المتمثل في ضمان تنفيذ التوصيات المقدمة خلال عملية الاستعراض الدوري الشامل لحالة الدولة.

587- ويكرّر الوفد التزام غانا بإجراء مشاورات مستفيضة حول هذا الموضوع. وفي هذا الصدد، تتعاون غانا بشكل وثيق مع المجتمع المدني في إعداد تقريرها. وترحب الحكومة بمشاركة المجتمع المدني ومساهمته في عملية التنفيذ. وسيواصل هذا التعاون عند إعداد تقرير منتصف المدة الخاص بالدولة.

2- تعليقات عامة مقدمة من المؤسسة الوطنية لحقوق الإنسان في الدولة موضوع الاستعراض

588- أشادت لجنة حقوق الإنسان والعدالة الإدارية في غانا (بيان بالفيديو) بالتقدم الذي أحرزته غانا في الوفاء بالتزاماتها في مجال حقوق الإنسان.

589- وحددت اللجنة أيضاً عدداً من القضايا التي يمكن تحسينها. وهي تشمل التصديق على البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال واستغلال الأطفال في البغاء وفي المواد الإباحية، والبروتوكول الاختياري الثاني الملحق بالعهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية، الهادف إلى إلغاء عقوبة الإعدام.

590- وشددت اللجنة كذلك على ضرورة تعميم حقوق المرأة في عملية صنع القرار، والقضاء على زواج الأطفال والزواج القسري المبكر، والتصدي لانتهاكات ممارسة السحر. وحثت غانا على ضمان مواءمة مشروع قانون الحقوق الجنسية والقيم الأسرية مع معايير حقوق الإنسان.

3- الآراء التي أعربت عنها الدول الأعضاء والدول المراقبة في مجلس حقوق الإنسان وكيانات الأمم المتحدة بشأن نتائج الاستعراض

- 591- أدلى 14 وفداً ببيانات أثناء اعتماد نتائج استعراض بغانا.
- 592- وأثنت سنغافورة على قبول غانا الغالبية العظمى من التوصيات المقدمة، بما فيها توصياتها الثلاث، مما يدل على التزام غانا المستمر بتعزيز وحماية حقوق الإنسان لشعبها بطريقة تُناسب السياق الوطني. وأعربت سنغافورة عن ثقتها في أن يكون لهذا النهج تأثير ملموس في الواقع.
- 593- وأعربت جنوب أفريقيا عن تقديرها لقبول غانا جميع توصياتها التي نصت على إدراج ضمانات لحقوق الإنسان في مشروع قانون التعدين والطاقة البترولية. وشجعت غانا على الاعتراف علناً بمشروعية عمل جميع المدافعين عن حقوق الإنسان والإسراع في اعتماد وتنفيذ القوانين التي تحظر الممارسات الضارة ضد النساء والفتيات.
- 594- ورحبت باكستان (بيان بالفيديو) بقبول غانا غالبية التوصيات، بما فيها توصياتها. ورحبت باعتماد الخطة الاستراتيجية المتعلقة بالعنف العائلي ودعم الضحايا، ووضع سياسات لحماية الطفل، وسن قانون الحق في الحصول على المعلومات لعام 2019، وإنشاء لجنة الحق في الحصول على المعلومات.
- 595- ورحبت أوكرانيا بقبول غانا توصياتها. وأشادت بالتزام الدولة بحماية حقوق الطفل، ولا سيما بالعمل على وضع خطة عمل وطنية لتعميم ممارسات منع عمل الأطفال. وأيدت أوكرانيا جهود الحكومة لضمان حماية الجميع من العنف عن طريق استراتيجيات مختلفة. وشجعت غانا على تقديم تقرير اختياري لمنتصف المدة.
- 596- وأشار برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (موئل الأمم المتحدة) إلى أن التوسع الحضري السريع وغير المخطط له أدى إلى ظهور مستوطنات عشوائية حيث لا يحصل السكان عموماً على الخدمات الأساسية الحضرية، بما فيها مياه الشرب والصرف الصحي. وهو ما يؤثر بشكل غير متناسب على النساء والفتيات والأشخاص المهمشين. وقد زادت الصدمات العالمية، مثل جائحة فيروس كورونا (كوفيد-19)، من تفاقم هذه المخاوف. ورحب موئل الأمم المتحدة بالجهود التي تبذلها غانا لتحقيق أمور منها تسريع تحقيق أهداف التنمية المستدامة.
- 597- ورحبت جمهورية تنزانيا المتحدة بالتزام غانا بتعزيز وحماية حقوق الإنسان لشعبها وأثنت على تأييد الدولة معظم التوصيات، بما فيها تلك المتعلقة بالحق في التعليم وحماية حقوق النساء والفتيات والحق في الصحة وحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة. وشجعت جمهورية تنزانيا المتحدة غانا على مواصلة جهودها لتعزيز حقوق الإنسان في البلاد.
- 598- وأثنت جمهورية فنزويلا البوليفارية على إنجازات غانا في مجال مكافحة الفقر، بما في ذلك الخطط السديدة لتوفير الحماية والرعاية الاجتماعية للشعب. وثمنت تنفيذ برنامج تعزيز سبل العيش لمكافحة الفقر، الذي قدم إعانات نقدية لأكثر من 340 000 أسرة في جميع أنحاء البلاد. وشجعت غانا على مواصلة تعزيز سياساتها الاجتماعية الناجحة.
- 599- وأعربت الجزائر عن تقديرها الكبير لتفاعل غانا الإيجابي مع آلية الاستعراض الدوري الشامل وقبولها معظم التوصيات التي تلقتها، بما فيها توصياتها الثلاث. وأكدت ثقتها في عدم ادخار غانا لأي جهد في تنفيذ التوصيات المقبولة.
- 600- ورحبت بوتسوانا (بيان بالفيديو) بالتعديلات القانونية التي أجرتها غانا لحماية حقوق الطفل وبالمبادرات الرامية إلى إشراك السلطات التقليدية في تعزيز المساواة بين الجنسين. كما رحبت بدعم الدولة

لتوصيتها اللتين تهدفان إلى زيادة منح التغذية المدرسية بشكل كافٍ لتحسين جودة الغذاء والتغذية وإعطاء الأولوية لتوعية عموم الناس بالممارسات الثقافية الصارة.

601- وأحاطت بوركينا فاسو علماً على نحو إيجابي بالمعلومات الإضافية التي قدّمها وفد غانا قبل اعتماد نتائج استعراض غانا. وأتت على قبول الدولة معظم التوصيات، بما فيها توصياتها التي تدعوها فيها إلى اعتماد خطط عمل على المستوى المحلي والقيام بأنشطة توعية لتعزيز إنفاذ القوانين التي تحظر الممارسات الصارة.

602- وأشادت الكاميرون بجهود دولة غانا وتقاريرها. وهنأت غانا على التحسن الكبير في حماية حقوق الإنسان وتعزيزها. وشجعت الكاميرون الحكومة على زيادة تعزيز الحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية.

603- وأعربت الصين عن تقديرها للتقدم الذي أحرزته غانا في تعزيز حقوق الإنسان وحمايتها. وواصلت غانا تحسين مستويات معيشة السكان، والحد من الفقر، وتعزيز فرص العمل، وتطوير التعليم والرعاية الصحية، وحماية حقوق الفئات الضعيفة، مثل النساء والأطفال والأشخاص ذوي الإعاقة. وأعربت الصين عن تقديرها لقبول غانا توصياتها، وتمنت لها تحقيق المزيد من الإنجازات في مجال تعزيز حقوق الإنسان وحمايتها.

604- ورحبت الكونغو بقبول غانا جل التوصيات المقدمة، ولا سيما توصيتها المتعلقة بتعزيز التصدي لاتهامات ممارسة السحر. وأعربت عن تقديرها الكبير لجهود غانا من أجل تعزيز الإنجازات في مجال تعزيز وحماية حقوق الإنسان ولتعاونها مع آليات الأمم المتحدة في هذا الصدد.

605- وأعربت كوبا عن تقديرها لقبول غانا توصياتها المتعلقة بوضع برامج لمكافحة الفقر وتعزيز الحقوق الأساسية لشعبها. وأقرت كوبا بالتقدم الكبير في قضايا المساواة بين الجنسين ورحبت بمشروع قانون الحقوق الجنسية والقيم الأسرية.

4- تعليقات عامة أدلت بها جهات معنية أخرى

606- أثناء اعتماد نتائج استعراض غانا، أدلت 10 جهات معنية أخرى ببيانات.

607- وأعربت الرابطة النسائية الدولية للسلم والحرية (بيان بالفيديو) عن قلقها إزاء استمرار الاتهامات بممارسة السحر وإزاء أعمال العنف والوصم التي تستهدف المتهمين، ومعظمهم من النساء. ورحبت بجهود غانا لمعالجة هذه المشكلة، بما في ذلك إغلاق "معسكرات احتجاز السحرة" وتجريم اتهامات السحر. ودعت إلى اتخاذ إجراءات فورية لضمان إعادة إدماج النساء بشكل آمن، واستفادتهن من تدابير الحماية، ومشاركتهن في عملية صنع القرار. ورأت أنه يجب دعم النساء المحتجزات في المعسكرات لكي يطالبن بحقوقهن وأنه ينبغي منحهن دوراً قوياً وفعالاً في جميع مراحل عملية صنع القرار.

608- وأعربت المنظمة الكندية للعمل من أجل السكان والتنمية (بيان بالفيديو) عن أسفها لعدم اتساق نهج غانا مع التوصيات المتعلقة بالصحة والحقوق الجنسية والإنجابية، لكن رحبت بقبول التوصيات الرامية إلى ضمان الحصول على الخدمات الحيوية، مثل وسائل منع الحمل والإجهاض الآمن والقانوني. وحثت غانا على إلغاء تجريم الإجهاض والتصدي للتمييز ضد الأقليات الجنسية والجنسانية. ودعت إلى إلغاء القوانين التمييزية، ولا سيما المادة 104 (1) (ب) من قانون الجرائم الجنائية، وإلى توفير التدريب للعاملين في مجال الرعاية الصحية بشأن الوصم والتمييز والعنف الجنساني، مع التركيز على تأثير هذه الأعمال على مكافحة فيروس نقص المناعة البشرية والسل.

609- وأثنت الحركة الدولية للدفاع عن الأطفال، في بيان مشترك مع منظمة الخطة الدولية، على قبول غانا جميع التوصيات المتعلقة بمشاركة الفتيات، وبمكافحة العنف ضد النساء والفتيات، وبإعمال الحق في تكوين الجمعيات والتجمع السلمي، وبمشاركة النساء والفتيات في الحكم وصنع القرار. وأقرت بالجهود المبذولة للتصدي للعنف، لكن سلّطت الضوء على ضرورة إنشاء مراكز لتقديم المشورة، واعتماد تدابير إيجابية لتشجيع تمثيل الفتيات في مناصب القيادة، وتنفيذ برامج للتوعية بهدف تعزيز المعايير الاجتماعية الإيجابية بشأن أدوار الجنسين وضمان الحماية المتساوية أثناء الاحتجاجات. وحثت غانا على اعتماد مشروع قانون الإجراءات الإيجابية لضمان حقوق الفتيات والنساء وتمثيلهن في مناصب القيادة.

610- وأقرت منظمة الإنسانيين الدولية (بيان بالفيديو) بتحسّن سجلّ حقوق الإنسان في غانا، لكن سلّطت الضوء على ضرورة إحراز المزيد من التقدم. وبدلاً من إغلاق "معسكرات احتجاز السحرة"، اقترحت التركيز على تجريم اتهامات ممارسة السحر ومعاينة المتورطين فيها وتقييف الجمهور. وأثنت على جهود مكافحة التمييز، لكن أشارت إلى مشاكل الوصول التي يواجهها الأشخاص ذوو الإعاقة والتمييز الذي يواجهه الأشخاص غير المتدينين وأفراد الأقليات الدينية. وأوضحت أن غانا لم تقبل أي توصيات بشأن حقوق المثليات والمثليين ومزدوجي الميل الجنسي ومغايري الهوية الجنسانية ومغايري الهوية الجنسانية وحاملي صفات الجنسين وغيرهم من الأشخاص، وأن مشروع القانون المتعلق بالحقوق الجنسية والقيم الأسرية قد ينتهك الحق في الخصوصية والتعبير والتنقل وتكوين الجمعيات والسكن والتعليم. وحثت غانا على إعادة النظر في مشروع القانون وقبول التوصيات المتعلقة بعدم تجريم العلاقات الجنسية المثلية.

611- وأعربت الرابطة الدولية للمثليات والمثليين (بيان بالفيديو)، في بيان مشترك مع الاتحاد الهولندي للجمعيات المعنية باندماج المثليات والمثليين، عن أسفها إزاء اكتفاء غانا بالإحاطة علماً بالتوصيات الـ 26 المتعلقة بالمثليات والمثليين ومزدوجي الميل الجنسي ومغايري الهوية الجنسانية وحاملي صفات الجنسين، وإزاء عدم التصدي للعنف والتمييز ضدهم، وللخطاب الضار للقادة الدينيين والتقليديين والسياسيين. وأشارت إلى أن مشروع القانون المتعلق بالحقوق الجنسية والقيم الأسرية يجرّم هويات ونشاط المثليات والمثليين ومزدوجي الميل الجنسي ومغايري الهوية الجنسانية وحاملي صفات الجنسين، وحثت غانا على إعادة النظر في موقفها.

612- ورحّبت منظمة مناصرو حقوق الإنسان (بيان بالفيديو)، في بيان مشترك مع الاتحاد الدولي المسيحي للعمل من أجل إلغاء التعذيب، بقبول غانا التوصيات الرامية إلى إلغاء عقوبة الإعدام، وأعربت عن استعدادها لدعم تنفيذها. وأشارت إلى تناقض حكم الإعدام مع الحق في الحياة، وعرضت قصيدة نظمها شخص يواجه عقوبة الإعدام وتؤكد على ضرورة وأهمية إلغاء عقوبة الإعدام. وحثت غانا على اعتماد تشريع لإلغاء عقوبة الإعدام وتخفيف أحكام الإعدام الصادرة، والتصديق على البروتوكول الاختياري الثاني للعهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية، الهادف إلى إلغاء عقوبة الإعدام.

613- وحثت منظمة إدموند رايس الدولية المحدودة (بيان بالفيديو) غانا على التصديق على البروتوكولين الاختياريين لاتفاقية حقوق الطفل ووضع خطة عمل وطنية بشأن حقوق الطفل. وشجعت غانا على التركيز على تقديم تعليم جيد، لا سيما في المناطق الريفية. ورحبت بدعم الدولة توصيات مكافحة أنشطة التعديين غير القانونية ومراعاة حقوق المجتمع المحلي. وحثت غانا على الإسراع باعتماد مشروع قانون الإجراءات الإيجابية للمساواة بين الجنسين وإزالة العقوبات التي تعترض حقوق المرأة في الأرض والملكية. وأعربت عن قلقها إزاء بطء الإصلاحات الرامية إلى مكافحة الفساد، ودعت إلى استقلالية إدارة المدعي العام ومكتب المدعي الخاص.

614- وقد رحّبت منظمة العفو الدولية (بيان بالفيديو) بتأييد غانا للتوصيات الداعية إلى التصديق على البروتوكول الاختياري الثاني الملحق بالعهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية، الهادف إلى إلغاء

عقوبة الإعدام، وحثّت الدولة على تخفيف أحكام الإعدام وإقرار وقف اختياري لتنفيذها وإلغاء عقوبة الإعدام. وأعربت اللجنة عن قلقها إزاء التمييز والعنف ضد المرأة، ولا سيما نفي المتهمات بممارسة السحر، ودعت إلى تنفيذ توصيات القضاء على هذه الممارسة، وسنّ مشروع قانون بشأن الاتهامات بممارسة السحر، ووضع خارطة طريق لإعادة إدماج الضحايا، وإغلاق جميع "معسكرات احتجاز السحرة". وأعربت عن أسفها لعدم تأييد التوصيات المتعلقة بأفراد مجتمع الميم، وسلطت الضوء على حوادث القمع، وأبدت معارضتها لمشروع القانون المتعلق بالحقوق الجنسية والقيم الأسرية.

615- وأقرّ الملتقى الأفريقي للدفاع عن حقوق الإنسان بإنشاء مكتب المدعي العام، وباعتماد إجراءات مكافحة تشويه الأعضاء التناسلية للإناث، وزيادة ميزانية التعليم، واعتماد استراتيجية لإنهاء زواج الأطفال. وأثنى على القيادة الإقليمية لغانا في مجال الأمن والديمقراطية. بيد أنه أعرب عن قلقه بشأن العقوبة البدنية وعمل الأطفال والعنف الجنساني وبطء الإصلاحات القضائية. ودعا الملتقى إلى مواصلة منع الفساد، وتوسيع نطاقه ليشمل قطاع الرعاية الصحية، وإغلاق "معسكرات احتجاز السحرة"، وحماية المهاجرين واللاجئين. كما حث غانا على سن قوانين تحظر العنف والتمييز على أساس الهوية الجنسية أو الميل الجنسي، وعلى التصديق على البروتوكول الاختياري الثاني الملحق بالعهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية، الهادف إلى إلغاء عقوبة الإعدام.

616- وأقرّ مركز التجارة الدولية من أجل التنمية بالتقدم الذي أحرزته غانا، مسلطاً الضوء على إنشاء مكتب المدعي الخاص، وسنّ قوانين بشأن الفساد، واعتماد التعليم الثانوي المجاني، ووضع مبادرات خاصة بالفتيات الحوامل والأشخاص ذوي الإعاقة، وسنّ مشروع قانون بشأن التعدين والمعادن. ورحب بجهود التصدي للعنف ضد المرأة وإعطاء الأولوية لحقوق الطفل. ودعا غانا إلى التصديق على اتفاقية الاتحاد الأفريقي لحماية ومساعدة النازحين داخلياً في أفريقيا والانضمام إلى اتفاقية عام 1954 بشأن وضع الأشخاص عديمي الجنسية. كما دعا غانا إلى حماية حرية التعبير ونزاهة الصحفيين، والتحقيق في التهديدات التي تستهدفهم، والحد من الوصم المتعلق بالصحة النفسية من خلال التدريب.

5- الملاحظات الختامية المقدمة من الدولة موضوع الاستعراض

617- قال نائب رئيس مجلس حقوق الإنسان إن المعلومات المقدمة تفيد بأن غانا أيدت 265 توصية وأحاطت علماً بما مجموعه 30 توصية، من أصل 298 توصية تلقتها. وقدمت غانا توضيحات إضافية بشأن ثلاث توصيات أخرى تبين الأجزاء التي حظيت بالتأييد وتلك التي أحيط بها علماً منها.

618- وكرّر وفد غانا الإعراب عن امتنانه لجميع الذين شاركوا بنشاط في جولة الاستعراض الدوري الشامل الرابعة لحالة غانا وأقروا بجهود الدولة. وقد أتاح الاستعراض لغانا فرصة إلقاء نظرة عامة على حالة حقوق الإنسان في الدولة وتحديد المجالات التي ينبغي أن تحظى بأولويتها. وحرص المجتمع المدني والمؤسسة الوطنية لحقوق الإنسان على أن تواصل الحكومة سعيها إلى تعزيز وحماية حقوق الإنسان لمواطنيها.

619- وتعهدت حكومة غانا بتقديم تقرير إلى مجلس حقوق الإنسان بشأن التقدم المحرز فيما يتعلق بمختلف التوصيات وبمواصلة التواصل مع الجهات صاحبة المصلحة المعنية، بما فيها منظمات المجتمع المدني، بهدف عدم إهمال أحد وطلب آرائهم في كيفية التغلب على أي تحديات قد تواجهها عند تنفيذ التوصيات.

620- وأعاد الوفد تأكيد التزام غانا بتعزيز وحماية حقوق الإنسان لشعبها من خلال ممارسة الحكم الرشيد وتطبيق السياسات الرامية إلى تحقيق التنمية الشاملة والمستدامة اللازمة لرفاهية شعبها. وتظل غانا ملتزمة بمواصلة تعزيز إطارها المؤسسي والتشريعي والإداري لتحسين تمتع شعبها بحقوق الإنسان.

بيرو

621- أُجري الاستعراض المتعلق ببيرو في 25 كانون الثاني/يناير 2023 وفقاً لجميع الأحكام ذات الصلة المنصوص عليها في قرارات مجلس حقوق الإنسان ومقرراته ذات الصلة، واستند إلى الوثائق التالية:

(أ) التقرير الوطني المقدم من بيرو وفقاً للفقرة 15(أ) من مرفق قرار المجلس 1/5 وللفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁶⁵⁾؛

(ب) التجميع الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15(ب) من مرفق قرار مجلس حقوق الإنسان 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار مجلس حقوق الإنسان 21/16⁽⁶⁶⁾؛

(ج) الموجز الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15(ج) من مرفق قرار المجلس 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁶⁷⁾.

622- وفي الجلسة 27، المعقودة في 7 تموز/يوليه 2023، نظر مجلس حقوق الإنسان في نتائج استعراض حالة حقوق الإنسان في بيرو واعتمدها (انظر الفرع بآ أدناه).

623- وتشمل نتائج استعراض حالة بيرو تقرير الفريق العامل المعني بالاستعراض الدوري الشامل⁽⁶⁸⁾، وآراء الدولة موضوع الاستعراض بشأن التوصيات و/أو الاستنتاجات الواردة فيه، والتزاماتها الطوعية، وما قدمته، قبل اعتماد المجلس نتائج الاستعراض في جلسة عامة، من ردود على المسائل أو القضايا التي لم تُعالج بالقدر الكافي خلال جلسة الحوار في إطار الفريق العامل والتي قدمت قبل اعتماد مجلس حقوق الإنسان النتائج في جلسة عامة⁽⁶⁹⁾.

1- الآراء التي أعربت عنها الدولة موضوع الاستعراض بشأن التوصيات و/أو الاستنتاجات وبشأن التزاماتها الطوعية والنتائج

624- أشار وفد بيرو (بيان شخصي وبيان بالفيديو) إلى وجود خطأ مادي في الصفحة 5 من إضافة تقرير الفريق العامل المعني بالاستعراض الدوري الشامل لحالة بيرو فيما يتعلق بعدد الضحايا الذين زارت اللجنة المتعددة القطاعات أسرهم. وأوضح أنه ينبغي الإشارة في الوثيقة إلى زيارة اللجنة لـ 111 أسرة بدلا من 11 أسرة. وقد قُدم طلب لتصحيح هذا الخطأ.

625- وبيرو، في إطار التزاماتها الدولية والوطنية في مجال حقوق الإنسان والسياسات والبرامج التي كانت تنفذها، وبعد استعراض دقيق للتوصيات بمعية جميع الجهات صاحبة المصلحة المعنية، قرّرت أن

(65) [A/HRC/WG.6/42/PER/1](#)

(66) [A/HRC/WG.6/42/PER/2](#)

(67) [A/HRC/WG.6/42/PER/3](#)

(68) [A/HRC/53/8](#)

(69) انظر أيضاً [A/HRC/53/8/Add.1](#)

تؤيد 190 توصية كلياً، وتؤيد 8 توصيات جزئياً وتحيط علماً بما مجموعه 4 توصيات. وهذا يبين عزم بيرو القوي على تعزيز وحماية حقوق الإنسان والحريات الأساسية.

626- وعقدت الجولة الرابعة من الاستعراض الدوري الشامل لحالة بيرو في ظروف معقدة ومؤلمة، بسبب الانقلاب الفاشل في 7 كانون الأول/ديسمبر 2022.

627- وأكد الوفد أن بيرو بلد يحترم الحق في الاحتجاج السلمي، لكنه أدان اللجوء المفرط إلى العنف وأعمال التخريب من جانب الأقليات التي تشوه المطالب الاجتماعية لفئات سكانية تعاني من الضعف والتهميش منذ زمن بعيد. وقد أعربت بيرو عن أسفها لما أسفرت عنه هذه الظروف من خسائر في الأرواح.

628- وقبلت بيرو جميع التوصيات المتعلقة بالتحقيق في الشكاوى المقدمة في سياق الاحتجاجات الاجتماعية، وهو ما يكشف عن الالتزام بضمان الحق في معرفة الحقيقة وتوفير المساءلة الفعالة. وشكّل مكتب المدعي العام فريقاً خاصاً أوكل إليه النظر في القضايا المتعلقة بضحايا الاحتجاجات الاجتماعية، وكان يتلقى الدعم الفني من المفوضية السامية لحقوق الإنسان. وركز هذا الفريق في عمله على حقوق الإنسان والضحايا. كما يتولى مفتشو الشرطة الوطنية ووزارة الدفاع التحقيق في هذه القضايا.

629- والسياسة العامة للحكومة، التي صودق عليها في آذار/مارس الماضي ووضعت السلم الاجتماعي والحكومة ضمن أولوياتها، تهدف إلى تحقيق أمور منها ضمان الوصول إلى العدالة ودعم أسر جميع الضحايا.

630- وأكد الوفد من جديد التزام بيرو بتعزيز الحوار الاجتماعي الواسع والشامل مع اتباع نهج متعدد الثقافات يقوم على حقوق الإنسان، وهو ما تقوم به في جميع مناطق البلد.

631- وبقيادة مكتب المنسق المقيم في بيرو، وبدعم من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي وفريق مفوضية الأمم المتحدة لحقوق الإنسان في ليما، يجري العمل على تنفيذ مشروع تعزيز المؤسسات اللامركزية لمنع النزاعات السياسية والاجتماعية وإدارتها وحماية حقوق الإنسان في بيرو.

632- وتناولت التوصيات التي تلقتها بيرو وأيدت جُلّها مجموعة كبيرة ومتنوعة من جوانب حقوق الإنسان. وتترك الدولة أن جميع الدول تواجه، مثلها، مشاكل في مجال حقوق الإنسان. ومع ذلك، يوجد التزام دائم، من خلال سياستها، بتعزيز وحماية حقوق الإنسان والحقوق المدنية والسياسية والاقتصادية والاجتماعية لجميع مواطنيها وجميع سكان البلد.

633- وقبول التوصيات دليل واضح على إرادة الدولة السياسية لتمتع جميع الأشخاص، دون تمييز، تمتعاً كاملاً بجميع حقوق الإنسان. ومن الأمثلة على ذلك التوقيع مؤخراً على مذكرة تفاهم مع مفوضية الأمم المتحدة السامية لحقوق الإنسان التي وضعت خطة عمل لتعزيز قدرات مختلف قطاعات الدولة في مجال حقوق الإنسان.

634- وتحت قيادة وزارة العدل وحقوق الإنسان، تتكبد بيرو على إعداد أول سياسة متعددة القطاعات ترمي إلى خدمة حقوق الإنسان. وقد حددت آجال تطبيقها في عام 2030. وتسعى بيرو من خلال هذه السياسة إلى تعزيز الإجراءات المنسقة لمختلف مؤسسات الدولة بهدف الحد من عدم المساواة في ممارسة حقوق الإنسان والتمييز الهيكلي. ومن شأن هذه السياسة إكمال الإنجازات المهمة التي تحققت في السنوات الأخيرة، مثل الموافقة على خطة العمل الوطنية بشأن الأعمال التجارية وحقوق الإنسان، للفترة 2021-2025، واعتماد السياسة الوطنية للمساواة بين الجنسين، وإنشاء الآلية المشتركة بين القطاعات لحماية

المدافعين عن حقوق الإنسان، والموافقة على السياسة الوطنية للبيروفيين المنحدرين من أصل أفريقي حتى عام 2030.

635- وفي عام الاحتفال بالذكرى السنوية الخامسة والسبعين للإعلان العالمي لحقوق الإنسان والذكرى السنوية الثلاثين لاعتماد إعلان وبرنامج عمل فيينا، أعاد الوفد تأكيد التزام بيرو بتعزيز وحماية حقوق الإنسان. وليس هذا إلا بداية، لأن الجميع بات مطالباً بالمشاركة في الجهود الوطنية لتنفيذ التوصيات.

2- تعليقات عامة مقدمة من المؤسسة الوطنية لحقوق الإنسان في الدولة موضوع الاستعراض

636- نشر مكتب أمين المظالم (بيان بالفيديو) التوصيات المقدمة إلى بيرو فيما يتعلق بضرورة التصديق على المعاهدات الدولية المتعلقة بحقوق الإنسان وبالالتزام الدولة بمكافحة التمييز والعنف ضد الفئات الضعيفة. وأعرب عن إرادته في وضع سياسة وطنية متينة في مجال حقوق الإنسان. وأشار إلى ضرورة ضمان بنية تحتية ملائمة ومخصصات كافية في الميزانية، وضمان استقلالية المؤسسات المكرسة لحماية حقوق الإنسان واحترام سيادة القانون الدستورية، واكتفاءها الذاتي وكفاءتها. وأعرب عن التزامه برصد تنفيذ توصيات الاستعراض الدوري الشامل التي حظيت بالتأييد.

3- الآراء التي أعربت عنها الدول الأعضاء والدول المراقبة في مجلس حقوق الإنسان وكيانات الأمم المتحدة بشأن نتائج الاستعراض

637- أدلى 15 وفداً ببيانات أثناء اعتماد نتائج استعراض بيرو.

638- وهنأت البرازيل بيرو على وضعها التدابير المؤسسية والقانونية اللازمة لحماية المدافعين عن حقوق الإنسان، ومكافحتها التمييز ضد الفئات الضعيفة، مثل البيروفيين المنحدرين من أصل أفريقي، واعتمادها سياسات مكافحة الاتجار بالأشخاص، ونشرها خطة العمل الوطنية بشأن الأعمال التجارية وحقوق الإنسان للفترة 2021-2025.

639- وأعربت شيلي عن سرورها لتأييد بيرو لتوصياتها بشأن التحقيق في انتهاكات حقوق الإنسان في سياق الاحتجاجات التي وقعت قبل بضعة أشهر وبشأن تحسين استقلالية هيئة الانتخابات. وشجعت بيرو على المضي في تنفيذ التوصيات المقبولة.

640- وأعربت الصين عن تقديرها لجهود بيرو من أجل تعزيز وحماية حقوق الإنسان وإنجازاتها في هذا المجال. وقامت بيرو بوضع وتنفيذ سلسلة من الاستراتيجيات الإنمائية الوطنية الرامية إلى تعزيز التنمية الاقتصادية والاجتماعية، وأنشأت لجنة وطنية للقضاء على التمييز لضمان حقوق الفئات الضعيفة، مثل النساء والأطفال والأشخاص ذوي الإعاقة.

641- وهنأت الهند (بيان بالفيديو) بيرو على اعتماد تقرير الفريق العامل بشأن الجولة الرابعة لاستعراض حالتها، في كانون الثاني/يناير 2023. كما أعربت عن تقديرها لمشاركة وفد بيرو البناءة في جولة الاستعراض، وهو ما يعكس التزام بيرو القوي بعملية الاستعراض الدوري الشامل. كما أعربت الهند عن تقديرها لقبول بيرو توصياتها الثلاث.

642- وهنأت ملديف بيرو على اعتماد نتائج الاستعراض الدوري الشامل لحالة بيرو وأثنت على التزام الدولة بتعزيز وحماية حقوق الإنسان. ولاحظت مع التقدير أن بيرو قبلت توصيتها من أجل تعزيز القدرات الوقائية اللازمة للتصدي للعنف الجنساني وتعزيز حماية البيئة.

643- ورحب المغرب باستمرار مشاركة بيرو في عملية الاستعراض الدوري الشامل وبتفاعلها البناء مع آليات حقوق الإنسان. ورحب بجهودها لتنفيذ السياسات وخطط العمل الوطنية التي تكفل تعزيز حقوق

الإنسان وحمايتها، وشجعها على مواصلة جهودها في مجال مكافحة التمييز العنصري، ولا سيما من خلال تطبيق التدابير التشريعية.

644- وأثنت نيبال على قبول بيرو معظم التوصيات المقدمة لها، بما فيها توصيتا وفدها. وأثنت على ما تبذله بيرو من جهود لزيادة مشاركة المرأة في الحياة السياسية والعامية. وأعربت نيبال عن تقديرها لاعتماد السياسة الوطنية لمكافحة الاتجار بالأشخاص وأشكاله المستخدمة لاستغلالهم.

645- ورحبت باكستان بقبول بيرو معظم التوصيات، بما فيها توصياتها. وأعربت عن تقديرها لتعاون الدولة مع آلية الاستعراض الدوري الشامل، وأشادت بالتقدم المطرد الذي أحرزته فيما يتعلق بعدة جوانب من حقوق الإنسان، بما في ذلك التعاون مع آليات الأمم المتحدة لحقوق الإنسان. وأعربت عن تقديرها لجهود بيرو من أجل تعزيز نظم الحماية الاجتماعية.

646- وشكرت الفلبين بيرو على قبولها توصياتها المتعلقة بإدماج المنظورات الجنسانية في تدابير التكيف مع تغير المناخ والتخفيف من آثاره والحد من مخاطر الكوارث، وبتعزيز تنفيذ السياسة الوطنية المتعددة القطاعات للأطفال والمراهقين، مع التركيز بشكل خاص على زيادة فرص الحصول على التعليم الجيد والصحة وباقي الخدمات الاجتماعية الأساسية.

647- ولاحظ الاتحاد الروسي بارتياح أن بيرو اجتازت بنجاح جولة الاستعراض الدوري الشامل الحالية، على الرغم من الوضع الصعب في البلد. وأقر باتخاذ بيرو تدابير محددة لتعزيز حقوق الإنسان وحمايتها، مما يدل على تعاون الدولة مع الآليات الدولية لحقوق الإنسان. وأعرب الاتحاد الروسي عن أمله في أن تتمكن بيرو من حل الخلافات السياسية الداخلية.

648- وأعربت تونس عن ارتياحها لقبول بيرو معظم التوصيات، وعن تقديرها الكبير لتأييد توصيات تعزيز المساواة بين الجنسين، ومكافحة العنف ضد النساء والفتيات، وحماية النساء والأشخاص ذوي الإعاقة بشكل فعال، ومكافحة الفساد والجريمة المنظمة عبر الوطنية والاتجار بالأشخاص.

649- ورحبت هيئة الأمم المتحدة للمرأة (بيان بالفيديو) بالجهود التي تبذلها بيرو لاعتماد استراتيجية وطنية لنظام عدالة متخصص يهدف إلى حماية ضحايا العنف ضد المرأة. وشجعت بيرو على المضي قدما في تنفيذ القانون الذي يقر بالحق في الرعاية، وإنشاء نظام وطني للرعاية، ومواصلة تعزيز وزارة شؤون المرأة والفئات الضعيفة.

650- وأثنى صندوق الأمم المتحدة للسكان (بيان بالفيديو) على قرار بيرو بتأييد معظم التوصيات المتعلقة بالصحة والحقوق الجنسية والإنجابية والتصدي للعنف الجنساني. واعترف بالجهود المبذولة للمضي قدما في الوفاء بالالتزامات المقدمة حول توافق آراء مونتيفيديو بشأن السكان والتنمية، والالتزامات المقدمة خلال مؤتمر الاستعراض المعقود بمناسبة مرور 25 عاما على المؤتمر الدولي للسكان والتنمية وخطة التنمية المستدامة لعام 2030. وكرّر الصندوق التزامه بمساعدة بيرو في تنفيذ التوصيات المنبثقة عن الاستعراض الدوري الشامل.

651- ورحبت جمهورية تنزانيا المتحدة بوفد بيرو وشكرته على ما قدمه من معلومات محدثة عن الإجراءات التي اتخذتها الدولة بشأن الاستعراض الدوري الشامل. وأقرت بتدابير بيرو الرامية إلى تعزيز حقوق الإنسان وحمايتها، وأشادت بالتزامها بمكافحة العنف ضد المرأة.

652- وكرّرت جمهورية فنزويلا البوليفارية الإعراب عن قلقها إزاء المواجهات العنيفة التي شهدتها بيرو وذكرت أنها قدمت توصيات بشأن استخدام القوة ووقف العنف ضد مختلف الفئات الضعيفة. وأعربت عن

سروها لقبول بيرو توصياتها، وعن أملها في التقدّم في تنفيذ التوصيات التي قبلتها خلال جولة الاستعراض الرابعة.

4- تعليقات عامة أدلت بها جهات معنية أخرى

- 653- أثناء اعتماد نتائج استعراض بيرو، أدلت 9 جهات معنية أخرى ببيانات.
- 654- وأعرب مركز أوروبا - العالم الثالث (بيان بالفيديو) عن قلقه إزاء انتهاك حقوق الإنسان في بيرو على نحو منهجي وواسع النطاق. وأشارت المنظمات الدولية إلى الاستخدام غير المتناسب للقوة الذي يقوم على التحيز العنصري والتمييزي. ولا يزال الجناة يفلتون من العقاب. واستكرت المنظمة ترويج السلطات التنفيذية والتشريعية والقضائية لقوانين تُجرّم التظاهر السلمي لمنظمات المجتمع المدني، مما يحد من حقها في التظاهر. وحثت بيرو على تنفيذ توصيات مكافحة الإفلات من العقاب على انتهاكات حقوق الإنسان واستعادة سيادة القانون في البلاد.
- 655- وذكرت الرابطة الدولية للمثليات والمثليين (بيان بالفيديو) أن بيرو لم تحقق أي تقدم ملموس في تحسين حقوق الإنسان لأفراد مجتمع الميم الموسع وأن معظم التوصيات الواردة تشبه توصيات الجولة السابقة. ولم تعزز بيرو حملات التثقيف وحذفت الإشارة إلى التنوع الجنسي في التعليم الأساسي. ونددت المنظمة بالمعارضة القوية التي يبديها أعضاء البرلمان والسجل الوطني لتحديد الهوية والأحوال المدنية تجاه الاعتراف بالحقوق الأساسية لأفراد مجتمع الميم الموسع. وأعربت عن تقديرها لنطاق التوصيات المقدمة إلى بيرو، وعن استعدادها للعمل مع السلطات والجهات صاحبة المصلحة المعنية لتنفيذ التوصيات.
- 656- وأبرز مركز العدالة والقانون الدولي (بيان بالفيديو) أنه ينبغي أن تمتثل بيرو التوصيات المتعلقة بضمان استقلالية النظام القضائي والانتخابي. وأشار إلى تفاقم الهجمات على المؤسسات التي تخلق التوازن مع البرلمان. وأشار إلى منع المحكمة الدستورية من مراقبة أعمال البرلمان، وكشف استخدام البرلمان المحاكمات السياسية لفصل موظفي القضاء المستقلين من مناصبهم. ويجري تفكيك المؤسسات القادرة على الحفاظ على النظام الديمقراطي في بيرو، والتحكم في السلطة القضائية.
- 657- ورحبت منظمة إدموند رايس الدولية المحدودة (بيان بالفيديو) بجهود بيرو لدعم حقوق الطفل. وسلّطت الضوء على ضرورة معالجة بعض القضايا، بما فيها العنف الجنساني ضد النساء والفتيات، وإساءة معاملة الأطفال، وحمل المراهقات. وحثّت الدولة على تنفيذ توصيات من بينها تعديل القانون المدني لحظر زواج الأطفال والمراهقين صراحةً وتعزيز السياسات المتعلقة بالاتجار بالأشخاص لمزيد مساعدة ضحايا الاتجار بالبشر. وحثّت بيرو على مواصلة الجهود لضمان توفير التعليم للجميع.
- 658- وندد التحالف العالمي من أجل مشاركة المواطنين بتركز السلطات الناجم عن الأزمة السياسية التي تمرّ بها البلاد في الوقت الراهن، وبالإستيلاء على المؤسسات الديمقراطية التي تضمن سيادة القانون والديمقراطية. وكشف عن العيوب التي تشوب استقلالية التحقيقات في انتهاكات حقوق الإنسان. وأعرب عن قلقه إزاء اتباع نهج جديد يتمثل في ممارسة القمع الشديد وإزاء تورط الدولة في انتهاكات واسعة ومنهجية لحقوق الإنسان. وطالب المؤسسات والمنظمات الدولية بالحد من مواجهة استئناف الاحتجاجات الاجتماعية في 19 تموز/يوليه.
- 659- ورحبت المنظمة بتأييد بيرو توصيات منع الاستخدام المفرط للقوة من جانب قوات الأمن. وفي حين وصفت محاولة بيدرو كاستيو الاستيلاء على السلطة القضائية بالانقلاب، أشارت إلى أن رد السلطات على الاحتجاجات كان عشوائياً ومفرطاً ووحشياً. وقد نددت بالانتهاكات والتجاوزات التي يتعرض

لها المحتجزون، ووثقت عيوباً في عمليات التحقيق في الانتهاكات. وطالبت بإجراء تحقيقات مستقلة، وحثت بيرو على دعوة مجموعة متعددة التخصصات من الخبراء الدوليين للمساعدة في التحقيقات الجنائية الجارية.

660- ورّخت الفدرالية الدولية لحقوق الإنسان (بيان بالفيديو) بالتوصيات المقّمة لمعالجة الأزمة الاجتماعية والسياسية في بيرو، وضمان استقلالية مؤسسات الدولة، ومكافحة الإفلات من العقاب على انتهاكات حقوق الإنسان. وأشارت إلى أن البرلمان عزز خلال العام الماضي محاولاته استقطاب باقي سلطات الدولة. وطالبت بيرو بضمان شروط الاحتجاجات الاجتماعية والاستماع إلى مطالب السكان. وطالبت المجتمع الدولي بإنشاء آلية دولية لمراقبة الأزمة في بيرو وتعزيز الحوار بين الأطراف الفاعلة لوضع جدول زمني لإنهاء الأزمة في إطار الاحترام الكامل للضمانات الديمقراطية وحقوق الإنسان.

661- وأشادت منظمة العفو الدولية (بيان بالفيديو) بالتوصيات التي أيدتها بيرو وحثت الدولة على تنفيذها. وطلبت من بيرو إبلاغ مجلس حقوق الإنسان بالتقدم المحرز من خلال تقرير منتصف المدة. وأعربت عن قلقها إزاء حالة حقوق الإنسان خلال الاحتجاجات الأخيرة، ولاحظت وجود تحيز عنصري خلال قمع هذه الاحتجاجات. وندّدت المنظمة بحالات الإعدام خارج نطاق القضاء في ظل استخدام السلطات العام للقوة، وأعربت عن قلقها إزاء التحقيقات التي يجريها المدّعي العام. وحثت بيرو على ضرورة التصدي لعيوب التحقيقات من خلال قبول المساعدة التقنية الدولية.

662- ورّخت رابطة المحامين الدولية (بيان بالفيديو) بقرار بيرو دعم التوصيات المتعلقة باستخدام القوة، وبالتحقيق في الشكاوى المقدمة في سياق الاحتجاجات الاجتماعية، وبسلب الأشخاص حريتهم، وباستقلالية كيانات الدولة واكتفاءها الذاتي. وسلطت الضوء على تأييد توصية احترام استقلالية المؤسسات واكتفاءها الذاتي ومراعاة سيادة القانون. وأوصت بأن تكفل بيرو الاكتفاء الذاتي للآلية الوقائية الوطنية واستقلاليتها الوظيفية وإتاحة الموارد اللازمة لعملها، مما سيسمح للدولة بإنشاء فريق متعدّد التخصصات وإجراء زيارات في جميع أنحاء البلاد.

5- الملاحظات الختامية المقدمة من الدولة موضوع الاستعراض

663- قال رئيس مجلس حقوق الإنسان إن المعلومات المقدمة تفيد بأن بيرو أيدت 190 توصية وأحاطت علماً بما مجموعه 4 توصيات، من أصل 202 توصية تلقتها. وقُدّمت توضيحات إضافية بشأن ثماني توصيات أخرى تبين الأجزاء التي حظيت بالتأييد وتلك التي أحيط بها علماً منها.

664- وأكد وفد بيرو في ملاحظاته الختامية (المقدمة في بيان شخصي وآخر بالفيديو) أن البلاد خضعت للاستعراض الدوري الشامل في كانون الثاني/يناير السابق في ظروف معقدة ومؤلمة بسبب الانقلاب الفاشل الذي نُفذ في 7 كانون الأول/ديسمبر 2022. وسمح رد فعل المؤسسات الديمقراطية السريع بعكس الخرق الدستوري ومنح الرئاسة لدينا بولوارتي، التي كانت آنذاك نائبة الرئيس.

665- والحكومة، مع احترامها للحق في الاحتجاج السلمي، أدانت أحداث العنف التي وقعت، وأعربت عن أسفها للخسائر في الأرواح. وعلى النحو المناسب، أجرى مكتب المدّعي العام والمفتشون المعنيون تحقيقات لتوضيح الحقائق وضمان العدالة لجميع الضحايا.

666- وأكد الوفد من جديد التزام حكومة بيرو بالحوار الاجتماعي الواسع والشامل كونه السبيل الوحيد لتلبية مطالب السكان والتعامل مع النزاعات الاجتماعية. وحافظت بيرو على انفتاحها على الأمم المتحدة وتعاونها معها لدعم جهود تعزيز الحوار الاجتماعي وتقوية قدرات الدولة في مجال حقوق الإنسان.

667- وعلى نحو ما أشار إليه وزير العدل وحقوق الإنسان، ليس هذا إلا بداية. وستوجه الجهود نحو تنفيذ التوصيات التي حظيت بالتأييد، مما سيسهم في تعميق تطوير أعمال حقوق الإنسان وتحسينه تدريجياً في بيرو. واختتم الوفد بتأكيد التزام بيرو القاطع باحترام وتعزيز وحماية جميع حقوق الإنسان والحريات الأساسية.

غواتيمالا

668- أُجري الاستعراض المتعلق بغواتيمالا في 25 كانون الثاني/يناير 2023 وفقاً لجميع الأحكام ذات الصلة المنصوص عليها في قرارات مجلس حقوق الإنسان ومقرراته ذات الصلة، واستند إلى الوثائق التالية:

- (أ) التقرير الوطني المقدم من غواتيمالا وفقاً للفقرة 15(أ) من مرفق قرار المجلس 1/5 والفقرة 5 من مرفق قراره 21/16⁽⁷⁰⁾؛
- (ب) التجميع الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15(ب) من مرفق قرار مجلس حقوق الإنسان 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار مجلس حقوق الإنسان 21/16⁽⁷¹⁾؛
- (ج) الموجز الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15(ج) من مرفق قرار المجلس 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁷²⁾.

669- وفي الجلسة 27، المعقودة في 7 تموز/يوليه 2023، نظر مجلس حقوق الإنسان في نتائج استعراض حالة حقوق الإنسان في غواتيمالا واعتمدها (انظر الفرع باء أدناه).

670- وتشمل نتائج استعراض حالة غواتيمالا تقرير الفريق العامل المعني بالاستعراض الدوري الشامل⁽⁷³⁾، وآراء الدولة موضوع الاستعراض بشأن التوصيات و/أو الاستنتاجات الواردة فيه، والتزاماتها الطوعية، وما قدمته، قبل اعتماد المجلس نتائج الاستعراض في جلسة عامة، من ردود على المسائل أو القضايا التي لم تُعالج بالقدر الكافي خلال جلسة الحوار في إطار الفريق العامل والتي قدمت قبل اعتماد مجلس حقوق الإنسان النتائج في جلسة عامة⁽⁷⁴⁾.

1- الآراء التي أعربت عنها الدولة موضوع الاستعراض بشأن التوصيات و/أو الاستنتاجات وبشأن التزاماتها الطوعية والنتائج

671- أشار وفد غواتيمالا إلى تقدير الدول لتعزيز مؤسسة السلام وحقوق الإنسان وللجهود المبذولة بهدف الحد من أوجه عدم المساواة. وقد أفضى ذلك إلى إنشاء أمة عادلة ومسالمة وشاملة للجميع. ورحبت عدة دول بالتقدم المحرز في مجال العدالة الانتقالية واعتماد الخطة الوطنية لمنع العنف ضد المرأة والقضاء عليه ونماذج الرعاية الشاملة للضحايا.

(70) A/HRC/WG.6/42/GTM/1.

(71) A/HRC/WG.6/42/GTM/2.

(72) A/HRC/WG.6/42/GTM/3.

(73) A/HRC/53/9.

(74) انظر أيضاً A/HRC/53/9/Add.1.

672- واستجابة لتوصيات الاستعراض الدوري الشامل، أجرت اللجنة الرئاسية للسلام وحقوق الإنسان، من خلال نهج تشاركي نسفته السلطة التنفيذية، مناقشات على أعلى مستوى بمشاركة السلطتين التشريعية والقضائية ومؤسسات متخصصة أخرى.

673- وأعاد الوفد تأكيد قبول غواتيمالا 127 توصية وإحاطتها علما بما مجموعه 80 توصية. وقد أحاطت علما ببعض التوصيات لأنها لا تزال قيد المناقشة الداخلية ولا تحظى بتوافق وطني في الوقت الراهن، أو لأنها لا تتوافق مع التشريعات الوطنية أو لأنها نُفذت بالفعل من قبل الدولة. وسلّط الوفد الضوء بشكل خاص على الاهتمام الذي يولى للقضايا المتعلقة بالفئات الضعيفة والنساء والأطفال والمراهقين.

674- وفيما يتعلق بالتوصيات المتعلقة بعقوبة الإعدام، أشار الوفد إلى إصدار المحكمة الدستورية حكما في عام 2017 يقضي بعدم انطباق عقوبة الإعدام على الجرائم المنصوص عليها في القانون الجنائي، وبإلغاء عقوبة الإعدام على الجرائم المنصوص عليها في قانون مكافحة الأنشطة المتصلة بالمخدرات. وعلى الرغم من عدم التصديق على البروتوكول الاختياري الثاني للعهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية، تكفل غواتيمالا بالفعل الحق في الحياة لجميع الأشخاص الملاحقين في المحاكم الوطنية.

675- وفيما يتعلق بالتوصيات المرتبطة بالتصديق على الاتفاقية الدولية لحماية جميع الأشخاص من الاختفاء القسري، أبلغ الوفد مجلس حقوق الإنسان بأن البرلمان بصدد تحليل مشروع قانون في هذا الصدد.

676- وفيما يتعلق بالتوصيات المرتبطة بأمن واستقلال القضاة وقضاة الصلح، أشار الوفد إلى وضع الدستور أسس السلطة القضائية عن طريق إرسائه مبدأ استقلال القضاء. ويعيّن القضاة من قبل محكمة العدل العليا. ووافق البرلمان، في عام 1999، على قانون المهن القانونية الذي حدّد الشروط المطبقة على القضاة وقضاة الصلح من خلال تعزيز الوحدات الإدارية المسؤولة عن المهن القانونية.

677- وفيما يتعلق بحماية موظفي القضاء، تُنفذ وزارة الداخلية بروتوكول تحليل المخاطر وتقييم الاحتياجات الأمنية واعتماد تدابير أمنية لتحديد أنواع الضعف والتحديات ومستويات المخاطر التي قد يواجهها القضاة والقضاة والمدعون العامون. ويكلف قسم حماية وأمن موظفي الشرطة المدنية الوطنية بتنفيذ تدابير تأمين محيط موظفي العدالة وحمايتهم للقضاء على هذه المخاطر وضمان حقوقهم الأساسية.

678- ودكر الوفد أن مكافحة تغيّر المناخ تمثل أولوية بالنسبة للحكومة. وتحقيقاً لهذه الغاية، أنشأت غواتيمالا اللجنة الرئاسية لمكافحة الفساد. وبالإضافة إلى ذلك، اعتمدت سياسة منع الفساد ومكافحته في عام 2021، وأطلع موظفو السلطة التنفيذية على مشكلة التحصيل غير القانوني للمعاملات، وأجري تشخيص لنزاهة المؤسسات وشفافية أنشطة مكافحة الفساد.

679- وأنشئت اللجنة الرئاسية للسلام وحقوق الإنسان في عام 2020. وأوكلت إليها مسؤولية الإشراف على المنتدى المشترك بين المؤسسات الذي يمثل فضاء سياسيا وتقنيا للحوار بين المؤسسات ويسعى إلى تنسيق إجراءات المتابعة المطلوبة لامتثال الالتزامات الدولية المنبثقة عن كل من النظام العالمي لحقوق الإنسان ومنظومة البلدان الأمريكية لحقوق الإنسان. وعلاوة على ذلك، تكلف اللجنة بتجميع التوصيات المقدمة إلى غواتيمالا من خلال نظام رصد التوصيات.

2- تعليقات عامة مقدمة من المؤسسة الوطنية لحقوق الإنسان في الدولة موضوع الاستعراض

680- أكد مكتب المدافع عن حقوق الإنسان في غواتيمالا (بيان بالفيديو) على التقدم الكبير فيما يتعلق بحماية وتعزيز حقوق الإنسان في البلاد. وشدد على ضرورة أن تعالج الأسباب الهيكلية للهجرة، وتُضمّن

حماية حقوق المهاجرين واللاجئين، وتُعتمد، في الوقت ذاته، حلول دائمة في بلدان المنشأ. وسلط الضوء على ضرورة تعزيز آليات الرصد والمتابعة لضمان تنفيذ التوصيات المقدمة خلال الاستعراض الدوري الشامل تنفيذًا فعالاً.

681- وأقر المكتب بمشاكل غواتيمالا في مجال حقوق الإنسان، وأعاد تأكيد التزامه بمواجهتها واستعداده للتعاون مع المجتمع الدولي بهدف التصدي لها بهدف إقامة مجتمع يكون أكثر عدالة ومساواة ويحترم حقوق الإنسان.

3- الآراء التي أعربت عنها الدول الأعضاء والدول المراقبة في مجلس حقوق الإنسان بشأن نتائج الاستعراض

682- أدلى 12 وفداً ببيانات أثناء اعتماد نتائج استعراض غواتيمالا.

683- وأعربت المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية عن انشغالها من الظروف التي ما فتئت تزداد صعوبة بالنسبة للصحفيين والمؤسسات الإعلامية، وخاصة الجهات التي تحقق في الفساد وانتهاكات حقوق الإنسان. وثمة حاجة ملحة إلى وضع وتنفيذ برنامج لحماية الصحفيين بالتشاور مع المجتمع المدني وقطاع الإعلام والصحفيين. وأضافت المملكة المتحدة أن القضاء المستقل والنزيه يمثل حجر الزاوية في مجتمع ديمقراطي، وأعربت عن أسفها لاستمرار اضطهاد موظفي العدالة المرتبط بمكافحة الفساد. ودعت غواتيمالا إلى اتخاذ الخطوات اللازمة لكفالة وضمان سيادة القانون واستقلالية القضاء ونزاهته. وأعربت عن قلقها إزاء تجريم المدافعين عن حقوق الإنسان وعن البيئة. وحثت غواتيمالا على اعتماد سياسة عامة لضمان إجراء تحقيقات فورية ونزيهة في الاعتداءات التي تستهدفهم. وكررت دعمها لإجراء انتخابات رئاسية ديمقراطية وحرّة وشفافة. ورحبت بقرار عدم إغلاق أمانة الرئاسة لشؤون المرأة، ودعت الحكومة إلى تقوية قدرتها على حماية حقوق المرأة وتعزيزها بشكل فعال.

684- وأقرت جمهورية تنزانيا المتحدة بالجهود التي تبذلها غواتيمالا لتحسين قطاعي الصحة والتعليم وتنفيذ برامج تخدم مصالح شعبها.

685- وسلطت جمهورية فنزويلا البوليفارية الضوء على أهمية تكييف الإطار القانوني الوطني للاعتراف بحقوق السكان الأصليين، ولا سيما الحق في الوصول إلى أراضيهم ومواردهم وإدارتها، وحقهم في المشاركة في صنع القرارات بشأن المسائل التي تهمهم، بدعم من مؤسسات الدولة ذات الصلة. وشجعت غواتيمالا على تعزيز السياسات الاجتماعية التي تخدم مصالح شعبها.

686- ورحبت بوركينا فاسو بقبول غواتيمالا التوصيات الرامية إلى تخصيص أموال كافية لبرامج مكافحة وفيات الأمهات والأطفال ولسياسة الدولة في مجال الهجرة. وشجعت غواتيمالا على مواصلة جهودها لضمان احترام حقوق الإنسان وحمايتها وإعمالها.

687- وأشارت شيلي إلى أن تنفيذ التوصيات المقبولة يسمح بالتقدم في حماية حقوق النساء والفتيات وأفراد مجتمع الميم الموسع من خلال تعزيز آليات التصدي المؤسسية في حالات العنف ضد المرأة. وأعربت عن قلقها إزاء استقلالية السلطة القضائية، وكررت رسالة المقررة الخاصة المعنية باستقلال القضاء والمحامين التي تحث غواتيمالا على حماية حقوق موظفي العدالة من الاضطهاد والتجريم بسبب مكافحة الفساد والإفلات من العقاب. ودعت شيلي السلطات في غواتيمالا إلى احترام نزاهة العمليات الانتخابية، وضمان إجرائها وفقاً للمعايير الدولية المتجسدة في الشفافية والإنصاف واحترام الحقوق السياسية للناخبين والمرشحين. وثمنت أهمية الديمقراطية واحترام الإرادة الشعبية كشرط أساسية لضمان حق الإنسان المتمثل في مشاركة المواطنين الحرة والنزيهة في العمليات الانتخابية.

688- وما زال القلق يساور الصين إزاء ارتفاع مستويات الفقر وضعف نظم الأمن العام والتعليم والصحة. كما أعربت عن قلقها إزاء أوجه عدم المساواة الكبيرة، والتمييز الخطير ضد النساء والأطفال، وظاهرة الاتجار بالأشخاص المتفشية.

689- وأشادت مصر (بيان بالفيديو) باعتماد غواتيمالا خطتها الإنمائية الوطنية في أفق عام 2032 وبما تبذله من جهود ذات صلة للقضاء على العنف ضد النساء والفتيات. وأعربت عن تقديرها لتعزيز سياسات دعم الأسرة باعتبارها الوحدة الطبيعية والأساسية للمجتمع ولحماية الأطفال والمراهقين من العنف.

690- وأشادت الهند (بيان بالفيديو) بإدخال غواتيمالا تغييرات هيكلية على الإدارة العامة عن طريق تنفيذ السياسة الحكومية العامة للفترة 2020-2024، ورَحَّبَتْ بإنشاء اللجنة الرئاسية من أجل السلام وحقوق الإنسان. وأشادت الهند بجهود غواتيمالا المتواصلة من أجل تحسين تمكين المرأة.

691- ورحبت ملديف بقبول التوصيات المتعلقة بالتحقيق الكامل في حالات العنف ضد المرأة وبتخصيص موارد كافية لمراكز رعاية الضحايا.

692- ورَحَّبَ المغرب بجهود غواتيمالا لتنفيذ خطة التنمية الوطنية التي تشكل إطاراً مرجعياً لتعزيز وحماية حقوق الإنسان. وشجّع غواتيمالا على مواصلة تلك الجهود مع إيلاء اهتمام خاص لمكافحة تغير المناخ.

693- وسلطت نيبال الضوء على إطلاق نموذج الدعم الشامل للأطفال والمراهقين في عام 2019 ووضع سياسة وطنية تتعلق بالعمل اللائق للفترة 2017-2032، وتستند إلى مبادئ الإدماج والمساواة بين الجنسين.

694- وأشادت باكستان بالتقدم المطرد الذي توصلت إليه غواتيمالا إحراره في عدة جوانب من حقوق الإنسان، بما في ذلك التعاون مع آليات الأمم المتحدة لحقوق الإنسان. وباكستان، إذ تترك خطورة التحديات الاجتماعية والاقتصادية المرتبطة بجائحة كوفيد-19، أعربت عن تقديرها لتعزيز نُظم الحماية الاجتماعية وتوفير الإغاثة لأكثر الفئات تضرراً.

4- تعليقات عامة أدلت بها جهات معنية أخرى

695- أثناء اعتماد نتائج استعراض غواتيمالا، أدلت 10 جهات معنية أخرى ببيانات.

696- وأعربت رابطة الرهبان الدومينيكان المناصرين للعدالة والسلام (جماعة الوعّاظ)، في بيان مشترك مع مركز الحقوق المدنية والسياسية، والتحالف العالمي من أجل مشاركة المواطنين، ومنظمة الخدمة الدولية لحقوق الإنسان، والمنظمة العالمية لمناهضة التعذيب، عن أسفها لعدم تأييد غواتيمالا التوصيات المتعلقة بالتحقيق في الاعتداءات على المدافعين عن حقوق الإنسان والصحفيين وموظفي العدالة؛ وبالموافقة على الاتفاق الإقليمي المتعلق بالوصول إلى المعلومات والمشاركة العامة والعدالة في المسائل البيئية في منطقة أمريكا اللاتينية والكاريبي؛ وبضمان حق الشعوب الأصلية في المشاورة الحرة والمسبقة والمستتيرة. وسلطت الضوء على تزايد الاعتداءات على الصحفيين وموظفي العدالة والمدافعين عن حقوق الإنسان، بما في ذلك المدافعين عن الحق في الأرض وفي بيئة نظيفة وصحية ومستدامة، وأعمال التشهير بهم ووصمهم وتجريمهم. واعتبرت عدم الحصول على موافقة السكان الأصليين الحرة والمسبقة والمستتيرة أمراً مثيراً للقلق فيما يتعلق بتنفيذ المشاريع الزراعية الضخمة. وأبلغت عما تعرض له المسار الديمقراطي من تقويض تجلى مؤخراً في إقصاء مرشحين للانتخابات. وقدمت توصيات بشأن هذه المواضيع.

697- وحثت رابطة محامي الدفاع عن المحامين (بيان بالفيديو)، في بيان مشترك مع رابطة المحامين الدولية، غواتيمالا على تنفيذ التوصيات التي قبلتها بشأن حماية المدافعين عن حقوق الإنسان والمحامين دون تأخير. وفي غواتيمالا، غالباً ما يواجه المحامون تدخلات غير لائقة من السلطات، بما في ذلك المراقبة، ويتعرضون للملاحقة القضائية أو يهددون بها عند العمل على قضايا حساسة سياسياً. والعديد من المحامين أو أفراد أسرهم، وكذلك القضاة والمدعين العامين، غادروا البلاد رداً على تلك التهديدات أو لتجنب الاعتقال التعسفي في أعقاب محاكمات غير عادلة. وأفاد المحامون بأنهم يمنعون من إعداد مرفعاتهم كما يجب. وحثت المنظمة غواتيمالا على امتثال المبادئ الأساسية بشأن دور المحامين وصون استقلالية المهنيين القانونيين وحمايتهم من التدخل غير المبرر في عملهم.

698- وأعربت المنظمة الكندية للعمل من أجل السكان والتنمية (بيان بالفيديو) عن أسفها لاكتفاء غواتيمالا بالإحاطة علماً بجميع التوصيات التي تدعو إلى تهيئة بيئة مواتية لعمل منظمات المجتمع المدني، وحماية المدافعين عن حقوق الإنسان، وحماية الحقوق الجنسية والإنجابية وحقوق المرأة وأفراد مجتمع الميم الموسع. وأكدت أن الشباب يستبعدون من المشاركة السياسية وصنع القرارات الرئيسية، وأن حقوقهم الجنسية والإنجابية مقيدة. وحثت المنظمة غواتيمالا على اتباع نهج متعدد القطاعات وقائم على حقوق الإنسان عند وضع سياساتها الصحية والتعليمية، بطرق منها دمج المعلومات المتعلقة بالصحة الجنسية والإنجابية، والتتقيف الجنسي الشامل، واتباع نهج تحويلي في القضايا الجنسانية في مجالات التعليم والتوظيف والصحة. وحثت غواتيمالا على احترام حرية تكوين الجمعيات وحرية التعبير وإلغاء المرسوم رقم 4-202 الذي يفرض قيوداً وعقوبات ورقابة غير مبررة على النشاطات ومنظمات المجتمع المدني.

699- وأعربت منظمة الفرنسييسكان الدولية، في بيان مشترك مع مركز الحقوق المدنية والسياسية، ومنظمة الخدمة الدولية لحقوق الإنسان، ومؤسسة جائزة رايت لافليهود، والمنظمة العالمية لمناهضة التعذيب، عن قلقها إزاء عدم قبول غواتيمالا التوصيات الرئيسية بشأن تحسين حقوق الإنسان، في سياق حيث يسجل، إلى جانب التمييز الهيكلي، تدهور سيادة القانون، واستغلال نظام العدالة، واضطهاد القضاة والمدعين العامين المستقلين، والإفلات من العقاب، والفساد، وإضعاف المؤسسات الوطنية لحقوق الإنسان، والاعتداء على المدافعين عن حقوق الإنسان والصحفيين، على الرغم من مرور 27 عاماً على توقيع اتفاقات السلام. وأكدت عدم وجود سياسات شاملة لحماية الأطفال والمراهقين والأشخاص ذوي الإعاقة والمدافعين عن حقوق الإنسان، وتزايد العنف ضد المرأة، والاستخدام المفرط وغير المتناسب للقوة العامة أثناء الاحتجاجات السلمية، والإخلاء القسري، وتأثير مستويات الفقر وسوء التغذية في بعض الفئات السكانية. وحثت غواتيمالا على ما يلي: ضمان استقلالية القضاء؛ ومنع الاعتداءات على الصحفيين والمدافعين عن حقوق الإنسان وموظفي العدالة والتحقيق فيها؛ وضمان التشاور مع السكان الأصليين والحصول على موافقتهم المسبقة والحرّة والمستنيرة؛ وتعزيز سياسات حماية النساء والأشخاص ذوي الإعاقة والأطفال والمراهقين.

700- وأشارت المنظمة الدولية لسرايا السلام (بيان بالفيديو)، في بيان مشترك مع مركز الحقوق المدنية والسياسية، والمنظمة العالمية لمناهضة التعذيب، إلى تفاقم الأزمة السياسية والديمقراطية في غواتيمالا وإلى اشتداد الطابع المستبد والديكتاتوري لنظامها أكثر فأكثر حيث تستغل جميع المؤسسات العامة. وأشارت إلى العنف والفقر والفساد والإفلات من العقاب وتدهور سيادة القانون. وفي أعقاب طرد اللجنة الدولية لمناهضة الإفلات من العقاب في غواتيمالا، مورس القمع على الذين باشروا التحقيقات الجنائية في الفساد والإفلات من العقاب. ووقعت منظمة غير حكومية زيادة الاعتداءات عليهم في الفترة بين عامي 2021 و2022. وفي حين سُجن مدعون عامون وقضاة وصحفيون ومدافعون عن حقوق الإنسان، بمن فيهم

مدافعون عن الأراضي والأقاليم، اختار عديدون آخرون المنفى. وعايנת المنظمة إساءة استخدام نظام القضاء خلال العملية الانتخابية. وحثت غواتيمالا على اعتماد وتنفيذ سياسة عامة لحماية المدافعين عن حقوق الإنسان، بمشاركة المجتمع المدني، بالاعتماد على مشروع نص عام 2019.

701- وأتى المؤتمر اليهودي العالمي (بيان بالفيديو) على جهود الحكومة الرامية إلى ضمان تمتع يهود غواتيمالا بجميع الحقوق والحريات، وإلى التصدي لمعاداة السامية وتشويه محرقة اليهود. وأبرز أن دراسات محرقة اليهود في المدارس تدرج ضمن المناهج الدراسية الإلزامية وأن الحكومة اعتمدت التعريف العملي لمعاداة السامية كما صاغه التحالف الدولي لإحياء تكري محرقة اليهود. وأشار المؤتمر أيضاً إلى أن رئيس غواتيمالا يتأسس مجموعة مشتركة بين الأديان تعالج مخاوف مختلف الطوائف الدينية، وأن السلطة التنفيذية أعلنت حزب الله منظمة إرهابية في عام 2020.

702- وأبلغت منظمة الإنسانيين الدولية (بيان بالفيديو) مجلس حقوق الإنسان بأن حالة الصحفيين والمدافعين عن حقوق الإنسان تفاقمت، منذ جولة الاستعراض السابقة لحالة غواتيمالا، في ظل تزايد الاعتداءات على من يحققون في الفساد وانتهاكات حقوق الإنسان. وسلط التقرير الضوء على تراجع المساءلة الديمقراطية والنزاهة الانتخابية في غواتيمالا، مع استمرار عدم استقلالية القضاء وتراجع الفصل بين الكنيسة والدولة. ولا يزال العنف ضد المثليات والمثليين ومزدوجي الميل الجنسي ومغايري الهوية الجنسانية وحاملي صفات الجنسين وغيرهم من الأشخاص مستمراً. كما أن حمل المراهقات والأطفال منتشر على نطاق واسع، ولم تتحقق العدالة فيما يتعلق بوفاة 41 مراهقة في ملجأ فيرجن دي أسونسيون بعد مرور ست سنوات على الحادث. وأعربت المنظمة عن قلقها من عدم تأييد غواتيمالا للتوصيات المتعلقة بحماية استقلالية القضاء ومن رفضها جميع التوصيات المتعلقة بإلغاء تجريم الإجهاض. وحثت غواتيمالا على إلغائه.

703- وأعرب مركز العدالة والقانون الدولي (بيان بالفيديو)، في بيان مشترك مع منظمة العفو الدولية ولجنة الحقوقيين الدولية، عن أسفه لعدم قبول غواتيمالا توصيات عديدة لضمان استقلالية القضاء ومكافحة الفساد والإفلات من العقاب وتعزيز نظام العدالة ووضع حد لملاحقة موظفي العدالة والصحفيين والمدافعين عن حقوق الإنسان أمام القضاء. وأبلغ مجلس حقوق الإنسان عن زيادة تجريم المدعين العامين والقضاة والمحامين لترهيبهم والانتقام منهم بسبب معالجتهم قضايا انتهاكات حقوق الإنسان والفساد. وفي حين أُجبر ما لا يقل عن 35 من موظفي العدالة على اختيار المنفى بسبب الاضطهاد، أوقف آخرون عن أداء عملهم أو سجنوا. وحثت المنظمة غواتيمالا على وضع حد فوري لإساءة استخدام نظام العدالة الجنائية لترهيب واضطهاد موظفي العدالة والمدافعين عن حقوق الإنسان والصحفيين. وحثت المجلس على مطالبة غواتيمالا بامتثال التزاماتها الدولية.

704- وأبلغت منظمة الخدمة الدولية لحقوق الإنسان مجلس حقوق الإنسان بأن غواتيمالا اعتمدت وعدلت قوانين وسياسات عامة لتقييد حقوق المرأة، ولا سيما الحقوق الجنسية والإنجابية. وأشارت إلى كون العنف ضد المرأة يمثل أكثر الجرائم المبلغ عنها وغير المعاقب عليها في جميع أنحاء البلاد، وإلى زيادة العنف الجنسي ضد الفتيات والمراهقات، مع تسجيل آلاف حالات الحمل القسري في صفوف المراهقات. وقد شكّل سنّ قانون مكافحة قتل الإناث وغيره من أشكال العنف ضد المرأة إنجازاً مهماً، غير أنه لن يتوقف هذا العنف طالما لا تُمنح الأولوية للتغييرات الهيكلية والوقاية والرعاية والعقاب. وعلى الرغم من التزام غواتيمالا في عام 2012 بوضع سياسة عامة بشأن حقوق أفراد مجتمع الميم الموسع، لم ينفذ هذا الالتزام واعتمدت مبادرات تنكر التنوع الجنسي. وعلى الرغم من قتل أكثر من 90 امرأة مغايرة للهوية الجنسية منذ عام 2017، حرمت المحكمة الدستورية مغايرين للهوية الجنسية من حقهم في الهوية القانونية في عام 2022. وأشارت المنظمة إلى رفض غواتيمالا التوصيات التي تحت على حظر

العلاجات التحويلية وعلى الاعتراف بهوية مغايري الهوية الجنسانية. وحثت غواتيمالا على التعاون مع المجتمع الدولي وخبراء الأمم المتحدة ومنظمات المجتمع المدني في تنفيذ هذه التوصيات.

705- وأبلغت منظمة مناصرو حقوق الإنسان (بيان بالفيديو) مجلس حقوق الإنسان بالعنف المنهجي والواسع النطاق الذي تمارسه منظمات إجرامية أو عصابات في إطار الإفلات من العقاب. وكثيراً ما تقبل الجهات الفاعلة الحكومية، إلى حد ما بسبب الفساد المؤسسي، في التحقيق في انتهاكات حقوق الإنسان التي ترتكبها جهات فاعلة من غير الدول ومقاضاة المتورطين فيها، بسبب تورط مؤسسات الشرطة والجيش والمحاكم في جرائم خطيرة وعملها سراً مع العصابات الإجرامية. وخلف هذا الوضع الخوف وانعدام الأمن، حيث تستهدف العصابات بشكل غير متناسب النساء والأطفال وأفراد مجتمع الميم الموسع والسكان الأصليين. ورحبت المنظمة بقبول غواتيمالا التوصيات المتعلقة بمكافحة التمييز والعنف على أساس نوع الجنس والميل الجنسي والهوية الجنسانية وتوفير التدريب لمؤسسات إنفاذ القانون. وأعربت عن خيبة أملها لاكتفاء غواتيمالا بالإحاطة علماً بعدة توصيات تتعلق بتوفير المزيد من الحماية للموسسة لأفراد مجتمع الميم الموسع، لا سيما فيما يتعلق بضمان المساواة، والتحقيق في الجرائم المرتكبة ضد أفراد هذا المجتمع، والسماح للغواتيماليين مغايري الهوية الجنسانية بتغيير جنسهم في إطار القانون، ووقف علاجات التحويل. وحثت غواتيمالا على حماية جميع المواطنين الغواتيماليين المهمشين، بمن فيهم الناجون من العنف العائلي وأفراد مجتمع الميم الموسع.

5- الملاحظات الختامية المقدمة من الدولة موضوع الاستعراض

706- أشار رئيس مجلس حقوق الإنسان إلى المعلومات المقدمة تفيد بأن غواتيمالا أيدت 127 توصية، وأحاطت علماً بما مجموعه 80 توصية من أصل 207 توصيات تلقتها.

707- وفي الختام، أعاد وفد غواتيمالا التأكيد على أن بلده سيواصل حماية وضمان حقوق الإنسان لجميع الأشخاص الموجودين على أرضيه، والعمل على تعزيز حقوق الإنسان ورصدها ونشر معلومات بشأنها لبناء أمة مسالمة ومزدهرة.

بنن

708- أُجري الاستعراض المتعلق ببنن في 26 كانون الثاني/يناير 2023 وفقاً لجميع الأحكام ذات الصلة المنصوص عليها في قرارات مجلس حقوق الإنسان ومقرراته ذات الصلة، واستند إلى الوثائق التالية:

- (أ) التقرير الوطني المقدم من بنن وفقاً للفقرة 15(أ) من مرفق قرار مجلس حقوق الإنسان 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁷⁵⁾؛
- (ب) التجميع الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15(ب) من مرفق قرار مجلس حقوق الإنسان 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار مجلس حقوق الإنسان 21/16⁽⁷⁶⁾؛
- (ج) الموجز الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15(ج) من مرفق قرار المجلس 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁷⁷⁾.

.A/HRC/WG.6/42/BEN/1 (75)

.A/HRC/WG.6/42/BEN/2 (76)

.A/HRC/WG.6/42/BEN/3 (77)

709- وفي الجلسة 27، المعقودة في 7 تموز/يوليه 2023، نظر مجلس حقوق الإنسان في نتائج استعراض حالة حقوق الإنسان في بنن واعتمدها (انظر الفرع جيم أدناه).

710- وتشمل نتائج استعراض حالة بنن تقرير الفريق العامل المعني بالاستعراض الدوري الشامل⁽⁷⁸⁾، وآراء الدولة موضوع الاستعراض بشأن التوصيات و/أو الاستنتاجات الواردة فيه، والتزاماتها الطوعية، وما قدمته، قبل اعتماد المجلس نتائج الاستعراض في جلسة عامة، من ردود على المسائل أو القضايا التي لم تُعالج بالقدر الكافي خلال جلسة الحوار في إطار الفريق العامل⁽⁷⁹⁾.

1- الآراء التي أعربت عنها الدولة موضوع الاستعراض بشأن التوصيات و/أو الاستنتاجات وبشأن التزاماتها الطوعية والنتائج

711- شكر وفد بنن أعضاء المجموعة الثلاثية (كازاخستان ولبنان والصومال) والمفوضية السامية لحقوق الإنسان، ولا سيما أمانة الاستعراض الدوري الشامل، على الجهد والوقت المنفقين لنجاح استعراض بنن وإعداد التقرير النهائي. كما شكر الوفود التي شاركت في الاستعراض وباقي الجهات صاحبة المصلحة على تعاونها ودعمها طوال العملية.

712- وخلال الاستعراض، تلقت بنن 258 توصية من 99 دولة. وحُللت التوصيات بعناية من خلال عملية تشاور منهجية مع الجهات صاحبة المصلحة المعنية. وأوضح الوفد أنه جرى، خلال المرحلة الأولى من عملية التشاور هذه، التي شاركت فيها الوزارات القطاعية المعنية بالآلية الوطنية لرصد تنفيذ الصكوك الدولية لحقوق الإنسان، قبول 224 توصية، وقبول توصيتين جزئياً وإحاطة علماء بما مجموعه 32 توصية. وفي المرحلة الثانية، التي اتخذت شكل حوار بين الحكومة ومنظمات المجتمع المدني، ارتفع عدد التوصيات المقبولة إلى 234 توصية، ولم يتغير عدد التوصيات المقبولة جزئياً، وانخفض عدد التوصيات التي أحيط بها علماء إلى 22 توصية. وترد التوصيات العشر المقبولة حديثاً في الفقرات من 92-136 إلى 99-136 وفي الفقرة 101-136 والفقرة 102-136.

713- ومن بين التوصيات المقبولة، نُفذت بالفعل 13 توصية إلى حد كبير، إن لم يكن كلياً، واعتمدت أحكام قانونية كجزء من الالتزامات الطوعية. واتخذت تدابير معينة فيما يتعلق بالتأمين الصحي، والحصول على عمل، والوصول إلى وسائل النقل العمومية، والتعليم، وريادة الأعمال، للقضاء على حالات الإقصاء والظلم المرتبطة بحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة.

714- وأكد الوفد من جديد التزام الحكومة بمواصلة جهودها لتنفيذ الصكوك الدولية - بما يحقق مصلحة شعب بنن وفقاً لتطلعاته الحقيقية ووتيرته الخاصة. وأكد الوفد أن اعتماد تشريع مناهض للتمييز على النحو المحدد في التوصية المقبولة جزئياً سيؤدي، في هذه المرحلة من التطور الاجتماعي في بنن، إلى نتائج عكسية. وفي هذا الصدد، جعل دستور بنن بالفعل جميع الناس متساوين أمام القانون، دون تمييز بسبب الأصل أو العرق أو الجنس أو الدين أو الرأي السياسي أو المركز الاجتماعي. وهي المساواة التي يضمنها اللجوء المباشر إلى المحكمة الدستورية. وتتخذ الحكومة خطة عمل وطنية لمناهضة التمييز العنصري، وتعهدت للجنة القضاء على التمييز العنصري بوضع خطة جديدة لتنفيذ التوصيات المقدمة.

(78) A/HRC/53/10.

(79) انظر أيضاً A/HRC/53/10/Add.1.

715- وأوضح الوفد أنه لا يوجد في بنن سكان أصليون بالمعنى المقصود في اتفاقية الشعوب الأصلية والقبلية، 1989 (رقم 169). ولا تتوافق بعض التوصيات التي أحيط بها علماً مع تطلعات السكان وقيمهم وأعرافهم الاجتماعية.

716- وأما فيما يتعلق بالتوصيات المتعلقة بالتصديق على بعض الصكوك الدولية، مثل البروتوكول الاختياري الملحق بالعهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية، فقد شدد الوفد على أهمية توافر الوسائل اللازمة لتمكين شعب بنن من التمتع بالحقوق المشار إليها فيه. وفي حين أكد ضعف إطار عمل حكومة بنن لامتثال التزاماتها الدولية، أشار إلى رغبتها في القيام بذلك.

2- تعليقات عامة مقدمة من المؤسسة الوطنية لحقوق الإنسان في الدولة موضوع الاستعراض

717- هنأت لجنة حقوق الإنسان الوطنية بنن على قبولها 234 توصية من أصل 258 توصية تلقتها، 9 منها تتعلق باللجنة، و17 بإنشاء آلية وقائية وطنية، و5 بحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة.

718- وفيما يتعلق بلجنة حقوق الإنسان، تتمثل التوصيات في مواصلة ضمان استقلالية اللجنة من خلال طريقة تعيين أعضائها وتعزيز قدرتها على التدخل لتيسير تخصيص التمويل الكافي وفقاً لمبادئ باريس. واعتماد اللجنة ضمن الفئة "أ" سيعزز، أولاً وقبل كل شيء، من خلال تعيين اللجنة كآلية وقائية وطنية. وستتولى اللجنة هذه الوظيفة كاملة لضمان تنفيذ التوصيات الـ 17 المتعلقة بها.

719- وفيما يتعلق بحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة، اعترفت لجنة حقوق الإنسان باعتماد تدابير خاصة وتاريخية مهمة لتحقيق الإدماج الاجتماعي، وهو ما يتجاوز قبول التوصيات الخمس المقدمة خلال الاستعراض الدوري الشامل. وعبرت عن ارتياحها لتمكين بنن من الرد على هذه التوصيات المختلفة، وعن دعمها للدولة من أجل تحسين بيئة حقوق الإنسان.

3- الآراء التي أعربت عنها الدول الأعضاء والدول المراقبة في مجلس حقوق الإنسان بشأن نتائج الاستعراض

720- أدلى 15 وفداً ببيانات أثناء اعتماد نتائج استعراض بنن.

721- وأعربت الهند (بيان بالفديو) عن تقديرها لمشاركة بنن البناءة في الاستعراض بأكمله، وهو ما يعكس التزامها القوي بعملية الاستعراض الدوري الشامل. كما أعربت الهند عن تقديرها لقبول بنن 234 توصية قدمت أثناء الاستعراض، بما فيها توصياتها الثلاث.

722- ورحبت جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية بالتقدم الذي أحرزته بنن في تعزيز حقوق الإنسان وحمايتها، ولا سيما في مجال الرعاية الصحية والتعليم ومياه الشرب المأمونة والسكن. وأعربت جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية عن سرورها لملاحظتها قبول بنن 234 توصية من أصل 258 توصية مقدمة، بما فيها توصياتها.

723- وأشادت ليسوتو بقبول بنن غالبية التوصيات، بما فيها توصياتها. كما أعربت عن تقديرها لخطوات تحسين الأطر الدستورية والقانونية والمؤسسية في البلاد بهدف توطيد الديمقراطية ومواءمة نظام الحكم بأكمله مع المعايير الدولية للعدالة وحقوق الإنسان. ورحبت كذلك بتدابير الحكومة لبناء مرافق احتجاز جديدة تخفف من اكتظاظ تلك الموجودة.

724- وأثنت مالديف على قبول بنن أغلبية التوصيات المقدمة. ورحبت بقبول بنن توصيتي ملديف بمواصلة تنفيذ برامج التوعية لتشجيع الفتيات على البقاء في المدرسة، وبتدابير لزيادة جهود إنهاء العنف ضد المرأة من خلال توفير التدريب المتخصص لجميع الجهات الفاعلة المعنية بدعم الضحايا.

725- ورَحَّبَت موريتانيا بجهود بنن لتعزيز حقوق الإنسان والتعاون مع آليات الأمم المتحدة. وأعربت عن تقديرها لاتخاذ الدولة مجموعة تدابير ترمي إلى تعزيز سيادة القانون، والحكم الرشيد، واحترام حقوق الإنسان، والتنمية المستدامة، وتحسين إدارة وتقييم الشؤون العامة من خلال إشراك المواطنين. واعترفت بجهود لجنة حقوق الإنسان في بنن.

726- وأثنى المغرب على جهود بنن الكبيرة لتنفيذ الإصلاحات الرامية إلى تعزيز بناء دولة القانون والحكم الرشيد وحماية حقوق الإنسان. وشجع سلطات بنن على المضي في هذه الجهود، مع إيلاء اهتمام خاص للتصديق على الصكوك الدولية ذات الصلة.

727- وأثنت نيبال على قبول بنن معظم التوصيات المقدمة لها، بما فيها توصياتها. ورَحَّبَت بإدراج إلغاء عقوبة الإعدام في دستور بنن. وأشادت بتصديق الدولة على البروتوكول الاختياري لاتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة.

728- وأشارت نيجيريا إلى التدابير التي اتخذتها بنن لحذف جميع الأحكام التي تميز ضد المرأة من قانون الجنسية. وأثنت على جهود بنن الحثيثة من أجل التصدي بسرعة لآفة العنف ضد المرأة، بما في ذلك تعزيز تدابير التمكين الذاتي للمرأة على الصعيد السياسي والاقتصادي والاجتماعي.

729- وأعربت باكستان عن ارتياحها لقبول بنن غالبية التوصيات. ورَحَّبَت بتعاون بنن مع آليات الأمم المتحدة لحقوق الإنسان وتصديقها على عدة صكوك دولية. وأعربت عن تقديرها لتدابير الدولة من أجل تعزيز جدول أعمال حقوق الإنسان ولجهودها من أجل تعزيز نظم الحماية الاجتماعية وتقديم الإغاثة لأكثر الفئات تضرراً.

730- وأشار الاتحاد الروسي إلى قبول غالبية التوصيات المقدمة إلى بنن، بما فيها توصياتها. وأشاد بسياسات السلطات الرامية إلى تنفيذ التزاماتها الدولية في مجال حقوق الإنسان. ورَحَّبَ بالموافقة على قوانين جديدة لتعزيز بناء القدرات الوطنية في مجال حماية وتعزيز حقوق الإنسان.

731- وأشارت السنغال إلى التقدم الذي أحرزته بنن في تنفيذ التزاماتها بحماية حقوق الإنسان وتعزيزها. ورَحَّبَت باتخاذها عدة تدابير تشريعية، لا سيما إلغاء عقوبة الإعدام وتجريم التعذيب. ورَحَّبَت أيضاً بالإصلاحات الرامية إلى تعزيز سيادة القانون والحكم الرشيد والتنمية المستدامة.

732- وأشادت سيراليون بقبول بنن الغالبية العظمى من التوصيات، بما فيها توصياتها الثلاث. وأعربت عن تقديرها لتنفيذ إحدى توصياتها المتمثلة في النظر في إخلاء سبيل المتهمين الذين يحاكمون على جرائم تتجاوز مدة عقوبتها القصوى مدة احتجازهم، تنفيذاً كاملاً. ورَحَّبَت بالإصلاحات المهمة في قطاع العدالة، بما في ذلك زيادة عدد أعضاء المجلس الأعلى للقضاء.

733- وأشادت سنغافورة بمشاركة بنن البناءة في عملية الاستعراض الدوري الشامل، بما في ذلك النظر في التوصيات الـ 258 التي تلقتها. وشجَّعتها على مواصلة جهود ضمان رفاه شعبها، وإجراء حوار بهذا الشأن.

734- وأثنت جنوب أفريقيا على قبول بنن 91 في المائة من التوصيات التي تلقتها أثناء الاستعراض (أي 234 من أصل 258 توصية)، بما فيها توصياتها التي تدعو إلى: مواصلة جهود مكافحة وشم الأشخاص المصابين بفيروس نقص المناعة البشرية، بمن فيهم أفراد مجتمع الميم الموسع، والتمييز ضدهم؛ وتعزيز نظام المعونة القضائية لضمان وصول جميع الأشخاص المعنيين بالإجراءات القضائية إلى العدالة بشكل فعال؛ والتصدي لبيع الأطفال لأغراض العمل القسري؛ وتنفيذ أحكام قانون العمل المتعلقة بعمل الأطفال؛ وتحسين إمكانية وصول الأطفال إلى الخدمات الاجتماعية.

735- وأعربت سري لانكا (بيان بالفيديو) عن تقديرها لقبول بنن توصياتها الثلاث. وأشادت بالأولوية التي توليها بنن لتعزيز حق الأطفال في التعليم، وبالأهمية التي توليها لزيادة فرص الحصول على الرعاية الصحية الأساسية ومياه الشرب، وبالتحسينات التي أدخلتها على ظروف عمل المعلمين. وشجعت بنن على مواصلة العمل من أجل تحسين الموارد المالية والمادية والبشرية للمراكز الصحية ومراكز حماية الطفل. كما أثنت على تشغيل بنن برنامج التأمين لتعزيز رأس المال البشري، وهو ما عزز الحق في الضمان الاجتماعي.

4- تعليقات عامة أدلت بها جهات معنية أخرى

736- أثناء اعتماد نتائج استعراض بنن أدلت 10 جهات معنية أخرى ببيانات.

737- ورحبت منظمة الفرنسي سكان الدولية بقبول بنن توصيات عديدة بشأن حقوق الطفل. وأعربت عن أسفها لاكتفاء بنن بالإحاطة علما بالتوصيات المتعلقة بالتصديق على البروتوكول الاختياري للمعهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية. وفيما يتعلق بحقوق الطفل، رحبت بالتوصيات الرامية إلى تشجيع بنن على القيام باستثمارات مناسبة في قطاع التعليم، لا سيما في الإقليم الشمالي؛ والاستثمار في الصحة العامة، لا سيما في المناطق الريفية؛ ومواصلة جهود التصدي لسوء التغذية بغرض خفض معدلات وفيات الرضع والمواليد الجدد والأمهات. وأوصت بأن تمضي بنن في بناء أقسام الولادة في المناطق المعرضة للخطر، وبأن تقوم، إلى جانب ذلك، بإشراك القابلات وتدريبهن وتوعيتهن فيما يتعلق بعدم الكشف عن ظروف ولادة المواليد الجدد. وشجعت بنن على إنشاء آلية رصد وطنية مشتركة بين الوزارات لضمان تنفيذ التوصيات، بالتآزر مع المجتمع المدني والأطراف المعنية الأخرى، تنفيذًا فعالاً.

738- وأعرب الاتحاد الهولندي للجمعيات المعنية باندماج المثليين والمثليات (بيان بالفيديو) عن تقديره لقبول بنن توصيتين تتعلقان بمكافحة وصم الأشخاص المصابين بفيروس نقص المناعة البشرية، بمن فيهم المثليات والمثليون ومزدوجو الميل الجنسي ومغايرو الهوية الجنسانية، ومباشرة الإجراءات القانونية ضد المتورطين في أعمال العنف الممارسة عليهم. وقد أعرب عن سعادته لعمل بنن بالفعل على تنفيذها بدعوة ممثلين عن حركتهم لمناقشتها. وأعرب الاتحاد عن قلقه إزاء الاكتفاء بالإحاطة علماً بـ 11 توصية، ورأى أن هؤلاء الأشخاص يظلون معرضين لخطر التمييز والوصم بسبب عدم منحهم حماية قانونية محددة. ولا يستطيع مغايرو الهوية الجنسانية تغيير حالتهم المدنية أو الحصول على الرعاية الصحية المناسبة لاحتياجاتهم، مما يعرضهم لخطر عنف إضافي.

739- وأوصت منظمة العمل التطوعي الدولي من أجل المرأة والتعليم والتنمية، في بيان مشترك مع معهد ماريا أوسيلياتريتشي الدولي لأتباع دون بوسكو الساليزيين، بنن بما يلي: اتخاذ تدابير لزيادة التحاق الأطفال بالمدارس؛ وتعزيز دخول سوق العمل بينن من خلال مراجعة المادة 9 من قانون التوظيف لوضع آجال وحد أدنى للأجور لفترة التجربة، وتوفير المساعدات المالية للشباب، وتعزيز منصات ومكاتب التوظيف العملية والسهلة الوصول؛ وتعزيز نظام القانون لزيادة إمكانية وصول الأطفال ضحايا العنف إلى العدالة والحد من إفلات مرتكبي إساءة معاملة الأطفال من العقاب؛ وتحسين نظام استقبال وحماية ودعم الأطفال الضحايا من خلال الاستثمار الكبير في تدريب المهنيين المؤهلين وإنشاء هيكل حكومية كافية.

740- ورحبت المنظمة الدولية المسيحية للعمل على إلغاء التعذيب بقبول بنن عدة توصيات بشأن تحسين ظروف الاحتجاز ومكافحة التعذيب. وشدد على ضرورة التصدي لاكتظاظ السجون من خلال تفضيل التدابير البديلة للاحتجاز، وإنهاء اللجوء المنهجي والمسيء إلى الحبس الاحتياطي، وضمان تحسين ظروف الاحتجاز. وفيما يتعلق بمناهضة التعذيب، يتعين مراجعة القانون الوطني المتعلق بتجريم التعذيب لمواءمته مع أحكام اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية

أو اللانسانية أو المهينة. كما أنه من شأن مراقبة المجتمع المدني لأماكن سلب الحرية وإنشاء آلية وقائية وطنية السماح بمنع التعذيب في هذه الأماكن. وشجعت المنظمة بنن على الإسراع في إنشاء هذه الآلية. وأعربت عن أسفها لاكتفاء بنن بالإحاطة علماً بتوصية كوستاريكا بالتحقيق في حالات الإعدام خارج نطاق القضاء في أعقاب الانتخابات العامة التي جرت في السنوات الأخيرة. وحثت بنن على إلغاء القانون رقم 2019-39 بشأن العفو وإجراء تحقيقات نزيهة.

741- وأعربت الرابطة الدولية للمثليات والمثليين (بيان بالفيديو) عن قلقها لعدم تضمين التقرير الوطني الانتهاكات الجسدية التي يتعرض لها أفراد مجتمع الميم الموسع. وحثت بنن على الاعتراف بهذه الانتهاكات والتصدي لها. وفي حين أعربت عن تقديرها لقبول بنن توصيتين واردتين في الفقرتين 136-46 و 255-136، أشارت إلى اكتفائها بالإحاطة علماً بتوصيات أخرى تتناول التمييز ضد أفراد مجتمع الميم الموسع وانتهاكات حقوق الإنسان المكفولة لهم. ويُقال إن أفراد هذا المجتمع يتعرضون، بسبب ذلك، لانتهاكات إضافية، ولتجاوزات اجتماعية وأعمال نبذ من جانب بعض الأشخاص، ولاعتداءات من جانب البعض الآخر، وللتعنف من جانب الجميع. ودكرت المنظمة بنن بقرار اللجنة الأفريقية لحقوق الإنسان والشعوب رقم 275 بشأن حماية الناس من التعرض للتعنف وغيره من انتهاكات حقوق الإنسان على أساس ميولهم الجنسية أو هويتهم الجنسية حقيقة كان ذلك أم تصوراً.

742- ورحبت منظمة الخدمة الدولية لحقوق الإنسان بقبول بنن العديد من توصيات الاستعراض الدوري الشامل. وأوضحت أنها اكتفت بالإحاطة علماً بتلك المتعلقة بأهلية التقاضي بشأن الحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية، وفتح الولاية القضائية للمحكمة الأفريقية لحقوق الإنسان والشعوب، وبحماية المدافعين عن حقوق الإنسان. وفيما يتعلق بحماية المدافعين عن حقوق الإنسان، أعربت عن قلقها إزاء اتخاذ تدابير في السنوات الأخيرة تقيد الحيز المدني. وفي حين تعاقب أحكام قانون العقوبات التجمعات غير المسلحة، تقيد أحكام القانون الرقمي الحرية الرقمية بشكل مفرط. وحثت المنظمة بنن على مراجعة التشريعات الوطنية لخلق بيئة أكثر ملاءمة لاضطلاع المدافعين عن حقوق الإنسان بعملهم. ودعت بنن إلى التصديق على البروتوكول الاختياري الملحق بالمعهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية، وإعادة النظر في موقفها فيما يتعلق بفتح الولاية القضائية للمحكمة الأفريقية لحقوق الإنسان والشعوب.

743- وذكر التحالف العالمي من أجل مشاركة المواطنين أن القلق لا يزال يساوره إزاء استخدام أحكام قمعية، لا سيما تلك الواردة في القانون الرقمي وقانون العقوبات، ضد الصحفيين والمدافعين عن حقوق الإنسان والمدونين. وعلى الرغم من إلغاء تجريم المخالفات الصحفية في عام 2015، استمر اعتقال الصحفيين وسجنهم. وفي تشرين الأول/أكتوبر 2022، قُوض الحق في الإضراب تقويضاً أكبر من خلال إصدار قانون جديد يوسع القطاعات التي يحظر فيها الإضراب. ويمكن أن يؤدي انتهاك حظر الإضراب إلى السجن لمدة تتراوح بين 3 أشهر و 24 شهراً. ودعت المنظمة بنن إلى اتخاذ خطوات ملموسة لمعالجة هذه الشواغل، مثل مراجعة القانون الرقمي لضمان احترام حرية التعبير، واعتماد قانون لحماية المدافعين عن حقوق الإنسان، وضمان احترام حقوق الإنسان عند تطبيق قوانين مكافحة الإرهاب.

744- وأشاد الملتقى الأفريقي للدفاع عن حقوق الإنسان باعتماد بنن عدة تدابير تشريعية، وإلغاء عقوبة الإعدام، وتعريف أعمال التعذيب وإعلان عدم قابليتها للتقدم، ووضع سياسة بشأن العنف الجنساني ومكافحته، رغم ارتفاع معدلات الزواج المبكر، وتيسير الوصول إلى الإنهاء الطوعي للحمل. وما زال القلق يساوره إزاء فرض قيود على المجتمع المدني والصحافة والحق في التظاهر السلمي والتجمع. وطالب بنن بفتح حوار وطني شامل مع الجهات السياسية الفاعلة والمجتمع المدني وتهيئة الظروف لعودة جميع المنفيين السياسيين. وحث بنن على التصدي لاكتظاظ السجون ولتقص النظافة والطعام في السجون.

745- وأعربت منظمة دور المرأة في القانون والتنمية في أفريقيا عن تقديرها لما تقوم به بنن لحماية الحقوق المدنية والسياسية، وقبولها، من ثم، عدة توصيات. وفي المقابل، اكتفت بنن بالإحاطة علماً ببعض التوصيات المتعلقة بالمدافعين عن حقوق الإنسان.

746- وأعربت الرابطة الدولية للتعاون بين الأديان عن تقديرها للإصلاحات التي شملت مجالات سيادة القانون والحكم الرشيد واحترام الحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية. كما أعربت عن تقديرها للتدابير المتخذة، مثل إلغاء عقوبة الإعدام، وتجريم التعذيب، وحذف أحكام التمييز ضد المرأة من قانون الجنسية، وتحسين فرص الحصول على الرعاية الصحية ومياه الشرب. وحثت بنن على تكثيف جهود تعزيز حماية حقوق الطفل، ولا سيما فيما يتعلق بالزواج المبكر والحمل وتشويه الأعضاء التناسلية للإناث والاستغلال الجنسي ومنع عمل الأطفال والاتجار بالأطفال. ودعت بنن إلى حماية الحيز المدني وحرية الإعلام ومواصلة جهود تعزيز التنمية الاجتماعية والاقتصادية والحد من الفقر.

5- الملاحظات الختامية المقدمة من الدولة موضوع الاستعراض

747- قال رئيس مجلس حقوق الإنسان إن المعلومات المقدمة تفيد بأن بنن أيدت 234 توصية وأحاطت علماً بما مجموعه 22 توصية من أصل 258 توصية تلقتها. وقدمت توضيحات إضافية بشأن توصيتين أخريين تبين الأجزاء التي حظيت بالتأييد وتلك التي أحيط بها علماً منهما.

748- وأشار وفد بنن إلى أن مشاكل الوضع الاقتصادي، والتضخم، وكذا، على وجه التحديد، الأعمال الإرهابية في منطقة غرب أفريقيا دون الإقليمية، لا تزال تمثل مصدر قلق كبير، وإلى أن الحكومة تعمل على تهيئة الظروف المواتية لخلق الاستقرار وتقديم التزامات جديدة بالعمل من أجل تعزيز حقوق الإنسان وحمايتها، بالتعاون مع الآليات الإقليمية والدولية لحقوق الإنسان.

749- وفيما يتعلق بالقضايا المحددة التي أثارت بشأن الأطفال، أكد الوفد تعاون بلده بشأن مجموعة أحكام وقواعد وبشأن عملية مراجعة قانون الطفل. وأشار إلى نظر الدولة حالياً في اتخاذ تدابير لتحسين ظروف المعيشة في السجون وتقليص مدة الحبس الاحتياطي لتقصير مدة الاحتجاز. وأعربت بنن عن اعتقادها أن هذه التدابير ستكون فعالة في القريب العاجل وستسهم في تحسين أوضاع حقوق الإنسان وحمايتها في بنن.

جمهورية كوريا

750- أُجري الاستعراض المتعلق بجمهورية كوريا في 26 كانون الثاني/يناير 2023 وفقاً لجميع الأحكام ذات الصلة الواردة في قرارات مجلس حقوق الإنسان ومقرراته ذات الصلة، واستند إلى الوثائق التالية:

(أ) التقرير الوطني المقدم من جمهورية كوريا وفقاً للفقرة 15(أ) من مرفق قرار المجلس 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁸⁰⁾؛

(ب) التجميع الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15(ب) من مرفق قرار مجلس حقوق الإنسان 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار مجلس حقوق الإنسان 21/16⁽⁸¹⁾؛

(80) A/HRC/WG.6/42/KOR/1

(81) A/HRC/WG.6/42/KOR/2

(ج) الموجز الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15 (ج) من مرفق قرار المجلس 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁸²⁾.

751- وفي الجلسة 28، المعقودة في 7 تموز/يوليه 2023، نظر مجلس حقوق الإنسان في نتائج استعراض حالة حقوق الإنسان في جمهورية كوريا واعتمدها (انظر الفرع بآء أدناه).

752- وتشمل نتائج الاستعراض المتعلق بجمهورية كوريا تقرير الفريق العامل المعني بالاستعراض الدوري الشامل⁽⁸³⁾، وآراء الدولة موضوع الاستعراض بشأن التوصيات و/أو الاستنتاجات الواردة فيه، والتزاماتها الطوعية، وما قدمته، قبل اعتماد المجلس نتائج الاستعراض في جلسة عامة، من ردود على المسائل أو القضايا التي لم تُعالج بالقدر الكافي خلال جلسة التفاوض في إطار الفريق العامل⁽⁸⁴⁾.

1- الآراء التي أعربت عنها الدولة موضوع الاستعراض بشأن التوصيات و/أو الاستنتاجات وبشأن التزاماتها الطوعية والنتائج

753- شكر وفد جمهورية كوريا الدول الأعضاء والجهات صاحبة المصلحة التي شاركت في الاستعراض الدوري الشامل لجمهورية كوريا، الذي أُجري في 26 كانون الثاني/يناير 2023، على مساهماتها المفيدة. كما أعرب عن تقديره لتوجيهات ومساعدة أعضاء الترويكا، أي كوت ديفوار وفرنسا والإمارات العربية المتحدة، طوال العملية. وإذ رحبت الحكومة ببدء الجولة الرابعة من الاستعراض الدوري الشامل في عام 2022، قالت إنها ما زالت ملتزمة التزاماً كاملاً بالآلية وبحمية حقوق الإنسان وتعزيزها.

754- وخلال جولة الاستعراض الرابعة، تلقت جمهورية كوريا 263 توصية من 95 دولة عضو. وبعد جلسة الفريق العامل، تشاورت الحكومة مع ممثلي اللجنة الوطنية لحقوق الإنسان في كوريا وممثلي المجتمع المدني، الذين قدموا آراء وجهات نظر قيّمة بشأن التوصيات. وروجعت التوصيات بعناية من قبل المجلس الوطني لسياسات حقوق الإنسان بهدف التنسيق والتعاون مع الوزارات والوكالات المعنية.

755- وبعد دراسة مستفيضة للتوصيات، حدّدت الحكومة موقفها من 166 توصية: فقد أيدت 63 توصية، وأحاطت علماً بما مجموعه 98 توصية، وأيدت 5 توصيات جزئياً. وفي الحالات التي تُرْفَق توصية ما بإجراءات محددة، يحظى أحدها أو أكثر بتأييد جزئي، اعتبرت الحكومة التوصية مؤيدة جزئياً.

756- وأوضح الوفد أن إضافة تقرير الفريق العامل قدّمت معلومات مفصلة تتعلق بموقف الحكومة من 166 توصية، وتشير إلى تحفّظ الحكومة على 165 توصية عند اعتماد تقرير الفريق العامل ونقل توصية من "حظيت بالتأييد" إلى "أُحيط بها علماً". وإجمالاً، أيدت الحكومة 159 توصية كليا وأيدت 5 توصيات جزئياً وأحاطت علماً بما مجموعه 99 توصية من مجموع 263 توصية تلقتها.

757- ووُزِعَ ردّ الحكومة في إضافة تقرير الفريق العامل على جميع الوفود ونُشر على الموقع الشبكي لمجلس حقوق الإنسان. وتضمّنت الإضافة تبريراً لموقف جمهورية كوريا بشأن بعض التوصيات التي تتطلب توضيحات إضافية.

758- وخلال الاستعراض، تلقت جمهورية كوريا ردود فعل إيجابية بشأن تنفيذ التوصيات في عدة مجالات خلال جولات استعراض حالتها سابقاً. وشجعت التوصيات التي قدمت في هذه المجالات خلال جولة الاستعراض الرابعة الحكومة على مواصلة جهودها لضمان المزيد من التحسينات.

(82) A/HRC/WG.6/42/KOR/3.

(83) A/HRC/53/11.

(84) انظر أيضاً A/HRC/53/11/Add.1.

- 759- وأيدت الحكومة التوصيات التي كان يجري تنفيذها أو ستتخذ في إطار زمني قريب. وفيما يتعلق ببعض التوصيات فإنها قد اكتفت بالإحاطة علماً بها لأنها لا تتماشى مع روح الاستعراض الدوري الشامل والغرض منه. وهناك توصيات أخرى أحيط بها علماً فقط لأنها تتطلب إجراءات فورية، أو لأنها غير قابلة للتطبيق بالنظر إلى النظام القانوني المحلي والممارسة المحلية، أو لأنها لا تتعارض مع موقف الحكومة.
- 760- وتضمنت توصيات عديدة دعوات للتصديق على صكوك دولية لحقوق الإنسان أو الانضمام إليها. وانضمت الحكومة إلى البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة في كانون الأول/ديسمبر 2022 وإلى الاتفاقية الدولية لحماية جميع الأشخاص من الاختفاء القسري في كانون الثاني/يناير 2023. وهكذا، صدقت جمهورية كوريا على ثمان معاهدات من أصل تسع معاهدات أساسية من معاهدات الأمم المتحدة لحقوق الإنسان. وشددت الوفد على ضرورة مزيد النظر في التصديق على الاتفاقية الدولية لحماية حقوق جميع العمال المهاجرين وأفراد أسرهم.
- 761- وترتبط عدة توصيات بموضوع المساواة وعدم التمييز. وأما فيما يتعلق بالتوصيات المتعلقة بالحظر القانوني للتمييز، فقد نظرت الحكومة في كل منها على أساس الإجراء الذي تتطلبه وقررت تأييد بعضها. ولم تحظ التوصيات الأخرى بتأييد الحكومة بسبب وجود عقبات لا تسمح لجمهورية كوريا باتخاذ إجراءات فورية في غضون فترة زمنية قصيرة. وستواصل الحكومة جهودها لتنفيذ مبدأ المساواة وحماية الفئات الضعيفة والقضاء على التمييز وفقاً لدستور جمهورية كوريا.
- 762- وسيطلب إلغاء عقوبة الإعدام استعراضاً شاملاً، مع مراعاة الحكومة وظائف عقوبة الإعدام في العدالة الجنائية وكذا الظروف المحلية والدولية الراهنة. وستواصل جمهورية كوريا، بصفتها دولة ملغية لعقوبة الإعدام بشكل فعلي، متابعة المناقشات بشأن عقوبة الإعدام على الصعيد الدولي.
- 763- وأنشئت الخدمة البديلة للمستتكفين ضميراً من الخدمة العسكرية في 26 تشرين الأول/أكتوبر 2020، تماشياً مع توصيات جولات الاستعراض السابقة. وتحدد مدة الخدمة وطرائقها في إطار مداورات متأنية داخل الجمعية الوطنية. وهي تستند إلى توافق اجتماعي وإلى ضرورة احترام الإنصاف والمساواة مع باقي المواطنين الذين يخدمون في الجيش. وحالياً، لا يوجد أي مستتكف ضميري من الخدمة العسكرية في السجن. كما اتخذت تدابير لشطب سجلاتهم الجنائية وفقاً للقوانين ذات الصلة.
- 764- وأعربت الحكومة عن تأييدها الكامل للتوصيات الداعية إلى مواصلة جهود مكافحة الاتجار بالأشخاص. وفي عام 2023، وضعت أول خطة شاملة لمنع الاتجار بالأشخاص (2023-2027) على المستوى الوزاري لمنع ومكافحة جرائم الاتجار بالأشخاص وضمان حماية الضحايا.
- 765- وأيدت الحكومة التوصيات المتعلقة بحقوق المرأة والمساواة بين الجنسين، بما فيها تلك المتعلقة بالمساواة في التمثيل في مناصب صنع القرار، والفجوة في الأجور بين الجنسين، والعنف الجنساني على شبكة الإنترنت وخارجها. وتسعى الحكومة إلى تشديد العقوبة على الأشكال الجديدة للجرائم الجنسية من خلال قانون الحالات الخاصة المتعلقة بمعاينة الجرائم الجنسية وقانون معاقبة جريمة التحرش.
- 766- وتركز سياسة الحكومة الجديدة لجمهورية كوريا على تعزيز وحماية الديمقراطية وسيادة القانون وحقوق الإنسان. وتهدف الحكومة إلى أداء دورها الريادي كدولة محورية عالمية من خلال احترام معايير الأمم المتحدة لحقوق الإنسان والمشاركة في آليات حقوق الإنسان التابعة للأمم المتحدة. وتولي الحكومة أهمية كبيرة لإدماج القواعد والمعايير الدولية لحقوق الإنسان في تشريعاتها وسياساتها وممارساتها.
- 767- ويطمئن الوفد مجلس حقوق الإنسان على التزام جمهورية كوريا بمتابعة التوصيات وتقديم تقرير منتصف المدة. وستقوم بذلك من خلال الحوار البناء مع اللجنة الوطنية لحقوق الإنسان في كوريا وممثلي

المجتمع المدني والوزارات والوكالات المعنية. وستكفل الحكومة تنفيذ التوصيات في إطار خطة العمل الوطنية المقبلة لتعزيز وحماية حقوق الإنسان.

2- تعليقات عامة مقدمة من المؤسسة الوطنية لحقوق الإنسان في الدولة موضوع الاستعراض

768- شكرت اللجنة الوطنية لحقوق الإنسان في كوريا الدول الأعضاء في الأمم المتحدة على مختلف التوصيات المقدمة إليها، لا سيما بشأن التحديات الناشئة حديثاً فيما يتعلق بتغير المناخ، والتكنولوجيا الجديدة، والأعمال التجارية وحقوق الإنسان. وإذ رحبت بتأييد جمهورية كوريا 164 توصية من أصل 263 توصية تلقتها، فإنها تعرب عن أسفها لأنها اكتفت بالإحاطة علماً بما مجموعه 99 توصية، ولا سيما تلك التي تدعو إلى سنّ قانون شامل لمكافحة التمييز، وإلغاء عقوبة الإعدام، وتحسين الخدمة العسكرية البديلة للمستنكفين ضميرياً. وحثت اللجنة الحكومة على النظر في هذه القضايا على النحو الواجب وشجعتها على وضع خطط ملموسة لتنفيذ التوصيات الفردية.

3- الآراء التي أعربت عنها الدول الأعضاء والدول المراقبة في مجلس حقوق الإنسان بشأن نتائج الاستعراض

- 769- أدلى 16 وفداً ببيانات أثناء اعتماد نتائج استعراض جمهورية كوريا.
- 770- ورحبت الصين بتأييد جميع توصياتها لكن لاتزال قلقة بشأن التمييز والعنف والتحرش الجنسي ووضع الفئات الضعيفة. وأعربت عن أملها في أن تتخذ الحكومة تدابير لمكافحة التمييز العنصري وخطاب الكراهية والعنف ضد المرأة ولضمان حقوق الفئات الضعيفة في السكن والتعليم والصحة والعمل.
- 771- وأعربت الهند (بيان بالفديو) عن تقديرها لقبول جمهورية كوريا 159 توصية، بما فيها توصياتها الثلاث. وأعربت عن تمنياتها للدولة بالنجاح في تنفيذ التوصيات المقبولة.
- 772- ورحبت إندونيسيا بالتزام جمهورية كوريا بالقضاء على التمييز ضد المرأة بقبولها معظم التوصيات ذات الصلة، لكن لاحظت عدم تأييد اثنتين من توصياتها الثلاث بشأن حماية العاملات المهاجرات. وأعربت إندونيسيا عن رغبتها في أن ينظر في التوصيتين مستقبلاً.
- 773- وأشادت جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية بالتقدم الذي أحرزته جمهورية كوريا في مجال التعليم وتدابير تعزيز حماية حقوق الإنسان، ولا سيما حقوق الفئات الضعيفة. وأعربت عن تقديرها لقبول جمهورية كوريا معظم التوصيات التي تلقتها، بما فيها توصياتها.
- 774- وأشادت ليبيا (بيان بالفديو) بجهود جمهورية كوريا لتعزيز وحماية حقوق الإنسان ووضع خطة وطنية لتنفيذ التزامات الدولة.
- 775- وأشادت ملديف بإنشاء المركز الوطني لحقوق الطفل وقبول توصياتها بشأن تعزيز ولاية اللجنة الوطنية لحقوق الإنسان في كوريا في مجال حقوق المرأة والنوع الاجتماعي.
- 776- وأثنت نيبال على قبول جمهورية كوريا معظم التوصيات، بما فيها توصياتها. وأشادت بحماية حقوق العمال المهاجرين ويقانون منع الاتجار بالبشر وحماية الضحايا.
- 777- ورحبت باكستان بقبول جمهورية كوريا العديد من التوصيات، بما فيها توصياتها، ويتعاون الحكومة مع آليات الأمم المتحدة لحقوق الإنسان وبالتدابير المتخذة لتعزيز جدول أعمال حقوق الإنسان في البلد.

- 778- ولاحظ الاتحاد الروسي بأسف تأييد جمهورية كوريا توصية واحدة فقط من توصياته الثلاث، وأعرب عن قلقه إزاء قانون الأمن القومي، الذي يسمح باعتقال المواطنين وسجنهم لفترات طويلة بسبب أعمال مناهضة للدولة، وإزاء عدم كفاية جهود ضمان حرية التعبير. وأعرب عن أمله في أن تتفد التوصيات التي حظيت بالتأييد لتجاوز المشاكل المسجلة.
- 779- وأشادت سنغافورة بقبول جمهورية كوريا توصيتها المتعلقة بالأشخاص ذوي الإعاقة وكبار السن، ورحبت بتعزيز البنية التحتية لحل المشاكل التي تواجهها الفئات. وأعربت عن تطلعها إلى أن تتفد جميع التوصيات التي حظيت بالتأييد.
- 780- وأعربت سري لانكا عن تقديرها لقبول جمهورية كوريا الغالبية العظمى من التوصيات المقدمة، بما فيها توصياتها الثلاث. وأشادت بالالتزام المستمر بتعزيز الحق في التعليم وبالجهود المبذولة لمنع الاتجار بالأشخاص وحماية الضحايا.
- 781- وشكرت تونس جمهورية كوريا على قبولها معظم التوصيات المقدمة، ولا سيما تلك المتعلقة بتعزيز السياسات الرامية إلى تحقيق المساواة بين الجنسين، وتعزيز تمثيل المرأة في القطاع العام، وحماية حقوق الطفل، وتعزيز رعاية الأشخاص ذوي الإعاقة.
- 782- وأشادت جمهورية تنزانيا المتحدة بقبول جمهورية كوريا معظم التوصيات وتعاونها المستمر مع آلية حقوق الإنسان واتخاذها مبادرات شتى لتعزيز وحماية المساواة بين الجنسين وحقوق المرأة. وأعربت عن تمنياتها للدولة بالنجاح في تنفيذ التوصيات المقبولة.
- 783- ورحبت فانواتو بقبول جمهورية كوريا توصيتها بضمان تمثيل المنظمات غير الحكومية ومنظمات السكان الأصليين على قدم المساواة مع غيرها في المفاوضات المقبلة بشأن تغير المناخ، لكن أعربت عن أسفها لاكتفاء جمهورية كوريا بالإحاطة علماً بتوصيتها المتعلقة بالتخلص السريع من جميع أنواع الوقود الأحفوري والانتقال إلى الطاقة المتجددة.
- 784- وأثنت جمهورية فنزويلا البوليفارية على قبول جمهورية كوريا توصياتها، ولا سيما تلك التي تدعو إلى ما يلي: إنهاء خطاب الكراهية؛ واعتماد استراتيجية لمكافحة التحيز والتضليل ووصم المهاجرين واللاجئين؛ وإنهاء التعذيب في مراكز الاحتجاز. وأعربت عن أمله في أن تمضي الحكومة قدماً في تنفيذ التوصيات المقبولة.
- 785- وشكرت الجزائر جمهورية كوريا على قبولها توصيتها. وأقرت مع التقدير بالمشاركة البناءة لجمهورية كوريا في مكافحة العنصرية والتمييز وكره الأجانب، وأثنت على مشاريع الحكومة في مجال التعاون الدولي.

4- تعليقات عامة أدلت بها جهات معنية أخرى

- 786- أثناء اعتماد نتائج استعراض جمهورية كوريا أدلت سبع جهات معنية أخرى ببيانات.
- 787- ورحب الاتحاد الهولندي للجمعيات المعنية باندماج المثليين والمثليات (بيان بالفيديو) بقبول جمهورية كوريا التوصيات المتعلقة بالتربية الجنسية الشاملة، بما في ذلك ما يتعلق بالميل الجنسي والهوية الجنسية، وبحظر العلاج التحويلي. غير أنه أعرب عن قلقه العميق لعدم قبول الحكومة التوصيات الرئيسية الأخرى بشأن سن قانون شامل لمكافحة التمييز، وإلغاء تجريم الأفعال الجنسية المثلية في الجيش، والاعتراف بزواج المثليين، والاعتراف القانوني بمعايير الهوية الجنسية. وبالنظر إلى اكتفاء جمهورية

كوريا بالإحاطة علماً بهذه التوصيات، فإن الاتحاد يشكك في الإرادة السياسية للحكومة فيما يتعلق بعدم التمييز، ودعا الحكومة إلى الالتزام بالمضي قدماً في أعمال حقوق أفراد مجتمع الميم.

788- وذكرت الهيئة الدولية لضريبة الضمير والسلام أنها لا تقلل من شأن التقدم الذي أحرزته جمهورية كوريا في وقف تجريم الاستكفاف الضميري من الخدمة العسكرية وفي الإفراج عن المدانين لهذا السبب. لكنها سلطت الضوء على تقديم 12 توصية ذات صلة خلال جولة الاستعراض الرابعة، وعلى استمرار معاملة المستكففين ضميرياً على هذا الأساس، رغم أنهم لم يعودوا مصنّفين كمجرمين، من خلال إرغامهم على الإقامة في مؤسسات سجنية خلال فترة الخدمة البديلة وعلى أداء عمل مماثل لعمل السجناء. كما أن الخدمة البديلة التي تبلغ مدتها 36 شهراً، أي ضعف مدة الخدمة العسكرية، تكتسي طابعاً عقابياً كما هو الحال في جميع أنحاء العالم.

789- وذكرت منظمة دعم التواصل في أفريقيا وتعزيز التعاون الاقتصادي الدولي أنها أحاطت علماً بالتوصيات المقدّمة والملاحظات الموجّهة إلى حكومة جمهورية كوريا، بما فيها تلك التي تتعلق بالاتجار بالأشخاص والعنف العائلي، والتي تحظى باهتمامها الأكبر. وأشادت بجهود السلطات الرامية إلى إنهاء التمييز ضد المرأة وزيادة تمثيل المرأة على جميع المستويات، وبجهودها الرامية إلى تحقيق المساواة بين الجنسين، وبالتقدم المحرز في تنفيذ قانون منع العنف ضد المرأة.

790- وقد وجّه مركز مناهضة القتل في العالم دعوة قوية من أجل السلام، بطرق منها إيجاد سياسات سلام جديدة وإبداء احترام أكبر للحياة والرفاهية. وأكد المركز أن السلام يعني أيضاً احترام الحياة البشرية، حيث يجب أن تكون الدول مثلاً يقتدى به وأن توفر التثقيف فيما يتعلق بحقوق الإنسان، بما في ذلك الحق في الحياة، وأنه يرى عدم وجود أي سبب استراتيجي أو وجيه للإبقاء على عقوبة الإعدام. وبينما رُحِبَ المركز بالوقف الاختياري الفعلي لتنفيذ عقوبة الإعدام، فإنه أعرب عن أسفه لأن جمهورية كوريا اكتفت بالإحاطة علماً بكل التوصيات الرامية إلى إلغاء عقوبة الإعدام، ودعا إلى إلغائها.

791- وحثت منظمة العفو الدولية (بيان بالفيديو) الحكومة على الاعتراف بالطابع العابر للحدود الوطنية للعنف الجنساني على شبكة الإنترنت واعتماد تدابير لمنع توزيع مواد غير قانونية وغير توافقية على شبكة الإنترنت. كما حثّت السلطات على تنفيذ التوصيات التي أيدتها بشأن الحد من عدم المساواة بين الجنسين بسبب مواجهة المرأة تمييزاً قانونياً واجتماعياً واقتصادياً. وحذفت عدد من عمليات التخصيص الجنساني، وكذا مصطلح "المساواة بين الجنسين"، من المناهج الدراسية الوطنية والإدارات الحكومية المحلية. وينبغي أن تشمل التدابير وقف خطط إغلاق وزارة المساواة بين الجنسين والأسرة وتعزيز الآلية المركزية للنهوض بالمرأة.

792- وأعرب المنتدى الآسيوي لحقوق الإنسان والتنمية عن خيبة أمله إزاء تعاون الحكومة المحدود مع المجتمع المدني وتجاهلها الواضح لشواغله الرئيسية. وأشار إلى أن جمهورية كوريا أحاطت علماً بالتوصيات المتعلقة بإلغاء عقوبة الإعدام وكذا قانون الأمن القومي، وإلى أن الحكومة، على الرغم من تأييدها التوصيات المتعلقة بحرية التجمع السلمي، وسّعت قائمة الأسس التي تجيز حظر التجمّعات بموجب قانون التجمع والتظاهر. وزادت التقارير المقدمة بشأن الاستخدام المفرط للقوة من جانب الشرطة ضد التجمّعات السلمية والتحقيق الجنائي ضد الناشطين. ودعت المنظمة الحكومة إلى ضمان الحق في التجمع السلمي واعتماد قانون شامل لمكافحة التمييز.

793- وأكدت مؤسسة غونغجام لقانون حقوق الإنسان (بيان بالفيديو) أن موقف الحكومة لم يتغيّر فيما يتعلق بعقوبة الإعدام وقانون الأمن القومي. وأبرزت أنه لم تتخذ الخطوات اللازمة لحماية حقوق المهاجرين واللاجئين والأطفال والنساء، وهو ما كان يمكن فعله من خلال تأييد التوصيات الداعية إلى

التصديق على المعاهدات ذات الصلة. وأشارت إلى الموقف الفاتر تجاه وضع قانون شامل لمكافحة التمييز، وأكدت أنه يجب على الحكومة أن تظهر التزامها بتنفيذ التوصيات المتعلقة بحرية التعبير والتجمع وتكوين الجمعيات. وحثت الحكومة على إعادة النظر في خطة خفض سن المسؤولية الجنائية ووضع خطة عمل لتنفيذ التوصيات.

5- الملاحظات الختامية المقدمة من الدولة موضوع الاستعراض

794- ذكر نائب رئيس مجلس حقوق الإنسان أن المعلومات المقدمة تفيد بأن جمهورية كوريا أيدت 159 توصية من أصل 263 توصية قدمت إليها وأحاطت علماً بما مجموعه 99 توصية. وقُدمت توضيحات إضافية بشأن خمس توصيات أخرى، تبين الأجزاء التي حظيت بالتأييد وتلك التي أحيط بها علماً منها.

795- وفي الختام، أعرب وفد جمهورية كوريا عن امتنان الدولة للدول الأعضاء واللجنة الوطنية لحقوق الإنسان في كوريا وممثلي منظمات المجتمع المدني على آرائهم وتعليقاتهم البناءة المقدمة خلال جولة الاستعراض الرابعة لحالة البلد. ومن شأن التشجيعات والشواغل المعبر عنها خلال المناقشات أن تساعد جمهورية كوريا على مواصلة تطبيق أعلى المعايير في مجال حقوق الإنسان. كما أعرب الوفد عن تقدير الدولة لما قدمته المفوضية السامية لحقوق الإنسان من دعم حقيقي خلال عملية الاستعراض.

796- وقد أتاح الاستعراض الدوري الشامل فرصة ثمينة لدراسة حالة حقوق الإنسان ورصدها عن كثب من خلال عملية تفاعلية ومستمرة. وستظل الحكومة متمسكة دائماً بروح الاستعراض الدوري الشامل وستواصل متابعة التوصيات بطريقة منفتحة وشفافة. وأكد الوفد من جديد دعم الحكومة الثابت للاستعراض الدوري الشامل ولغيره من آليات حقوق الإنسان التابعة للأمم المتحدة.

سويسرا

797- أجري الاستعراض المتعلق بسويسرا في 27 كانون الثاني/يناير 2023 وفقاً لجميع الأحكام ذات الصلة الواردة في قرارات مجلس حقوق الإنسان ومقرراته ذات الصلة، واستند إلى الوثائق التالية:

(أ) التقرير الوطني المقدم من سويسرا وفقاً للفقرة 15(أ) من مرفق قرار مجلس حقوق الإنسان 1/5 والفقرة 5 من مرفق قراره 21/16⁽⁸⁵⁾.

(ب) التجميع الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15(ب) من مرفق قرار مجلس حقوق الإنسان 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار مجلس حقوق الإنسان 21/16⁽⁸⁶⁾؛

(ج) الموجز الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15(ج) من مرفق قرار المجلس 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁸⁷⁾.

798- وفي الجلسة 28، المعقودة في 7 تموز/يوليه 2023، نظر المجلس في نتائج استعراض حالة حقوق الإنسان في سويسرا واعتمدها (انظر الفرع باء أدناه).

.A/HRC/WG.6/42/CHE/1 (85)

.A/HRC/WG.6/42/CHE/2 (86)

.A/HRC/WG.6/42/CHE/3 (87)

799- وتشمل نتائج استعراض الحالة في سويسرا تقرير الفريق العامل المعني بالاستعراض الدوري الشامل⁽⁸⁸⁾، وآراء الدولة موضوع الاستعراض بشأن التوصيات و/أو الاستنتاجات الواردة فيه، وما قدمته، قبل اعتماد مجلس حقوق الإنسان نتائج الاستعراض في جلسة عامة، من التزامات طوعية وردود على المسائل أو القضايا التي لم تُعالج معالجة كافية أثناء جلسة الحوار المعقودة في إطار الفريق العام⁽⁸⁹⁾.

1- الآراء التي أعربت عنها الدولة موضوع الاستعراض بشأن التوصيات و/أو الاستنتاجات وبشأن التزاماتها الطوعية والنتائج

800- أشار الوفد إلى أن سويسرا رحبت بمشاركتها في جولة الاستعراض الرابعة، مذكراً بأنها تعتبر الاستعراض فرصة لتعزيز النقاش الوطني بشأن حقوق الإنسان.

801- وخلال جلسة الحوار التي أجريت في 27 كانون الثاني/يناير 2023، تلقت سويسرا ما مجموعه 317 توصية. ومن بين هذه التوصيات، أيدت سويسرا 209 توصية، وأحاطت علماً بما مجموعه 102 توصية، وقبلت 6 توصيات جزئياً.

802- ووفقاً للممارسة الراسخة في سويسرا، لم تقبل الدولة سوى التوصيات التي يمكن أن تلتزم بتنفيذها في إطار زمني معقول أو تلك التي كان مقرراً تنفيذها بالفعل. ولذلك، اتخذ قرار تأييد التوصية أو الإحاطة علماً بها في أعقاب إجراء تحليل متعمق لتحديد ما إذا اعتمدت سويسرا بالفعل تدابير لتنفيذ التوصية أو ما إذا كان سيمكنها فعل ذلك بحلول موعد الاستعراض الدوري الشامل المقبل.

803- وسويسرا، لتحديد موقفها من التوصيات، شاركت في عملية شاملة لصنع القرار على المستوى المحلي، تضمنت إجراءها أولاً مشاورات مع الكانتونات في مجالات اختصاصها، ثم مع باقي الجهات صاحبة المصلحة المعنية، مثل المنظمات غير الحكومية السويسرية. وأعربت سويسرا عن ارتياحها الكبير لإجراء العملية بالتشاور الوثيق مع الكانتونات التي تؤدي دوراً حاسماً في تنفيذ حقوق الإنسان في البلاد.

804- وأجرى مؤتمر حكومات الكانتونات، الذي يمثل الكانتونات الـ 26، عملية تشاور مع جميع حكومات الكانتونات والهيئات المشتركة بين الكانتونات المعنية. ومن أجل اتخاذ قرار نهائي، قدمت المكاتب الفيدرالية موقفاً موحداً إلى المجلس الاتحادي يأخذ بعين الاعتبار مواقف حكومات الكانتونات. وحدد المجلس الاتحادي في اجتماعه في 2 حزيران/يونيه 2023 موقف سويسرا من التوصيات. وفي 19 و30 حزيران/يونيه 2023 أبلغت لجان السياسة الخارجية في البرلمان بالمواقف المتخذة.

805- وقدم الوفد توضيحات بشأن بعض التوصيات التي أحاطت سويسرا علماً بها. وفيما يتعلق بتوصيات الانضمام إلى الصكوك الدولية، قام المجلس الاتحادي بتحليل النظام القانوني والسياسي الوطني بانتظام بهدف التصديق على صكوك إضافية لحماية حقوق الإنسان ودراسة إمكانية سحب التحفظات التي سبق إعلانها. وفي هذا الصدد، سيقوم المجلس الاتحادي قريباً بدراسة التبعات العملية للتصديق على البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة على النظام القانوني السويسري.

806- وفيما يتعلق ببعض التوصيات المتعلقة بالتمييز، أبرز الوفد أن التمييز في سويسرا محظور صراحة بموجب المادة 8 من الدستور الاتحادي الذي يمثل أعلى درجات القانون المحلي. وبالإضافة إلى ذلك، تعالج أنواع معينة من التمييز بشكل مباشر في قوانين مثل قانون المساواة بين الجنسين والقانون الاتحادي بشأن القضاء على التمييز ضد الأشخاص ذوي الإعاقة (قانون التمييز ضد الإعاقة). وسمح

(88) A/HRC/53/12.

(89) انظر أيضاً A/HRC/53/12/Add.1.

النهج المتمثل في اعتماد أحكام قانونية محددة لحظر التمييز حسب الفئة من توفير أنسب استجابة مؤسسية في كل ميدان. ولذلك، فإن مبدأ المساواة وعدم التمييز راسخ بقوة في النظام القانوني على الرغم من عدم امتلاك سويسرا قانوناً اتحادياً شاملاً لمكافحة جميع أشكال التمييز. وهذا النهج الخاص يمثل إحدى سمات النظام القانوني السويسري الذي يتميز بتعلقه بتقاليد أحادية.

807- وفيما يتعلق ببعض التوصيات التي حظيت بالتأييد، أبرز الوفد أن سويسرا تعتبر مكافحة العنصرية والتمييز العنصري بجميع أشكالهما، بما في ذلك بُعدهما الهيكلي، واجباً مستمراً. ولذلك، درست سويسرا بعناية التوصيات العديدة التي تلقتها بشأن هذه المسألة، وتلتزم بتنفيذها بجدية. وستواصل مختلف الجهود التي تبذل، مثل أنشطة التوعية التي تنظمها دائرة مكافحة العنصرية، وتركيز، بسبب الوضع الحالي، على المدارس والعنصرية على شبكة الإنترنت، بما في ذلك خطاب الكراهية. وفيما يتعلق بخطاب الكراهية على الخصوص، يدرس المكتب الاتحادي للاتصالات ما إذا كان الإطار التنظيمي السويسري يوفر استجابة قانونية مناسبة.

808- وفيما يتعلق بالأعمال التجارية وحقوق الإنسان، شجعت سويسرا السلوك التجاري المسؤول. ويلتزم المجلس الاتحادي بضمان أن تتحمل الشركات مسؤوليتها في احترام حقوق الإنسان وممارسة العناية الواجبة في جميع مراحل سلاسل القيمة الخاصة بها. وبناءً على ذلك، ومن خلال خطة العمل المتعلقة بالأعمال التجارية وحقوق الإنسان، أيدت الشركات إجراءات العناية الواجبة. وبالإضافة إلى ذلك، دخلت أحكام قانونية جديدة بشأن العناية الواجبة والشفافية المتعلقة بالمعادن والفلزات المستخرجة من مناطق النزاع، وبشأن عمل الأطفال، حيز التنفيذ في سويسرا في عام 2022.

809- وسلط الوفد الضوء على ثلاثة مجالات تلقت فيها سويسرا توصيات عديدة وتحقق فيها تقدم كبير منذ جلسة الحوار المعقودة في كانون الثاني/يناير 2023.

810- وأولاً، قرّر المجلس الاتحادي في آذار/مارس 2023 زيادة حماية الأشخاص ذوي الإعاقة من التمييز في مكان العمل وفي الحصول على الخدمات. ولتحقيق هذه الغاية، كلف وزارة الداخلية بتقديم مراجعة لقانون التمييز ضد الأشخاص ذوي الإعاقة في هذه المجالات بحلول نهاية عام 2023. وبالموازاة مع هذا العمل التشريعي، قرّر المجلس الاتحادي تعزيز التعاون بين المجلس الاتحادي والكانتونات والبلديات من خلال اعتماد عدة تدابير ترمي إلى تحقيق المساواة للأشخاص ذوي الإعاقة.

811- وثانياً، أنشئت المؤسسة الوطنية السويسرية لحقوق الإنسان بنجاح في 23 أيار/مايو 2023. وقد شكّل إنشاء هذه المؤسسة، بعد ما ظل مدرجاً على جدول الأعمال السياسي لأكثر من 20 عاماً، لحظة تاريخية بالنسبة لسويسرا، وثمره عملية أعدها فريق عمل يتألف من عدة جهات فاعلة وطنية ذات صلة، ونسقتها وزارة الخارجية الاتحادية. وقد منح المجلس الاتحادي والكانتونات الاستقلالية الكاملة للجنة التوجيه المنتخبية ورئيس المؤسسة.

812- وثالثاً، اعتمد البرلمان في حزيران/يونيه 2023 مراجعة القانون الجنائي السويسري فيما يتعلق بالجرائم المرتكبة ضد السلامة الجنسية، التي وسّعت تعريف الاغتصاب ليشمل الرفض، مع الأخذ بعين الاعتبار صراحةً احتمال عدم قدرة الضحية على الرفض بسبب حالة الصدمة.

813- وفيما يتعلق بالمساواة بين النساء والرجال، تواصلت سويسرا تنفيذ الالتزامات المقدمة في استراتيجيتها للمساواة بين الجنسين لعام 2030. وباتت تتضمن هذه الاستراتيجية أكثر من 240 إجراءً لتعزيز المساواة في مكان العمل، وتحسين التوازن بين العمل والحياة الخاصة والأسرية، ومكافحة العنف والتمييز على أساس الجنس. كما اعتمدت سويسرا خطة عمل وطنية ترمي إلى تنفيذ اتفاقية إسطنبول وتتضمن 44 تدبيراً ملموساً لمنع ومكافحة العنف الجنساني.

814- وبينما تعرب سويسرا عن فخرها بإحراز تقدم ملموس منذ جولة الاستعراض الثالثة في عام 2017، فإنها تدرك أنه يتعين عليها مواصلة جهودها لمواجهة التحديات القائمة. ولا يمثل اعتماد مجلس حقوق الإنسان نتائج الاستعراض الدوري الشامل لحالة سويسرا نقطة نهاية لعملية الاستعراض، بل استمراراً لهذه الجهود. وتحمل سويسرا تنفيذ التوصيات التي أيدتها على محمل الجد، وستواصل هذه العملية حتى الجولة المقبلة من الاستعراض الدوري الشامل عن طريق مواصلة الحوار مع جميع الجهات صاحبة المصلحة المعنية.

2- الآراء التي أعربت عنها الدول الأعضاء والدول المراقبة في مجلس حقوق الإنسان بشأن نتائج الاستعراض

- 815- أدلى 15 وفداً ببيانات أثناء اعتماد نتائج استعراض سويسرا.
- 816- وأعربت الفلبين عن شكرها لقبول سويسرا توصياتها بتوفير الموارد الكافية للمؤسسة الوطنية السويسرية لحقوق الإنسان وتمكينها بما يتماشى مع مبادئ باريس، ودعم تفعيل صندوق الخسائر والأضرار الذي أنشئ خلال الدورة السابعة والعشرين لمؤتمر الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ، وضمان أن يكون هدف خفض الانبعاثات لعام 2030 متوافقاً مع التزام تخفيضه بـ 1,5 درجة، ومواصلة تمويل الدولة لإجراءات المناخ.
- 817- وأشار الاتحاد الروسي إلى أن سويسرا لم تؤيد سوى توصية واحدة من توصياته الأربع. وأعرب عن قلقه إزاء تزايد التمييز ضد الروس في سويسرا، واكتظاظ بعض السجون في الجزء الناطق بالفرنسية من البلاد، ووجود قوانين تحدّ بشكل غير معقول من الحق في حرية التعبير. وأعرب عن أمله في أن تنفذ على النحو الواجب التوصيات التي حظيت بتأييدها، وقال إنه سيرصد تنفيذها بعناية.
- 818- ولاحظت السنغال التقدم الذي أحرزته حكومة سويسرا في تنفيذ الالتزامات المتعلقة بتعزيز حقوق الإنسان وحمايتها، مثل إنشاء المؤسسة الوطنية السويسرية لحقوق الإنسان في عام 2023، واتخاذ إجراءات لمكافحة العنصرية، وتعديل سياسات الهجرة.
- 819- وأعربت سيراليون عن تقديرها لتأييد سويسرا توصيتين من توصياتها المقدمة بشأن توفير التمويل الكافي للمؤسسة الوطنية السويسرية لحقوق الإنسان لتمكينها من الاضطلاع بولايتها، واعتماد استراتيجية شاملة للإعاقة وخطة عمل لتنفيذ الحقوق المنصوص عليها في اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة. ورحبت بالجهود التي تبذلها سويسرا لضمان الحصول على التعليم المجاني والمناسب.
- 820- ورحبت سري لانكا بالإجراءات التي اتخذتها سويسرا لمكافحة العنصرية وخطاب الكراهية، وشجعت الدولة على مواصلة جهود تعزيز التدابير التشريعية والإدارية لمكافحة التمييز العنصري وخطاب الكراهية. وأشادت بتعزيز أحكام القانون المدني المتعلقة بحماية الأطفال من سوء المعاملة، واعتماد قوانين جديدة بشأن مسؤولية الشركات.
- 821- وأيدت أوكرانيا التزام سويسرا بحقوق الإنسان كما يتجلى في دور الدولة النشط في مجلس حقوق الإنسان وفي الجهود المبذولة منذ جولة الاستعراض الدوري الشامل السابقة. ورحبت أوكرانيا بالتزام سويسرا بتجريم التعذيب وإنشاء مؤسسة وطنية لحقوق الإنسان.
- 822- ورحبت المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية بافتتاح المؤسسة الوطنية السويسرية لحقوق الإنسان في أيار/مايو 2023 وبالتقدم الذي أحرزته سويسرا في مكافحة الاتجار بالأشخاص والاستغلال الجنسي. وشجعت سويسرا على تقديم تقرير طوعي لمنتصف المدة عن التقدم المحرز في تنفيذ جميع التوصيات المقبولة.

- 823- ورَحَّبَت جمهورية تنزانيا المتحدة بالتدابير التي اتخذتها سويسرا لتحسين ظروف عمل الأشخاص ذوي الإعاقة، ومكافحة تغير المناخ، ودعم معالجة الأضرار الناجمة عن المناخ.
- 824- ولاحظت فانواتو قبول سويسرا غالبية التوصيات التي تلقتها، بما فيها تلك المتعلقة بتقليص الفجوة في الأجور بين المرأة والرجل في جميع قطاعات الاقتصاد، وتعزيز تمثيل المرأة على قدم المساواة مع الرجل في الأدوار المجتمعية الرئيسية وتحسينه، وتحسين مرافق رعاية الأطفال.
- 825- وأعربت جمهورية فنزويلا البوليفارية عن أسفها لعدم تأييد سويسرا التوصيات التي قدمتها. وأعدت التأكيد على ضرورة القضاء على التدابير القسرية الأحادية الجانب، وضمان وتعزيز حق الفلاحين في نُظْمهم الغذائية والزراعية الخاصة بهم. وسلطت الضوء على أهمية وضع حد لانتهاكات حقوق الإنسان أثناء الحبس الاحتياطي، وخفض معدل الانتحار أثناء الاحتجاز، ووضع تعريف قانوني للتمييز العنصري، ووضع معايير لمكافحة التمييز العنصري والعرق.
- 826- ولاحظت الجزائر أن سويسرا أحاطت علماً بالتوصية المتعلقة بالتصديق على الاتفاقية الدولية لحماية حقوق جميع العمال المهاجرين وأفراد أسرهم، وذكرت أنها ستواصل التعاون مع البلد بشأن هذه المسألة. ولاحظت الجزائر بارتياح قبول حكومة سويسرا توصيتها بالرد إيجاباً على بلدان المنشأ حتى تستطيع استرداد أموالها التي حُولت إلى الخارج بشكل غير قانوني.
- 827- وأعربت أرمينيا عن تقديرها لالتزام سويسرا بمواصلة تعزيز حماية حقوق الإنسان والحريات الأساسية في مجالات مختلفة، مثل مكافحة التمييز، وتقليص الفجوة في الأجور بين الجنسين، والتوعية بانفاقية منع جريمة الإبادة الجماعية والمعاقبة عليها وبالجهود الدولية لمنع الإبادة الجماعية.
- 828- وأعربت بلجيكا عن تقديرها لقبول سويسرا توصيتها بتعديل تعريف الاعتصاب حتى يستند إلى غياب الرضا. غير أنها أعربت عن أسفها لعدم تأييد سويسرا توصياتها بتعزيز جهود المساواة في الأجور من خلال اعتماد آلية أكثر فعالية لمعالجة التمييز في الأجور على أساس نوع الجنس، واعتماد جريمة التعذيب كجريمة منفصلة في القانون الجنائي السويسري، مع فرض عقوبات تتناسب مع خطورة الأفعال.
- 829- ولاحظت بوتسوانا تأييد سويسرا توصياتها باتخاذ تدابير لضمان التمويل الكافي للبرنامج الوطني لمكافحة الفقر وتعزيز تدابير ضمان حصول جميع الأطفال على تعليم جيد.
- 830- وأشادت بوركينا فاسو باتخاذ سويسرا تدابير لتقوية آليات تعزيز وحماية حقوق الإنسان وبقبولها معظم التوصيات التي تلقتها بما فيها توصيتها بمواصلة تعزيز التدابير الرامية إلى القضاء على تشويه الأعضاء التناسلية للإناث في أراضيها.

3- تعليقات عامة أدلت بها جهات معنية أخرى

- 831- خلال اعتماد نتائج الاستعراض المتعلق بسويسرا، أدلت عشر جهات معنية أخرى ببيانات.
- 832- وذكر مركز مناهضة القتل في العالم أن سويسرا، باعتبارها واحدة من أغنى دول العالم، يجب أن تكون رائدة في القضاء على الفقر. ومع ذلك، يعيش حوالي 8 في المائة من السكان تحت خط الفقر، ويتعرض حوالي 7 في المائة من السكان لخطر الفقر. وعلاوة على ذلك، يتلقى الأشخاص الذين يؤدون خدمة بديلة للخدمة العسكرية أجوراً تحت خط الفقر. وذكر المركز كذلك أن المواقف التي اتخذتها سويسرا بشأن بعض التوصيات أظهرت أن الدولة لم تكن مثلاً قوياً لدولة تحد من الانبعاثات المتعلقة بتغير المناخ أو تشجع التمويل والأعمال التجارية على إنهاء المشاركة في الوقود الأحفوري.

833- وأعرب التحالف الإنجيلي العالمي عن أسفه لعدم تقديم أي توصية بشأن مسألة تجريم التضامن مع الأشخاص الذين لا يحملون تصاريح سارية المفعول، ودعا سويسرا إلى مراجعة المادة 116 من قانون الأجانب والاندماج لإلغاء تجريم تقديم المساعدة الإنسانية للمهاجرين غير النظاميين. وأعرب عن أسفه للقيود المفروضة على الوصول إلى الأماكن العامة في كانتون جنيف، نتيجة للتفسير الصارم لمفهوم العلمانية. ونتيجة لذلك، حُرمت الطوائف الإنجيلية التي اعتادت إقامة طقوس التعميد على الشواطئ العامة لبحيرة جنيف من الحصول على تصريح بذلك، مما أثر على ممارستها للحق في حرية الدين.

834- ورحبت المنظمة الكندية للعمل من أجل السكان والتنمية (بيان بالفيديو) بقبول سويسرا لعدة توصيات بشأن الوفاء بالتزاماتها المتعلقة بالحقوق الجنسية والإنجابية. غير أنها أعربت عن أسفها لعدم تلقي سويسرا خلال الجولة الرابعة من الاستعراض أي توصيات بشأن الحصول على وسائل منع الحمل، رغم كونها مجالاً مثيراً للقلق، حيث لا يستطيع الكثيرون تحمل تكاليف وسائل منع الحمل. وبالإضافة إلى ذلك، أعربت عن أسفها للنهج غير المتسق الذي اتبعته سويسرا إزاء التوصيات الواردة بشأن التصدي للعنصرية والتمييز العنصري. ولا يزال القلق يساورها من العنصرية الهيكلية ومظاهرها المتنوعة، كما يتضح من خلال العوائق التي تحول دون الحصول على الخدمات الصحية أو السكن بأسعار معقولة بسبب قواعد الهجرة التقييدية أو من خلال عدم المساءلة عن التمييز العنصري.

835- وذكر المؤتمر اليهودي العالمي (بيان بالفيديو) أن الحياة اليهودية كانت موجودة في سويسرا منذ قرون دون انقطاع، حيث كان اليهود السويسريون محظوظين لأنهم نجوا من الهولوكوست. وأشار إلى أن الدولة قامت بحماية الحياة اليهودية وحقوق الأقليات بشكل فعال، وضمنت الحرية الدينية والثقافية. ولسوء الحظ، استمرت معاداة السامية في سويسرا، رغم أنها نادراً ما أسفرت عن أعمال عنف أو أضرار في الممتلكات. وعلاوة على ذلك، كانت هناك زيادة كبيرة في خطاب الكراهية على الإنترنت. ولاحظ المؤتمر أن المجتمع المدني وحده لا يستطيع أن يتولى رصد هذه الحوادث بشكل كامل، وعلى سويسرا أن تتحمل مسؤوليتها من خلال تقديم الدعم المالي لهيئات الرصد تلك.

836- وأشار الاتحاد الدولي المسيحي للعمل على إلغاء التعذيب إلى أنه لا توجد حتى الآن جريمة جنائية محددة للتعذيب في القانون الجنائي السويسري. ولمعالجة هذا الفراغ القانوني، طُرحت مبادرة برلمانية في كانون الأول/ديسمبر 2020، ولكن لم تتضح نتيجة هذه العملية التشريعية. ورحب الاتحاد بقبول سويسرا للتوصيات لضمان متابعة العملية التشريعية الجارية في البرلمان، لكنها أعربت عن أسفها لعدم قبولها جميع التوصيات الأخرى التي تدعو إلى تجريم التعذيب كجريمة معرّفة. ولا تزال هناك حاجة إلى آلية مستقلة مكلفة بالتحقيق في الشكاوى ضد عنف الشرطة في كل كانتون.

837- ولاحظت الهيئة الدولية لضريبة الضمير والسلام أن سويسرا احاطت علماً بالتوصية بإنهاء المعاملة التمييزية للمستكشفين ضميرياً الذين اختاروا الخدمة المدنية. وينطوي تحديد مدة الخدمة المدنية بمرّة ونصف مدة الخدمة العسكرية عنصراً عقابياً. وأشارت المنظمة إلى أن مشروع القانون الذي يجري إعداده سيفرض المزيد من الشروط التمييزية على من يختارون الخدمة المدنية، وأعربت عن أملها في أن تُرفض هذه المقترحات في نهاية المطاف.

838- وأعرب تحالف الدفاع عن الحرية عن قلقه العميق إزاء المبادئ التوجيهية الجديدة بشأن الانتحار بمساعدة الغير التي اعتمدها الجمعية الطبية السويسرية في أيار/مايو 2022، والتي توسع نطاق الوصول إلى تلك الممارسة من خلال إعطاء الضوء الأخضر للأطباء للمساعدة في انتحار المرضى الذين تظهر عليهم علامات معاناة لا تطاق. وتخلق التكلفة المنخفضة نسبياً للانتحار بمساعدة الغير مقارنة بالرعاية التطبيفية والعلاج الطبي طويل الأمد بيئة يمكن أن يشعر فيها الناس بالضغط لاختيار الانتحار بمساعدة الغير بسبب ضعفهم المالي أو غيره من نقاط الضعف. وحث التحالف سويسرا على حماية الحق في

الحياة لجميع الأشخاص دون تمييز، بما في ذلك الأشخاص ذوي الإعاقة أو غيرهم من الأشخاص الضعفاء.

839- وذكرت شبكة المعلومات والعمل الدولية بشأن أولوية الغذاء (بيان بالفيديو) أن سويسرا قدمت صورة إيجابية للغاية عن حالة حقوق الإنسان في البلد. ولاحظت أن سويسرا لا تتيح إمكانية التقاضي بشأن الحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية ورفضت التصديق على عدة بروتوكولات اختيارية أو توفير الأموال الكافية لتنسيق تنفيذها على جميع مستويات النظام الاتحادي. ومن الأمثلة الصارخة على ذلك المؤسسة الوطنية السويسرية لحقوق الإنسان التي أنشئت مؤخراً، والتي لا تتلقى موارد كافية لتنفيذ ولايتها. وأعربت الشبكة عن أسفها لأن سويسرا لم تعتمد قواعد إلزامية بشأن أنشطة الشركات متعددة الجنسيات.

840- وذكر معهد بحوث المنظمات غير الحكومية (بيان بالفيديو) أنه على الرغم من أن سويسرا اعتمدت التعريف العملي لمعاداة السامية كما صاغه التحالف الدولي لإحياء ذكرى المحرقة، إلا أن التنفيذ لا يزال ضعيفاً. وذكر التقرير أن الهجمات المعادية للسامية آخذة في الازدياد، وغالبا ما تكون تحت ستار معاداة الصهيونية، وأشار إلى تقارير عن الصور النمطية لمعاداة اليهود خلال جائحة كوفيد-19. وبثبر التمويل الاتحادي السويسري للأطر غير الحكومية التي روجت لمعاداة السامية قلعا شديدا، وتؤدي هذه السياسات إلى نتائج عكسية. وحثت المنظمة حكومة سويسرا على دراسة تلك السياسات وتغييرها وتطبيق التعريف العملي لمعاداة السامية كما صاغه التحالف الدولي لإحياء ذكرى محرقة اليهود.

841- وأعربت منظمة العفو الدولية عن أسفها لأن السلطات الاتحادية وسلطات الكانتونات لم تتخبط في حوار نقدي ذاتي مع المجتمع المدني فيما يتعلق بالعديد من التحديات الرئيسية في مجال حقوق الإنسان. ورغم تأييد التوصيات المتعلقة بالمؤسسة الوطنية السويسرية الجديدة لحقوق الإنسان، اعتبر معظم المراقبين أنه من المستحيل اعتماد المؤسسة ضمن الفئة "ألف" في إطار مبادئ باريس نظراً لقيود التمويل. وعلى الرغم من تأييد الدولة للعديد من التوصيات ذات الصلة، سلطت المنظمة الضوء على العديد من الشواغل، بما في ذلك عدم اتخاذ إجراءات لضمان الحقوق الكاملة للمهاجرين واللجئين، والاكتفاء بالإحاطة علما بالتوصيات المتعلقة بالتنميط العرقي ومراقبة الشرطة واستمرار الحكومة في عدم الإعراب عن تأييد صريح لاعتماد تعريف محدد للتعذيب في القانون الجنائي.

4- الملاحظات الختامية المقدمة من الدولة موضوع الاستعراض

842- أشار نائب رئيس مجلس حقوق الإنسان إلى أن المعلومات المقدمة تفيد بأن سويسرا أيدت 209 توصيات من أصل 317 توصية تلقتها، وأحاطت علماً بـ 102 توصية. وقدمت توضيحات إضافية بشأن ست توصيات أخرى تشير إلى الأجزاء التي حظيت بالتأييد من كل توصية من هذه التوصيات والأجزاء التي أحيط بها علماً.

843- وفي الختام، شكر الوفد الدول الأعضاء في الأمم المتحدة مرة أخرى على التزامها بالاستعراض الدوري الشامل لسويسرا ولأمانة المفوضية السامية لحقوق الإنسان وموظفي الأمم المتحدة الآخرين في جنيف على دعمهم طوال العملية.

زامبيا

844- أجري الاستعراض المتعلق بزامبيا في 30 كانون الثاني/يناير 2023 وفقاً لجميع الأحكام ذات الصلة الواردة في قرارات ومقررات مجلس حقوق الإنسان ذات الصلة، واستند إلى الوثائق التالية:

(أ) التقرير الوطني المقدم من زامبيا وفقاً للفقرة 15(أ) من مرفق قرار مجلس حقوق الإنسان 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁹⁰⁾؛

(ب) التجميع الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15(ب) من مرفق قرار المجلس 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁹¹⁾؛

(ج) الموجز الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15(ج) من مرفق قرار المجلس 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁹²⁾.

845- ونظر مجلس حقوق الإنسان، في جلسته 28 المعقودة في 7 تموز/يوليه 2023، في نتائج استعراض الحالة في زامبيا واعتمدها (انظر الفرع باء أدناه).

846- وتشمل نتائج استعراض الحالة في زامبيا تقرير الفريق العامل المعني بالاستعراض الدوري الشامل⁽⁹³⁾، وآراء الدولة موضوع الاستعراض بشأن التوصيات و/أو الاستنتاجات الواردة فيه، وما قدمته، قبل اعتماد مجلس حقوق الإنسان نتائج الاستعراض في جلسة عامة، من التزامات طوعية وردود على المسائل أو القضايا التي لم تُعالج معالجة كافية أثناء جلسة التحاور المعقودة في إطار الفريق العامل⁽⁹⁴⁾.

1- آراء الدولة موضوع الاستعراض في التوصيات و/أو الاستنتاجات، والتزاماتها الطوعية، ونتائج الاستعراض

847- ذكر وفد زامبيا أن زامبيا مسرورة بخضوعها للاستعراض الدوري الشامل الرابع، الذي أبرز التقدم الهائل الذي أحرزته الدولة في احترام حقوق الإنسان وحمايتها وساعد الحكومة على التفكير في أوجه القصور في بعض المجالات.

848- وتلقت زامبيا 250 توصية خلال الاستعراض. وفي تلك المرحلة، أبلغت زامبيا أنها أيدت 183 توصية وأحاطت علماً بـ 23 توصية. ولم يكن الجزء الأكبر من التوصيات المذكورة متسقاً مع القيم والمبادئ الوطنية كما هو منصوص عليه في الدستور، لأنها تتعلق بالمثلثات والمثليين ومزدوجي الميل الجنسي ومغايري الهوية الجنسانية وحاملي صفات الجنسين والمتساثلين عن هويتهم الجنسانية. وأحيط علماً أيضاً بالتوصيات المتعلقة بالاعتراف بالشعوب الأصلية لأن زامبيا ليس لديها شعوب أصلية على النحو المحدد في القانون الدولي. وأجلّ البت في التوصيات الـ 44 المتبقية لإجراء المزيد من المشاورات مع أصحاب المصلحة الوطنيين. وفي أعقاب تلك المشاورات، أحيط علماً بتوصية واحدة لأنها كانت ذات طبيعة عامة، وحظيت 43 توصية بالتأييد، مما رفع العدد الإجمالي للتوصيات التي حظيت بالتأييد إلى 226 توصية أي بمعدل قبول بلغ 90,4 في المائة.

849- وكان معدل القبول أعلى من الاستعراضين السابقين. فخلال الاستعراض الذي أجري في عام 2017، أيدت زامبيا 90,1 في المائة من التوصيات التي تلقتها، وخلال الاستعراض الذي أجري في عام 2012، أيدت زامبيا 73 في المائة من التوصيات.

(90) A/HRC/WG.6/42/ZMB/1.

(91) A/HRC/WG.6/42/ZMB/2.

(92) A/HRC/WG.6/42/ZMB/3.

(93) A/HRC/53/14.

(94) انظر أيضاً A/HRC/53/14/Add.1.

850- ونظراً للآثار المترتبة على التكلفة المرتبطة بعمليات وضع الدستور، تعهدت الحكومة بتعديل الدستور على ثلاث مراحل في إطار خطة التنمية الوطنية الثامنة التي أطلقت عام 2022. وستبدأ هذه العملية بالقضايا غير الخلافية، وبعد ذلك سيُجرى استفتاء على وثيقة الحقوق، وستنتهي بمراجعة شاملة للدستور.

851- وأخذت زامبيا التوصيات التي حظيت بتأييدها على محمل الجد وستبدأ عملية تنفيذها. والتزمت الحكومة بالعمل مع جميع أصحاب المصلحة الذين لديهم مصلحة حقيقية في حماية حقوق الإنسان.

852- وشرعت زامبيا في عملية التصديق على البروتوكول الاختياري الثاني الملحق بالمعهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية، الهادف إلى إلغاء عقوبة الإعدام، وهو ما يدل على أن تنفيذ بعض التوصيات قد بدأ بالفعل.

853- وفي 27 حزيران/يونيه 2023، أطلقت زامبيا الآلية الوطنية للتنفيذ والإبلاغ والمتابعة. وأصبح إنشاء تلك الآلية ضرورياً لجملة أسباب بينها أوجه القصور في تنسيق وإعداد تقارير الدول الأطراف فيما يتعلق بصكوك حقوق الإنسان التي انضمت إليها زامبيا. وعلى الرغم من سن قانون التصديق على الاتفاقيات الدولية رقم 34 لعام 2016، فإنه لا يزال هناك تأخر في وفاء زامبيا بالتزاماتها المتعلقة بتقديم التقارير، لذا، أصبح إنشاء الآلية أمراً حتمياً. وأحد البرامج التي تدرج تحت ركيزة بيئة الحكم الرشيد في خطة التنمية الوطنية الثامنة هو إنشاء الآلية.

854- وبدأت مراجعة القانون المتعلق بلجنة حقوق الإنسان في زامبيا بهدف موافقته مع مبادئ باريس. وكان مشروع القانون، الذي ينص على تعيين أعضاء بدوام جزئي بدلاً من تعيين الأعضاء على أساس التفرغ، معروضاً حالياً على البرلمان.

2- الآراء التي أعربت عنها الدول الأعضاء والدول المراقبة في مجلس حقوق الإنسان بشأن نتائج الاستعراض

855- أدلى 16 وفداً ببيانات أثناء اعتماد نتائج الاستعراض المتعلقة بزامبيا.

856- ورحبت غابون بالجهود التي بذلتها حكومة زامبيا لتجهيز نفسها بمجموعة قانونية تتماشى مع صكوك الأمم المتحدة لحقوق الإنسان، شملت اعتماد تشريع يهدف إلى إلغاء عقوبة الإعدام وسن قانون الطفل في عام 2022.

857- وأعربت الهند (بيان بالفيديو) عن تقديرها للتعاون البناء لوفد زامبيا خلال الاستعراض الدوري الشامل للبلد، مما يعكس التزاماً قوياً بتلك العملية. ورحبت بسن قانون حماية الطفل عام 2022، وإطلاق خطة التنمية الوطنية الثامنة، وإنشاء الآلية الوطنية للتنفيذ والإبلاغ والمتابعة. وهنأت الهند زامبيا على الاستعراض الناجح وتمنت لها النجاح في تنفيذ التوصيات التي حظيت بتأييدها.

858- وأعربت ليسوتو عن تقديرها لأن معظم التوصيات المقدمة حظيت بتأييد زامبيا، بما في ذلك التوصيات التي قدمتها ليسوتو. واتخذت زامبيا خطوات مثيرة للإعجاب لمكافحة العنف الجنساني، ووضعت إطاراً قانونياً يضمن الحقوق الاجتماعية والاقتصادية. وأقرت ليسوتو ببعض التحديات التي تتصدى لها زامبيا وأعربت عن تفاؤلها بأن زامبيا ستتخذ التدابير المناسبة لذلك.

859- وأعربت ليبيا (بيان بالفيديو) عن تقديرها للخطوات التي اتخذتها زامبيا لتحسين حالة حقوق الإنسان في البلد، ولروح التعاون والحوار الإيجابي الذي انتهجته الدولة أثناء الاستعراض، ولقبول زامبيا العديد من التوصيات التي قدمت أثناء الاستعراض.

- 860- وهنأت ملاوي زامبيا على التزامها بتعزيز حقوق الإنسان وحمايتها. وحثت زامبيا على اعتماد خطة لتنفيذ التوصيات التي حظيت بتأييدها وربط تلك الخطة بالمبادرات الجارية بما يتماشى مع أولويات البلد.
- 861- ورحبت ملديف بالتزام زامبيا بتعزيز حقوق الإنسان والتنمية المستدامة. وأثنت على زامبيا لتأييدها معظم التوصيات التي تلقتها أثناء الاستعراض ولاحظت مع التقدير أنها أيدت التوصيتين اللتين قدمتهما ملديف.
- 862- وأشادت موريتانيا بالجهود الدؤوبة التي تبذلها زامبيا لتعزيز التنمية الاقتصادية والاجتماعية المستدامة لرفع مستوى معيشة سكانها. وأثنت موريتانيا على زامبيا لتعاونها البناء مع آليات حقوق الإنسان، بما في ذلك آلية الاستعراض الدوري الشامل، ورحبت بمواصلة السياسات الوطنية لحقوق الإنسان، ولا سيما في مجالات الحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية.
- 863- ولاحظ المغرب التقدم الذي أحرزته زامبيا في مجال تعزيز وحماية حقوق الإنسان وشجع السلطات الوطنية على توطيد التدابير التشريعية لتعزيز حماية حقوق المهاجرين واللاجئين.
- 864- وأعربت موزامبيق عن تقديرها لتأييد زامبيا معظم التوصيات التي تلقتها، بما فيها التوصيات التي قدمتها موزامبيق. وأعربت عن تمنياتها لمبابوي بالنجاح في تنفيذ التوصيات التي أيدتها.
- 865- وشكرت ناميبيا زامبيا على مشاركتها البناءة في آلية الاستعراض الدوري الشامل والتزامها بها. ولاحظت أن زامبيا قد أيدت التوصيتين اللتين قدمتهما ناميبيا وتمنت لها النجاح في تنفيذ التوصيات التي حظيت بتأييدها.
- 866- وشكرت نيبال زامبيا على انخراطها البناء في آلية الاستعراض الدوري الشامل وعلى تأييدها لمعظم التوصيات التي تلقتها بما فيها التوصيات التي قدمتها نيبال. ورحبت بمدونة الطفل التي تهدف إلى منع زواج الأطفال والزواج القسري، وشجعت زامبيا على تنفيذ المدونة بفعالية.
- 867- ورحبت بالجهود التي تبذلها زامبيا لضمان تولى المرأة مناصب قيادية ومناصب صنع القرار في البلد، وأثنت على زامبيا لما اتخذته من تدابير للحد من وفيات الأمهات.
- 868- وأشار الاتحاد الروسي إلى أن زامبيا أيدت معظم التوصيات التي تلقتها، بما في ذلك التوصيات التي قدمها الاتحاد الروسي. ورحب بالسياسات المتعلقة بتنفيذ الالتزامات الدولية في مجال حقوق الإنسان واعتماد تشريعات جديدة تهدف إلى تعزيز الإمكانات الوطنية لتعزيز حقوق الإنسان وحمايتها، بما في ذلك في مجال الحد من الفقر والتنمية الاجتماعية والاقتصادية.
- 869- وأثنت السنغال على زامبيا لما اتخذته من خطوات لتنفيذ التزامات الدولة فيما يتعلق بتعزيز وحماية حقوق الإنسان، بما في ذلك تعديل قانون العقوبات، وإلغاء عقوبة الإعدام، واعتماد سياسات مكافحة العنف الجنساني. وتمنت السنغال لزامبيا كل النجاح في تنفيذ التوصيات التي أيدتها.
- 870- وهنأت جنوب أفريقيا زامبيا على النتيجة الناجحة لاستعراضها الدوري الشامل. وأثنت على الدولة لمشاركتها البناءة في العملية ورحبت بتلقي الدولة الإيجابي للتوصيات الواردة. وأعربت جنوب أفريقيا عن تقديرها لزامبيا لتأييدها جميع التوصيات التي قدمتها.
- 871- ولاحظت سري لانكا (بيان بالفيديو) مع التقدير التعاون البناء لزامبيا مع الفريق العامل المعني بالاستعراض الدوري الشامل أثناء الاستعراض في كانون الثاني/يناير 2023، وأعربت عن سرورها لتأييد زامبيا معظم التوصيات التي تلقتها بما فيها التوصيات التي قدمتها سري لانكا. ورحبت بالتزام زامبيا المستمر بتعزيز حقوق الطفل، وأثنت عليها لاعتمادها التعليم المجاني من مرحلة الطفولة المبكرة إلى

المرحلة الثانوية، ولقيامها بتعزيز المرافق لضمان حصول الأطفال ذوي الاحتياجات التعليمية الخاصة على التعليم.

3- تعليقات عامة أدلت بها جهات معنية أخرى

872- خلال اعتماد نتائج الاستعراض المتعلق بزامبيا، أدلت عشر جهات معنية أخرى ببيانات. 873- فقد أثنت المنظمة الكندية للعمل من أجل السكان والتنمية (بيان بالفيديو) على زامبيا لتأييدها التوصيات المتعلقة بتمويل استجابة البلد لفيروس نقص المناعة البشرية. وقالت إن زامبيا ستحتاج إلى زيادة نشر الخدمات الصحية الملائمة للشباب. وفي قطاع التعليم، ستحتاج زامبيا إلى الاستثمار في تدريب المعلمين ودفع أجور كافية لهم وضمان تجهيز المدارس لتوفير الرعاية الكافية لأطفال الفتيان والفتيات المتزوجين أثناء ذهابهم إلى المدارس. وأعربت المنظمة عن أسفها لأن زامبيا أحاطت علماً بالتوصيات المتعلقة بإلغاء تجريم الإجهاض وذكرت أنه يجب على زامبيا أن تلغي تجريم الإجهاض وتضمن الحصول على خدمات الإجهاض المأمون.

874- وأثنت المنظمة الدولية للتطوع من أجل المرأة والتعليم والتنمية، في بيان مشترك مع رابطة جماعة البابا يوحنا الثالث والعشرين، ومؤسسة المرثيين للتضامن الدولي، ومعهد ماريا أوسيليا تريستي الدولي لأتباع دون بوسكو الساليزيين، ومنظمة ONLUS، ومعهد ماريا أوسيليا تريستي الدولي للساليزيان دون بوسكو، على زامبيا لدعمها التوصيات الرامية إلى تحسين التعليم المجاني الجيد، لكنها أعربت عن قلقها إزاء نقص فرص التعليم للأطفال في المناطق الريفية والأثر السلبي لعمالة الأطفال والزواج المبكر على فرص الحصول على التعليم. وأشارت إلى أن زامبيا أيدت التوصيات التي تركز على تحسين فرص حصول الفتيات في المناطق الريفية على التعليم. وأقرت بخطة العمل الوطنية للقضاء على أسوأ أشكال عمل الأطفال، لكنها شددت على أن عمل الأطفال لا يزال منتشرًا على نطاق واسع، لا سيما في المناطق الريفية. ودعت إلى زيادة تمويل التعليم، ومتابعة إجراءات إنهاء زواج الأطفال والتعاون مع المجتمع المدني للقضاء على عمالة الأطفال.

875- ورحبت الرابطة الدولية للمثليات والمثليين (بيان بالفيديو) بقرار زامبيا تأييد 226 توصية من أصل 250 توصية تلقتها، ولا سيما تلك المتعلقة بالقضاء على التمييز، والحماية القانونية للفئات الضعيفة، ومكافحة العنف الجنسي والجنساني. ورحبت أيضاً بالجهود المبذولة لإلغاء عقوبة الإعدام. وأعربت عن خيبة أملها من التوصيات المتعلقة بحقوق المثليات والمثليين ومزدوجي الميل الجنسي ومغايري الهوية الجنسانية وحاملي صفات الجنسين، وحثت زامبيا على إلغاء جميع القوانين التي تميز على أساس الميل الجنسي والهوية الجنسانية.

876- وذكرت منظمة الخدمة الدولية لحقوق الإنسان (بيان بالفيديو) أن المدافعين عن حقوق الإنسان سيظلون معرضين للخطر في حال بقاء بعض أحكام قانون العقوبات بصيغتها الحالية، ودعت زامبيا إلى تعديل المادة 155 من قانون العقوبات لضمان اتساقها مع المعايير الدولية لحقوق الإنسان. وأعربت عن قلقها إزاء رفض الحكومة إلغاء القوانين التي تجرم الأقليات، الأمر الذي أعاق عمل المدافعين عن حقوق الإنسان في القضايا المتعلقة بالعنف الجنساني. ودعت الحكومة إلى سن إطار قانوني محدد للاعتراف بعمل المدافعين عن حقوق الإنسان وحمايتهم.

877- ورحبت منظمة إدموند رايس الدولية المحدودة (بيان بالفيديو) بالتزام زامبيا بحماية حقوق الطفل من خلال السياسة الوطنية للطفل وقانون الطفل، لكنها دعت إلى اتخاذ إجراءات عاجلة للتصدي لزواج الأطفال وسوء المعاملة وحمل المراهقات والاتجار بالأطفال. وحثت الحكومة على زيادة الدعم المقدم لخطة

التغذية المدرسية المحلية وزيادة تنفيذ السياسات الوطنية المتعلقة بالتغذية. وحثت زامبيا أيضاً على التصديق على البروتوكولات الاختيارية لاتفاقية حقوق الطفل، والبروتوكول الاختياري لاتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، واتفاقية مكافحة التمييز في مجال التعليم.

878- ورحبت منظمة مناصرو حقوق الإنسان (بيان بالفيديو) بإلغاء عقوبة الإعدام في قانون العقوبات، وحثت زامبيا على تخفيف أحكام الإعدام الصادرة بحق المدانين الذين صدر بحقهم حكم الإعدام، وإلغاء عقوبة الإعدام على جميع الجرائم، بما في ذلك الجرائم المنصوص عليها في قانون الدفاع، والتصديق، دون تحفظ، على البروتوكول الاختياري الثاني الملحق بالعهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية، الهادف إلى إلغاء عقوبة الإعدام. وشجعت زامبيا على تعديل شرعة الحقوق في الدستور لحظر عقوبة الإعدام صراحة.

879- وأعرب التحالف العالمي من أجل مشاركة المواطنين (بيان بالفيديو) عن قلقه إزاء تقليص حيز المجتمع المدني في زامبيا. وقال إن حيز الحريات الأساسية قُص بشدة، رغم كونها مكرسة ومحمية في الدستور. وأعرب عن قلقه إزاء الإطار القانوني التقييدي الذي يقوض حريات التجمع السلمي وتكوين الجمعيات والتعبير عن الرأي، وأعرب عن انزعاجه من أعمال التهريب والاعتداءات العديدة على المواطنين والمدافعين عن حقوق الإنسان ومنظمات المجتمع المدني خلال الفترة التي سبقت الانتخابات في عام 2021. ودعا الحكومة إلى تعديل التشريعات التقييدية والإسراع في اعتماد قانون بشأن حماية المدافعين عن حقوق الإنسان.

880- وذكرت شبكة المعلومات والعمل الدولية بشأن أولوية الغذاء (بيان بالفيديو) أنه يجب على زامبيا: تعزيز الحماية من الإخلاء القسري؛ وتعديل الدستور ليشمل الاعتراف الصريح بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية، بما في ذلك الحق في الغذاء؛ وتعزيز إدارة الموارد المائية ومنع الشركات من حرمان المجتمعات من الحصول على المياه؛ وحظر استخدام مبيدات الآفات ومبيدات الأعشاب الضارة وإنشاء آلية لمراقبة وتنظيم استخدام مبيدات الآفات ومبيدات الأعشاب.

881- وأعربت منظمة العفو الدولية (بيان بالفيديو) عن قلقها إزاء الأثر السلبي لقانون الأمن السيبراني والجرائم الإلكترونية على الحقوق الرقمية، مشيرة إلى أن زامبيا لم تحرز بعد أي تقدم ملموس في الوفاء بالالتزام الذي قطعتة خلال المراجعة بتعديل القانون. وحثت زامبيا على حماية ذوي المهق من الاعتداء، بما في ذلك توفير منازل آمنة ودوريات شرطة مرئية. وحثت زامبيا أيضاً على إلغاء القوانين التي تجرم السلوك الجنسي المثلي بين البالغين، وضمان المساواة ومنع التمييز على أساس الميل الجنسي الحقيقي أو المتصور أو الهوية الجنسانية الحقيقية أو المتصورة. وشجعت زامبيا على تنفيذ جميع التوصيات التي حظيت بتأييدها وتقديم تقرير منتصف المدة الذي يوضح بالتفصيل التقدم المحرز في تنفيذها.

882- وذكر مركز التجارة الدولية من أجل التنمية أن الجهود المبذولة لمعالجة رفاهية الأشخاص ذوي المهق جديرة بالثناء. وقال إن مخصصات زامبيا، عام 2022، لقطاع الصحة بلغت 8 في المائة من الميزانية الوطنية، أي أقل من نسبة 15 في المائة المنصوص عليها في إعلان أبوجا بشأن فيروس نقص المناعة البشرية/متلازمة نقص المناعة المكتسب (الإيدز) والسل والأمراض المعدية الأخرى ذات الصلة. ودعت زامبيا إلى اتخاذ تدابير لتحسين حماية حقوق الأطفال ومكافحة الاتجار بالأشخاص.

4- الملاحظات الختامية المقدمة من الدولة موضوع الاستعراض

883- أشار نائب رئيس مجلس حقوق الإنسان إلى أن المعلومات المقدمة تفيد بأن سويسرا أيدت 226 توصية من أصل 250 توصية تلقتها، وأحاطت علماً بـ 24 توصية.

- 884- وذكر الوفد أن زامبيا مصممة على مواصلة التحسينات في مجال تعزيز وحماية حقوق الإنسان للجميع، وأعرب عن امتنانه لجميع الدول التي شاركت في الاستعراض.
- 885- ودعا زامبيا إلى تقديم الدعم المالي والتقني لتفعيل الآلية الوطنية للتنفيذ والإبلاغ والمتابعة.

باكستان

- 886- أجري الاستعراض المتعلق بباكستان في 30 كانون الثاني/يناير 2023 وفقاً لجميع الأحكام ذات الصلة الواردة في قرارات ومقررات مجلس حقوق الإنسان ذات الصلة، واستند إلى الوثائق التالية:
- (أ) التقرير الوطني المقدم من باكستان وفقاً للفقرة 15(أ) من مرفق قرار مجلس حقوق الإنسان 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁹⁵⁾؛
- (ب) التجميع الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15(ب) من مرفق قرار المجلس 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁹⁶⁾؛
- (ج) الموجز الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15(ج) من مرفق قرار المجلس 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽⁹⁷⁾.
- 887- ونظر مجلس حقوق الإنسان، في جلسته 29 المعقودة في 10 تموز/يوليه 2023، في نتائج استعراض الحالة في باكستان واعتمدها (انظر الفرع باء أدناه).

- 888- وتشمل نتائج استعراض الحالة في باكستان تقرير الفريق العامل المعني بالاستعراض الدوري الشامل⁽⁹⁸⁾، وآراء الدولة موضوع الاستعراض بشأن التوصيات و/أو الاستنتاجات الواردة فيه، وما قدمته، قبل اعتماد مجلس حقوق الإنسان نتائج الاستعراض في جلسة عامة، من التزامات طوعية وردود على المسائل أو القضايا التي لم تُعالج معالجة كافية أثناء جلسة التحاور المعقودة في إطار الفريق العامل⁽⁹⁹⁾.

1- آراء الدولة موضوع الاستعراض في التوصيات و/أو الاستنتاجات، والتزاماتها الطوعية، ونتائج الاستعراض

- 889- أعرب وفد باكستان عن تقديره للملاحظات والتوصيات التي قدمتها الدول الـ 122 التي أخذت الكلمة والدول الـ 11 التي أرسلت أسئلتها مسبقاً. وشكر الوفد كيانات الأمم المتحدة ومنظمات المجتمع المدني على ملاحظاتها.
- 890- وأبلغ الوفد مجلس حقوق الإنسان أن العديد من جماعات حقوق الإنسان ومنظمات المجتمع المدني قد تابعت وقائع الجلسة افتراضياً. وكانت باكستان مسرورة للغاية لرؤية الاهتمام المتزايد بالبلد في الاستعراض الدوري الشامل. وكانت تلك علامة أخرى في رحلة تعزيز احترام حقوق الإنسان وحمايتها للجميع في باكستان.

(95) [A/HRC/WG.6/42/PAK/1](#).

(96) [A/HRC/WG.6/42/PAK/2](#).

(97) [A/HRC/WG.6/42/PAK/3](#).

(98) [A/HRC/53/13](#).

(99) انظر أيضاً [A/HRC/53/13/Add.1](#).

- 891- وشكر الوفد أعضاء اللجنة الثلاثية (الأرجنتين وغامبيا ونيبال) وأمانة مجلس حقوق الإنسان على تيسير عملية الاستعراض الدوري الشامل وعلى جهودهم في إعداد التقرير.
- 892- وتعلق باكستان أهمية كبيرة على الاستعراض الدوري الشامل بوصفه آلية مثمرة لمجلس حقوق الإنسان تمكن الدول من الوفاء بالتزاماتها في مجال حقوق الإنسان من خلال المشاركة البناءة وبطريقة غير مسبقة إلى حد كبير.
- 893- وظلت حالة حقوق الإنسان في باكستان في مسار تصاعدي خلال الجولات الأربع للاستعراض الدوري الشامل. وأتاحت الجولة الرابعة من الاستعراض فرصة لإبراز التقدم المحرز والتحديات التي تواجهها الدولة في سعيها الدؤوب للنهوض بالحقوق والحريات والكرامة وتحسين مستويات المعيشة للجميع.
- 894- وصيغ التقرير الوطني بعد مشاورات مكثفة مع العديد من الوزارات والإدارات الحكومية وأصحاب المصلحة الآخرين، بما في ذلك المؤسسات الوطنية لحقوق الإنسان والمنظمات غير الحكومية ومنظمات المجتمع المدني والأوساط الأكاديمية وغيرها من الخبراء. وتضمنت تلك المشاورات الإعراب عن منظورات واسعة النطاق ووجهات نظر متنوعة حول مبادرات حقوق الإنسان بشكل عام وحول عملية تنفيذ توصيات الجولات السابقة من الاستعراض الدوري الشامل.
- 895- وانطلاقاً من روح المشاركة البناءة وتبادل الآراء، شاركت باكستان أيضاً في جلسة نظمتها منظمات المجتمع المدني في جنيف قبل الاستعراض الدوري الشامل.
- 896- وخلال استعراض حالة باكستان، ترأس الوفد الوزاري المشترك بين الوزارات وزير الدولة للشؤون الخارجية وضم رئيس اللجنة الدائمة لحقوق الإنسان في مجلس الشيوخ، وأمين وزارة حقوق الإنسان ومسؤولين كبار آخرين من مختلف الوزارات والإدارات. وأعرب الوفد عن تقديره للتعليقات والملاحظات والتوصيات وقدم وجهات نظره وتعليقاته.
- 897- وخلال الأشهر الماضية، درست التوصيات الـ 340 المقدمة من الدول الأعضاء بدقة من خلال عملية تشاورية بين أصحاب المصلحة المتعددين. وتمشياً مع التزامات باكستان في مجال حقوق الإنسان والإطار الدستوري والقانوني لباكستان، أعرب الوفد عن سروره للإفادة بأن باكستان قبلت نحو 70 في المائة من التوصيات البالغ عددها 340 توصية. وأحاطت علماً بـ 84 توصية ورفضت 3 توصيات ذات دوافع سياسية.
- 898- وأعرب الوفد عن سروره لملاحظة أن معدل القبول هذا يمثل زيادة كبيرة مقارنةً بمعدل الجولة الثالثة من الاستعراض الدوري الشامل، عندما قبلت باكستان نحو 50 في المائة من التوصيات.
- 899- وأولي اهتمام خاص لحقوق المرأة والطفل، والتعليم والصحة، من بين أمور أخرى. وكانت هذه التوصيات بالفعل أولوية بالنسبة للحكومة، وستكون الإجراءات المتعلقة بهذه التوصيات بمثابة متابعة مستمرة للمبادرات الحالية والقادمة.
- 900- ووضعت باكستان في اعتبارها أيضاً التوصيات المقدمة في مجالات أخرى، مثل الأقليات ووسائل الإعلام وإنفاذ القانون. ونظرت إلى تلك التوصيات على أساس الجدارة، وستبقى جزءاً من جدول الأعمال العام لحقوق الإنسان في الأيام المقبلة.
- 901- ومع أن باكستان تعلق أهمية كبيرة على جميع التوصيات التي تلقتها، لم تتمكن من قبول بعض التوصيات المتعلقة بمجالات معينة، بسبب القيود القانونية والفقهية. ومع ذلك، كان من دواعي سرور باكستان أنها قبلت الغالبية العظمى من التوصيات التي تهدف إلى تعزيز احترام وحماية جميع أفراد شعبها، لا سيما في مجال الحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية.

902- وأوضح الوفد أنه مع مرور باكستان بأربع دورات من الاستعراض الدوري الشامل، أصبح الهيكل القانوني المحلي على المستوى الاتحادي ومستوى المقاطعات أكثر انسجاماً مع التزامات الدولة بموجب المعاهدات الدولية لحقوق الإنسان التي انضمت إليها باكستان. وأقرت باكستان بالحاجة إلى مزيد من العمل، لا سيما في تنفيذ وتعزيز تلك الآليات المؤسسية.

2- الآراء التي أعربت عنها الدول الأعضاء والدول المراقبة في مجلس حقوق الإنسان بشأن نتائج الاستعراض

- 903- أدلى 13 وفداً ببيانات أثناء اعتماد نتائج الاستعراض المتعلق بباكستان.
- 904- فقد أشادت مصر (بيان بالفيديو) بباكستان لاعتمادها قوانين بشأن حماية الأطفال وحماية المرأة في مكان العمل، وتدابير مكافحة الاغتصاب. ورحبت بإنشاء الدولة للجنة الوطنية لحقوق الطفل والجهود المبذولة لتوسيع نطاق الضمان الاجتماعي للفئات الضعيفة. وأشارت مصر إلى قبول باكستان توصياتها المتعلقة بحقوق المرأة ورعاية الطفل وحقوق الأقليات.
- 905- وأثنت إثيوبيا على باكستان لقبولها العديد من التوصيات، بما فيها تلك التي قدمتها إثيوبيا. وأشادت بالجهود التي تبذلها باكستان لتحقيق أهداف خطة العمل الوطنية لحقوق الإنسان. وشجعت باكستان على تنفيذ جميع التوصيات التي قبلتها تنفيذاً كاملاً وتمنت لها التوفيق في هذا الصدد. وبالإضافة إلى ذلك، أعربت إثيوبيا عن دعمها لاعتماد نتائج الاستعراض الدوري الشامل لباكستان.
- 906- وأشادت إندونيسيا بباكستان لتأييدها جميع توصياتها، التي شددت على التخفيف من حدة الفقر من خلال تنمية المهارات ومكافحة العنف ضد النساء والفتيات وضمان التعليم الجيد لجميع الأطفال. وأشادت بجهود باكستان في تلك المجالات وأبرزت أهميتها في تحسين حقوق الإنسان.
- 907- وأشادت جمهورية إيران الإسلامية بباكستان لمشاركتها النشطة والبناءة في الجولة الرابعة من الاستعراض لقبولها العديد من التوصيات، بما فيها تلك التي قدمتها جمهورية إيران الإسلامية. وهنأت حكومة باكستان على إنجازاتها البارزة في مجال حقوق الإنسان، بما يتماشى مع الدستور الوطني والصكوك الدولية لحقوق الإنسان. وأعربت عن ثقتها في قدرة باكستان على النهوض بسياسات التنمية ومعالجة آثار تغير المناخ والتخفيف من حدة الفقر وتعزيز تدابير الحماية الاجتماعية للنساء والأطفال. وأعربت عن أملها في أن يؤدي تنفيذ التوصيات المقبولة إلى زيادة تعزيز وحماية حقوق الإنسان في باكستان.
- 908- وشكر العراق باكستان على تقديمها استعراضاً شاملاً لحالة حقوق الإنسان في الدولة. وأعرب عن تقديره لقبول الدولة للتوصيات التي قدمها العراق بشأن القضاء على الفجوة في الأجور ومواصلة الجهود الرامية إلى ضمان امتثال المؤسسة الوطنية لحقوق الإنسان لمبادئ باريس. وأقر العراق بجهود باكستان في تعزيز حقوق الإنسان والتعاون البناء رغم التحديات. وأوصى بأن يعتمد مجلس حقوق الإنسان نتائج الاستعراض الدوري الشامل لباكستان، مشيداً بقبول باكستان لغالبية التوصيات المقدمة، وهو ما يعكس التزام الدولة بحقوق الإنسان لجميع المواطنين.

909- وأعربت إسرائيل عن قلقها العميق إزاء حالة حقوق الإنسان في باكستان، بما في ذلك قضايا مثل الاختفاء القسري والتعذيب وقمع الاحتجاجات السلمية والعنف ضد الأقليات الدينية والفئات المهمشة. وشددت على أهمية تنفيذ التوصيات الخاصة بمنع الاعتقالات التعسفية، وضمان العدالة، وإنهاء الاستخدام الواسع النطاق لعقوبة الإعدام (لا سيما ضد الأطفال والأشخاص ذوي الإعاقة)، وإلغاء تجريم العلاقات

الجنسية المثلية، واعتماد تشريعات مناهضة للتمييز، ومعالجة مشكلة تشديد قوانين التجديف التي تستهدف الجماعات الدينية والأقليات.

910- وأعربت الكويت عن تقديرها العميق لبيان باكستان بشأن التوصيات الواردة في تقرير الفريق العامل المعني بالاستعراض الدوري الشامل. وأثنت على باكستان لتعاونها البناء مع آليات مجلس حقوق الإنسان، وأعربت عن اهتمامها الشديد بالتقدم الذي أحرزته الدولة في تعزيز حقوق الإنسان، لا سيما في المجالات الاقتصادية والاجتماعية والثقافية. وأعربت الكويت عن تقديرها الكبير لقبول باكستان معظم التوصيات وشجعته على مواصلة جهودها لتعزيز وحماية حقوق الإنسان. وأعربت عن خالص تمنياتها بالتقدم المستمر الذي تحرزه باكستان وأوصت باعتماد نتائج الاستعراض من قبل مجلس حقوق الإنسان.

911- وأثنت جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية على باكستان لانخراطها النشط في مجلس حقوق الإنسان وآلياته. وأقرت بجهود الدولة في تحسين التشريعات الوطنية وتعزيز وحماية حقوق الإنسان، لا سيما بالنسبة للفئات الضعيفة والمهمشة. وسلطت الضوء على ارتفاع مستوى مشاركة المرأة في البرلمان، حيث خصص 20 في المائة من المقاعد للنساء. وأعربت عن تقديرها لقبول باكستان معظم التوصيات، بما فيها التوصيتان اللتان قدمتهما جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، وتمنت لباكستان النجاح في تنفيذ تلك التوصيات.

912- وأعربت ليبيا (بيان بالفيديو) عن امتنانها لوفد باكستان لمشاركته الفعالة في عملية الاستعراض الدوري الشامل. وأشادت بالتزام باكستان بالوفاء بتعهداتها بموجب المعاهدات وتعزيز حقوق الإنسان على الصعيدين المحلي والدولي. وأقرت ليبيا بالجهود التي تبذلها باكستان للنهوض بحقوق المرأة وحماية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة. وفي الختام، أوصت ليبيا باعتماد مجلس حقوق الإنسان نتائج الاستعراض الدوري الشامل لباكستان.

913- وأعربت ملديف عن تقديرها لتفاني باكستان في عملية الاستعراض الدوري الشامل لتعزيز حقوق الإنسان وحمايتها. ولاحظت أن باكستان قبلت التوصيتين اللتين قدمتهما ملديف واللتين تركزان على تكثيف العمل بشأن تدابير التخفيف من آثار تغير المناخ والتكيف معها وعلى مواصلة الجهود الرامية إلى تعزيز التدريب وبناء القدرات للموظفين المسؤولين عن تعزيز وحماية حقوق الإنسان على جميع المستويات. وأعربت ملديف عن تمنياتها لباكستان بالنجاح في تنفيذ التوصيات التي قبلتها.

914- وأقر المغرب بالجهود التي تبذلها باكستان لتدعيم الآليات الوطنية لتعزيز تنفيذ الصكوك الدولية لحقوق الإنسان. وشجع باكستان على مواصلة تلك الجهود، مع التركيز بشكل خاص على التصديق على الصكوك الدولية ذات الصلة.

915- وشكرت نيبال باكستان على قبولها معظم التوصيات، بما فيها تلك التي قدمتها نيبال. ورحبت بالجهود التي تبذلها باكستان لتعزيز قدرة البلد على تحمل الآثار الضارة لتغير المناخ. وأعربت نيبال عن تمنياتها لباكستان بالنجاح في تنفيذ التوصيات التي قبلتها وأيدت اعتماد نتائج استعراض باكستان بتوافق الآراء.

916- وأقرت عمان بجهود باكستان في تعزيز المؤسسات الوطنية في مجال حقوق الإنسان والتزام الدولة بتحقيق أهداف التنمية المستدامة بحلول عام 2030. وأعربت عن امتنانها لباكستان لتأييدها التوصيات التي قدمتها عمان.

3- تعليقات عامة أدلت بها جهات معنية أخرى

917- خلال اعتماد نتائج الاستعراض المتعلق بباكستان، أدلت عشر جهات معنية أخرى ببيانات.

918- فقد أعربت حملة اليوبيل عن أسفها لعدم وجود إرادة سياسية لدى باكستان للتصدي للانتهاكات الحرة الدينية ضد الأقليات. وأعربت عن قلقها إزاء تشديد قوانين التجديف، والقيود المفروضة على تغيير الدين، وغياب القوانين التي تجرم إرغام فتيات الأقليات على تغيير دينهن. وحثت باكستان على إعادة النظر في التوصيات وتنفيذها من أجل: تعديل جميع قوانين التجديف لإدخال ضمانات فعالة من أجل ضمان عدم محاكمة جميع المتهمين بالتجديف بموجب قانون مكافحة الإرهاب وحصولهم على محاكمة عادلة؛ واعتماد تشريعات لتجريم إرغام الناس على تغيير دينهم، واتخاذ تدابير لوقف عمليات الاختطاف، وزواج الأطفال، والزواج القسري للفتيات والنساء من الأقليات الدينية في باكستان.

919- ورحبت المنظمة الكندية للعمل من أجل السكان والتنمية بقبول باكستان للتوصيات المتعلقة بحقوق المرأة وحقوق المتحولين جنسياً والحقوق الجنسية والإنجابية. وأعربت عن قلقها إزاء الحكم التراجعي الذي ألغى مواد من قانون (حماية حقوق) المتحولين جنسياً لعام 2018 وطالبت بإعادتها. ودعت إلى توفير خدمات شاملة في مجال الصحة الجنسية والإنجابية، بما في ذلك الحصول على إمكانية الإجهاض الآمن، وسلطت الضوء على الحاجة إلى هذه الخدمات في المناطق المتضررة من الفيضانات. وشددت على مشاركة المرأة في السياسات المناخية وتوفير خدمات الصحة الجنسية والإنجابية الكافية أثناء الكوارث.

920- وسلطت الشبكة العالمية المشتركة بين الأديان (بيان بالفيديو) الضوء على التقدم الذي أحرزته باكستان في تعزيز حقوق مغايري الهوية الجنسية منذ الجولة الثالثة للاستعراض الدوري الشامل، بما في ذلك اعتماد تشريعات شاملة وإنشاء مركز حماية مغايري الهوية الجنسية. ومع ذلك، فإن غياب قوانين شاملة لمكافحة التمييز عرّض المثليات والمثليين ومزدوجي الميل الجنسي ومغايري الهوية الجنسية والمتحولين جنسياً وحاملي صفات الجنسين للتمييز وجرائم الكراهية. وشددت الشبكة على أهمية التدريب والتوعية والمشاركة المجتمعية والدعم فيما يتعلق بقانون (حماية حقوق) الأشخاص المتحولين جنسياً لعام 2018. وحثت باكستان على تكثيف الجهود ودعم مبادئ حقوق الإنسان وضمان المساواة في المعاملة للجميع.

921- وأعرب المركز الأوروبي للقانون والعدالة وحقوق الإنسان عن قلقه إزاء الطبيعة الإشكالية لقوانين التجديف في باكستان. وقال إن تلك القوانين انتهكت الحقوق الأساسية وأسّء استخدامها في كثير من الأحيان، مما أدى إلى ثقافة الغوغاء التي تجاهلت سيادة القانون والعدالة. وسُجل أكثر من 2 000 قضية تجديف، مع تسجيل العديد من حالات الوفاة والسجن، وسُجلت عدة أحكام إعدام أو السجن مدى الحياة في هذا السياق. وسلطت قضية الفتى المسيحي الصغير المتهم زوراً بالضوء على عدم الالتزام بالقواعد والقوانين. وحث المركز باكستان على القيام بواجبها من خلال إلغاء تلك القوانين الجائرة وضمان تغليب العدالة على عقلية الغوغاء.

922- ورحب اتحاد المرأة وتنظيم الأسرة (بيان بالفيديو) بقبول باكستان التوصيات المتعلقة بالحقوق في التعليم. وأعرب عن قلقه إزاء ارتفاع معدلات الأمية بين الشباب الباكستاني. وأعرب عن أسفه لعدم وجود توصيات بشأن تصدي الدولة لفيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز، مسلطاً الضوء على محدودية فرص الحصول على العلاج وعدم كفاية موارد الرعاية الصحية. وحثت باكستان على ضمان خيارات الوقاية من فيروس نقص المناعة البشرية، ومكافحة الوصم بالعار، وإلغاء تجريم الفئات السكانية الرئيسية، ورفع القيود المفروضة على إعلانات التوعية العامة في مجال وسائل منع الحمل.

923- وقال فريق حقوق الأقليات (بيان بالفيديو) إنه عمل على معالجة التحديات التي تواجهها الأقليات الدينية وغير الدينية في باكستان. ورحب بقبول الدولة للتوصيات الرامية إلى ضمان امتثال اللجنة الوطنية لحقوق الإنسان لمبادئ باريس وحماية الأقليات الدينية. غير أنه أعرب عن أسفه لعدم اعتماد باكستان

قانوناً شاملاً لمكافحة التمييز، مما يعيق حقوق الأقليات. وحث باكستان على تنقيف السكان بشأن التمييز، في حين أعرب عن تقديره للجهود المبذولة لمكافحة التحول القسري للنساء والفتيات إلى الإسلام وتحديد سن دنيا للزواج. وسلط الضوء على الالتزام الدولي بإنهاء التمييز الذي يواجهه العديد من المواطنين الباكستانيين.

924- وأعربت منظمة التضامن المسيحي حول العالم (بيان بالفيديو) عن تقديرها لتعاون باكستان مع آلية الاستعراض الدوري الشامل وقبول الدولة للتوصيات المتعلقة بحرية الدين وحماية الأقليات الدينية. وأعربت عن خيبة أملها من عدم قبول باكستان للتوصيات الداعية إلى إصلاح أو إلغاء قوانين التجديف. وشددت على عدم توافق تلك القوانين مع التزامات الدولة الوطنية والدولية بالحقوق في حرية الدين أو المعتقد. وأعربت عن قلقها من إساءة استخدام قوانين التجديف في النزاعات الشخصية وإثارة العنف الفوغائي. وسلطت الضوء على الصلة بين صرامة قوانين التجديف وجرأة العناصر المتطرفة داخل البلد. ودعت باكستان بإلحاح إلى إعادة النظر في ضرورة إصلاح تلك القوانين وإلغائها وضمان المساءلة عن أعمال القتل والعنف المرتبطة بالتجديف.

925- وأعرب مركز الحقوق الإنجابية (بيان بالفيديو) عن قلقه إزاء ارتفاع معدلات وفيات الأمهات أثناء النفاس، والحوادث التي تحول دون الحصول على خدمات الإجهاض الآمن وانتهاكات الحقوق الجنسية والإنجابية للمراهقين في باكستان. وعلى الرغم من محدودية الأسس القانونية، فإن الملايين من عمليات الإجهاض تتم بشكل سري، مما يشكل مخاطر على صحة المرأة. وتمثل معالجة مسائل الصحة الجنسية للمراهقين تحدياً بسبب البيئات القانونية والثقافية المانعة. ودعا المركز باكستان إلى اعتماد وتنفيذ التوصيات بتحسين خدمات صحة الأمومة وزيادة فرص الحصول على الإجهاض الآمن وتعزيز حقوق الصحة الجنسية والإنجابية للمراهقين. وأثنت المنظمة على باكستان لضمانها حصول المتضررين من الفيضانات في البلد في عام 2022 على خدمات الصحة الإنجابية.

926- ورحبت الفدرالية الدولية لحقوق الإنسان بقبول باكستان 253 توصية من أصل 340 توصية خلال الجولة الرابعة من الاستعراض الدوري الشامل. وأشادت بالالتزام باكستان بمعالجة الثغرات في التشريعات وحماية الصحفيين والمدافعين عن حقوق الإنسان وتعزيز حقوق الأقليات الدينية. إلا أنها أعربت عن قلقها إزاء اعتقال ومحاكمة المعارضين السياسيين، والتعذيب المزعوم للمحتجزين وعدم مساءلة الأجهزة العسكرية والاستخباراتية عن انتهاكات حقوق الإنسان. وأعربت عن خيبة أملها إزاء رفض الحكومة التصديق على بعض الاتفاقيات الدولية المتعلقة ذات الصلة بحالات الاختفاء القسري والتعذيب، وإقرار وقف اختياري لعقوبة الإعدام، وتعزيز قوانين مكافحة العنف الجنسي والجسدي. وأهابت بباكستان أن تنتظر في هذه التوصيات وتنفيذها على النحو الواجب امتثالاً لالتزاماتها الدولية.

927- ورحب التحالف العالمي من أجل مشاركة المواطنين (بيان بالفيديو) بمشاركة باكستان في الاستعراض الدوري الشامل. وقال إن باكستان قبلت معظم التوصيات المتعلقة بالحيز المدني، لكن المجتمع المدني ظل يتعرض في السنوات الأخيرة لهجوم مباشر، رغم تلك الالتزامات. وحث باكستان على وقف استخدام تشريعات مكافحة الإرهاب وتعديل قانون الحفاظ على النظام العام لعام 1960 لضمان الحق في التجمع السلمي.

4- الملاحظات الختامية المقدمة من الدولة موضوع الاستعراض

928- قال نائب رئيس مجلس حقوق الإنسان إن المعلومات المقدمة تفيد بأن باكستان أيدت 253 توصية من أصل 340 توصية قدمت لها، وأحاطت علماً بـ 87 توصية.

- 929- وشكر وفد باكستان الجميع على التعليقات المشجعة وعلى تأييد اعتماد نتائج استعراض باكستان بالإجماع. وشكر الوفد أيضاً منظمات المجتمع المدني على مشاركتها. وقال إن باكستان أحاطت علماً بملاحظاتهم وتعليقاتهم على النحو الواجب.
- 930- ورداً على بعض التعليقات التي أدلى بها، أكد الوفد أن حقوق الإنسان تكمن في صميم أسس قيام دولة باكستان. وتمشياً مع الإطار الدستوري، عُززت هيكل الحكم الديمقراطي، بوصفها جهات حامية ومسؤولة. وقد تجلّى ذلك من خلال سلطة قضائية مستقلة، وتقاليد برلمانية قوية، ووسائل إعلام حرة، ومجتمع مدني نشط.
- 931- وأظهرت باكستان باستمرار إرادتها السياسية القوية لتعزيز وحماية جميع حقوق الإنسان لكل شخص. وتجلّى ذلك في الخطوات التشريعية والسياساتية والمؤسسية الواسعة النطاق التي اتخذت في مختلف مجالات الحقوق المدنية والسياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية.
- 932- وسنت باكستان عدة تشريعات تقدمية تتماشى مع التزاماتها الدولية في مجال حقوق الإنسان، مع التركيز على الحقوق والحريات الأساسية للضعفاء والمهمشين.
- 933- ومن بين المجالات الهامة التي نجحت فيها باكستان في سن تشريعات منذ عام 2017، هناك حقوق الأقليات، ونظام قضاء الأحداث، وحماية المتحولين جنسياً، وحماية الفتيات القاصرات، وإنفاذ حقوق الملكية للمرأة، وحماية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة، وحماية الصحفيين والإعلاميين، والحماية من التعذيب والوفاة أثناء الاحتجاز، وتعزيز ضمانات منع التحرش بالنساء.
- 934- وعلى مدى العقد الماضي، عززت باكستان آلياتها المؤسسية المحلية لتعزيز تنفيذ الاتفاقيات الدولية لحقوق الإنسان التي هي طرف فيها.
- 935- وتعتقد باكستان أن جميع الحقوق غير قابلة للتجزئة، وأن تعزيز الحقوق المدنية والسياسية في آن واحد، إلى جانب الحق في التنمية، يظل أمراً حيوياً من أجل مجتمع شامل وسلمي ومزدهر. ولذلك، التزمت باكستان، على سبيل الأولوية القصوى، بتعزيز تنفيذ خطة التنمية المستدامة لعام 2030 من خلال مجموعة من المبادرات والبرامج والسياسات التنموية التي تهدف إلى ضمان الإدماج الاجتماعي والحماية والعدالة.
- 936- وقال الوفد إن باكستان عازمة على اتخاذ المزيد من الخطوات المجدية لتنفيذ التوصيات التي قبلتها، ولا سيما تلك المتعلقة بالتنمية المستدامة، وتمكين المرأة، وحماية الطفل، والتخفيف من حدة الفقر، وخطط الحماية الاجتماعية وحماية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة، وتلك المتعلقة بالعمل المناخي، من بين أمور أخرى.
- 937- وواصلت باكستان العمل على الانضمام إلى الصكوك الدولية. وعلى سبيل المثال، صدقت، عام 2022، على بروتوكول منع وقمع ومعاقبة الاتجار بالأشخاص، وبخاصة النساء والأطفال، المكمل لاتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الوطنية.
- 938- وظلت تعمل بنشاط مع هيئات معاهدات الأمم المتحدة والمكلفين بولايات في إطار الإجراءات الخاصة.
- 939- وواصلت باكستان تقديم الدعم الدبلوماسي والمالي للمفوضية السامية لحقوق الإنسان. وكدليل على هذا الالتزام، ضاعفت باكستان في السنة المالية الحالية تبرعاتها المالية للمفوضية السامية لحقوق الإنسان.

940- وأعطت باكستان، باعتبارها بلدا ناميا يضم خامس أكبر عدد من السكان في العالم ويتأثر بشدة بتغير المناخ والظواهر الجوية المتطرفة والصدمات الاقتصادية الخارجية التي ليست من صنعها، الأولوية للحقوق والحريات والكرامة ومستويات معيشة أفضل للجميع، وستواصل إعطاء الأولوية لذلك.

941- وكما هو الحال في البلدان النامية الأخرى، ظلت قدرة باكستان على تعزيز الحقوق الاجتماعية والاقتصادية وحمايتها تحت الضغط كما هو الحال في البلدان النامية الأخرى. ودعت باكستان باستمرار إلى التعاون الدولي والعمل الجاد لدعم الدول التي تعاني من ظروف مماثلة، والتي تأثرت قدراتها بشدة من الصدمات الخارجية.

942- ويتطلب تحسين الحقوق الاجتماعية والاقتصادية في العديد من البلدان أكثر بكثير من الجهود التي تبذلها الدول الأعضاء المعنية وحدها. إذ يتطلب ذلك إعادة النظر في العيوب النظامية في الهيكل الاقتصادي والمالي والتجاري والضريبي والاستثماري الدولي الحالي، وفي حوكمته وسياساته.

943- وبينما ركزت عملية الاستعراض الدوري الشامل على الدول، فإن نجاحها على المدى الطويل في النهوض بجدول أعمال حقوق الإنسان اعتمد أيضاً على عوامل خارجية، كما هو موضح أعلاه.

944- ويحتاج ذلك أيضاً أن يتعامل مجلس حقوق الإنسان مع الحقوق الاجتماعية والاقتصادية بالروح الحقيقية لعدم قابلية الحقوق للجزئية وأن يرفع من مكانتها التي تستحقها إلى جانب الحقوق المدنية والسياسية.

945- وفي سياق الذكرى السنوية الخامسة والسبعين لاعتماد الإعلان العالمي لحقوق الإنسان والذكرى السنوية الثلاثين لاعتماد إعلان وبرنامج عمل فيينا، أكد الوفد من جديد التزام باكستان الثابت والقوي باحترام جميع حقوق الإنسان لكل شخص والنهوض بها وحمايتها وبالقانون الدولي والتعددية ومقاصد ميثاق الأمم المتحدة ومبادئه. وشكر مرة أخرى جميع الأطراف المعنية.

اليابان

946- أجري الاستعراض المتعلق باليابان في 31 كانون الثاني/يناير 2023 وفقاً لجميع الأحكام ذات الصلة الواردة في قرارات ومقررات مجلس حقوق الإنسان ذات الصلة، واستند إلى الوثائق التالية:

(أ) التقرير الوطني المقدم من اليابان وفقاً للفقرة 15(أ) من مرفق قرار مجلس حقوق الإنسان 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽¹⁰⁰⁾؛

(ب) التجميع الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15(ب) من مرفق قرار المجلس 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽¹⁰¹⁾؛

(ج) الموجز الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15(ج) من مرفق قرار المجلس 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽¹⁰²⁾.

947- ونظر مجلس حقوق الإنسان، في جلسته 29 المعقودة في 10 تموز/يوليه 2023، في نتائج استعراض الحالة في اليابان واعتمدها (انظر الفرع بء أدناه).

(100) .A/HRC/WG.6/42/JPN/1

(101) .A/HRC/WG.6/42/JPN/2

(102) .A/HRC/WG.6/42/JPN/3

948- وتشمل نتائج استعراض الحالة في اليابان تقرير الفريق العامل المعني بالاستعراض الدوري الشامل⁽¹⁰³⁾، وآراء الدولة موضوع الاستعراض بشأن التوصيات و/أو الاستنتاجات الواردة فيه، وما قدمته، قبل اعتماد مجلس حقوق الإنسان نتائج الاستعراض في جلسة عامة، من التزامات طوعية وردود على المسائل أو القضايا التي لم تُعالج معالجة كافية أثناء جلسة التفاوض المعقودة في إطار الفريق العامل⁽¹⁰⁴⁾.

1- آراء الدولة موضوع الاستعراض في التوصيات و/أو الاستنتاجات، والتزاماتها الطوعية، ونتائج الاستعراض

949- أعرب وفد اليابان عن امتنانه لأعضاء البعثات الدائمة الذين شاركوا في الجولة الرابعة من الاستعراض الدوري الشامل، بمن فيهم أولئك الذين قدموا أسئلة مسبقة. وأعرب أيضاً عن تقديره لإسهامات أمانة الاستعراض الدوري الشامل والمجموعة الثلاثية في تيسير مجمل عملية استعراض حالة اليابان.

950- وتلقت اليابان 300 توصية من 115 دولة ومنطقة خلال الاستعراض الذي أُجري في 31 كانون الثاني/يناير 2023، وشارك الوفد في حوار بناء لتقديم توضيحات مفصلة عن التدابير المتخذة والتقدم المحرز منذ جولة الاستعراض السابقة.

951- وانخرطت اليابان منذ فترة طويلة في دبلوماسية حقوق الإنسان من خلال الحوار والتعاون، وتعلق أهمية على آلية الاستعراض الدوري الشامل باعتبارها منتدى للحوار البناء بشأن حالة حقوق الإنسان في كل بلد.

952- وأشار الوفد إلى أنه مع حلول الذكرى السنوية الخامسة والسبعين لاعتماد الإعلان العالمي لحقوق الإنسان في عام 2023، أكدت اليابان استمرار إيلائها أهمية للقيم الأساسية، مثل الديمقراطية والحرية وحقوق الإنسان وسيادة القانون، وستواصل جهودها الدؤوبة لحماية حقوق الإنسان وتعزيزها في الداخل والخارج على حد سواء.

953- ومن هذا المنظور، عمدت الوزارات والوكالات الحكومية المعنية إلى مراجعة ودراسة التوصيات التي تلقتها اليابان بعناية. وخلال تلك العملية، وبالإضافة إلى إجراء مداولات داخلية، أُتيح لها أيضاً عدد من الفرص لتلقي التعليقات من البرلمانيين والمجتمع المدني.

954- ومن أصل 300 توصية، أيدت اليابان (أو "وافقت على متابعة") 180 توصية، بما في ذلك التوصيات المتعلقة بأنشطة التدريب على التوعية بشأن حماية وتعزيز حقوق الأشخاص الضعفاء اجتماعياً، مثل النساء والأطفال والأشخاص ذوي الإعاقة. وأوضح الوفد أنه، فيما يتعلق بالتوصيات التي لم توافق اليابان على متابعتها، حاولت الدولة بحسن نية شرح مواقفها في الإضافة في حدود عدد الكلمات المحدد. واتساقاً مع الدورة السابقة، تعترم اليابان متابعة التوصيات التي وافقت على متابعتها، بطريقة مناسبة.

955- واتخذت اليابان بالفعل تدابير ملموسة بشأن بعض التوصيات التي تلقتها.

956- وفي حزيران/يونيه 2023، أدخلت اليابان تعديلات على قانون العقوبات لمعالجة الجرائم الجنسية بشكل أكثر ملاءمة، بما في ذلك رفع الحد الأدنى لسن الرضا بالسلوك الجنسي من 13 إلى 16 عاماً من حيث المبدأ، ومعاقبة السلوك الجنسي غير التوافقي بين الأزواج بشكل صريح.

(103) A/HRC/53/15.

(104) انظر أيضاً A/HRC/53/15/Add.1.

957- وعدلت اليابان قانون مراقبة الهجرة والاعتراف باللاجئين من أجل تجنب الاحتجاز غير الضروري والطويل الأمد. وتضمن القانون المعدل بدائل منصوص عليها للاحتجاز واشترط إعادة تقييم دوري إلزامي لاحتجاز المهاجرين. ومن خلال القانون المعدل، عُزز نظام العلاج الطبي لتوفير رعاية طبية أكثر ملاءمة للمحتجزين في مرافق احتجاز المهاجرين. وعلاوة على ذلك، وُضع إطار قانوني للاعتراف بوضع الحماية التكميلية لحماية الأشخاص الذين يعانون من أزمة ويحتاجون حقا إلى الحماية الدولية، مثل الأشخاص النازحين بسبب النزاع.

958- وعلاوة على ذلك، أوضح الوفد، فيما يتعلق بالمساواة بين الجنسين، أن الحكومة وضعت في كانون الأول/ديسمبر 2020 الخطة الأساسية الخامسة للمساواة بين الجنسين. وتضع اليابان سنويا السياسة الأساسية للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة. وبذلت إدارة كيشيدا جهوداً لمعالجة القضايا الأساسية وجعلت من التمكين الاقتصادي للمرأة قضية أساسية في سياسة "الشكل الجديد للرأسمالية" الهامة التي تنتهجها الإدارة.

959- وتعتزم اليابان مواصلة جهودها من أجل تحسين حالة حقوق الإنسان على الصعيد المحلي، مع المساهمة في الوقت نفسه في حماية وتعزيز حقوق الإنسان على الصعيد العالمي، بما في ذلك من خلال تحقيق أهداف التنمية المستدامة. وستتخذ ذلك بالتعاون الوثيق مع الأمم المتحدة والحكومات الأخرى والمجتمع المدني وأصحاب المصلحة والشركاء الآخرين.

2- الآراء التي أعربت عنها الدول الأعضاء والدول المراقبة في مجلس حقوق الإنسان بشأن نتائج الاستعراض

960- أدلى 15 وفداً ببيانات أثناء اعتماد نتائج الاستعراض المتعلقة باليابان.

961- فقد أقرت إندونيسيا بالتقدم الذي أحرزته اليابان في مجالات مثل تعزيز المساواة بين الجنسين وحماية حقوق الطفل والنهوض بالتعليم. ورحبت بتأييد اليابان لجميع التوصيات الثلاث التي قدمتها إندونيسيا والرامية إلى القضاء على القوالب النمطية الجنسانية، وتعزيز حق المرأة في العمل، وضمان الحق في التعليم لأطفال المهاجرين واللاجئين وطالبي اللجوء. وشجعت على مواصلة الجهود الرامية إلى حماية وتعزيز حقوق الفئات الضعيفة. وشجعت اليابان على مواصلة التعاون مع الشركاء الدوليين وشركاء المجتمع المدني.

962- وأشادت جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية بالتقدم المحرز في وضع الأطر القانونية والمؤسسية المتعلقة بتعزيز حقوق الإنسان وحمايتها. ورحبت بالمشاركة الفعالة لليابان في التعاون الإنمائي الدولي. وأعربت عن سرورها لملاحظة تأييد اليابان للتوصيتين اللتين قدمتهما جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية.

963- وأشادت ليبيا (بيان بالفيديو) بالتقدم الذي أحرزته اليابان في حماية وتعزيز حقوق الإنسان وأنشطة الحكومة المتواصلة لتعزيز التعاون الإنمائي بما يتماشى مع أهداف التنمية المستدامة. وأثنت أيضاً على قبول اليابان للعديد من التوصيات، بما فيها تلك التي قدمتها ليبيا خلال عملية الاستعراض الدوري الشامل.

964- وأشادت ملديف باليابان لقبولها 180 توصية تلقتها خلال الجولة الحالية. وأشادت باليابان لتعزيزها حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة وتوفيرها التثقيف في مجال حقوق الإنسان. ولاحظت مع التقدير أن اليابان قبلت التوصية التي قدمتها ملديف بالتصديق على البروتوكول الاختياري لاتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة.

965- وأثنت نيبال على اليابان لقبولها معظم التوصيات، بما في ذلك التوصيتان اللتان قدمتهما نيبال خلال الجولة الرابعة من الاستعراض الدوري الشامل. وأشادت بالجهود التي بذلتها اليابان لمكافحة التمييز الجنساني والتمييز ضد الأشخاص ذوي الإعاقة. ورحبت بالتدابير المتخذة للقضاء على الاستغلال الجنسي للأطفال والاتجار بالأشخاص.

966- وأقرت نيجيريا بالتزام اليابان المستمر بتعزيز وحماية حقوق الإنسان لمواطنيها. وأكدت على الجهود الحثيثة التي تبذلها الحكومة لتعزيز التمكين الاقتصادي للمرأة. وأشادت بشدة بالتدابير التي اتخذتها اليابان للتصدي لآفة الاتجار بالأشخاص من خلال اعتماد خطة عمل عام 2022 لمكافحة الاتجار بالأشخاص.

967- ورحبت الفلبين بقبول اليابان توصياتها بتكثيف الجهود الرامية إلى إنشاء مؤسسة وطنية لحقوق الإنسان ذات ولاية صريحة للبت في الشكاوى المتعلقة بانتهاكات حقوق الإنسان بما يتماشى مع مبادئ باريس وتعزيز تدابير مكافحة التمييز ضد المهاجرين والنساء والأقليات.

968- وأشادت جمهورية كوريا إلى قبول اليابان 180 توصية من إجمالي عدد التوصيات التي تلقتها خلال الاستعراض الدوري الشامل. وشجعت حكومة اليابان على مواصلة الجهود التي تبذلها لمكافحة خطاب الكراهية بفعالية مع حماية حرية التعبير. وفيما يتعلق "بنساء المتعة"، أعربت عن استعدادها للعمل مع اليابان لضمان استعادة الشرف والكرامة وتضميد الجراح النفسية للضحايا.

969- وأعربت الصين عن أسفها لعدم موافقة اليابان على توصياتها. وقالت إن الدولة ارتكبت جريمة ضد الإنسانية فيما يتعلق "بنساء المتعة". ولاحظت أنه على الرغم من المخاوف والاعتراضات التي أعرب عنها المجتمع الدولي، ولأسباب اقتصادية، واصلت اليابان تصريف المياه الملوثة من فوكوشيما في المحيط. وحثت اليابان على وقف خطة تصريف المياه الملوثة واتباع النصائح العلمية بشفافية. وحثت اليابان على إنشاء نظام رصد متعدد الأطراف يشمل جيران الدولة وأصحاب المصلحة الآخرين.

970- وأثنت سنغافورة على اليابان لقبولها معظم التوصيات المقدمة، بما في ذلك توصيتان من سنغافورة. وقالت إنها واثقة من أن اليابان ستنفذ التوصيات التي قبلتها بطريقة تتناسب السياق والظروف الوطنية. ومن شأن هذا النهج المخصص أن يؤدي إلى مساهمات واضحة في حماية وتعزيز حقوق الإنسان في البلد.

971- وأعربت جنوب أفريقيا عن تقديرها لتأييد اليابان لمعظم التوصيات التي تلقتها بما فيها التوصيات التي قدمتها جنوب أفريقيا، وقالت إنها قبلت التوصيات بالنظر في التصديق على اتفاقية التمييز (في الاستخدام والمهنة) لعام 1958 (رقم 111)، وإنشاء مؤسسة وطنية لحقوق الإنسان امتثالاً لمبادئ باريس، وتنفيذ الالتزام الذي قطعه اليابان خلال مؤتمر قمة نيروبي، بمناسبة مرور 25 عاماً على انعقاد المؤتمر الدولي للسكان والتنمية. وقالت إنه لمن دواعي سرورها أن تعلم أن اليابان شرعت في اتخاذ خطوات من شأنها أن تمكن الدولة من قبول بعض التوصيات التي أحاطت بها علماء، مثل التوصية بالقضاء على أي تمييز على أساس الميل الجنسي أو الهوية الجنسية.

972- وأعربت سري لانكا عن تقديرها لقبول اليابان 180 توصية من أصل 300 توصية من توصيات الاستعراض الدوري الشامل التي تلقتها بما فيها تلك التي قدمتها سري لانكا. ورحبت بالتقدم المحرز في دعم حقوق الإنسان، بما في ذلك المبادرات الرامية إلى تعزيز التنقيف في مجال حقوق الإنسان. وأعربت عن تقديرها للتدابير التي تُفخذ لحماية حقوق المتدربين الفنيين بموجب قانون تدريب المتدربين الفنيين الجديد. وأشادت بالنهج الحكومي الشامل الذي تتبناه اليابان في مكافحة الاتجار بالأشخاص وتنفيذ تدابير معززة لمنع إساءة معاملة الأطفال من خلال تنقيح القوانين ذات الصلة وصياغة خطة شاملة جديدة.

973- وأعربت تونس عن ارتياحها لقبول اليابان معظم التوصيات المقدمة، ولا سيما التوصيات المتعلقة بمواصلة التعاون مع آليات الأمم المتحدة لحقوق الإنسان، وإنشاء مؤسسة وطنية لحقوق الإنسان، وتنفيذ القانون المتعلق بخطاب الكراهية، ومنع الاستغلال والاعتداء الجنسيين على الأطفال، ومواصلة تطوير قطاعي التعليم والصحة. وأشادت بقبول التوصيات المتعلقة بتعزيز المساواة بين الجنسين، وتمكين المرأة وتعزيز مشاركتها في المجالين السياسي والاقتصادي، ومواصلة تعزيز برامج الدعم الاجتماعي والاقتصادي للفئات الضعيفة ودعم الإجراءات والتدابير الرامية إلى حماية الفئات الضعيفة من العنف والتمييز.

974- وأشادت أوكرانيا بالتزام اليابان القوي بتعزيز حقوق الإنسان وحمايتها، على الصعيدين الوطني والعالمي على حد سواء، وهو ما تجلّى بوضوح خلال عضوية اليابان الأخيرة في مجلس حقوق الإنسان. ورحبت بالجهود المبذولة لتعزيز حماية حقوق الإنسان وتحسين السياسات والتوعية في مختلف المجالات، وأشادت بالخطوات المتخذة لتحقيق المساواة بين الجنسين وتعزيز التمكين الاقتصادي للمرأة. وأعربت أوكرانيا عن سرورها لأن اليابان قبلت توصياتها.

975- وأثنت جمهورية تنزانيا المتحدة على اليابان لتعاونها مع آليات حقوق الإنسان. ولاحظت التدابير التي اتخذتها حكومة اليابان لتمكين المرأة وضمان حق الأطفال في التعليم والجهود المبذولة لتعزيز التعاون الإنمائي.

3- تعليقات عامة أدلت بها جهات معنية أخرى

976- خلال اعتماد نتائج الاستعراض المتعلق باليابان، أدلت عشر جهات معنية أخرى ببيانات.

977- وأعربت الرابطة الدولية للمحامين الديمقراطيين (بيان بالفيديو) عن أسفها الشديد لقرار حكومة اليابان عدم قبول التوصيات العديدة التي تلقتها خلال الاستعراض الدوري الشامل فيما يتعلق بخطتها لتصريف المياه الملوثة المخزنة في محطة فوكوشيما داييوشي للطاقة النووية في البحر، في تجاهل تام للالتزامات الدولية وتعهداتها الدولية في مجال حقوق الإنسان. وزعمت أن الشعوب والحكومات في جميع أنحاء منطقة المحيط الهادئ عارضت بشدة تصريف هذه النفايات في البحر. وطرحت أسئلة على اليابان تتناول ما يلي: رفض الدولة أخذ مخاوف الرابطة المشروعة بعين الاعتبار؛ وعقد مشاورات دولية مناسبة؛ والنظر في البدائل المتاحة؛ وتقديم الكشف الكامل عن جميع البيانات التي طلبها الخبراء العلميون المستقلون في منتدى جزر المحيط الهادئ.

978- وأشارت الفدرالية الدولية لحقوق الإنسان إلى استمرار فشل اليابان في إحراز تقدم نحو إلغاء عقوبة الإعدام والاحترام الكامل لحقوق المحتجزين. وأصيبت الفدرالية بخيبة أمل كبيرة بسبب رفض الحكومة الشامل الأخير لقبول التوصيات المتعلقة بعقوبة الإعدام وظروف الاحتجاز. ولم تقبل الحكومة جميع التوصيات التي دعت إلى تحسين ظروف الاحتجاز، بما في ذلك في مرافق الهجرة. وسلط الضوء على ذلك في سنوات من الاستعراضات التي أجرتها مختلف آليات الأمم المتحدة لحقوق الإنسان. واعتبرت المنظمة أن ذلك وصمة عار في سجل اليابان في مجال حقوق الإنسان، ينبغي إزالتها على الفور من خلال البدء في تنفيذ التوصيات التي تلقتها خلال الاستعراض الدوري الشامل ومن آليات الأمم المتحدة الأخرى في هذا الصدد.

979- وذكرت المنظمة اليابانية للتعاون الدولي في مجال تنظيم الأسرة، في بيان مشترك مع منظمة العمل الكندية للسكان والتنمية، أنها تأسف لعدم قبول اليابان للتوصيات المتعلقة بعدم تجريم الإجهاض، وإلغاء شرط موافقة الزوج على الإجهاض، ومراجعة القانون الذي يفرض تعقيم الأشخاص المتحولين جنسياً في إطار عملية الاعتراف القانوني بنوع الجنس، وتنفيذ التثقيف الجنسي الشامل. وأعربت عن أسفها أيضاً

لأن اليابان أحاطت علماً بالتوصيات المتعلقة بضمان الحصول على رعاية إجهاض آمنة وميسورة التكلفة ومحترمة، وبوضع قانون شامل لمكافحة التمييز، والاعتراف بالزواج بين مثليين، واعتماد اتفاقية اسطنبول. وتكرت مجلس حقوق الإنسان بأن البيان الصادر عن قادة قمة مجموعة الدول السبع في هيروشيما، الذي اعتمد في هيروشيما مع اليابان بوصفها البلد المضيف، قد نص بوضوح على أن بلدان مجموعة الدول السبع ملتزمة بمواصلة تعزيز الصحة والحقوق الجنسية والإنجابية الشاملة، وحث اليابان على الالتزام بذلك.

980- وأشار مركز مناهضة القتل في العالم إلى عدم تقديم توصيات بشأن التصديق على اتفاقية منع جريمة الإبادة الجماعية والمعاقبة عليها إلى اليابان خلال الدورة الرابعة من الاستعراض الدوري الشامل. وسأل وفد اليابان عما إذا كانت اليابان تخطط للقيام بذلك ومتى تعتزم القيام به.

981- وأشارت جمعية شنشي الوطنية التطوعية (بيان بالفيديو) إلى أن حكومة اليابان قامت بتصريف المياه العادمة النووية التي تحتوي على أكثر من 60 عنصراً مشعاً في البحر، متجاهلة حياة وصحة وسلامة الناس في جميع أنحاء العالم، وهو ما يعد انتهاكاً خطيراً لحقوق الإنسان. وتتعارض تصرفات اليابان مع التزامات الدولة نفسها بمواصلة الدفاع عن القيم الأساسية للديمقراطية والحرية وحقوق الإنسان وسيادة القانون. ودعت الجمعية مجلس حقوق الإنسان إلى وضع حد لهذه التصرفات وأخذ المخاوف المشروعة للمجتمع الدولي على محمل الجد والتخلص من المياه العادمة النووية بطريقة علنية وشفافة وأمنة. وأيدت مخاوف الدول بشأن الأضرار التي لحقت بمحطة فوكوشيما للطاقة النووية وتلوث المناطق المحيطة بها وتصريف المياه العادمة النووية في المحيط الهادئ. وأوصت بممارسة الضغط على حكومة اليابان لوقف تلك الإجراءات وضمان تحقيق أهداف التنمية المستدامة. وشككت في عضوية اليابان في مجلس الأمن.

982- وأعربت منظمة مناصرو حقوق الإنسان (بيان بالفيديو) عن قلقها إزاء استمرار تطبيق عقوبة الإعدام، وعن قلقها لأن اليابان اكتفت بالإحاطة علماً بجميع التوصيات ذات الصلة التي تلقتها. واحتفظت اليابان بعقوبة الإعدام على جرائم لا تعتبر الأشد خطورة وفقاً للمعايير الدولية. وأعربت المنظمة عن قلقها من أن اليابان أحاطت علماً بالتوصية التي قدمتها اليابان لبدء مناقشة عامة بشأن إلغاء عقوبة الإعدام. ودعت اليابان إلى الدخول في حوار علني حول تطبيق عقوبة الإعدام، وإتاحة الاستئناف في قضايا عقوبة الإعدام، وضمان حضور محامي الدفاع في جميع الاستجابات وإتاحة إبلاغ المتهمين بهذا الحق، وإلغاء الحبس الانفرادي، وتحسين إقامة العدل وظروف احتجاز المحكوم عليهم بالإعدام.

983- وأعربت منظمة العفو الدولية (بيان بالفيديو) عن أسفها الشديد لأن اليابان أحاطت علماً بجميع التوصيات الرامية إلى إلغاء عقوبة الإعدام، ولأن عمليات الإعدام في اليابان لا تزال تنفذ في إطار من السرية. وأعربت عن أسفها لغياب أي جهد لبدء نقاش وطني حول عقوبة الإعدام. وحثت اليابان على التراجع عن موقفها والالتزام بتنفيذ تلك التوصيات، بدءاً بالوقف الفوري لتنفيذ أحكام الإعدام كخطوة أولى نحو إلغاء عقوبة الإعدام. وأعربت عن أسفها لأن اليابان أحاطت علماً أيضاً بالتوصيات المتعلقة بالحد من مدة احتجاز المهاجرين. ويتضمن مشروع قانون مراقبة الهجرة والاعتراف باللجئين عيوباً كبيرة في مجال حقوق الإنسان تعرض الأشخاص لخطر الإعادة القسرية. وقالت المنظمة إنها أصيبت بخيبة أمل من عدم التزام اليابان بتنفيذ التوصيات الرئيسية لحماية حقوق المثليات والمثليين ومزدوجي الميل الجنسي ومغايري الهوية الجنسية وحاملي صفات الجنسين. ولاحظت أن مشروع قانون تعزيز فهم القضايا المتعلقة بالمثليات والمثليين ومزدوجي الميل الجنسي ومغايري الهوية الجنسانية لم يركز على حقوقهم بل ضم مراعاة آراء أولئك الذين يمارسون التمييز ضد هؤلاء الأفراد.

984- وأشارت منظمة يوفنتوم (بيان بالفيديو، إلى أنه وفقاً للمقررة الخاصة المعنية بحقوق الإنسان للنازحين داخلياً، لم يطرأ أي تغيير، الجولة السابقة من الاستعراض الدوري الشامل، عام 2017، على دعوى الإخلاء ضد الأشخاص الذين تم إجلاؤهم طواعيةً من الذين شردتهم كارثة فوكوشيما داييتشي النووية. وحثت حكومة اليابان على التنفيذ الكامل لتوصيات المقررة الخاصة واتباع المبادئ التوجيهية بشأن النزوح الداخلي. وأعربت عن قلقها بشأن خطة تصريف مياه تبريد قلب المفاعل بعد معالجتها من خلال النظام المتقدم لمعالجة السوائل وتخفيفها. وحثت الحكومة على اتباع معيار أعلى في معالجة المياه الملوثة بالنفايات النووية، والتخلص التدريجي من الطاقة النووية، وطلبت من الدول الأخرى أن تحذو حذوها.

985- ولاحظت الحركة الدولية لمناهضة جميع أشكال التمييز والعنصرية (بيان بالفيديو) أن حكومة اليابان لم تشر إلى أي خطط محددة لاتخاذ إجراءات ملموسة لسن تشريع شامل لمكافحة التمييز. ولا تزال أشكال مختلفة من التمييز موجودة. ولاحظت المنظمة أن التمييز على أساس مكان المنشأ (التمييز ضد شعب بوراكو) وضد النساء والمهاجرين والأقليات الأخرى، بما في ذلك المثليون والمثليات ومزدوجو الميل الجنسي ومغايرو الهوية الجنسانية، لا يزال يُمارس دون عقاب. وأظهر هذا الوضع أن التشريعات القائمة غير كافية للتصدي للتمييز القائم. وأشارت المنظمة إلى إقرار تعديل على قانون مراقبة الهجرة والاعتراف باللجئين، في حزيران/يونيه 2023، يسمح للسلطات بترحيل طالبي الحصول على وضع اللجوء، وهو ما يتعارض مع مبدأ عدم الإعادة القسرية. وحثت الحركة اليابان على الوفاء بالمعايير الدولية لحقوق الإنسان في مجال الهجرة واللجوء.

986- وأعربت الرابطة الدولية للتعاون بين الأديان (بيان بالفيديو) عن تقديرها لتنفيذ اليابان التوصيات المتعلقة بالمساواة بين الجنسين ومكافحة الاتجار بالأشخاص وحماية الأشخاص ذوي الإعاقة. وأثنت على اليابان لتعاونها المستمر مع مجلس حقوق الإنسان، لا سيما فيما يتعلق بقرارات المجلس الخاصة بتعزيز وحماية حقوق الأشخاص المصابين بالجذام⁽¹⁰⁵⁾. وأكدت على استمرار الشواغل المتعلقة بالتمييز وخطاب الكراهية، لا سيما ضد الأقليات القومية والعرقية. وحثت اليابان على اتخاذ تدابير ملموسة وفعالة لمكافحة التمييز العنصري وخطاب الكراهية. وقالت بوجود أن تتوافق تلك التدابير مع مبادئ والتزامات حقوق الإنسان.

4- الملاحظات الختامية المقدمة من الدولة موضوع الاستعراض

987- أشار نائب رئيس مجلس حقوق الإنسان إلى أن المعلومات المقدمة تفيد بأن اليابان أيدت 180 توصية من أصل 300 توصية تلقتها، وأحاطت علماً بـ 120 توصية.

988- وذكر الوفد أن اليابان ستواصل تقديم معلومات وتفسيرات مبنية على الحقائق عن آراء الدولة وجهودها بطريقة شفافة لعامة الناس والمجتمع الدولي على حد سواء.

989- وبالإضافة إلى تقديم توضيحات خلال الحوار التفاعلي وفي الإضافة، أعربت اليابان عن رغبتها في الرد على بعض المسائل التي أثرت.

990- ففيما يتعلق بزلزال فوكوشيما، تفاوت التقدم المحرز في التعافي من زلزال شرق اليابان الكبير أو حادث محطة الطاقة النووية من منطقة إلى أخرى. ورغم وجود العديد من الأشخاص الذين تم إجلاؤهم

(105) قرارات مجلس حقوق الإنسان 13/8 و7/12 و10/15 و5/29 و9/35 و6/44.

من المنطقة المتضررة، فإن تقدماً كبيراً أُحرز في مجموعة واسعة من المجالات بفضل تعاون جميع الأشخاص المعنيين. وستواصل اليابان بذل قصارى جهدها من أجل عملية التعافي.

991- أما بالنسبة للمياه المعالجة من خلال النظام المتكامل لمعالجة السوائل، فقد اتخذت اليابان تدابير تلتزم فيها بصرامة بالقانون الدولي ذي الصلة مع إيلاء الاعتبار الواجب للممارسات الدولية، وستواصل القيام بذلك. وأعاد الوفد التشديد على أن المياه التي يتم تصريفها هي المياه التي تقل فيها تركيزات المواد المشعة بكثير عن المستويات المقبولة وفقاً للمعايير التنظيمية، وأن المياه المعالجة من خلال نظام المعالجة هذا لن تؤثر سلباً على صحة الإنسان والبيئة. وبالإضافة إلى ذلك، خلصت الوكالة الدولية للطاقة الذرية في تقريرها الشامل الصادر في 4 تموز/يوليه 2023 إلى أن المياه المعالجة من خلال نظام المعالجة هذا والتي تصرف في البحر تتفق مع معايير السلامة الدولية ذات الصلة. وذكرت الوكالة أيضاً أنها ستواصل المراجعة والمراقبة بعد التصريف. وأكد الوفد أن المياه المعالجة من خلال نظام المعالجة هذا لا ينبغي أن تكون مشكلة في ضوء معايير الصين أيضاً. وأكد لمجلس حقوق الإنسان أن اليابان ستواصل تقديم المعلومات اللازمة للمجتمع الدولي.

992- أما فيما يتعلق بمسألة "نساء المتعة"، فقد أوضح الوفد أن اليابان عالجت هذه المسألة لسنوات عديدة، بما في ذلك من خلال تنفيذ جميع التدابير التي التزمت باتخاذها بموجب الاتفاق المبرم بين اليابان وجمهورية كوريا لعام 2015. وأكدت اليابان عزمها على المضي في طريق جعل القرن الحادي والعشرين قرناً لا تنتهك فيه حقوق الإنسان للمرأة.

993- وفيما يتعلق بعقوبة الإعدام، تعتقد اليابان أنه ينبغي النظر في هذه المسألة بعناية والبت فيها بشكل مستقل من قبل كل دولة ذات سيادة، مع مراعاة الرأي العام المحلي وحالة الجرائم والسياسة الجنائية. ومع مراعاة أن العديد من الناس في اليابان كانوا يعتقدون أن عقوبة الإعدام لا مفر منها في حالات الجرائم الأكثر خطورة وأن الجرائم الخطيرة لا تزال تحدث، تعتقد اليابان أن إلغائها غير المناسب.

994- وفيما يتعلق بالمعاملة في المؤسسات العقابية، يعامل النزلاء وفقاً لشخصياتهم وظروفهم، وتتخذ تدابير مختلفة للتخفيف من الصعوبات التي يلقونها مع احترام حقوق الإنسان الخاصة بهم.

995- واختتم الوفد بتأكيد عزم اليابان على مواصلة التعاون البناء مع عملية الاستعراض الدوري الشامل والتعاون مع أصحاب المصلحة المحليين والمجتمع الدولي، بما في ذلك مجلس حقوق الإنسان.

سري لانكا

996- أجري الاستعراض المتعلق بسري لانكا في 1 شباط/فبراير/يناير 2023 وفقاً لجميع الأحكام ذات الصلة الواردة في قرارات ومقررات مجلس حقوق الإنسان ذات الصلة، واستند إلى الوثائق التالية:

(أ) التقرير الوطني المقدم من سري لانكا وفقاً للفقرة 15(أ) من مرفق قرار مجلس حقوق الإنسان 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽¹⁰⁶⁾؛

(ب) التجميع الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15(ب) من مرفق قرار المجلس 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽¹⁰⁷⁾؛

.A/HRC/WG.6/42/LKA/1 (106)

.A/HRC/WG.6/42/LKA/2 (107)

(ج) الموجز الذي أعدته المفوضية السامية لحقوق الإنسان وفقاً للفقرة 15(ج) من مرفق قرار المجلس 1/5 والفقرة 5 من مرفق قرار المجلس 21/16⁽¹⁰⁸⁾.

997- ونظر مجلس حقوق الإنسان، في جلسته 29 المعقودة في 10 تموز/يوليه 2023، في نتائج استعراض الحالة في سري لانكا واعتمدها (انظر الفرع باء أدناه).

998- وتشمل نتائج استعراض الحالة في سري لانكا تقرير الفريق العامل المعني بالاستعراض الدوري الشامل⁽¹⁰⁹⁾، وآراء الدولة موضوع الاستعراض بشأن التوصيات و/أو الاستنتاجات الواردة فيه، وما قدمته، قبل اعتماد مجلس حقوق الإنسان نتائج الاستعراض في جلسة عامة، من التزامات طوعية وردود على المسائل أو القضايا التي لم تُعالج معالجة كافية أثناء جلسة التفاوض المعقودة في إطار الفريق العامل⁽¹¹⁰⁾.

1- آراء الدولة موضوع الاستعراض في التوصيات و/أو الاستنتاجات، والتزاماتها الطوعية، ونتائج الاستعراض

999- ذكر الوفد أن سري لانكا تقدر الفرص المتكافئة التي يتيحها الاستعراض الدوري الشامل لجميع الدول الأعضاء لتقاسم التقدم المحرز على الصعيد المحلي في تعزيز حقوق الإنسان وحمايتها طوعاً، وهو ما أسهم في الحد من الانتقائية والتسييس في جهود النهوض بقضية حقوق الإنسان من خلال إتاحة المشاركة البناءة في التطورات المتعلقة بحقوق الإنسان مع الشركاء الدوليين والمؤسسات الوطنية المستقلة والمجتمع المدني ومنظومة الأمم المتحدة.

1000- وأشار الوفد إلى أن عام 2023 يصادف الذكرى السنوية الخامسة والسبعين لاستقلال سري لانكا، ويعتبر هذا العام عام الاستقرار الاقتصادي والإصلاحات والمصالحة والوحدة الوطنية. لذا تتخذ سري لانكا خطوات مهمة لمعالجة قضايا المصالحة الوطنية مع بذل كل جهد ممكن لمواصلة الإصلاحات الاقتصادية للتخفيف من التحديات التي واجهها البلد مؤخراً.

1001- ودرست سري لانكا بعناية جميع التوصيات التي تلقتها والبالغ عددها 294 توصية وحسنت موقفها منها آخذة في الاعتبار إطارها المحلي والقانوني والدستوري ونطاق أولويات وخطط السياسات الوطنية. ونظرت فيما إذا كانت تلك التوصيات تتفق مع التزاماتها وتعهداتها الدولية والمواقف التي اتخذتها طواعية. وأجرت وزارة الخارجية، بوصفها الوكالة الحكومية الرائدة المسؤولة عن تنسيق المسائل المتعلقة بالاستعراض الدوري الشامل، سلسلة من المشاورات مع جميع السلطات الحكومية المعنية قبل صياغة الموقف من جميع التوصيات. وبعد تلك العملية المكثفة، قررت سري لانكا أن تؤيد 173 توصية وتحيط علماً بـ 115 توصية. ورفضت أيضاً ست توصيات تضمنت إشارة إلى قرارات مجلس حقوق الإنسان 1/30 و 1/46 و 1/51، نظراً لموقف سري لانكا المعلن منها.

1002- وسري لانكا دولة طرف في جميع معاهدات حقوق الإنسان الأساسية التسع، وقد تجلّى التزامها بالحوار والتعاون الحقيقيين فيما يتعلق بحقوق الإنسان في تعاونها المستمر والبناء مع الأمم المتحدة على مدى عقود. وقد شاركت بنشاط في الآليات الدولية لحقوق الإنسان. فعلى سبيل المثال، في آذار/مارس من العام الحالي، خضعت لاستعراض تقريرها الدوري التاسع بموجب العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية. ووجهت أيضاً دعوة دائمة إلى الإجراءات الخاصة، وكانت آخر زيارة للمقررة الخاصة

(108) A/HRC/WG.6/42/LKA/3.

(109) A/HRC/53/16.

(110) انظر أيضاً A/HRC/53/16/Add.1.

المعنية بأشكال الرق المعاصرة، بما في ذلك أسبابها وعواقبها إلى سري لانكا في كانون الأول/ديسمبر 2021.

1003- وأيدت سري لانكا ثلثي التوصيات المتعلقة باستقلالية لجنة حقوق الإنسان في سري لانكا، بما في ذلك تلك التي تشير إلى توفير الموارد الكافية للجنة كي تضطلع بمهامها بفعالية وفقاً لمبادئ باريس.

1004- وأكد الوفد أنه بالنظر إلى الظروف المتغيرة في البلد منذ سن قانون منع الإرهاب، أنشئت لجنة فرعية تابعة لمجلس الوزراء في أيلول/سبتمبر 2022 لوضع قوانين جديدة لمكافحة الإرهاب من شأنها أن توازن بين الشواغل الأمنية الوطنية والمعايير الدولية وأفضل الممارسات. وعلاوة على ذلك، تعهدت الحكومة بإلغاء قانون منع الإرهاب كتعهد طوعي.

1005- وظلت سري لانكا ملتزمة بمواصلة الجهود الرامية إلى تحقيق تقدم ملموس في المصالحة الوطنية من خلال الآليات المحلية بمساعدة الشركاء الدوليين. واتخذت الحكومة تدابير في هذا الصدد، بما في ذلك عملية تشاركية وشاملة للمشاركة البناءة مع جميع الأطراف، والمناقشات التي أجرها الرئيس مع أحزاب الأقلية السياسية وإنشاء لجنة فرعية تابعة لمجلس الوزراء معنية بالمصالحة برئاسة الرئيس.

1006- وجرت أيضاً مناقشات في سياق آلية الحقيقة والمصالحة بما يتماشى مع الإطار الدستوري لسري لانكا. وستواصل اللجنة الاستشارية المنشأة للعمل على هذه المسألة المشاورات مع أصحاب المصلحة المعنيين بهدف تيسير صياغة التشريع المطلوب. وتعهدت سري لانكا طواعيةً أيضاً بضمان مشاركة المرأة في جميع التدابير والآليات المتصلة بالمصالحة الوطنية. وكتعهد طوعي آخر، ستواصل الحكومة دعم المكتب المعني بالأشخاص المفقودين ومكتب التعويضات، بما في ذلك من خلال توفير التمويل الكافي والموارد وبناء القدرات.

1007- ويكفل دستور سري لانكا الحريات الأساسية للمواطنين في عدم التمييز بغض النظر عن العرق أو الدين أو اللغة أو الطبقة أو الجنس أو الرأي السياسي أو مكان الولادة أو أي أساس من هذا القبيل. وتعهدت الحكومة طوعاً باتخاذ خطوات نحو ضمان عدم التمييز على أساس الميل الجنسي والهوية الجنسية.

1008- وينص دستور سري لانكا كذلك على القيود المسموح بها لضمان خضوع الحق في حرية الكلام والتعبير والتجمع السلمي وتكوين الجمعيات للقيود التي قد ينص عليها القانون لمصلحة الأمن القومي والوثام العرقي والديني.

1009- وأيدت سري لانكا جميع التوصيات المتعلقة بالاتجار بالأشخاص، بمن فيهم النساء والأطفال.

1010- وتعهدت سري لانكا طوعاً بحماية حقوق الطفل والنهوض بها من خلال الهيئة الوطنية لحماية الطفل ووزارة شؤون المرأة والطفل والتمكين الاجتماعي. وستكثف الحكومة جهودها لتعزيز حماية الأطفال من عمل الأطفال والعنف الأسري والاستغلال الجنسي عبر تعزيز جميع التشريعات ذات الصلة.

1011- وأيدت سري لانكا أيضاً جميع التوصيات المتعلقة بحقوق العمل والضمان الاجتماعي ومستوى معيشي لائق، وهو ما يشير إلى التزامها بالقضاء على أي فوارق بين الرجل والمرأة وغير ذلك من القوانين والممارسات التمييزية.

1012- وأيدت سري لانكا ثلثي التوصيات المتعلقة بالصحة، لأنها تتفق مع الإطار التشريعي للدولة والمعايير الثقافية، مع التركيز أيضاً على التوعية والتثقيف الصحي في جميع جوانب الصحة، بما في ذلك الرعاية الصحية النفسية والإنجابية.

1013- وبينما أشار الوفد إلى أن الأطفال يحصلون على التعليم المجاني في القطاع العام في جميع مستويات التعليم، ذكر أن سري لانكا أيدت جميع التوصيات المتعلقة بالتعليم، بما فيها تلك المتعلقة بالتثقيف في مجال حقوق الإنسان وبوصول الأشخاص ذوي الإعاقة والأشخاص الذين يعيشون في المناطق الريفية إلى التعليم.

1014- واتخذت سري لانكا تدابير للتصدي للعنف ضد المرأة، بما في ذلك من خلال اعتماد سياسة وطنية بشأن المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة. وعدلت أيضاً التشريعات المتعلقة بالطلاق لتتجرع العنف الأسري والطلاق بالتراضي من ضمن الأسباب المقبولة للطلاق.

1015- واقترح أن تنشئ سري لانكا لجنة وطنية مستقلة للمرأة، تشمل ولايتها توفير القيادة بشأن الإصلاحات القانونية والسياساتية وتقديم توصيات إلى البرلمان بشأن التدخلات المتعلقة بقضايا المساواة والإنصاف بين الجنسين. وستعين أمانة مظالم مستقلة معنية بالقضايا الجنسانية في مكتب أمين المظالم للتحقيق في المظالم التي تتعرض لها النساء في القطاع العام وتوفير سبل الانتصاف منها.

2- الآراء التي أعربت عنها الدول الأعضاء والدول المراقبة في مجلس حقوق الإنسان وكيانات الأمم المتحدة بشأن نتائج الاستعراض

1016- أدلى 14 وفداً ببيانات أثناء اعتماد نتائج الاستعراض المتعلقة بسري لانكا.

1017- وأعربت اليابان عن تقديرها لتأييد سري لانكا لـ 173 توصية قدمت خلال جلسة الفريق العامل، وأشادت بدعم الدولة للتوصيات المتعلقة بإلغاء أو تعديل قانون منع الإرهاب والجهود الرامية إلى إنشاء لجنة للحقيقة والمصالحة بالتعاون مع مختلف أصحاب المصلحة. وشددت اليابان على أهمية دعم المجتمع الدولي لمبادرات الدولة لتعزيز المصالحة.

1018- وأعربت جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية عن تقديرها للتقدم الذي أحرزته سري لانكا في مجال المصالحة الوطنية والتنمية من خلال إدخال تحسينات على الأطر القانونية والمؤسسية. وأثنت على سري لانكا لالتزامها القوي بتعزيز وحماية حقوق الإنسان في البلد. وأعربت عن تقديرها كذلك لتأييد سري لانكا لتوصيتها بشأن الحد من الفقر والمساواة في الحصول على التعليم.

1019- وأشادت ليبيا (بيان بالفيديو) بسري لانكا للتقدم الذي أحرزته نحو التصديق على العديد من اتفاقيات حقوق الإنسان والالتزام بإعطاء الأولوية لتعزيز الأمن الغذائي وأمن الطاقة.

1020- وأثنت ملديف على سري لانكا لتأييدها معظم التوصيات، بما في ذلك توصيتها باتخاذ التدابير المناسبة لضمان الحصول على خدمات الصحة العقلية وتنفيذ حملات توعية بالصحة العقلية لتثقيف المجتمعات المحلية. وأشارت إلى التزام سري لانكا بتنفيذ السياسات الرامية إلى التغلب على التحديات التي تواجهها في تحقيق الأهداف العالمية المتعلقة بتغيير المناخ.

1021- وأشاد المغرب بالجهود التي تبذلها سري لانكا لتنفيذ الخطط الوطنية الرامية إلى تحقيق أهداف التنمية المستدامة. وشجعت سري لانكا على مواصلة تلك الجهود مع التركيز بشكل خاص على حماية حقوق المهاجرين واللاجئين.

1022- وأشادت نيبال بسري لانكا لتأييدها معظم التوصيات، بما فيها التوصيتان اللتان قدمتهما نيبال. وأقرت بالجهود الملحوظة المبذولة للتخفيف من الآثار السلبية لتغير المناخ والتدهور البيئي والتكيف معها. وأعربت عن تقديرها للمبادرات المتخذة لمكافحة الاتجار بالأشخاص.

1023- وأقرت نيجيريا بالتزام سري لانكا المستمر بتعزيز وحماية حقوق الإنسان لمواطني الدولة. وأعربت عن تقديرها للجهود القوية المبذولة لتعزيز القانون المتعلق بعمل الأطفال وأشكال عمل الأطفال الخطرة، ولا سيما فيما يتعلق بالحد الأدنى لسن العمل. وأثنت على سري لانكا للتدابير التي اتخذتها لتحسين وصول الأشخاص ذوي الإعاقة إلى برامج الرعاية الاجتماعية والتعليم والخدمات الصحية والتوظيف.

1024- وأعربت عمان عن تقديرها للجهود التي تبذلها سري لانكا لتعزيز حقوق الإنسان. وأعربت عن امتنانها لسري لانكا لقبولها التوصيات التي قدمتها عمان.

1025- وأعربت باكستان عن تقديرها لتعاون سري لانكا مع آلية الاستعراض الدوري الشامل والآلية الدولية لحقوق الإنسان. وأقرت بالتدابير التي اتخذتها سري لانكا فيما يتعلق بجدول أعمال حقوق الإنسان واعترفت بالتحديات الاجتماعية والاقتصادية المرتبطة بذلك. وأعربت أيضاً عن تقديرها للجهود التي تبذلها سري لانكا لتعزيز أنظمة الحماية وتقديم الإغاثة إلى الأشخاص الأكثر تضرراً.

1026- وأقرت الفلبين بالجهود المبذولة لتعزيز القدرة الوطنية على تعزيز حقوق الإنسان وحمايتها. وأعربت عن امتنانها لسري لانكا لدعمها توصيتها الخاصة بالحفاظ على التعاون البناء مع آليات الأمم المتحدة لحقوق الإنسان، بما في ذلك من خلال التعاون التقني الذي يدعم المبادرات الوطنية. وأعربت عن تقديرها لالتزام سري لانكا بتكثيف الجهود لتحقيق مصالح وطنية هادفة ودائمة.

1027- وأعرب الاتحاد الروسي عن ارتياحه لأن سري لانكا أيدت معظم التوصيات. وأعرب عن دعمه للجهود التي تبذلها السلطات السريلانكية لتحسين التشريعات الوطنية لاحترام حقوق الإنسان والحريات.

1028- وأشادت سنغافورة بسري لانكا لتنفيذها توصيات من بينها تلك المقدمة من سنغافورة بشأن التعليم والحماية الاجتماعية للفئات الضعيفة. وأقرت بالتحديات التي تواجهها سري لانكا خلال الأزمات العالمية وأعربت عن تقديرها للجهود المتفانية التي تبذلها الحكومة من أجل تحقيق الاستقرار الاجتماعي والاقتصادي والمصالحة والتعافي. وشددت على أهمية أن تنفذ سري لانكا التوصيات التي أيدتها، بطريقة تتناسب مع السياق الوطني، لأن من شأن ذلك أن يساهم في حماية وتعزيز حقوق الإنسان.

1029- وأعربت جنوب أفريقيا عن امتنانها لسري لانكا لتأييدها توصياتها، ولا سيما تلك المتعلقة بإعطاء الأولوية لحقوق الأسرة في حالات المفقودين وضمان الحصول على الإمدادات الطبية الحيوية والرعاية الصحية الفورية. وحثت سري لانكا على النظر في التصديق على البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة، وعلى التصدي للتحديات الاجتماعية والاقتصادية التي يواجهها عديمو الجنسية من التاميل ذوي الأصول الهندية.

1030- وأثنت هيئة الأمم المتحدة للمرأة (بيان بالفيديو) على سري لانكا لاعتمادها خطة العمل الوطنية بشأن المرأة والسلام والأمن، والسياسة الوطنية بشأن المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة. وأوصت بأن تجري سري لانكا مزيداً من الإصلاحات لإلغاء الأحكام القانونية التمييزية وضمان عدالة تراعي المنظور الجنساني. وتعهدت بمواصلة دعم المساواة بين الجنسين وحقوق المرأة في سري لانكا.

3- تعليقات عامة أدلت بها جهات معنية أخرى

1031- خلال اعتماد نتائج الاستعراض المتعلق بسري لانكا، أدلت عشر جهات معنية أخرى ببيانات.

1032- ورحبت رابطة محامي الدفاع عن المحامين (بيان بالفيديو) بدعم سري لانكا للتوصيات المتعلقة بحماية المدافعين عن حقوق الإنسان، بمن فيهم المحامون، وبإصلاح قانون منع الإرهاب. وأكدت على أهمية ضمان بيئة آمنة للمجتمع المدني وضمان إمكانية الحصول على تمثيل قانوني من جانب مستشار قانوني مستقل. وأعربت عن قلقها إزاء تزايد ما يتعرض له المحامون من مضايقات وترهيب، لا سيما في القضايا الحساسة سياسياً. وحثت الرابطة سري لانكا على تنفيذ التوصيات التي أيدتها على وجه السرعة، وحماية استقلالية المحامين وتوفير الحماية من التدخل غير المبرر في عملهم.

1033- وأعربت منظمة الفرنسييسكان الدولية عن قلقها إزاء عدم تأييد سري لانكا للتوصيات المتعلقة بالمساءلة والبحث عن المختفين والعدالة الانتقالية. وسلطت الضوء على الحاجة إلى تحقيق العدالة فيما يتعلق بالتفجيرات التي وقعت في عيد الفصح في عام 2019، داعيةً سري لانكا إلى معالجة مخاوف الكنيسة الكاثوليكية في سري لانكا وعائلات الضحايا. وأعربت عن قلقها إزاء استخدام قانون منع الإرهاب لقمع الأصوات المنتقدة وحثت على إلغائه. وحثت الدولة على التعاون مع مشروع المساءلة في سري لانكا والالتزام بالضمانات الدستورية والقانون الدولي لحقوق الإنسان.

1034- وسلط الاتحاد الهولندي للجمعيات المعنية باندماج المثليين والمثليات (بيان بالفيديو) الضوء على التمييز والعنف الذي يواجهه أفراد مجتمع الميم في سري لانكا، إلى جانب انعدام تكافؤ الفرص في التعليم والتوظيف والحصول على الخدمات. وشدد على أهمية قرار المحكمة العليا بشأن مشروع القانون المقترح بشأن إلغاء تجريم السلوك الجنسي المثلي. ودعا إلى مجتمع عادل وشامل للجميع يقدر التنوع، وحث سري لانكا على الامتثال لتوصيات الاستعراض الدوري الشامل بشأن إلغاء تجريم العلاقات الجنسية المثلية والقضاء على التمييز.

1035- ورحب التحالف الإنجيلي العالمي بدعم سري لانكا للتوصيات الخاصة بإلغاء قانون منع الإرهاب ودعا إلى تنفيذها، بما في ذلك إطلاق سراح المعتقلين بموجب القانون. وحث سري لانكا على إلغاء التعميمات التي تقيد الأنشطة الدينية والامتناع عن سن تشريعات جديدة بشأن الحرية الدينية. وأعرب عن قلقه بشأن إنشاء وحدة الشرطة الخاصة مؤخرًا للتحقيق في التتافر بين الأديان. وشدد على أهمية إجراء الانتخابات في الوقت المناسب من أجل الاستقرار والانتعاش الاقتصادي في البلد.

1036- وأعرب التحالف العالمي من أجل مشاركة المواطنين (بيان بالفيديو) عن قلقه إزاء عدم تنفيذ التوصيات المتعلقة بالحيز المدني. وسلط الضوء على الاعتداءات المستمرة على المجتمع المدني والاعتقالات التعسفية والمضايقات التي يتعرض لها النشطاء والصحفيون. وقال إن إساءة استخدام القوانين لقمع حرية التعبير والتجمع مؤنفة. وطالب بالإفراج عن المتظاهرين، وإجراء تحقيقات نزيهة في الانتهاكات وإلغاء التشريعات الصارمة التي تستهدف النشطاء.

1037- وأعربت منظمة هيومن رايتس ووتش عن أسفها الشديد لرفض التوصيات العاجلة. وسلطت الضوء على فشل سري لانكا في التصدي للإفلات من العقاب وغياب المساءلة عن الانتهاكات الجسيمة لحقوق الإنسان. وقالت إن المكتب المعني بالأشخاص المفقودين لم يكمل تحقيقاً واحداً، وقد فقد ثقة أسر الضحايا. وواجهت مجتمعات التاميل مضايقات واعتقالات بسبب الفعاليات والاحتجاجات التكرارية، في حين أثار اكتشاف مقابر جماعية مخاوف بشأن حالات الاختفاء القسري. واستمرت وكالات الدولة في الاستيلاء على الأراضي، بما في ذلك المواقع الدينية، من مجتمعات الأقليات. ولا يزال قانون منع الإرهاب ساري المفعول، ويمكن للتشريعات المقترحة أن تزيد من تقييد أشكال الحراك وتمنح صلاحيات تعسفية. وقد أسيء استخدام قانون العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية لاستهداف الأقليات وحرية التعبير. وفي هذا الصدد، دعت المنظمة سري لانكا إلى إعطاء الأولوية للقوانين التي تحترم الحقوق وتنفيذها لمعالجة أزمات البلد.

1038- ورحبت منظمة التضامن المسيحي حول العالم (بيان بالفيديو) بدعم سري لانكا للتوصيات المتعلقة بحرية الدين أو المعتقد وإلغاء قانون منع الإرهاب. وأكدت ضرورة التصدي لخطاب الكراهية وحماية حرية التعبير. وأعربت عن أسفها لرفض سري لانكا للتوصيات المتعلقة بمنع خطاب الكراهية، معربةً عن قلقها إزاء مشروع قانون مكافحة الإرهاب المقترح. وطالبت بالإفراج عن الأفراد المحتجزين ظلماً وبالمحاسبة على انتهاكات حقوق الإنسان. ودعت الدول الأعضاء إلى رصد حالة حقوق الإنسان في سري لانكا.

1039- وأعرب الاتحاد الدولي للقيم الإنسانية (بيان بالفيديو) عن قلقه العميق إزاء قمع حرية التعبير واضطهاد الأقليات الدينية واستهداف النشطاء في سري لانكا. وأعرب عن خيبة أمله من رفض الدولة للتوصيات الرئيسية في تلك المجالات، وأشار إلى أن أنصار حقوق الإنسان يواجهون الاضطهاد ويضطرون إلى إخفاء هويتهم خوفاً من الانتقام.

1040- وسلطت مؤسسة الدفاع عن حقوق الإنسان على الصعيد العالمي (بيان بالفيديو) الضوء على الإنفاق الدفاعي المفرط لسري لانكا. وأشارت إلى ثقافة الإفلات من العقاب الناتجة عن قانون منع الإرهاب. ولم تنفذ سري لانكا التوصية بنشر قائمة موحدة بالأشخاص المفقودين. وأكدت المؤسسة أن عدم إحراز تقدم في مجال العدالة الانتقالية يرجع إلى عدم رغبة الدولة في معالجة ذلك بشكل كبير. ولاحظت كذلك عدم موافقة سري لانكا على التصديق على اتفاقيات حقوق الإنسان الجديدة.

1041- وشددت منظمة العفو الدولية (بيان بالفيديو) على ضرورة التنفيذ السريع للتوصيات بحماية الحريات في سري لانكا. وأعربت عن قلقها العميق إزاء الاستهداف الجائر للمدافعين عن حقوق الإنسان وانتقدت مشروع قانون مكافحة الإرهاب الجديد. ودعت إلى المساءلة عن الانتهاكات التي وقعت في زمن الحرب وسلطت الضوء على التأثير الكبير للأزمة الاقتصادية والسياسية على الرعاية الصحية والتعليم ومستويات المعيشة. وشددت على أهمية التنفيذ الفعال للتوصيات والإبلاغ عن التقدم المحرز بشأنها، بما في ذلك من خلال تقرير منتصف المدة المقدم إلى الأمم المتحدة.

4- الملاحظات الختامية المقدمة من الدولة موضوع الاستعراض

1042- قال نائب رئيس مجلس حقوق الإنسان إن المعلومات المقدمة تقيّد بأن سري لانكا أيدت 173 توصية من أصل 294 توصية قدمت لها، وأحاطت علماً بـ 121 توصية.

1043- وأشار وفد سري لانكا إلى تزامن الذكرى الخامسة والسبعين لاستقلال سري لانكا مع الذكرى الخامسة والسبعين لاعتماد الإعلان العالمي لحقوق الإنسان والذكرى الثلاثين لاعتماد إعلان وبرنامج عمل فيينا، مبرزاً أهمية العمل من أجل إعمال حقوق الإنسان العالمية، على أساس الحوار والتعاون الحقيقيين، بعيداً عن التسييس أو الانتقائية أو التمييز.

1044- وتولي سري لانكا قيمة متساوية للحقوق المدنية والثقافية والاقتصادية والاجتماعية والسياسية. وهي مقتنعة بأن الحق في التنمية يكتسب نفس القدر من الأهمية، وأنه يجب تقديم الدعم والمساعدة اللازمين لمعالجة الأولويات الإنمائية المشروعة، مع ضمان حماية حقوق الإنسان.

1045- ورغم الانتكاسات الناجمة عن جائحة كوفيد-19 والتحديات الاقتصادية، أحرزت سري لانكا تقدماً مطرداً نحو تحقيق أهداف التنمية المستدامة. وكان مجلس التنمية المستدامة قد أصدر مبادئ توجيهية لجميع الوزارات لتحديد الغايات المناسبة على المستوى الوطني لأهداف التنمية المستدامة بما يتماشى مع ولاية كل منها، مع مراعاة السياق والظروف الوطنية.

1046- ولتسريع وتيرة التقدم نحو تحقيق الهدف 16 من أهداف التنمية المستدامة، أنشئت لجنة توجيهية مشتركة بين الوكالات تحت قيادة وزارة العدل تركز على أربعة مجالات أساسية هي: تعزيز الأمن العام وإنفاذ القانون؛ ومكافحة الفساد؛ وإمكانية اللجوء إلى العدالة؛ وتقديم الخدمات العامة، وصيغت خطة عمل مشتركة لتحقيق غايات الهدف 16 من خلال استراتيجيات شاملة ومتكاملة.

1047- وتعرضت سري لانكا لدمار مناخي نسبته 0,05 في المائة من إجمالي انبعاثات ثاني أكسيد الكربون العالمية وبنسبة 0,88 للفرد الواحد، مما يعكس الطبيعة العابرة للحدود لآثار تغير المناخ. وإدراكاً لأهمية تعميم الاعتبارات المناخية وإدماجها في السياسات وخطط العمل الوطنية للتغلب على التحديات المناخية، ستنفذ الحكومة خطة العمل البيئية الوطنية 2022-2030.

1048- واعتمدت سري لانكا أول خطة عمل وطنية بشأن المرأة والسلام والأمن، 2023-2027، والتي شملت إضافة إلى الأطر القانونية والسياساتية في البلد بهدف حماية المرأة وتمكينها بما يتماشى مع الالتزامات الدولية المنصوص عليها في قرار مجلس الأمن 1325(2000). وهي تهدف أيضاً إلى تعزيز التنسيق بين أصحاب المصلحة في الخطة المتعلقة بالمرأة والسلام والأمن.

1049- وأعربت سري لانكا عن تقديرها الكبير لصندوق التبرعات من أجل المشاركة في الاستعراض الدوري الشامل، بوصفها بلداً مستقيماً، مما مكنها من الحصول على موارد بشرية إضافية أثناء الاستعراض.

1050- وفي الختام، أكد الوفد أن سري لانكا تولي قيمة كبيرة للروح البناءة للاستعراض وفرصة الحوار والتعاون. وستعمل على تنفيذ التوصيات التي حظيت بتأييدها في الوقت المناسب، بما في ذلك التوصيات المنبثقة عن استعراضات الجولات السابقة.

باء - النظر في مشاريع المقترحات واتخاذ إجراءات بشأنها

تشيكيا

1051- اعتمد مجلس حقوق الإنسان، في جلسته 26، المعقودة في 6 تموز/يوليه 2023، المقرر 101/53 بشأن نتائج استعراض حالة تشيكيا دون تصويت.

الأرجنتين

1052- اعتمد مجلس حقوق الإنسان، في جلسته 26، المعقودة في 6 تموز/يوليه 2023، المقرر 101/53 بشأن نتائج استعراض حالة الأرجنتين دون تصويت.

غابون

1053- اعتمد مجلس حقوق الإنسان، في جلسته 26، المعقودة في 6 تموز/يوليه 2023، المقرر 102/53 بشأن نتائج استعراض حالة غابون دون تصويت.

غانا

1054- اعتمد مجلس حقوق الإنسان، في جلسته 26، المعقودة في 6 تموز/يوليه 2023، المقرر 104/53 بشأن نتائج استعراض حالة غانا دون تصويت.

بيرو

1055- اعتمد مجلس حقوق الإنسان، في جلسته 27، المعقودة في 7 تموز/يوليه 2023، المقرر 105/53 بشأن نتائج استعراض حالة بيرو دون تصويت.

غواتيمالا

1056- اعتمد مجلس حقوق الإنسان، في جلسته 27، المعقودة في 7 تموز/يوليه 2023، المقرر 106/53 بشأن نتائج استعراض حالة غواتيمالا دون تصويت.

بنن

1057- اعتمد مجلس حقوق الإنسان، في جلسته 27، المعقودة في 7 تموز/يوليه 2023، المقرر 107/53 بشأن نتائج استعراض حالة بنن دون تصويت.

جمهورية كوريا

1058- اعتمد مجلس حقوق الإنسان، في جلسته 28، المعقودة في 7 تموز/يوليه 2023، المقرر 108/53 بشأن نتائج استعراض حالة جمهورية كوريا دون تصويت.

سويسرا

1059- اعتمد مجلس حقوق الإنسان، في جلسته 28، المعقودة في 7 تموز/يوليه 2023، المقرر 109/53 بشأن نتائج استعراض حالة سويسرا دون تصويت.

زامبيا

1060- اعتمد مجلس حقوق الإنسان، في جلسته 28، المعقودة في 7 تموز/يوليه 2023، المقرر 110/53 بشأن نتائج استعراض حالة زامبيا دون تصويت.

باكستان

1061- اعتمد مجلس حقوق الإنسان، في جلسته 29، المعقودة في 10 تموز/يوليه 2023، المقرر 111/53 بشأن نتائج استعراض حالة باكستان دون تصويت.

اليابان

1062- اعتمد مجلس حقوق الإنسان، في جلسته 29، المعقودة في 10 تموز/يوليه 2023، المقرر 112/53 بشأن نتائج استعراض حالة اليابان دون تصويت.

سري لانكا

1063- اعتمد مجلس حقوق الإنسان، في جلسته 29، المعقودة في 10 تموز/يوليه 2023، المقرر 113/53 بشأن نتائج استعراض حالة سري لانكا دون تصويت.

سابعاً - حالة حقوق الإنسان في فلسطين والأراضي العربية المحتلة الأخرى

جلسة تحاور مع المقرر الخاص المعني بحالة حقوق الإنسان في الأراضي الفلسطينية المحتلة منذ عام 1967

1064- في الجلسة 30 المعقودة في 10 تموز/يوليه 2023، قدمت المقررة الخاصة المعنية بحالة حقوق الإنسان في الأراضي الفلسطينية المحتلة منذ عام 1967، فرانثيسكا ألبانيزي، تقريرها، عملاً بقرار مجلس حقوق الإنسان 1/5⁽¹¹¹⁾.

1065- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثلاً إسرائيل ودولة فلسطين ببيانين بوصفهما الدولتين المعنيتين.

1066- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ممثل الهيئة المستقلة لحقوق الإنسان، وهي المؤسسة الوطنية لحقوق الإنسان في دولة فلسطين، ببيان.

1067- وخلال جلسة التحاور التي أعقبت ذلك، في الجلسة نفسها، أدلى ببيانات وطرح أسئلة على المقررة الخاصة:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: الإمارات العربية المتحدة، وباكستان (أيضاً باسم منظمة التعاون الإسلامي)، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، والجزائر، وجنوب أفريقيا، والسنغال، والسودان، وشيلي، والصين، وعمان⁽³⁾ (باسم مجلس التعاون لدول الخليج العربية)، وفرنسا، وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية)⁽³⁾ (أيضاً باسم الاتحاد الروسي، وإريتريا، وأنغولا، وإيران (جمهورية - الإسلامية)، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، وبيلاروس، والجزائر، والجمهورية العربية السورية، وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، ودولة فلسطين، وزمبابوي، وسانت فنسنت وجزر غرينادين، والصين، وغينيا الاستوائية، وكوبا، ومالي، ونيكاراغوا) (بيان بالفيديو)، وقطر، وكوبا، وكوت ديفوار (باسم مجموعة الدول الأفريقية، ولبنان⁽³⁾ (باسم مجموعة الدول العربية)، ولكسمبرغ، وماليزيا، والمغرب، وملديف؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة التالية: الاتحاد الروسي، والأردن، وإندونيسيا، وإيران (جمهورية - الإسلامية)، وأيرلندا، والبحرين، والبرازيل، وبروني دار السلام، وتركيا، وتونس، والجمهورية العربية السورية، وزمبابوي، وسري لانكا، والعراق، وعمان، وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية) (بيان بالفيديو)، والكويت، ولبنان، وليبيا، ومصر، والمملكة العربية السعودية، وموريتانيا، وناميبيا، واليمن (بيان بالفيديو)؛

(ج) مراقبان عن منطمتين حكوميتين دوليتين: الاتحاد الأوروبي، وجامعة الدول العربية؛

(د) مراقب عن مؤسسة وطنية لحقوق الإنسان: الهيئة المستقلة لحقوق الإنسان (دولة فلسطين) (بيان بالفيديو)؛

(هـ) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: مؤسسة الحق - القانون من أجل الإنسان، وبديل - المركز الفلسطيني لمصادر حقوق المواطنة واللاجئين، ومجلس التنسيق للمنظمات اليهودية، والحركة الدولية للدفاع عن الأطفال، ومعهد القدس للعدالة (بيان بالفيديو)، ومنظمة تقديم المساعدة الطبية للفلسطينيين (بيان بالفيديو)، والمركز الفلسطيني لحقوق الإنسان (بيان بالفيديو)، ومركز العودة الفلسطيني (بيان بالفيديو)، ومركز المرأة للمساعدة والاستشارات القانونية، والمؤتمر اليهودي العالمي (أيضاً باسم الرابطة الدولية للمحامين والحقوقيين اليهود).

1068- وفي الجلسة نفسها 31، أجابت المقررة الخاصة على الأسئلة وأدلت بملاحظات الختامية.

ثامناً - متابعة وتنفيذ إعلان وبرنامج عمل فيينا

لم ينظر في البند 8 في الدورة الثالثة والخمسين.

تاسعاً - العنصرية والتمييز العنصري وكرهية الأجانب وما يتصل بذلك من أشكال التعصب: متابعة وتنفيذ إعلان وبرنامج عمل ديربان

ألف - جلسة التحاور مع المقررة الخاصة المعنية بالأشكال المعاصرة للعنصرية والتمييز العنصري وكره الأجانب وما يتصل بذلك من تعصب

1069 - في الجلسة 30 المعقودة في 10 تموز/يوليه 2023، قدمت المقررة الخاصة المعنية بالأشكال المعاصرة للعنصرية والتمييز العنصري وكره الأجانب وما يتصل بذلك من تعصب، أشويني ك. ب. تقاريرها⁽¹¹²⁾.

1070 - وخلال الحوار التفاعلي الذي أعقب ذلك في الجلسة نفسها وفي الجلسة 31 المعقودة في 11 تموز/يوليه 2023، أدلى ببيانات وطرح أسئلة على المقررة الخاصة:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: ألمانيا، وأوكرانيا، وباراغواي، وباكستان (أيضاً باسم منظمة التعاون الإسلامي)، والبرازيل⁽³⁾ (أيضاً باسم الأرجنتين، وإكوادور، وأوروغواي، وباراغواي، وبنما، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، وبيرو، والسلفادور، وشيلي، وكوستاريكا، وكولومبيا، والمكسيك)، وبلجيكا، وبنغلاديش، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، والجزائر، وجنوب أفريقيا، ورومانيا، والسنغال، والسودان، والصين، وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية)⁽³⁾ (أيضاً باسم الاتحاد الروسي، وإريتريا، وأنغولا، وإيران (جمهورية - الإسلامية)، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، وبيلاروس، والجزائر، والجمهورية العربية السورية، وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، ودولة فلسطين، وسانت فنسنت وجزر غرينادين، والصين، وغواتيمالا، وغينيا الاستوائية، وكمبوديا، وكوبا، ونيكاراغوا) (بيان بالفيديو)، وقطر، والكاميرون (عبر التداول بالفيديو)، وكوبا، وكوت ديفوار (باسم الدول الأفريقية)، وكوستاريكا، ولبنان (باسم مجموعة الدول العربية)، ولكسمبرغ، وليتوانيا، وماليزيا، والمغرب، والمكسيك، وملاوي، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والنرويج⁽³⁾ (أيضاً باسم إستونيا، وأيسلندا، والدانمرك، والسويد، وفنلندا، ولاتفيا، وليتوانيا)، والهند، والولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، وأذربيجان، وأرمينيا، وإسبانيا، وأستراليا، وإسرائيل، وإكوادور، وإندونيسيا، وإيران (جمهورية - الإسلامية)، والبحرين، والبرازيل، والبرتغال، وبنما، وبوتسوانا، وبيرو، وبيلاروس، وتركيا، وتونس، والجمهورية الدومينيكية، والجمهورية العربية السورية، وجيبوتي، ودولة فلسطين، وزمبابوي، وسورينام، والعراق، وعمان، وغينيا، وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية) (عبر التداول بالفيديو)، وكولومبيا (بيان بالفيديو)، ولبنان، وليبيا، ومصر، والمملكة العربية السعودية، وموريتانيا، ونيجيريا؛

(ج) مراقبون عن كيانات الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة والمنظمات ذات الصلة: صندوق الأمم المتحدة للسكان، واليونسيف، وهيئة الأمم المتحدة للمرأة (بيان بالفيديو)؛

(د) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(هـ) مراقبون عن المنظمات غير الحكومية: المنظمة الكندية للعمل من أجل السكان والتنمية، والمنتدى العربي الأوروبي للحوار وحقوق الإنسان (بيان بالفيديو)، ولجنة الأصدقاء العالمية

للتشاور، والمنظمة الدولية للقضاء على جميع أشكال التمييز العنصري، ومنظمة الخدمة الدولية لحقوق الإنسان (بيان بالفيديو)، وحركة الشباب والطلاب الدولية لنصرة الأمم المتحدة، ومنظمة Jameh Ehyagaran Teb Sonnatu Va Salamat Iranian، وفريق حقوق الأقليات (بيان بالفيديو)، ومنظمة شركاء من أجل الشفافية (بيان بالفيديو)، ومنظمة أطباء من أجل حقوق الإنسان.

1071- وفي الجلسة 31، أجابت المقررة الخاصة على الأسئلة وأدلت بملاحظات ختامية.

1072- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ممثلاً أذربيجان وأرمينيا ببيانين في إطار ممارسة حق الرد.

1073- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ممثلاً أذربيجان وأرمينيا ببيانين في إطار ممارسة حق الرد ثانية.

باء - النظر في مشاريع المقترحات واتخاذ إجراءات بشأنها

التعارض بين الديمقراطية والعنصرية

1074- في الجلسة 35، المعقودة في 13 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل البرازيل، نيابةً أيضاً عن الأرجنتين وأوروغواي وباراغواي، مشروع القرار A/HRC/53/L.14، الذي قدمته الأرجنتين، وأوروغواي، وباراغواي، والبرازيل، وشارك في تقديمه كل من إسبانيا، وأستراليا، وإكوادور، وألمانيا، وأنغولا، وأيرلندا، وإيطاليا، والبرتغال، وبلجيكا، وبيرو، وتركيا، والجزيرة الأسود، وسويسرا، وشيلي، وغواتيمالا، وفنلندا، وكوستاريكا، وكولومبيا، وكسمبرغ، والمكسيك، وهندوراس، وهولندا (مملكة-)، والولايات المتحدة الأمريكية. وفيما بعد، انضمت بنما، والبوسنة والهرسك، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، وتايلاند، والجمهورية الدومينيكية، وجنوب أفريقيا، وسلوفينيا، والصومال، وفرنسا، وليتوانيا، وملديف، واليابان إلى مقدمي مشروع القرار.

1075- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثلو الأرجنتين وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات) وكوستاريكا والولايات المتحدة الأمريكية بتعليقات عامة على مشروع القرار.

1076- وفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجِّه انتباه مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدَّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية.

1077- وفي الجلسة نفسها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار من دون تصويت (القرار 21/53).

1078- وبعد اعتماد مشروع القرار، انضمت أذربيجان، وأندورا، وبوتسوانا، وبولندا، وتيمور - ليشتي، وجورجيا، والسلفادور، وسيراليون، وكندا، والمغرب، والنرويج، والنمسا، واليونان إلى مقدمي مشروع القرار.

عاشراً - المساعدة التقنية وبناء القدرات

ألف - جلسة تحاور معزز بشأن تقرير مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان عن تعزيز التعاون التقني وبناء القدرات في ميدان حقوق الإنسان

1079- في الجلسة 31، المعقودة في 11 تموز/يوليه 2023، أجرى مجلس حقوق الإنسان، عملاً بقرار المجلس 34/51، حواراً تفاعلياً معززاً بشأن تقرير⁽¹¹³⁾ المفوض السامي عن تعزيز التعاون التقني وبناء القدرات في ميدان حقوق الإنسان.

1080- وفي الجلسة ذاتها، أدلى ببيانات مقدمو العروض التالية أسماؤهم: مدير شعبة العمليات الميدانية والتعاون التقني في المفوضية السامية لحقوق الإنسان؛ ورئيسة مجلس أمناء صندوق التبرعات للتعاون التقني في مجال حقوق الإنسان، أزيثا برار عوض (بيان بالفيديو) وممثلة مجموعة الحقوق العالمية في أفريقيا، إيفيت ستيفنز (عبر التداول بالفيديو).

1081- وخلال جلسة التحاور المعزز في الجلسة نفسها وفي الجلسة 33 المعقودة في اليوم نفسه، أدلت الجهات التالية ببيانات ووجهت أسئلة إلى مقدمي العروض:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: أوكرانيا، وباراغواي، وبنين، وتايلند⁽³⁾ (باسم رابطة جنوب شرق آسيا)، والجزائر، وجنوب أفريقيا، وجورجيا (أرمينيا، وأستراليا، وإستونيا، وإكوادور، وألمانيا، وأندورا، وأوروغواي، وأوكرانيا، وأيرلندا، وإيطاليا، وباراغواي، والبرتغال، وبلجيكا، وبلغاريا، وبولندا، وتركيا، والجبل الأسود، وجزر مارشال، وجمهورية مولدوفا، والدانمرك، ورومانيا، وسلوفاكيا، وسلوفينيا، وشيلي، وغامبيا، وغواتيمالا، وفرنسا، وفنلندا، وفيجي، وقيرغيزستان، وكرواتيا، وكوستاريكا، ولاتفيا، ولكسمبرغ، وليتوانيا، ومالطة، ومقدونيا الشمالية، والمكسيك، وملايو، وملديف، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، وموناكو، والنرويج، ونيوزيلندا، والهند، وهولندا (مملكة-)، والولايات المتحدة الأمريكية، واليابان، واليونان)، والسنغال، والسودان، وسورينام⁽³⁾ (أيضاً باسم أنتيغوا وبربودا، وبنين، وتوغو، وجمهورية تنزانيا المتحدة، وغامبيا، وغينيا - بيساو، ومالي، ومدغشقر، وملايو، وملديف، وميكرونيزيا (ولايات - المتحدة)، وناورو)، والصين (أيضاً باسم كوبا)، وعمان⁽³⁾ (باسم مجلس التعاون لدول الخليج العربية)، وغامبيا، وفرنسا، وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية)⁽³⁾ (أيضاً باسم الاتحاد الروسي، وإريتريا، وأنغولا، وإيران (جمهورية - الإسلامية)، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، وبيلاروس، والجزائر، والجمهورية العربية السورية، وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، ودولة فلسطين، وزمبابوي، وسانت فنسنت وجزر غرينادين، والصين، وغينيا الاستوائية، وكمبوديا، وكوبا، ومالي، ونيكاراغوا) (بيان بالفيديو)، وقطر، وكوبا، وكوت ديفوار (باسم مجموعة الدول الأفريقية) (عبر التداول بالفيديو)، وكوستاريكا، ولبنان⁽³⁾ (باسم مجموعة الدول العربية)، ولكسمبرغ، وليتوانيا (باسم إستونيا، وأيسلندا، والدانمرك، والسويد، وفنلندا، ولاتفيا، والنرويج)، وماليزيا، والمغرب، وملايو، وملديف، ونيبال، والهند، وهندوراس، والولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة التالية: الاتحاد الروسي، وأذربيجان، وأرمينيا، وأستراليا، وأنتيغوا وبربودا، وإندونيسيا، وإيران (جمهورية - الإسلامية)، وإيطاليا (بيان بالفيديو)، وبنما، وبوتسوانا، وبوركينا فاسو، وبيرو، وتايلند، وتوغو، وتونس، وتيمور - ليشتي، وجزر البهاما، وجمهورية تنزانيا المتحدة، والجمهورية العربية السورية، وجنوب السودان، ورواندا، وسويسرا، وغينيا، والفلبين، وفنزويلا

(جمهورية - البوليفارية) (عبر التداول بالفيديو)، وكمبوديا، وكولومبيا (بيان بالفيديو)، وليبيا، وموريتانيا، وموريشيوس، وميكرونيزيا (ولايات - الموحدة)، وناورو، والنيجر (عبر التداول بالفيديو)، واليمن (بيان بالفيديو)؛

(ج) مراقبان عن المنظمتين الحكوميتين الدوليتين التاليتين: الاتحاد الأوروبي، ومنظمة التعاون الإسلامي؛

(د) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية التالية: رابطة جماعة البابا يوحنا الثالث والعشرين، والمعهد العالمي للمياه والبيئة والصحة، والاتحاد العام للتحليل والبحث في الميدان القانوني، ومنظمة مالوكا الدولية، ومنظمة راجستان سامغراه كاليان سانستان (أيضاً باسم منظمة الحفاظ على البيئة - مؤسسة التشجير والحيوانات البرية والطبيعية) (بيان بالفيديو)، واتحاد منظمات الشمال الغربي لحقوق الإنسان.

1082- وفي الجلسة 33، أجاب مقدمو العروض التالية أسماؤهم على الأسئلة وأدلو بملاحظاتهم الختامية: مدير شعبة العمليات الميدانية والتعاون التقني التابعة للمفوضية السامية لحقوق الإنسان؛ وممثلة مجموعة الحقوق العالمية في أفريقيا، إيفيت ستيفنز (بيان بالفيديو).

باء - جلسة تحاور مع الخبير المستقل المعني بحالة حقوق الإنسان في جمهورية أفريقيا الوسطى

1083- في الجلسة 33، المعقودة في 12 تموز/يوليه 2023، قدم الخبير المستقل المعني بحالة حقوق الإنسان في جمهورية أفريقيا الوسطى، ياو أغيبتي، تحديثاً شفوياً عن حالة حقوق الإنسان في جمهورية أفريقيا الوسطى، عملاً بقرار مجلس حقوق الإنسان 37/51.

1084- وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان ممثل جمهورية أفريقيا الوسطى بوصفها الدولة المعنية.

1085- وخلال التحوار الذي أعقب ذلك في الجلسة نفسها، أدلت الجهات التالية ببيانات ووجهت أسئلة إلى الخبيرة المستقلة:

(أ) ممثلو الدول الأعضاء في مجلس حقوق الإنسان: السنغال، والسودان، والصين، وغابون، وفرنسا، والكاميرون، ولكسمبرغ، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والنرويج⁽³⁾ (أيضاً باسم إستونيا وأيسلندا والدانمرك والسويد وفنلندا ولاتفيا وليتوانيا)، والولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، والبرتغال، وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية) ومالي، ومصر (بيان بالفيديو)؛

(ج) مراقبان عن المنظمتين الحكوميتين الدوليتين التاليتين: الاتحاد الأوروبي، ومنظمة التعاون الإسلامي؛

(د) مراقبون عن المنظمات غير الحكومية التالية: رابطة بحوث حقوق الإنسان (بيان بالفيديو)، والملتقى الأفريقي للدفاع عن حقوق الإنسان.

1086- وفي الجلسة ذاتها، أجاب الخبير المستقل عن الأسئلة وأدلى بملاحظاته الختامية.

جيم - جلسة تحاور بشأن العرض الشفوي لمفوض الأمم المتحدة السامية لحقوق الإنسان عن حالة حقوق الإنسان في أوكرانيا والتقرير المؤقت للأمين العام عن حالة حقوق الإنسان في جمهورية القرم المتمتعة بالحكم الذاتي ومدينة سيفاستوبول، أوكرانيا، المحتلتين مؤقتاً

1087- في الجلسة 33، المعقودة في 12 تموز/يوليه 2023، قدّم مفوض حقوق الإنسان، عملاً بقرار مجلس حقوق الإنسان 22/47، عرضاً شفويّاً عن نتائج تقرير دوري لمفوضية حقوق الإنسان عن حالة حقوق الإنسان في أوكرانيا، وعملاً بقرار المجلس 229/77، عن تقرير الأمين العام عن حالة حقوق الإنسان في جمهورية القرم المتمتعة بالحكم الذاتي ومدينة سيفاستوبول، أوكرانيا، المحتلتين مؤقتاً.

1088- وفي الجلسة ذاتها، أدلى ببيان ممثلٌ أوكراني، بوصفها الدولة المعنية (عبر التداول بالفيديو).

1089- وخلال التحاور الذي أعقب ذلك في الجلسة نفسها وفي الجلسة 34 المعقودة في اليوم نفسه، أدلت الجهات التالية ببيانات ووجهت أسئلة إلى المفوض السامي:

(أ) ألمانيا، وبلجيكا، وتشيكيا، والجبيل الأسود، وجورجيا، ورومانيا، والصين، وفرنسا، وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية)⁽³⁾ (أيضاً باسم الاتحاد الروسي، وإريتريا، وأنغولا، وإيران (جمهورية - الإسلامية)، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، وبيلاروس، والجزائر، والجمهورية العربية السورية، وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، ودولة فلسطين، وزمبابوي، وسانت فنسنت وجزر غرينادين، والصين، وغينيا الاستوائية، وكوبا، ومالي، ونيكاراغوا)، وفنلندا (أيضاً باسم إستونيا، وآيسلندا، والدانمرك، والسويد، ولاتفيا، وليتوانيا، والنرويج) (بيان بالفيديو)، ولكسمبرغ، وليتوانيا، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، وهولندا (مملكة-) (أيضاً باسم إسبانيا، وأستراليا، وإستونيا، وألبانيا، وألمانيا، وأوكرانيا، وأيرلندا، وآيسلندا، وإيطاليا، والبرتغال، وبلجيا، والبوسنة والهرسك، وبولندا، وتشيكيا، والجبيل الأسود، وجزر مارشال، وجمهورية كوريا، وجمهورية مولدوفا، وجورجيا، والدانمرك، ورومانيا، وسلوفاكيا، وسلوفينيا، والسويد، وسويسرا، وغواتيمالا، وفرنسا، وفنلندا، وقبرص، وكرواتيا، وكندا، وكولومبيا، ولاتفيا، ولكسمبرغ، وليتوانيا، وليختشتاين، ومالطة، ومقدونيا الشمالية، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والنرويج، والنمسا، ونيوزيلندا، والولايات المتحدة الأمريكية، واليابان، واليونان)، والولايات المتحدة الأمريكية؛

(ب) ممثلو الدول المراقبة: الاتحاد الروسي، وإسبانيا، وألبانيا، وأيرلندا، وإيطاليا، والبرتغال، وبلغاريا، وبولندا، وبيلاروس، وتركيا، وجمهورية كوريا، وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، وجمهورية مولدوفا، وسلوفاكيا، وسلوفينيا، وسويسرا، وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، وقبرص، وكرواتيا، وكندا، ولاتفيا، وليختشتاين، ومالطة، ومقدونيا الشمالية، والنمسا، ونيكاراغوا (بيان بالفيديو)، ونيوزيلندا، وهولندا (مملكة-)، واليابان، واليونان؛

(ج) مراقب عن منظمة حكومية دولية: الاتحاد الأوروبي؛

(د) مراقب عن النظام العسكري ذو السيادة المستقلة لمالطة لسانت جون في القدس ورووس ومالطة؛

(هـ) مراقب عن مؤسسة وطنية لحقوق الإنسان: مفوض البرلمان الأوكراني لحقوق الإنسان

(بيان بالفيديو)؛

(و) المراقبون عن المنظمات غير الحكومية: المكتب الكاثوليكي الدولي للتعليم الكاثوليكي، والمنظمة الدولية لضريبة الضمير والسلام، ومؤسسة دار حقوق الإنسان، ومعهد حقوق الإنسان، ومعهد حرية الصحفيين وسلامتهم، ورابطة المحامين الدولية (نيابة أيضاً عن لجنة الحقوقيين الدولية) (بيان بالفيديو)، والفدرالية الدولية لحقوق الإنسان، ومنظمة أطباء من أجل حقوق الإنسان، ومؤسسة القرن القادم (بيان بالفيديو)، والاتحاد العالمي للمنظمات النسائية الأوكرانية (بيان بالفيديو).

1090- وفي الجلسة 34، أجاب المفوض السامي عن الأسئلة وأدلى بملاحظاته الختامية.

1091- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثل الاتحاد الروسي ببيان في إطار ممارسة حق الرد.

دال- النظر في مشاريع المقترحات واتخاذ إجراءات بشأنها

تعزيز التعاون التقني وبناء القدرات في ميدان حقوق الإنسان في كولومبيا من أجل تنفيذ توصيات لجنة إيضاح الحقيقة والتعايش وعدم التكرار

1092- في الجلسة 35 المعقودة في 13 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل كولومبيا مشروع القرار A/HRC/53/L.25/Rev.1، الذي قدمته كولومبيا وشارك في تقديمه كل من إسبانيا، وأستراليا، وإستونيا، وإكوادور، وألبانيا، وألمانيا، وأندورا، وأيرلندا، وآيسلندا، وإيطاليا، وباراغواي، والبرازيل، والبرتغال، وبلجيكا، وبلغاريا، والجزيرة الأسود، والدانمرك، ورومانيا، وسلوفينيا، والسويد، وسويسرا، وشيلي، وفرنسا، وقبرص، وكرواتيا، وكندا، وكوستاريكا، ولاتفيا، ولكسمبرغ، وليتوانيا، ومالطة، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والنرويج، والنمسا، ونيوزيلندا، وهولندا (مملكة-)، والولايات المتحدة الأمريكية، واليونان. وفي وقت لاحق، انضمت أوروغواي، وبنما، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، وبيرو، وتايلند، وتشيكيا، والجمهورية الدومينيكية، وسلوفاكيا، وفنلندا، ومقدونيا الشمالية، وهندوراس، وهنغاريا، واليابان إلى مقدمي مشروع القرار. وفي وقت لاحق، انسحبت شيلي من قائمة البلدان التي اشتركت في تقديم مشروع القرار.

1093- وفي الجلسة نفسها، قدم ممثل باكستان (باسم منظمة التعاون الإسلامي، باستثناء ألبانيا)، تعديلاً شفوياً على مشروع القرار. وقدم التعديل الشفوي باكستان (باسم منظمة التعاون الإسلامي، باستثناء ألبانيا).

1094- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ممثل شيلي ببيان بشأن التعديل الشفوي المقترح إدخاله على مشروع القرار.

1095- وفي الجلسة ذاتها، أدلى ممثلو الأرجنتين، وباراغواي، وبلجيكا (باسم الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي التي هي أعضاء في مجلس حقوق الإنسان)، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، وجنوب أفريقيا، وشيلي، وكوبا، وكوستاريكا، والمكسيك، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والولايات المتحدة الأمريكية بتعليقات عامة على مشروع القرار وعلى التعديل الشفوي المقترح.

1096- ووفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة، وُجّه انتباه مجلس حقوق الإنسان إلى ما يُقدّر أن يترتب على مشروع القرار من آثار إدارية وآثار في الميزانية البرنامجية. وأدلى رئيس قسم المالية والميزانية بالمفوضية السامية لحقوق الإنسان ببيان (عبر التداول بالفيديو) بشأن الآثار المترتبة على مشروع القرار في الميزانية.

1097- وفي الجلسة 36، المعقودة في 13 تموز/يوليه 2023، أدلى ممثلو الأرجنتين، وألمانيا، وفرنسا، وكوستاريكا، والمكسيك، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، وهندوراس، والولايات المتحدة

الأمريكية ببيانات تعليلاً للتصويت قبل التصويت فيما يتعلق بالتعديل الشفوي المقترح إدخاله على مشروع القرار .

1098- وفي الجلسة ذاتها أيضاً، أُجري، بناءً على طلب ممثل شيلي، تصويت مسجل على التعديل الشفوي المقترح لمشروع القرار . وكانت نتيجة التصويت كما يلي:

المؤيدون:

إريتريا، الإمارات العربية المتحدة، أوزبكستان، باكستان، بنغلاديش، الجزائر، السنغال، السودان، الصومال، الصين، غابون، غامبيا، قطر، قيرغيزستان، كازاخستان، الكاميرون، كوت ديفوار، ماليزيا، المغرب، ملديف.

المعارضون:

الأرجنتين، ألمانيا، أوكرانيا، باراغواي، بلجيكا، بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، تشيكييا، الجبل الأسود، جنوب أفريقيا، جورجيا، رومانيا، شيلي، فرنسا، فنلندا، كوستاريكا، لكسمبرغ، ليتوانيا، المكسيك، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، نيبال، هندوراس، الولايات المتحدة الأمريكية

المتنعون عن التصويت:

بنن، فييت نام، ملاوي، الهند

1099- وفي الجلسة نفسها أيضاً، رفض مجلس حقوق الإنسان التعديل الشفوي على مشروع القرار بأغلبية 22 صوتاً مقابل 20 صوتاً وامتناع 4 أعضاء عن التصويت⁽³⁵⁾.

1100- وفي الجلسة نفسها، أدلى ممثلو، وألبانيا، وباكستان (باسم منظمة التعاون الإسلامي، باستثناء ألبانيا)، وشيلي ببيانات تعليلاً للتصويت قبل التصويت على مشروع القرار بصيغته المعدلة.

1101- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أُجري، بناءً على طلب ممثل باكستان (باسم منظمة التعاون الإسلامي، باستثناء ألبانيا)، تصويت مسجل على مشروع القرار . وكانت نتيجة التصويت كما يلي:

المؤيدون:

الأرجنتين، إريتريا، ألمانيا، أوكرانيا، باراغواي، بلجيكا، بنن، بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، تشيكييا، الجبل الأسود، جنوب أفريقيا، جورجيا، رومانيا، شيلي، فرنسا، فنلندا، فييت نام، كوبا، كوستاريكا، لكسمبرغ، ليتوانيا، المكسيك، ملاوي، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، نيبال، الهند، هندوراس، الولايات المتحدة الأمريكية

المتنعون عن التصويت:

الإمارات العربية المتحدة، أوزبكستان، باكستان، بنغلاديش، الجزائر، السنغال، السودان، الصومال، الصين، غابون، غامبيا، قطر، قيرغيزستان، كازاخستان، الكاميرون، كوت ديفوار، ماليزيا، المغرب، ملديف.

1102- وفي الجلسة ذاتها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بأغلبية 28 صوتاً مقابل لا شيء، وامتناع 19 عضواً عن التصويت (القرار 22/53).

1103- وبعد اعتماد مشروع القرار، انضمت أوكرانيا وبولندا وتيمور - ليشتي وجمهورية كوريا وشيلي إلى مقدمي مشروع القرار .

التعاون مع أوكرانيا ومساعدتها في ميدان حقوق الإنسان

1104- في الجلسة 38 المعقودة في 14 تموز/يوليه 2023، عرض ممثل أوكرانيا مشروع القرار A/HRC/53/L.1، الذي قدمته أوكرانيا وشارك في تقديمه كل من إسبانيا، وأستراليا، وإستونيا، وإكوادور، وألبانيا، وألمانيا، وأندورا، وأيرلندا، وآيسلندا، وإيطاليا، والبرتغال، وبلجيكا، وبلغاريا، والبوسنة والهرسك، وبولندا، وتركيا، وتشيكيا، والجبل الأسود، وجزر مارشال، وجورجيا، والدانمرك، ورومانيا، وسان مارينو، وسلوفاكيا، وسلوفينيا، والسويد، وسويسرا، وغواتيمالا، وفرنسا، وفنلندا، وقبرص، وكرواتيا، وكندا، وكوستاريكا، ولايتيا، ولكسمبرغ، وليتوانيا، وليختشتاين، ومالطة، ومقدونيا الشمالية، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والنرويج، والنمسا، ونيوزيلندا، وهولندا (مملكة-)، والولايات المتحدة الأمريكية، واليونان. وفي وقت لاحق، انضمت إسرائيل والجمهورية الدومينيكية وكولومبيا وموناكو واليابان إلى مقدمي مشروع القرار. وبعد ذلك، سحبت المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية مشاركتها في تقديم مشروع القرار.

1105- وفي الجلسة ذاتها، أدلى ممثلو أوكرانيا، وبلجيكا (باسم الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي التي هي أعضاء في مجلس حقوق الإنسان)، وإريتريا، وألمانيا، وجورجيا، وفرنسا، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والولايات المتحدة الأمريكية بتعليقات عامة على مشروع القرار.

1106- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ببيان ممثل أوكرانيا بوصفها الدولة المعنية.

1107- وفي الجلسة نفسها، أدلى كل من ممثلي الأرجنتين والصين والكاميرون ببيان تعليلاً للتصويت قبل التصويت.

1108- وفي الجلسة نفسها أيضاً، أُجري، بناءً على طلب ممثلي إريتريا والصين، تصويتٌ مسجل على مشروع القرار. وكانت نتيجة التصويت كما يلي:

المؤيدون:

الأرجنتين، ألمانيا، أوكرانيا، باراغواي، بلجيكا، بنن، تشيكيا، الجبل الأسود، جورجيا، رومانيا، السنغال، شيلي، الصومال، غابون، غامبيا، فرنسا، فنلندا، قطر، كوت ديفوار، كوستاريكا، لكسمبرغ، ليتوانيا، المكسيك، ملاوي، ملديف، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، هندوراس، الولايات المتحدة الأمريكية

المعارضون:

إريتريا، الصين، كوبا.

الممتنعون عن التصويت:

الإمارات العربية المتحدة، أوزبكستان، باكستان، بنغلاديش، بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، الجزائر، جنوب أفريقيا، السودان، فييت نام، قيرغيزستان، كازاخستان، الكاميرون، ماليزيا، المغرب، نيبال، الهند

1109- وفي الجلسة ذاتها، اعتمد مجلس حقوق الإنسان مشروع القرار بأغلبية 28 صوتاً مقابل 3 أصوات، وامتناع 16 عضواً عن التصويت (القرار 30/53).

1110- وبعد اعتماد مشروع القرار، انضمت إلى قائمة مقدميه المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية.

Annex I

Attendance

Members

Algeria	Gabon	Nepal
Argentina	Gambia	Pakistan
Bangladesh	Georgia	Paraguay
Belgium	Germany	Qatar
Benin	Honduras	Romania
Bolivia (Plurinational State of)	India	Senegal
Cameroon	Indonesia	Somalia
Chile	Kazakhstan	South Africa
China	Kyrgyzstan	Sudan
Costa Rica	Lithuania	Ukraine
Côte d'Ivoire	Luxembourg	United Arab Emirates
Cuba	Malawi	United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
Czechia	Malaysia	United States of America
Eritrea	Maldives	Uzbekistan
Finland	Mexico	Viet Nam
France	Montenegro
Morocco

States Members of the United Nations represented by observers

Afghanistan	Cyprus	Lao People's Democratic Republic
Albania	Democratic Republic of the Congo	Latvia
Andorra	Denmark	Lebanon
Angola	Djibouti	Lesotho
Antigua and Barbuda	Dominican Republic	Libya
Armenia	Ecuador	Liechtenstein
Australia	Egypt	Mali
Austria	El Salvador	Malta
Azerbaijan	Equatorial Guinea	Marshall Islands
Bahamas	Estonia	Mauritania
Bahrain	Eswatini	Mauritius
Barbados	Ethiopia	Monaco
Belarus	Fiji	Mozambique
Belize	Ghana	Myanmar
Bhutan	Greece	Namibia
Bosnia and Herzegovina	Guatemala	Nauru
Botswana	Guinea	Netherlands (Kingdom of the)
Brazil	Guyana	New Zealand
Brunei Darussalam	Hungary	Nicaragua
Bulgaria	Iceland	Niger
Burkina Faso	Iran (Islamic Republic of)	Nigeria
Burundi	Iraq	North Macedonia
Cabo Verde	Ireland	Norway
Cambodia	Israel	Oman
Canada	Italy	Panama
Central African Republic	Jamaica	Peru
Chad	Japan	Portugal
Colombia	Jordan	Republic of Korea
Croatia	Kenya	Republic of Moldova
Kuwait	Russian Federation
Rwanda

Samoa	Sri Lanka	Türkiye
San Marino	Sweden	Uganda
Saudi Arabia	Switzerland	United Republic of Tanzania
Serbia	Syrian Arab Republic	Uruguay
Sierra Leone	Tajikistan	Vanuatu
Singapore	Thailand	Venezuela (Bolivarian Republic of)
Slovakia	Timor-Leste	Viet Nam
Slovenia	Togo	Yemen
South Sudan	Trinidad and Tobago	Zambia
Spain	Tunisia	Zimbabwe

Non-Member States represented by observers

Holy See
State of Palestine

United Nations

Development Coordination Office
Office for the Coordination of Humanitarian Affairs
Office of Counter-Terrorism
Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights
Office of the United Nations High Commissioner for Refugees
United Nations Children's Fund (UNICEF)
United Nations Development Programme
United Nations Entity for Gender Equality and the Empowerment of Women (UN-Women)
United Nations Environment Programme
United Nations Human Settlements Programme (UN-Habitat)
United Nations Office at Geneva
United Nations Office on Drugs and Crime
United Nations Population Fund

Specialized agencies and related organizations

Food and Agriculture Organization of the United Nations
Joint United Nations Programme on HIV/AIDS
United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization
World Food Programme
World Health Organization
World Meteorological Organization

Intergovernmental organizations

African Union
Cooperation Council for the Arab States of the Gulf
European Union
International Development Law Organization
International Organization of la Francophonie
Inter-Parliamentary Union
League of Arab States
Organization of Islamic Cooperation

Other entities

International Committee of the Red Cross
Sovereign Military Hospitaller Order of St. John of Jerusalem, of Rhodes and of Malta

National human rights institutions

Commission on Human Rights and Administrative Justice (Ghana)	National Human Rights Commission of Korea (Republic of Korea)
Commission on Human Rights (Philippines)	National Independent Human Rights Commission (Burundi)
Consultative Commission on Human Rights of Luxembourg	Office of the Human Rights Advocate (El Salvador)
Danish Institute for Human Rights	Office of the Human Rights Advocate (Guatemala)
Global Alliance of National Human Rights Institutions	Office of the Human Rights Defender (Armenia)
Human Rights Commission (Benin)	Office of the Ombudsman (Argentina)
Independent Commission for Human Rights (State of Palestine)	Office of the Ombudsman (Peru)
National Human Rights Commission (Democratic Republic of the Congo)	Office of the Public Defender (Ombudsman) (Georgia)
National Human Rights Commission (India)	Ukrainian Parliament Commissioner for Human Rights
National Human Rights Commission (Mexico)

Non-governmental organizations

Access Now	Anciens esclaves nouveaux citoyens
ACT Alliance – Action by Churches Together	Anti-Slavery International
Action Canada for Population and Development	Arab-European Center of Human Rights and International Law (AECHRIL)
Action contre les violations des droits des personnes vulnérables	Arab-European Forum for Dialogue and Human Rights
Action for Development (Suisse)	Arab Organization for Human Rights
Action on Smoking and Health	Article 19: International Centre against Censorship
Adalah – Legal Center for Arab Minority Rights in Israel	Asian-Eurasian Human Rights Forum
Advocates for Human Rights	Asian Forum for Human Rights and Development
Afghanistan Democracy and Development Organization	Asian-Pacific Resource and Research Centre for Women (ARROW)
Africa culture internationale	Associació CATESCO/Catalonia for Education, Science and Culture Organization
African Centre for Democracy and Human Rights Studies	Asociación Cubana de las Naciones Unidas/Cuban United Nations Association
Agence internationale pour le développement	Asociación Española para el Derecho Internacional de los Derechos Humanos (AEDIDH)
Al Baraem Association for Charitable Work	Asociación HazteOir.org
Alliance Creative Community Project	Associated Country Women of the World
Alliance Defending Freedom	Association apprentissage sans frontières
Alliance globale contre les mutilations génitales féminines	Association culturelle des Tamouls en France
Alliance internationale pour la défense des droits et des libertés	Association des étudiants tamouls de France
All Win Network	Association for Defending Victims of Terrorism
Al Mezan Center for Human Rights	Association for Progressive Communications
Alsalam Foundation
American Association of Jurists
Americans for Democracy & Human Rights in Bahrain, Inc.
American Society of International Law
Amnesty International

- Association for the Prevention of Torture
Association internationale pour l'égalité
des femmes
Association Ma'onah for Human Rights
and Immigration
Association Miman
Association of Iranian Short Statured
Adults
"Association of Women with University
Education" Social Organization
Association pour la défense des droits de
l'homme et des revendications
démocratiques/culturelles du peuple
Azerbaïdjanais, Iran – "ARC"
Association pour le droit de l'homme et
le développement durable
Association pour l'encadrement des
démunis et des déshérités (AFEDESE)
Association pour les victimes du monde
Association pour l'intégration et le
développement durable au Burundi
Association Thendral
Associazione Comunità Papa
Giovanni XXIII
Aula Abierta
Avocats sans frontières
Awtad Organization for Combating
Corruption
Badil Resource Center for Palestinian
Residency and Refugee Rights
Baha'i International Community
Barzani Charity Foundation (BCF)
Beijing Children's Legal Aid and
Research Center
Beijing Guangming Charity Foundation
Beijing NGO Association for
International Exchanges
Bischöfliches Hilfswerk Misereor eV
B'nai B'rith
Brahma Kumaris World Spiritual
University
British Humanist Association
Brussels International Center for
Research and Human Rights
Cairo Institute for Human Rights Studies
Caritas Internationalis (International
Confederation of Catholic Charities)
Catholic International Education Office
Center for Global Nonkilling
Center for International Environmental
Law
Center for Justice and International Law
Center for Reproductive Rights, Inc.
Centre catholique international de
Genève (CCIG)
Centre de documentation, de recherche et
d'information des peuples autochtones
Centre d'études juridiques africaines
(CEJA)
Centre du commerce international pour
le développement
Centre Europe-tiers monde
Centre for Gender Justice and Women
Empowerment
Centre for Human Rights and Peace
Advocacy
Centre pour les droits civils et
politiques/CCPR Centre
Centre Zagros pour les droits de
l'homme
Centro de Apoio aos Direitos Humanos
"Valdício Barbosa dos Santos"
Centro de Estudios Legales y Sociales,
Asociación Civil (CELS)
Charitable Institute for Protecting Social
Victims
Child Rights Connect
China Association for Preservation and
Development of Tibetan Culture
(CAPDTC)
China Ethnic Minorities' Association for
External Exchanges
China Foundation for Poverty
Alleviation
China NGO Network for International
Exchanges (CNIE)
China Society for Human Rights Studies
(CSHRS)
Chinese Association for International
Understanding
Christian Solidarity Worldwide
Citoyens en action pour la démocratie et
le développement
CIVICUS: World Alliance for Citizen
Participation
Club Ohada Thies
Colombian Commission of Jurists
Comisión Mexicana de Defensa y
Promoción de los Derechos Humanos,
Asociación Civil
Comité international pour le respect et
l'application de la Charte africaine des
droits de l'homme et des peuples
(CIRAC)
Commission africaine des promoteurs de
la santé et des droits de l'homme
Commission of the Churches on
International Affairs of the World
Council of Churches
Community Human Rights and
Advocacy Centre (CHRAC)
Company of the Daughters of Charity of
St. Vincent de Paul
Conectas Direitos Humanos
Conscience and Peace Tax International
(CPTI)
Conselho Indigenista Missionário
(CIMI)

Convention pour le bien-être social
Coordinating Board of Jewish Organizations
Coordination des associations et des particuliers pour la liberté de conscience
Coordination nationale des associations des consommateurs
Cultural Survival
Defence for Children International
Deutsche Gesellschaft für die Vereinten Nationen, eV
Dignity – Danish Institute against Torture
Dominicans for Justice and Peace – Order of Preachers
Earthjustice
East and Horn of Africa Human Rights Defenders Project
Edmund Rice International, Limited
Elizka Relief Foundation
Equality Now
European Centre for Law and Justice/Centre européen pour le droit, la justice et les droits de l’homme
European Region of the International Lesbian and Gay Federation
European Union of Jewish Students
Every Casualty Worldwide
Family Health Association of Iran
Federatie van Nederlandse Verenigingen tot Integratie van Homoseksualiteit – COC Nederland
Federation for Women and Family Planning
Federation of Western Thrace Turks in Europe
FIAN International
Fitilla
Fondation CIOMAL de l’Ordre de Malte (Campagne internationale de l’Ordre de Malte contre la lèpre)
Fondation des œuvres pour la solidarité et le bien-être social, ONG (FOSBES)
Fondation pour l’étude des relations internationales et du développement
Fondazione Marista per la Solidarietà Internazionale, ONLUS
Franciscans International
Freedom House
Freedom Now
Friedrich Ebert Stiftung
Friends World Committee for Consultation
Front Line: The International Foundation for the Protection of Human Rights Defenders
Fundación Abba Colombia
Fundación Latinoamericana por los Derechos Humanos y el Desarrollo Social
Geledés – Instituto da Mulher Negra
Genève pour les droits de l’homme: Formation internationale
GIN SSOGIE, NPC
Global Action on Aging
Global Alliance against Traffic in Women
Global Appreciation and Skills Training Network
Global Campaign for Education
Global Forum for Media Development
Global Hope Network International
Global Initiative for Economic, Social and Cultural Rights
Global Institute for Water, Environment and Health
Global Migration Policy Associates (GMPA)
Globethics.net Foundation
GongGam Human Rights Law Foundation
Graduate Women International (GWI)
Guinée humanitaire
Gulf Centre for Human Rights, Limited (GCHR)
Habitat International Coalition
Health and Environment Program (HEP)
Heavenly Culture, World Peace, Restoration of Light
Helsinki Foundation for Human Rights
Human Is Right
Humanists International
Human Rights & Democratic Participation Center “SHAMS”
Human Rights House Foundation
Human Rights Information and Training Center
Human Rights Law Centre
Human Rights Now
Human Rights Research League
Human Rights Solidarity Organization
Human Rights Watch
IBON International Foundation, Inc.
Il Cenacolo
Indigenous People of Africa Coordinating Committee
Indigenous World Association
Ingénieurs du monde
INHR
Institute for NGO Research
Institute for Planetary Synthesis
Institute for Reporters’ Freedom and Safety
Institute of Sustainable Development
Institut international de l’écologie industrielle et de l’économie verte

Institut international pour les droits et le développement	International Network for the Prevention of Elder Abuse
Instituto de Desenvolvimento e Direitos Humanos (IDDH)	International Organization for the Elimination of All Forms of Racial Discrimination
Integrated Youth Empowerment – Common Initiative Group (IYE–CIG)	International Organization for the Right to Education and Freedom of Education (OIDELE)
Interfaith International	International PEN
International Action for Peace & Sustainable Development	International Planned Parenthood Federation
International Association of Democratic Lawyers (IADL)	International Service for Human Rights
International Association of Jewish Lawyers and Jurists	International Society for Peace and Safety
International Association of Justice Watch	International Studies Association
International Bar Association	International Support for Human Rights
International Career Support Association	International Volunteerism Organization for Women, Education and Development (VIDES)
International Catholic Child Bureau	International Yazidis Foundation for the Prevention of Genocide
International Commission of Jurists	International Youth and Student Movement for the United Nations
International Committee for the Indigenous Peoples of the Americas	Iran Autism Association
International Council of Russian Compatriots (ICRC)	Iranian Elite Research Center
International Council of Women	Iranian Thalassemia Society
International Council Supporting Fair Trial and Human Rights	Iraqi Development Organization
International Dalit Solidarity Network	Islamic Human Rights Commission
International Educational Development	Istituto Internazionale Maria Ausiliatrice delle Salesiane di Don Bosco
International Federation for Human Rights Leagues	Iuventum, eV
International Federation of Action by Christians for the Abolition of Torture (ACAT)	Jameh Ehyagaran Teb Sonnati Va Salamat Iranian
International Federation of Journalists	Japanese Association for the Right to Freedom of Speech
International Federation of Pharmaceutical Manufacturers Associations (IFPMA)	Japanese Organization for International Cooperation in Family Planning
International Fellowship of Reconciliation	Japan Federation of Bar Associations
International Foundation Witnesses Ashoora	Jerusalem Institute of Justice
International Harm Reduction Association (IHRA)	Jeunesse étudiante tamoule
International Human Rights Commission Relief Fund Trust	Jssor Youth Organization
International Human Rights Council	Jubilee Campaign
International Indian Treaty Council	Justiça Global
International Lesbian and Gay Association	Justice for Iran, Ltd.
International Movement against All Forms of Discrimination and Racism (IMADR)	Khiam Rehabilitation Center for Victims of Torture
International Movement ATD Fourth World	Kobia
International Muslim Women's Union	La manif pour tous
International Network for Standardization of Higher Education Degrees (INSHED)	Law Council of Australia
Lawyers for Lawyers
Lawyers' Rights Watch Canada
Le conseil international pour les droits de l'homme
Le conseil universel des droits de l'homme
Legal Action Worldwide
Legal Analysis and Research Public Union
Le Pont

Les Caribous Libérés
Liberal International
Lidskoprávní organizace Práva a
svobody občanů Turkmenistánu, zs
Ligue marocaine de la citoyenneté et des
droits de l'homme
Lutheran World Federation
Maat for Peace, Development and
Human Rights Association
Make Mothers Matter
Maloca internationale
Medical Aid for Palestinians (MAP)
Medical Support Association for
Underprivileged Iranian Patients
Meezaan Center for Human Rights
MenEngage Global Alliance
Merja Zarka
Mijoro Mandroso (MiMa)
Minority Rights Group
Misère Option Zéro
Mole Charitable Trust
Mother of Hope Cameroon Common
Initiative Group
Mouvement international d'apostolat des
milieux sociaux indépendants
Mouvement national des jeunes patriotes
du Mali
National Human Rights Civic
Association "Belarusian Helsinki
Committee"
Nazra For Feminist Studies
Network of Women's
Non-Governmental Organizations in
the Islamic Republic of Iran
Nigeria-Togo Association
Nonviolence International
Norwegian Refugee Council
Open Society Institute
Ordem dos Advogados do Brasil
Conselho Federal
Organisation Futur Rayonnant
Organisation internationale pour les pays
les moins avancés (OIPMA)
Organisation pour la communication en
Afrique et de promotion de la
coopération économique internationale
(OCAPROCE internationale)
Organization for Defending Victims of
Violence
Palestinian Centre for Human Rights
Palestinian Initiative for the Promotion
of Global Dialogue and Democracy
(Miftah)
Partners for Transparency
Peace Brigades International
Peace Track Initiative
Peivande Gole Narges Organization
Penal Reform International
Physicians for Human Rights
Plan International, Inc.
Platform for Youth Integration and
Volunteerism
Pompiers humanitaires
Prahar
PRATYEK
Privacy International
Promotion du développement
économique et social (PDES)
Protestant Agency for Diakonie and
Development
Public Organization "Public Advocacy"
Rahbord Peimayesh Research &
Educational Services Cooperative
Rajasthan Samgrah Kalyan Sansthan
Rawsam Human Development Center
Redress Trust
Rencontre africaine pour la défense des
droits de l'homme
Reporters sans frontières
international/Reporters without
Borders International
Reprieve
Réseau européen pour l'égalité des
langues
Réseau international des droits humains
(RIDH)
Réseau Unité pour le Développement de
Mauritanie
Right Livelihood Award Foundation
Rosa-Luxemburg-Stiftung –
Gesellschaftsanalyse und Politische
Bildung, eV
Rozaria Memorial Trust
Rutgers
Salesian Missions, Inc.
Save the Children International
Shaanxi Patriotic Volunteer Association
Shimin Gaikou Centre – Citizens'
Diplomatic Centre for the Rights of
Indigenous Peoples
Shivi Development Society
Sikh Human Rights Group
Simon Wiesenthal Center
Sindhi Adhikar Manch, Association
Society for Development and
Community Empowerment
Society for Threatened Peoples
Soroptimist International
SOS Kinderdorf International
Southeast Asia Sexual Orientation,
Gender Identity and Expression
Causus, Inc. (ASC)
Sovereign Military Order of the Temple
of Jerusalem (OSMTH)
Stichting Choice for Youth and Sexuality
Stichting FIBREE
Stichting Global Human Rights Defence

Swedish Association for Sexuality
Education
Swedish Federation of Lesbian, Gay,
Bisexual and Transgender Rights
(RFSL)
Syrian Center for Media and Freedom of
Expression
Tamil Uzhagam
Terra de Direitos
Terre des hommes, fédération
internationale
The Institute Federation of Anti-Leprosy
Associations (ILEP)
The Institute for Protection of Women's
Rights (IPWR)
The International Humanitarian Society
for Development without Borders
The Law Society
The Next Century Foundation
The Palestinian Return Centre, Ltd.
The Union of Non-Governmental
Associations – The International Non-
Governmental Organization “The
World Union of Cossack Atamans”
TRIAL International
Tripla Difesa Onlus Guardie – Sicurezza
Sociale e Ecozoofila
Union of Arab Jurists
Union of Northwest Human Rights
Organisation
Unitarian Universalist Service
Committee
United Nations Association of China
United Nations Watch
United Towns Agency for North-South
Cooperation
Universal Peace and Violence
Amelioration Centre
Universal Rights Group
Village Suisse ONG
Villages unis/United Villages
VIVAT International
Women and Development Association in
Alexandria
Women for Women's Human Rights –
New Ways
Women in Law and Development in
Africa
Women's Centre for Legal Aid and
Counseling
Women's Human Rights International
Association
Women's International League for Peace
and Freedom
World Association for the School as an
Instrument of Peace
World Barua Organization (WBO)
World Evangelical Alliance
World Federation of Ukrainian Women's
Organizations
World Federation of United Nations
Associations
World Future Council Foundation
World Jewish Congress
World Lebanese Cultural Union, Inc.
World Muslim Congress
World Organisation against Torture
World Organization of the Scout
Movement
World Vision International
YouChange China Social Entrepreneur
Foundation
Youth Parliament for SDG

Annex II

Agenda

- Item 1. Organizational and procedural matters.
- Item 2. Annual report of the United Nations High Commissioner for Human Rights and reports of the Office of the High Commissioner and the Secretary-General.
- Item 3. Promotion and protection of all human rights, civil, political, economic, social and cultural rights, including the right to development.
- Item 4. Human rights situations that require the Council's attention.
- Item 5. Human rights bodies and mechanisms.
- Item 6. Universal periodic review.
- Item 7. Human rights situation in Palestine and other occupied Arab territories.
- Item 8. Follow-up to and implementation of the Vienna Declaration and Programme of Action.
- Item 9. Racism, racial discrimination, xenophobia and related forms of intolerance: follow-up to and implementation of the Durban Declaration and Programme of Action.
- Item 10. Technical assistance and capacity-building.

Annex III

Documents issued for the fifty-third session

Documents issued under general distribution

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/1	1	Agenda and annotations
A/HRC/53/2	1	Report of the Human Rights Council on its fifty-third session
A/HRC/53/3	3, 4, 7, 9, 10	Communications report of the special procedures: communications sent (1 December 2022 to 28 February 2023) and replies received (1 February to 30 April 2023)
A/HRC/53/4	6	Report of the Working Group on the Universal Periodic Review on Czechia
A/HRC/53/4/Add.1	6	Views on conclusions and/or recommendations, voluntary commitments and replies presented by the State under review
A/HRC/53/5	6	Report of the Working Group on the Universal Periodic Review on Argentina
A/HRC/53/5/Add.1	6	Views on conclusions and/or recommendations, voluntary commitments and replies presented by the State under review
A/HRC/53/6	6	Report of the Working Group on the Universal Periodic Review on Gabon
A/HRC/53/6/Add.1	6	Views on conclusions and/or recommendations, voluntary commitments and replies presented by the State under review
A/HRC/53/7	6	Report of the Working Group on the Universal Periodic Review on Ghana
A/HRC/53/7/Add.1	6	Views on conclusions and/or recommendations, voluntary commitments and replies presented by the State under review
A/HRC/53/8	6	Report of the Working Group on the Universal Periodic Review on Peru
A/HRC/53/8/Add.1	6	Views on conclusions and/or recommendations, voluntary commitments and replies presented by the State under review
A/HRC/53/9	6	Report of the Working Group on the Universal Periodic Review on Guatemala
A/HRC/53/9/Add.1	6	Views on conclusions and/or recommendations, voluntary commitments and replies presented by the State under review

Documents issued under general distribution

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/10	6	Report of the Working Group on the Universal Periodic Review on Benin
A/HRC/53/10/Add.1	6	Views on conclusions and/or recommendations, voluntary commitments and replies presented by the State under review
A/HRC/53/11	6	Report of the Working Group on the Universal Periodic Review on the Republic of Korea
A/HRC/53/11/Add.1	6	Views on conclusions and/or recommendations, voluntary commitments and replies presented by the State under review
A/HRC/53/12	6	Report of the Working Group on the Universal Periodic Review on Switzerland
A/HRC/53/12/Add.1	6	Views on conclusions and/or recommendations, voluntary commitments and replies presented by the State under review
A/HRC/53/13	6	Report of the Working Group on the Universal Periodic Review on Pakistan
A/HRC/53/13/Add.1	6	Views on conclusions and/or recommendations, voluntary commitments and replies presented by the State under review
A/HRC/53/14	6	Report of the Working Group on the Universal Periodic Review on Zambia
A/HRC/53/14/Add.1	6	Views on conclusions and/or recommendations, voluntary commitments and replies presented by the State under review
A/HRC/53/15	6	Report of the Working Group on the Universal Periodic Review on Japan
A/HRC/53/15/Add.1	6	Views on conclusions and/or recommendations, voluntary commitments and replies presented by the State under review
A/HRC/53/16	6	Report of the Working Group on the Universal Periodic Review on Sri Lanka
A/HRC/53/16/Add.1	6	Views on conclusions and/or recommendations, voluntary commitments and replies presented by the State under review
A/HRC/53/17	2	Annual report of the United Nations High Commissioner for Human Rights

Documents issued under general distribution

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/18-E/CN.6/2023/7	2	Report of the United Nations Entity for Gender Equality and the Empowerment of Women on the activities of the United Nations trust fund in support of actions to eliminate violence against women
A/HRC/53/19	2	Situation of human rights in the Sudan: report of the United Nations High Commissioner for Human Rights
A/HRC/53/20	2	Situation of human rights in Eritrea: report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Mohamed Abdelsalam Babiker
A/HRC/53/21	3	Situation of women and girls in Afghanistan: report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Afghanistan and the Working Group on discrimination against women and girls
A/HRC/53/22	2	Report of the Independent International Commission of Inquiry on the Occupied Palestinian Territory, including East Jerusalem, and Israel
A/HRC/53/23	2	Situation of human rights in the Islamic Republic of Iran: report of the Secretary-General
A/HRC/53/24	3	Building capacity for the implementation of the Guiding Principles on Business and Human Rights: report of the Working Group on the issue of human rights and transnational corporations and other business enterprises
A/HRC/53/24/Add.1	3	Visit to Liberia
A/HRC/53/24/Add.2	3	Visit to Luxembourg
A/HRC/53/24/Add.3	3	Visit to Argentina
A/HRC/53/24/Add.4	3	Development finance institutions and human rights
A/HRC/53/24/Add.5	3	Séptimo Foro Regional sobre Empresas y Derechos Humanos para América Latina y el Caribe
A/HRC/53/24/Add.6	3	Visit to Argentina: comments by the State
A/HRC/53/25	3	Sustainable development and freedom of expression: why voice matters: report of the Special Rapporteur on the promotion and protection of the right to freedom of opinion and expression, Irene Khan
A/HRC/53/26	3	How to expand and diversify regularization mechanisms and programmes to enhance the protection of the human rights of migrants: report of the Special Rapporteur on the human rights of migrants, Felipe González Morales

Documents issued under general distribution

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/26/Add.1	3	Visit to Poland
A/HRC/53/26/Add.2	3	Visit to Belarus
A/HRC/53/26/Add.3	3	Visit to Bangladesh
A/HRC/53/26/Add.4	3	Visit to Poland: comments by the State
A/HRC/53/26/Add.5	3	Visit to Belarus: comments by the State
A/HRC/53/27	3	Securing the right to education, advances and critical challenges: report of the Special Rapporteur on the right to education, Farida Shaheed
A/HRC/53/27/Add.1	3	Visit to the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization
A/HRC/53/27/Add.2	3	Visit to the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization: comments by the Organization
A/HRC/53/28	3	Refugee protection, internal displacement and statelessness: report of the Special Rapporteur on trafficking in persons, especially women and children, Siobhán Mullally
A/HRC/53/28/Add.1	3	Visit to Bangladesh
A/HRC/53/28/Add.2	3	Visit to South Sudan
A/HRC/53/29	3	Deaths in prisons: report of the Special Rapporteur on extrajudicial, summary or arbitrary executions, Morris Tidball-Binz
A/HRC/53/29/Add.1	3	Visit to Argentina
A/HRC/53/30	3	Progress and remaining challenges in eliminating discrimination against persons affected by leprosy and their family members: report of the Special Rapporteur on the elimination of discrimination against persons affected by leprosy and their family members, Alice Cruz
A/HRC/53/30/Add.1	3	Visit to Angola
A/HRC/53/30/Add.2	3	Visit to Bangladesh
A/HRC/53/31	3	Reimagining justice: confronting contemporary challenges to the independence of judges and lawyers: report of the Special Rapporteur on the independence of judges and lawyers, Margaret Satterthwaite
A/HRC/53/32	3	Revised draft declaration on human rights and international solidarity: report of the Independent Expert on human rights and international solidarity, Obiora Chinedu Okafor
A/HRC/53/32/Add.1	3	Visit to Costa Rica

Documents issued under general distribution

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/32/Add.2	3	Visit to Costa Rica: comments by the State
A/HRC/53/33	3	The employment guarantee as a tool in the fight against poverty: report of the Special Rapporteur on extreme poverty and human rights, Olivier De Schutter
A/HRC/53/33/Add.1	3	Visit to Kyrgyzstan
A/HRC/53/34	3	Providing legal options to protect the human rights of persons displaced across international borders due to climate change: report of the Special Rapporteur on the promotion and protection of human rights in the context of climate change, Ian Fry
A/HRC/53/34/Add.1	3	Visit to Bangladesh
A/HRC/53/34/Add.2	3	Visit to Bangladesh: comments by the State
A/HRC/53/35	3	Vision and thematic priorities: addressing new challenges and consolidating gains: report of the Special Rapporteur on the human rights of internally displaced persons, Paula Gaviria Betancur
A/HRC/53/35/Add.1	3	Visit to Japan: report of the Special Rapporteur on the human rights of internally displaced persons, Cecilia Jimenez-Damary
A/HRC/53/35/Add.2	3	Visit to Mexico: report of the Special Rapporteur on the human rights of internally displaced persons, Cecilia Jimenez-Damary
A/HRC/53/35/Add.3	3	Visit to Japan: comments by the State
A/HRC/53/36	3	Custody, violence against women and violence against children: report of the Special Rapporteur on violence against women and girls, its causes and consequences, Reem Alsalem
A/HRC/53/36/Add.1	3	Visit to Türkiye
A/HRC/53/36/Add.2	3	Visit to Libya
A/HRC/53/36/Add.3	3	Visit to Türkiye: comments by the State
A/HRC/53/37	3	Freedom of religion or belief and freedom from violence and discrimination based on sexual orientation and gender identity: report of the Independent Expert on protection against violence and discrimination based on sexual orientation and gender identity, Victor Madrigal-Borloz
A/HRC/53/38	3	Advancing accountability and ending impunity for serious human rights violations related to the exercise of the rights to freedom of peaceful assembly and of association: report of the Special Rapporteur on the rights to freedom of peaceful assembly and of association, Clément Nyaletsossi Voule

Documents issued under general distribution

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/38/Add.1	3	Visit to Brazil
A/HRC/53/38/Add.2	3	Visit to Brazil: comments by the State
A/HRC/53/38/Add.3	3	Advancing the rights of freedom of peaceful assembly and of association of workers in the informal economy
A/HRC/53/38/Add.4	3	General principles and guidelines on ensuring the right of civil society organizations to have access to resources
A/HRC/53/39	3	Gendered inequalities of poverty: feminist and human rights-based approaches: report of the Working Group on discrimination against women and girls
A/HRC/53/39/Add.1	3	Visit to Kyrgyzstan
A/HRC/53/39/Add.2	3	Visit to Maldives
A/HRC/53/39/Add.3	3	Visit to Maldives: comments by the State
A/HRC/53/40	2, 3	Panel discussion on menstrual hygiene management, human rights and gender equality: report of the Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights
A/HRC/53/41	2, 3	Annual full-day discussion on the human rights of women: report of the Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights
A/HRC/53/42	2, 3	Human rights and technical standard-setting processes for new and emerging digital technologies: report of the Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights
A/HRC/53/43	2, 3	Panel discussion on the rights of Indigenous Peoples: report of the Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights
A/HRC/53/44	2, 3	Expert workshop on possible ways to enhance the participation of Indigenous Peoples in the work of the Human Rights Council: report of the Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights
A/HRC/53/45	2, 3	Prevention of genocide: report of the Secretary-General
A/HRC/53/46	2, 3	Implementation and enhancement of international cooperation in the field of human rights: report of the United Nations High Commissioner for Human Rights
A/HRC/53/47	2, 3	Adverse impact of climate change on the full realization of the right to food: report of the Secretary-General

Documents issued under general distribution

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/48	2, 3	Impact of casualty recording on the promotion and protection of human rights: report of the United Nations High Commissioner for Human Rights
A/HRC/53/49	2, 3	Impact of the civilian acquisition, possession and use of firearms: report of the United Nations High Commissioner for Human Rights
A/HRC/53/50	2, 3	Compendium of good practices on access to medicines, vaccines and other health products in the context of the right of everyone to the highest attainable standard of physical and mental health: report of the Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights
A/HRC/53/51	2, 3	Human rights of migrants: note by the Secretariat
A/HRC/53/52	2, 4	Situation of human rights in Myanmar since 1 February 2021: report of the United Nations High Commissioner for Human Rights
A/HRC/53/53	4	Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Belarus, Anaïs Marin
A/HRC/53/54	2, 4	Situation of human rights in the Bolivarian Republic of Venezuela: report of the United Nations High Commissioner for Human Rights
A/HRC/53/55	5	Eleventh session of the Forum on Business and Human Rights: report of the Working Group on the issue of human rights and transnational corporations and other business enterprises
A/HRC/53/56	2, 6	Operations of the Voluntary Fund for Participation in the Universal Periodic Review: report of the Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights
A/HRC/53/57	2, 6	Operations of the Voluntary Fund for Financial and Technical Assistance in the Implementation of the Universal Periodic Review: report of the Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights
A/HRC/53/58	2, 6	High-level panel discussion on the achievements, good practices and lessons learned by the two voluntary funds for the universal periodic review mechanism of the Human Rights Council: report of the Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights

Documents issued under general distribution

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/59	7	Arbitrary deprivation of liberty in the occupied Palestinian territory: the Palestinian experience behind and beyond bars: report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in the Palestinian territories occupied since 1967
A/HRC/53/60	9	Strategic vision and initial priorities: report of the Special Rapporteur on contemporary forms of racism, racial discrimination, xenophobia and related intolerance, Ashwini K.P.
A/HRC/53/61	2, 9	Progress of the two-year comprehensive communications strategy on racial equality: report of the Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights
A/HRC/53/62	9	Combating glorification of Nazism, neo-Nazism and other practices that contribute to fuelling contemporary forms of racism, racial discrimination, xenophobia and related intolerance: report of the Special Rapporteur on contemporary forms of racism, racial discrimination, xenophobia and related intolerance, Ashwini K.P.
A/HRC/53/63	2, 10	Improving technical cooperation and capacity-building in the field of human rights: report of the United Nations High Commissioner for Human Rights
A/HRC/53/64	2, 10	Situation of human rights in the temporarily occupied Autonomous Republic of Crimea and the city of Sevastopol, Ukraine: report of the Secretary-General
A/HRC/53/65	3	Digital innovation, technologies, and the right to health: report of the Special Rapporteur on the right of everyone to the enjoyment of the highest attainable standard of physical and mental health, Tlaleng Mofokeng

Documents issued under limited distribution

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/L.1	10	Cooperation with and assistance to Ukraine in the field of human rights
A/HRC/53/L.2	3	Business and human rights
A/HRC/53/L.3 A/HRC/53/L.3/Rev.1	and 3	Child, early and forced marriage: ending and preventing forced marriage
A/HRC/53/L.4	3	Mandate of Special Rapporteur on extrajudicial, summary or arbitrary executions
A/HRC/53/L.5 A/HRC/53/L.5/Rev.1	and 3	Accelerating efforts to eliminate all forms of violence against women and girls:

Documents issued under limited distribution

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
preventing and responding to all forms of violence against women and girls in criminal justice detention
A/HRC/53/L.6	3	Mandate of Special Rapporteur on the independence of judges and lawyers
A/HRC/53/L.7	3	Mandate of Independent Expert on human rights and international solidarity
A/HRC/53/L.8	5	The Social Forum
A/HRC/53/L.9	3	Human rights and climate change
A/HRC/53/L.10	3	The right to education
A/HRC/53/L.11	3	Elimination of discrimination against persons affected by leprosy (Hansen's disease) and their family members
A/HRC/53/L.12	3	Trafficking in persons, especially women and children
A/HRC/53/L.13	3	Civil society space
A/HRC/53/L.14	9	The incompatibility between democracy and racism
A/HRC/53/L.15	3	Extreme poverty and human rights
A/HRC/53/L.16	4	Situation of human rights in the Syrian Arab Republic
A/HRC/53/L.17	3	Special Rapporteur on the rights of persons with disabilities
A/HRC/53/L.18	3	Human rights of migrants: prevention and accountability for human rights violations in transit
A/HRC/53/L.19	3	Enhancement of international cooperation in the field of human rights
A/HRC/53/L.20	4	Situation of human rights in Belarus
A/HRC/53/L.21	2	Situation of human rights in Eritrea
A/HRC/53/L.22	3	Impact of arms transfers on human rights
A/HRC/53/L.23	1	Countering religious hatred constituting incitement to discrimination, hostility or violence
A/HRC/53/L.24 A/HRC/53/L.24/Rev.1	and 2	Implementation of Human Rights Council resolution 31/36
A/HRC/53/L.25 A/HRC/53/L.25/Rev.1	and 10	Enhancement of technical cooperation and capacity-building in the field of human rights in Colombia to implement the recommendations of the Commission for the Clarification of Truth, Coexistence and Non-Repitition
A/HRC/53/L.26	3	The contribution of development to the enjoyment of all human rights

Documents issued under limited distribution

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/L.27 A/HRC/53/L.27/Rev.1	and 3	New and emerging digital technologies and human rights
A/HRC/53/L.28 A/HRC/53/L.28/Rev.1	and 3	The right to a nationality: equality in nationality rights in law and in practice
A/HRC/53/L.29	3	The negative impact of corruption on the enjoyment of human rights
A/HRC/53/L.30 A/HRC/53/L.30/Rev.1	and 2	Situation of human rights of Rohingya Muslims and other minorities in Myanmar
A/HRC/53/L.31	3	Amendment to A/HRC/53/L.3/Rev.1
A/HRC/53/L.32	3	Amendment to A/HRC/53/L.3/Rev.1
A/HRC/53/L.33	3	Amendment to A/HRC/53/L.5/Rev.1
A/HRC/53/L.34	3	Amendment to A/HRC/53/L.27/Rev.1 (withdrawn)
A/HRC/53/L.35	3	Amendment to A/HRC/53/L.27/Rev.1 (withdrawn)
A/HRC/53/L.36	3	Amendment to A/HRC/53/L.18 (withdrawn)
A/HRC/53/L.37	3	Amendment to A/HRC/53/L.13 (withdrawn)
A/HRC/53/L.38	3	Amendment to A/HRC/53/L.13 (withdrawn)
A/HRC/53/L.39	3	Amendment to A/HRC/53/L.13
A/HRC/53/L.40	3	Amendment to A/HRC/53/L.5/Rev.1
A/HRC/53/L.41	3	Amendment to A/HRC/53/L.3/Rev.1
A/HRC/53/L.42	3	Amendment to A/HRC/53/L.3/Rev.1
A/HRC/53/L.43	3	Amendment to A/HRC/53/L.5/Rev.1
A/HRC/53/L.44	3	Amendment to A/HRC/53/L.5/Rev.1
A/HRC/53/L.45	3	Amendment to A/HRC/53/L.3/Rev.1
A/HRC/53/L.46	3	Amendment to A/HRC/53/L.3/Rev.1 (withdrawn)

Documents submitted by Governments

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/G/1	3, 4, 5, 8, 9	Note verbale dated 30 May 2023 from the Permanent Mission of Azerbaijan to the United Nations Office at Geneva addressed to the Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights
A/HRC/53/G/2	4	Note verbale dated 14 June 2023 from the Permanent Mission of Armenia to the United Nations Office at Geneva addressed to the

Documents submitted by Governments

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights
A/HRC/53/G/3	4	Note verbale dated 14 June 2023 from the Permanent Mission of Armenia to the United Nations Office at Geneva addressed to the Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights
A/HRC/53/G/4	4	Note verbale dated 19 June 2023 from the Permanent Mission of Zimbabwe to the United Nations Office at Geneva addressed to the Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights
A/HRC/53/G/5	4	Note verbale dated 26 June 2023 from the Permanent Mission of Armenia to the United Nations Office at Geneva addressed to the Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights

Documents submitted by national institutions

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/NI/1	3	Written submission by the Commission on Human Rights of the Philippines
A/HRC/53/NI/2	7	Written submission by the Independent Commission for Human Rights of the State of Palestine
A/HRC/53/NI/3	10	Written submission by the Public Defender's Office of Georgia

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/NGO/1	2	Written statement submitted by Jubilee Campaign, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/2	3	Written statement submitted by Every Casualty Worldwide, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/3	3	Written statement submitted by Shimin Gaikou Centre, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/4	3	Exposé écrit présenté par Promotion du Développement Economique et Social - PDES, organisation non gouvernementale dotée du statut consultatif spécial
A/HRC/53/NGO/5	9	Written statement submitted by World Roma Federation Inc., a non-governmental organization in special consultative status

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/NGO/6	3	Joint written statement submitted by Women's Human Rights International Association, a non-governmental organization in special consultative status, Association of World Citizens, a non-governmental organization on the roster
A/HRC/53/NGO/7	3	Exposé écrit présenté conjointement par Jeunesse Etudiante Tamoule, ABC Tamil Oli, ANAJA (L'Eternel a répondu), Association Bharathi Centre Culturel Franco-Tamoul, ASSOCIATION CULTURELLE DES TAMOULS EN FRANCE, Association des étudiants tamouls de France, Association pour la Défense des Droits de Développement Durable et du Bien-être Familial (ADBEF), Association pour le Droit de l'Homme et Le Développement Durable, Association pour les Victimes Du Monde, Association Solidarité Internationale pour l'Afrique (SIA), Association Thendral, Fitilla, Jeunesse Étudiante Tamoule, Le Pont, Les Caribous Libérés, Ligue pour la solidarité congolaise, Society for Development and Community Empowerment, Tamil Uzhagam, Tourner La Page, Tripla Difesa Onlus Guardie – Sicurezza Sociale e Ecozoofila, Youth in Technology and Arts Network (YOTAN), organisations non gouvernementales dotées du statut consultatif spécial
A/HRC/53/NGO/8	3	Written statement submitted by Beijing Guangming Charity Foundation, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/9	3	Written statement submitted by Centre for Gender Justice and Women Empowerment, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/10	2	Written statement submitted by Centre for Gender Justice and Women Empowerment, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/11	3	Written statement submitted by World Roma Federation Inc., a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/12	10	Written statement submitted by Yakutia - Our Opinion, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/13	3	Written statement submitted by Association pour l'Intégration et le Développement Durable au Burundi, a non-governmental organization in special consultative status

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/NGO/14	3	Written statement submitted by Human Is Right, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/15	3	Written statement submitted by Indigenous People of Africa Coordinating Committee, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/16	3	Written statement submitted by Platform for Youth Integration and Volunteerism, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/17	3	Written statement submitted by Mother of Hope Cameroon Common Initiative Group, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/18	2	Joint written statement submitted by American Association of Jurists, Asociación Española para el Derecho Internacional de los Derechos Humanos AEDIDH, Association Mauritanienne pour la promotion du droit, Association Nationale des Echanges Entre Jeunes, December Twelfth Movement International Secretariat, Freehearts Africa Reach Out Foundation, Fundación Latinoamericana por los Derechos Humanos y el Desarrollo Social, Habitat International Coalition, International Association Against Torture, International Association of Democratic Lawyers (IADL), International Fellowship of Reconciliation, Paz y Cooperación, Plataforma Mulheres em Acção, Society for Threatened Peoples, World Barua Organization (WBO), non-governmental organizations in special consultative status, Indian Council of South America (CISA), International Educational Development, Inc., Liberation, Mouvement contre le racisme et pour l'amitié entre les peuples, World Peace Council, non-governmental organizations on the roster
A/HRC/53/NGO/19	2	Written statement submitted by Norwegian Refugee Council, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/20	7	Written statement submitted by Norwegian Refugee Council, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/21	3	Written statement submitted by International Muslim Women's Union, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/22	3	Written statement submitted by International Muslim Women's Union, a

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/23	3	Written statement submitted by Integrated Youth Empowerment - Common Initiative Group (I.Y.E. – C.I.G.), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/24	3	Written statement submitted by Association pour l'Intégration et le Développement Durable au Burundi, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/25	3	Written statement submitted by Human Is Right, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/26	3	Written statement submitted by Indigenous People of Africa Coordinating Committee, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/27	3	Written statement submitted by Platform for Youth Integration and Volunteerism, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/28	3	Written statement submitted by Mother of Hope Cameroon Common Initiative Group, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/29	3	Written statement submitted by Tumuku Development and Cultural Union (TACUDU), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/30	3	Written statement submitted by Integrated Youth Empowerment - Common Initiative Group (I.Y.E. – C.I.G.), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/31	3	Written statement submitted by Association pour l'Intégration et le Développement Durable au Burundi, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/32	3	Written statement submitted by Rajasthan Samgrah Kalyan Sansthan, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/33	3	Written statement submitted by Rajasthan Samgrah Kalyan Sansthan, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/34	3	Written statement submitted by Rajasthan Samgrah Kalyan Sansthan, a non-governmental organization in special consultative status

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/NGO/35	3	Written statement submitted by Rajasthan Samgrah Kalyan Sansthan, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/36	3	Written statement submitted by Human Is Right, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/37	3	Written statement submitted by Indigenous People of Africa Coordinating Committee, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/38	3	Written statement submitted by Platform for Youth Integration and Volunteerism, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/39	4	Joint written statement submitted by International Organization for the Elimination of All Forms of Racial Discrimination, Association Ma'onah for Human Rights and Immigration, non-governmental organizations in special consultative status, International Educational Development, Inc., a non-governmental organization on the roster
A/HRC/53/NGO/40	2	Joint written statement submitted by International Organization for the Elimination of All Forms of Racial Discrimination, Association Ma'onah for Human Rights and Immigration, International-Lawyers.Org, Meezaan Center for Human Rights, Union of Arab Jurists, non-governmental organizations in special consultative status, International Educational Development, Inc., World Peace Council, non-governmental organizations on the roster
A/HRC/53/NGO/41	3	Written statement submitted by Mother of Hope Cameroon Common Initiative Group, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/42	3	Written statement submitted by Integrated Youth Empowerment – Common Initiative Group (I.Y.E. – C.I.G.), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/43	3	Written statement submitted by Association pour l'Intégration et le Développement Durable au Burundi, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/44	3	Joint written statement submitted by Japan Society for History Textbook, International Career Support Association,

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
non-governmental organizations in special consultative status
A/HRC/53/NGO/45	3	Written statement submitted by World Muslim Congress, a non-governmental organization in general consultative status
A/HRC/53/NGO/46	3	Written statement submitted by World Muslim Congress, a non-governmental organization in general consultative status
A/HRC/53/NGO/47	3	Written statement submitted by World Muslim Congress, a non-governmental organization in general consultative status
A/HRC/53/NGO/48	3	Written statement submitted by International Action for Peace & Sustainable Development, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/49	3	Written statement submitted by India Water Foundation, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/50	3	Written statement submitted by India Water Foundation, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/51	2	Written statement submitted by Mouvement contre le racisme et pour l'amitié entre les peuples, a non-governmental organization on the roster
A/HRC/53/NGO/52	3	Written statement submitted by Human Is Right, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/53	3	Written statement submitted by Indigenous People of Africa Coordinating Committee, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/54	3	Written statement submitted by Bahrain Jurists Society, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/55	3	Written statement submitted by Mother of Hope Cameroon Common Initiative Group, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/56	3	Written statement submitted by Stichting Global Human Rights Defence, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/57	3	Written statement submitted by Stichting Global Human Rights Defence, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/58	3	Written statement submitted by Stichting Global Human Rights Defence, a non-

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/59	3	Written statement submitted by Jammu and Kashmir Council for Human Rights (JKCHR), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/60	3	Written statement submitted by Jammu and Kashmir Council for Human Rights (JKCHR), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/61	3	Written statement submitted by Community Human Rights and Advocacy Centre (CHRAC), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/62	6	Written statement submitted by European Centre for Law and Justice, The / Centre Europeen pour le droit, les Justice et les droits de l'homme, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/63	3	Written statement submitted by International Foundation Witnesses Ashoora, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/64	2	Written statement submitted by European Centre for Law and Justice, The / Centre Europeen pour le droit, les Justice et les droits de l'homme, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/65	3	Written statement submitted by European Centre for Law and Justice, The / Centre Europeen pour le droit, les Justice et les droits de l'homme, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/66	3	Written statement submitted by European Centre for Law and Justice, The / Centre Europeen pour le droit, les Justice et les droits de l'homme, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/67	3	Written statement submitted by Integrated Youth Empowerment – Common Initiative Group (I.Y.E. – C.I.G.), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/68	3	Written statement submitted by Platform for Youth Integration and Volunteerism, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/69	3	Written statement submitted by Royal Commonwealth Society for the Blind, a non-governmental organization on the roster

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/NGO/70	3	Written statement submitted by Association pour l'Intégration et le Développement Durable au Burundi, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/71	3	Written statement submitted by Indigenous People of Africa Coordinating Committee, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/72	3	Written statement submitted by Platform for Youth Integration and Volunteerism, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/73	3	Written statement submitted by Mother of Hope Cameroon Common Initiative Group, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/74	3	Written statement submitted by Human Is Right, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/75	3	Written statement submitted by Integrated Youth Empowerment – Common Initiative Group (I.Y.E. – C.I.G.), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/76	3	Written statement submitted by Stichting Global Human Rights Defence, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/77	2	Written statement submitted by Stichting Global Human Rights Defence, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/78	6	Written statement submitted by International Association of Democratic Lawyers (IADL), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/79	3	Written statement submitted by Graduate Women International (GWI), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/80	3	Written statement submitted by “ECO-FAWN” (Environment Conservation Organization – Foundation for Afforestation Wild Animals and Nature), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/81	3	Written statement submitted by International Action for Peace & Sustainable Development, a non-governmental organization in special consultative status

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/NGO/82	3	Written statement submitted by International Career Support Association, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/83	3	Joint written statement submitted by International Career Support Association, Japan Society for History Textbook, non-governmental organizations in special consultative status
A/HRC/53/NGO/84	3	Joint written statement submitted by Organization for Defending Victims of Violence, Abshar Atefeha Charity Institute, Association of Iranian Short Statured Adults, Family Health Association of Iran, Iran Autism Association, Iranian Thalassemia Society, Jameh Ehyagaran Teb Sonnati Va Salamat Iranian, Maryam Ghasemi Educational Charity Institute, Medical Support Association for Underprivileged Iranian Patients, Pars Non Trading Development Activists Co., Peivande Gole Narges Organization, Rahbord Peimayesh Research & Educational Services Cooperative, Society of Iranian Women Advocating Sustainable Development of Environment, The Association of Citizens Civil Rights Protection “Manshour-e Parseh”, The Society for Recovery Support, non-governmental organizations in special consultative status
A/HRC/53/NGO/85	3	Written statement submitted by Akshar Foundation, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/86	3	Written statement submitted by Akshar Foundation, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/87	3	Written statement submitted by India Water Foundation, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/88	3	Written statement submitted by The International Humanitarian Society for Development Without Borders, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/89	9	Written statement submitted by Khiam Rehabilitation Center for Victims of Torture, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/90	3	Written statement submitted by Khiam Rehabilitation Center for Victims of Torture, a non-governmental organization in special consultative status

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/NGO/91	3	Written statement submitted by Association for Protection of Refugee and Internal Displaced Women and Children, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/92	7	Joint written statement submitted by International Organization for the Elimination of All Forms of Racial Discrimination, Association Ma'onah for Human Rights and Immigration, International-Lawyers.Org, Meezaan Center for Human Rights, Union of Arab Jurists, non-governmental organizations in special consultative status, International Educational Development, Inc., World Peace Council, non-governmental organizations on the roster
A/HRC/53/NGO/93	3	Written statement submitted by Liberation, a non-governmental organization on the roster
A/HRC/53/NGO/94	3	Written statement submitted by World Barua Organization (WBO), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/95	3	Written statement submitted by United Nations Watch, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/96	2	Written statement submitted by Christian Solidarity Worldwide, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/97	2	Written statement submitted by The International Humanitarian Society for Development Without Borders, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/98	3	Written statement submitted by World Barua Organization (WBO), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/99	3	Written statement submitted by International Foundation Witnesses Ashoora, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/100	4	Written statement submitted by Centre Zagros pour les Droits de l'Homme, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/101	3	Written statement submitted by Youth Parliament for SDG, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/102	3	Written statement submitted by Institut International pour les Droits et le

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
Développement, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/103	7	Joint written statement submitted by Organization for Defending Victims of Violence, Khiam Rehabilitation Center for Victims of Torture, non-governmental organizations in special consultative status
A/HRC/53/NGO/104	10	Written statement submitted by Association MIMAN, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/105	2	Written statement submitted by Africa Culture Internationale, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/106	3	Exposición escrita presentada por American Association of Jurists, organización no gubernamental reconocida como entidad consultiva especial
A/HRC/53/NGO/107	2	Written statement submitted by Public Organization “Public Advocacy”, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/108	3	Written statement submitted by Al Baraem Association for Charitable Work, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/109	3	Written statement submitted by Centre for Gender Justice and Women Empowerment, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/110	6	Written statement submitted by Centre for Gender Justice and Women Empowerment, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/111	3	Written statement submitted by Victorious Youths Movement, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/112	6	Written statement submitted by Victorious Youths Movement, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/113	3	Written statement submitted by Victorious Youths Movement, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/114	6	Written statement submitted by Association MIMAN, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/115	2	Written statement submitted by Association MIMAN, a non-governmental organization in special consultative status

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/NGO/116	3	Written statement submitted by Association MIMAN, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/117	3	Written statement submitted by Centre for Human Rights and Peace Advocacy, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/118	2	Written statement submitted by Institut International pour les Droits et le Développement, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/119	3	Written statement submitted by Youth Parliament for SDG, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/120	3	Written statement submitted by Iran Autism Association, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/121	3	Written statement submitted by Iran Autism Association, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/122	2	Joint written statement submitted by African Centre for Democracy and Human Rights Studies, Interfaith International, Rencontre Africaine pour la defense des droits de l'homme, non-governmental organizations in special consultative status
A/HRC/53/NGO/123	3	Written statement submitted by The Society for Recovery Support, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/124	2	Joint written statement submitted by Action on Smoking and Health, Campaign for Tobacco-Free Kids, Cancer Aid Society, Corporate Accountability International, Dhaka Ahsania Mission, Vital Strategies, non-governmental organizations in special consultative status, International Union against Tuberculosis and Lung Disease, a non-governmental organization on the roster
A/HRC/53/NGO/125	3	Written statement submitted by Asian Legal Resource Centre, a non-governmental organization in general consultative status
A/HRC/53/NGO/126	3	Written statement submitted by Patiala Foundation, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/127	3	Written statement submitted by Sindhi Adhikar Manch (Association), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/128	3	Written statement submitted by Sindhi Adhikar Manch (Association), a

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/129	3	Written statement submitted by Rajasthan Samgrah Kalyan Sansthan, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/130	3	Written statement submitted by China Society for Human Rights Studies (CSHRS), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/131	3	Written statement submitted by China Society for Human Rights Studies (CSHRS), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/132	2	Written statement submitted by China Society for Human Rights Studies (CSHRS), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/133	3	Written statement submitted by China Society for Human Rights Studies (CSHRS), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/134	3	Written statement submitted by Christian Solidarity Worldwide, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/135	10	Written statement submitted by Public Organization “Public Advocacy”, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/136	2	Exposé écrit présenté par Mouvement National des Jeunes Patriotes du Mali, organisation non gouvernementale dotée du statut consultatif spécial
A/HRC/53/NGO/137	3	Written statement submitted by Centre Zagros pour les Droits de l’Homme, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/138	10	Written statement submitted by Samarthanam Trust for the Disabled, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/139	2	Exposé écrit présenté conjointement par Association Bharathi Centre Culturel Franco-Tamoul, ABC Tamil Oli, ANAJA (L’Eternel a répondu), ASSOCIATION CULTURELLE DES TAMOULS EN FRANCE, Association des étudiants tamouls de France, Association pour la Défense des Droits de Développement Durable et du Bien-être Familial (ADBEF), Association pour le Droit de l’Homme et Le Développement Durable, Association pour

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
les Victimes Du Monde, Association Solidarité Internationale pour l’Afrique (SIA), Association Thendral, Centre Zagros pour les Droits de l’Homme, Fitilla, Jeunesse Étudiante Tamoule, Le Pont, Les Caribous Libérés, Ligue pour la solidarité congolaise, Society for Development and Community Empowerment, Tamil Uzhagam, Tourner La Page, Tripla Difesa Onlus Guardie – Sicurezza Sociale e Ecozoofila, Youth in Technology and Arts Network (YOTAN), organisations non gouvernementales dotées du statut consultatif spécial
A/HRC/53/NGO/140	4	Written statement submitted by Maat for Peace, Development and Human Rights Association, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/141	3	Written statement submitted by Maat for Peace, Development and Human Rights Association, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/142	2	Written statement submitted by Maat for Peace, Development and Human Rights Association, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/143	3	Written statement submitted by Maat for Peace, Development and Human Rights Association, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/144	3	Written statement submitted by Maat for Peace, Development and Human Rights Association, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/145	3	Written statement submitted by Association Bharathi Centre Culturel Franco-Tamoul, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/146	3	Joint written statement submitted by “ECO-FAWN” (Environment Conservation Organization - Foundation for Afforestation Wild Animals and Nature), Akshar Foundation, Patiala Foundation, Rajasthan Samgrah Kalyan Sansthan, Samarathanam Trust for the Disabled, non-governmental organizations in special consultative status
A/HRC/53/NGO/147	3	Written statement submitted by “ECO-FAWN” (Environment Conservation Organization - Foundation for Afforestation Wild Animals and Nature), a non-governmental organization in special consultative status

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/NGO/148	3	Written statement submitted by “ECO-FAWN” (Environment Conservation Organization - Foundation for Afforestation Wild Animals and Nature), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/149	6	Written statement submitted by The Organization for Poverty Alleviation and Development, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/150	2	Written statement submitted by The Organization for Poverty Alleviation and Development, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/151	3	Written statement submitted by The Organization for Poverty Alleviation and Development, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/152	3	Written statement submitted by The Organization for Poverty Alleviation and Development, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/153	3	Exposé écrit présenté par Promotion du Développement Economique et Social – PDES, organisation non gouvernementale dotée du statut consultatif spécial
A/HRC/53/NGO/154	3	Exposé écrit présenté par Association Bharathi Centre Culturel Franco-Tamoul, organisation non gouvernementale dotée du statut consultatif spécial
A/HRC/53/NGO/155	3	Exposé écrit présenté par Promotion du Développement Economique et Social – PDES, organisation non gouvernementale dotée du statut consultatif spécial
A/HRC/53/NGO/156	2	Written statement submitted by Every Casualty Worldwide, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/157	3	Written statement submitted by Jammu and Kashmir Council for Human Rights (JKCHR), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/158	3	Exposé écrit présenté par Association Culturelle des Tamouls en France, organisation non gouvernementale dotée du statut consultatif spécial
A/HRC/53/NGO/159	4	Written statement submitted by Association for Defending Victims of Terrorism, a non-governmental organization in special consultative status

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/NGO/160	3	Exposé écrit présenté par ASSOCIATION CULTURELLE DES TAMOULS EN FRANCE, organisation non gouvernementale dotée du statut consultatif spécial
A/HRC/53/NGO/161	10	Written statement submitted by Institute for Reporters' Freedom and Safety, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/162	6	Written statement submitted by Union of Northwest Human Rights Organisation, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/163	3	Written statement submitted by Nord-Sud XXI - North-South XXI, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/164	2	Written statement submitted by Nord-Sud XXI - North-South XXI, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/165	6	Written statement submitted by Nord-Sud XXI - North-South XXI, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/166	2	Written statement submitted by The Next Century Foundation, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/167	6	Written statement submitted by Association Un Enfant Un Cartable Du Burkina Faso, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/168	3	Written statement submitted by Association Un Enfant Un Cartable Du Burkina Faso, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/169	2	Written statement submitted by Elizka Relief Foundation, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/170	3	Written statement submitted by Elizka Relief Foundation, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/171	3	Written statement submitted by Elizka Relief Foundation, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/172	3	Written statement submitted by Elizka Relief Foundation, a non-governmental organization in special consultative status

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/NGO/173	3	Written statement submitted by Elizka Relief Foundation, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/174	10	Written statement submitted by The Next Century Foundation, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/175	3	Written statement submitted by International Foundation Witnesses Ashoora, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/176	3	Written statement submitted by Institute for Human Rights, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/177	3	Written statement submitted by ODHIKAR – Coalition for Human Rights, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/178	4	Written statement submitted by International Council Supporting Fair Trial and Human Rights, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/179	2	Written statement submitted by International Council Supporting Fair Trial and Human Rights, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/180	2	Written statement submitted by International Council Supporting Fair Trial and Human Rights, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/181	6	Written statement submitted by Centre du Commerce International pour le Développement, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/182	2	Written statement submitted by Christian Solidarity Worldwide, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/183	3	Written statement submitted by Coordination des Associations et des Particuliers pour la Liberté de Conscience, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/184	6	Written statement submitted by Coordination des Associations et des Particuliers pour la Liberté de Conscience, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/185	3	Written statement submitted by Victorious Youths Movement, a non-governmental organization in special consultative status

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/NGO/186	3	Written statement submitted by Human Rights Now, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/187	3	Written statement submitted by Association PANAFRICA, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/188	4	Written statement submitted by Human Rights Now, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/189	2	Written statement submitted by Khiam Rehabilitation Center for Victims of Torture, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/190	6	Written statement submitted by Universal Peace Federation, a non-governmental organization in general consultative status
A/HRC/53/NGO/191	3	Written statement submitted by International Council Supporting Fair Trial and Human Rights, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/192	3	Written statement submitted by Eye Care Foundation, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/193	3	Joint written statement submitted by International Organization for the Elimination of All Forms of Racial Discrimination, Association Ma'onah for Human Rights and Immigration, International-Lawyers.Org, Meezaan Center for Human Rights, Union of Arab Jurists, non-governmental organizations in special consultative status, International Educational Development, Inc., World Peace Council, non-governmental organizations on the roster
A/HRC/53/NGO/194	3	Written statement submitted by World Lebanese Cultural Union, Inc., a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/195	3	Written statement submitted by TOBE Foundation for Rights & Freedoms, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/196	3	Written statement submitted by Jubilee Campaign, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/197	7	Written statement submitted by Palestinian Centre for Human Rights, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/198	3	Exposición escrita presentada por Fundación Abba Colombia, organización no

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
gubernamental reconocida como entidad consultiva especial
A/HRC/53/NGO/199	7	Written statement submitted by International Association of Democratic Lawyers (IADL), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/200	2	Joint written statement submitted by Interfaith International, Himalayan Research and Cultural Foundation, Rencontre Africaine pour la defense des droits de l'homme, non-governmental organizations in special consultative status
A/HRC/53/NGO/201	3	Joint written statement submitted by Jubilee Campaign, Coptic Solidarity, non-governmental organizations in special consultative status
A/HRC/53/NGO/202	9	Written statement submitted by Action Aides aux Familles Demunies, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/203	6	Written statement submitted by Action Aides aux Familles Demunies, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/204	3	Written statement submitted by Partners For Transparency, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/205	2	Written statement submitted by Action Aides aux Familles Demunies, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/206	2	Written statement submitted by Partners For Transparency, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/207	9	Written statement submitted by Partners For Transparency, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/208	7	Written statement submitted by Al-Haq, Law in the Service of Man, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/209	3	Written statement submitted by The Palestinian Return Centre Ltd, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/210	2	Written statement submitted by The Palestinian Return Centre Ltd, a non-governmental organization in special consultative status

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/NGO/211	6	Written statement submitted by Jubilee Campaign, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/212	2	Written statement submitted by Akshar Foundation, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/213	2	Written statement submitted by Solidarité Agissante pour le Développement Familial (SADF), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/214	3	Written statement submitted by Centre Zagros pour les Droits de l'Homme, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/215	4	Written statement submitted by World Lebanese Cultural Union, Inc., a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/216	2	Written statement submitted by Pasumai Thaayagam Foundation, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/217	3	Written statement submitted by International Alliance of Women, a non-governmental organization in general consultative status
A/HRC/53/NGO/218	7	Written statement submitted by International Foundation Witnesses Ashoora, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/219	6	Written statement submitted by Chernobyl – Hibakusha Support, Kansai, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/220	4	Written statement submitted by Organization for Defending Victims of Violence, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/221	2	Written statement submitted by China Soong Ching Ling Foundation, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/222	4	Written statement submitted by National Human Rights Civic Association “Belarusian Helsinki Committee”, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/223	3	Written statement submitted by China Ethnic Minorities’ Association for External Exchanges, a non-governmental organization in special consultative status

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/NGO/224	3	Written statement submitted by The Institute for Protection of Women's Rights (IPWR), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/225	3	Written statement submitted by The Institute for Protection of Women's Rights (IPWR), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/226	3	Written statement submitted by The Institute for Protection of Women's Rights (IPWR), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/227	3	Written statement submitted by Associazione Comunita Papa Giovanni XXIII, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/228	3	Written statement submitted by Associazione Comunita Papa Giovanni XXIII, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/229	3	Written statement submitted by Coordination des Associations et des Particuliers pour la Liberté de Conscience, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/230	3	Exposé écrit présenté par Association Internationale pour l'égalité des femmes, organisation non gouvernementale dotée du statut consultatif spécial
A/HRC/53/NGO/231	3	Exposé écrit présenté par International Catholic Child Bureau, organisation non gouvernementale dotée du statut consultatif spécial
A/HRC/53/NGO/232	2	Written statement submitted by Al-Haq, Law in the Service of Man, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/233	3	Written statement submitted by Partners For Transparency, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/234	4	Written statement submitted by Association pour la défense des droits de l'homme et des revendications démocratiques/culturelles du peuple Azerbaïdjanais-Iran – "ARC", a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/235	2	Joint written statement submitted by Women's Federation for World Peace International, Soroptimist International, Universal Peace Federation, non-governmental organizations in general consultative status

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/NGO/236	3	Joint written statement submitted by Women's Federation for World Peace International, Soroptimist International, Universal Peace Federation, non-governmental organizations in general consultative status, Widows Rights International, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/237	3	Written statement submitted by Asian Legal Resource Centre, a non-governmental organization in general consultative status
A/HRC/53/NGO/238	3	Joint written statement submitted by Women's Federation for World Peace International, Biovision Stiftung für ökologische Entwicklung, International Alliance of Women, International Association for Religious Freedom, International Council of Women, International Federation of Business and Professional Women, Make Mothers Matter, Soroptimist International, non-governmental organizations in general consultative status, Federation of American Women's Clubs Overseas (FAWCO), Graduate Women International (GWI), International Cancer Expert Corps, Latter-day Saint Charities, Mothers Legacy Project, National Alliance of Women's Organizations, Tandem Project, The Widows Rights International, World Federation for Mental Health, non-governmental organizations in special consultative status
A/HRC/53/NGO/239	3	Written statement submitted by Lutheran World Federation, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/240	3	Joint written statement submitted by Women's Federation for World Peace International, Soroptimist International, Universal Peace Federation, non-governmental organizations in general consultative status, National Alliance of Women's Organizations, Widows Rights International, non-governmental organizations in special consultative status
A/HRC/53/NGO/241	3	Written statement submitted by Liberal International, a non-governmental organization in general consultative status
A/HRC/53/NGO/242	3	Written statement submitted by Network of Women's Non-governmental Organizations in the Islamic Republic of Iran, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/243	3	Written statement submitted by Network of Women's Non-governmental Organizations

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
in the Islamic Republic of Iran, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/244	3	Written statement submitted by Network of Women's Non-governmental Organizations in the Islamic Republic of Iran, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/245	7	Written statement submitted by Network of Women's Non-governmental Organizations in the Islamic Republic of Iran, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/246	3	Written statement submitted by Sikh Human Rights Group, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/247	3	Written statement submitted by Sikh Human Rights Group, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/248	3	Written statement submitted by Associazione Comunita Papa Giovanni XXIII, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/249	9	Written statement submitted by Organization for Defending Victims of Violence, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/250	3	Written statement submitted by Organisation pour la Communication en Afrique et de Promotion de la Cooperation Economique Internationale – OCAPROCE Internationale, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/251	3	Written statement submitted by Organisation pour la Communication en Afrique et de Promotion de la Cooperation Economique Internationale – OCAPROCE Internationale, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/252	2	Written statement submitted by Society for Threatened Peoples, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/253	3	Written statement submitted by The Society for Recovery Support, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/254	3	Written statement submitted by Iranian Thalassemia Society, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/255	2	Written statement submitted by Iranian Thalassemia Society, a non-governmental organization in special consultative status

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/NGO/256	2	Joint written statement submitted by Girls Not Brides: The Global Partnership to End Child Marriage, Forum des femmes autochtones du Cameroon (FFAC), Fundacion para Estudio Investigacion de la Mujer, non-governmental organizations in special consultative status
A/HRC/53/NGO/257	7	Written statement submitted by The Next Century Foundation, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/258	4	Written statement submitted by Centre pour les Droits Civils et Politiques - Centre CCPR, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/259	3	Joint written statement submitted by Girls Not Brides: The Global Partnership to End Child Marriage, Forum des femmes autochtones du Cameroon (FFAC), Fundacion para Estudio Investigacion de la Mujer, Global Campaign for Education, non-governmental organizations in special consultative status
A/HRC/53/NGO/260	3	Written statement submitted by The International Federation of Anti-Leprosy Associations (ILEP), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/261	3	Written statement submitted by Akshar Foundation, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/262	3	Written statement submitted by The International Humanitarian Society for Development Without Borders, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/263	9	Written statement submitted by World Barua Organization (WBO), a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/264	9	Written statement submitted by Federation of Western Thrace Turks in Europe, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/265	3	Joint written statement submitted by Girls Not Brides: The Global Partnership to End Child Marriage, Forum des femmes autochtones du Cameroon (FFAC), Fundacion para Estudio Investigacion de la Mujer, non-governmental organizations in special consultative status

Documents submitted by non-governmental organizations

<i>Symbol</i>	<i>Agenda item</i>
A/HRC/53/NGO/266	3	Joint written statement submitted by Tamil Uzhagam, ABC Tamil Oli, ANAJA (L'Eternel a répondu), Association Bharathi Centre Culturel Franco-Tamoul, ASSOCIATION CULTURELLE DES TAMOULS EN FRANCE, Association des étudiants tamouls de France, Association pour la Défense des Droits de Développement Durable et du Bien-être Familial (ADBEF), Association pour le Droit de l'Homme et Le Développement Durable, Association pour les Victimes Du Monde, Association Solidarité Internationale pour l'Afrique (SIA), Association Thendral, Fitilla, Jeunesse Etudiante Tamoule, Le Pont, Les Caribous Libérés, Ligue pour la solidarité congolaise, Society for Development and Community Empowerment, Tourner La Page, Tripla Difesa Onlus Guardie – Sicurezza Sociale e Ecozoofila, Youth in Technology and Arts Network (YOTAN), non-governmental organizations in special consultative status
A/HRC/53/NGO/267	9	Written statement submitted by The Palestinian Return Centre Ltd, a non-governmental organization in special consultative status
A/HRC/53/NGO/268	2	Exposé écrit présenté par Promotion du Développement Economique et Social – PDES, organisation non gouvernementale dotée du statut consultatif special
A/HRC/53/NGO/269	3	Exposé écrit présenté par Il Cenacolo, organisation non gouvernementale dotée du statut consultatif spécial